

L'opposizione: «Colpo alla democrazia» Berlusconi ha firmato il decreto legge che salva la sua Rete4

UN PLATEALE CONFLITTO DI INTERESSI

di Gianfranco Pasquino

Per quanto preannunciato, il decreto governativo salva-Rete 4, che, per una curiosa par condicio, è costretto a salvare anche la pubblicità per Raitre, risulta assolutamente controverso. Non risponde a nessuna delle obiezioni alla legge Gasparri formulate dal rinvio presidenziale. Non spiega perché un atto del governo, perché tale è il decreto, possa violare una sentenza della Corte costituzionale. Inoltre, è quasi sicuramente incostituzionale. Infatti, non si vede perché il problema di Rete 4, noto da parecchi anni, debba essere considerato «straordinario» né come possa vanificare i requisiti, voluti dall'articolo 77 della Costituzione, della necessità e dell'urgenza. La necessità manca poiché non è affatto «necessario», costituzionalmente parlando, violare la sentenza della Corte costituzionale e prorogare il tempo del passaggio di Rete 4 sul satellite.

• Segue a pagina 3

ROMA Silvio Berlusconi ha firmato il decreto legge che permetterà a Rete4 di continuare a trasmettere almeno fino al 30 maggio 2004. Fino al 30 aprile l'Autorità per le comunicazioni dovrà accertare la reale diffusione del sistema televisivo digitale. Poi avrà 30 giorni per svolgere la sua relazione in Parlamento e quindi, se riterà insoddisfacente la sua indagine, potrà adottare i provvedimenti previsti dalla legge Maccanico, ovvero disporre che Rete4 trasmetta solo via satellite e che la terza rete Rai faccia a meno della pubblicità. Nel frattempo il Parlamento dovrebbe nuovamente approvare una Gasparri rivista e corretta. Il provvedimento varato dal Consiglio dei ministri non fa cenno ai due rilievi forse più importanti del messaggio di Ciampi: il timore di una eccessiva concentrazione nella raccolta pubblicitaria e i dubbi su quell'«indefinita» piattaforma costituita dal Sic (il sistema delle comunicazioni integrato) per fissare il tetto del 20% alle concentrazioni editoriali. Dal Centrosinistra reazioni pesanti: «Uno scandalo», «La conferma del conflitto d'interessi», «Una pessima notizia per la democrazia».

• A pagina 3

Misure urgenti per le grandi imprese insolventi Parmalat: il governo vara il salvataggio

ROMA Dopo il crack della Parmalat interviene il governo. Il Consiglio dei ministri ha varato un decreto che prevede misure urgenti per la ristrutturazione industriale delle grandi imprese in stato di insolvenza. Ad annunciare è stato il ministro delle Attività Produttive Antonio Marzano spiegando che non si tratta di un vero e proprio «decreto salva-Parmalat», anche se il primo caso a cui si applica è proprio quello del gruppo emiliano. Il decreto, ha proseguito Marzano, interessa «le imprese grandi, con più di 1000 dipendenti e con almeno un miliardo di euro di debito», perché queste «presentano una gestione di crisi più complicata di una impresa di dimensioni minori». Il governo inoltre chiederà all'Ue di riconoscere lo stato di crisi del settore lattiero caseario in Italia.

• A pagina 2

UNA TRUFFA DA FINE OTTOCENTO

di Alessandra Carini

Nella storia dell'economia e della finanza italiana il campionario di truffe e malversazioni è molto variegato: si va dalla bancarotta fraudolenta di Sindona che saltò per speculazioni sui cambi e che avvisò gli amici del suo crack, ai sogni di grandeur industriale e finanziaria pagati con i debiti e poi falliti dei Ferruzzi, alle giravolte di Calvi con l'Ambrosiano fino al recente caso Cirio. Ma mai era successo che qualcuno falsificasse un documento come se si trattasse di una giustificazione scolastica.

• Segue a pagina 2

«Friulia holding: gli industriali hanno cambiato idea, io no». Autovie: porte aperte alle fondazioni Illy, sei mesi da governatore

«La Regione sarà centro dell'Europa con l'allargamento a Est»

NATALE DA BRIVIDI



Neve anche in pianura, gelo e vento forte su tutta l'Italia

• Alle pagine 5-15 Nella foto Sterle due ragazze-Babbo Natale in piazza Unità a Trieste.

TRIESTE Nella conferenza stampa a sei mesi dalla sua elezione, il governatore del Friuli Venezia Giulia Riccardo Illy guarda avanti, all'anno che verrà, che saluterà l'ingresso di dieci nuovi Paesi nell'Unione europea. E sottolinea le grandi opportunità che lo storico evento offrono al Friuli Venezia Giulia, che con l'allargamento a Est può diventare da regione di confine a vero centro dell'Europa. Da qui il progetto dell'«Euroregione».

L'attenzione di Illy si concentra soprattutto sugli aspetti economici. E così bacchetta gli imprenditori friulani che avversano la holding delle partecipate («Loro hanno cambiato idea? Io no»). Reclama un socio industriale per il rilancio di Minerva Airlines. Ipotizza un pacchetto di interventi a misura delle grandi imprese come Electrolux. Rivela l'interesse di fondazioni bancarie e imprese private, accanto a quello annunciato di Autostrade spa, nei confronti di Autovie Venete. E poi annuncia la «ricomposizione economica» del Friuli Venezia Giulia: quella che, definita «indispensabile per garantire competitività al sistema», deve portare le imprese nell'era della conoscenza.

• Giani a pagina 10

Sanader ha varato l'esecutivo Croazia: è subito polemica sulla minoranza italiana

TRIESTE Fiducia al nuovo governo croato guidato da Ivo Sanader che affida la guida del Paese ex jugoslavo a quella che lui stesso definisce la «nuova HdZ», la destra del dopo Tudjman. Il governo Sanader resta tecnicamente un esecutivo di minoranza anche se può contare su 90 voti a fronte di 152 seggi con l'appoggio esterno del Partito dei pensionati, del Partito dei contadini e degli otto deputati delle minoranze. Ma proprio sulle minoranze non sono mancati i toni polemici che hanno riportato al Sabor la «vecchia» atmosfera dei tempi di Tudjman. «Sono favorevole agli accordi con i rappresentanti delle minoranze, ma questo non significa affatto l'introduzione del bilinguismo nelle città e nella loro toponomastica», «Insomma - dice esplicitamente Sanader - Rijeka non diventerà Fiume».



Ivo Sanader

• Manzin a pagina 7

Mafia: il boss Bonanno cadavere in ospedale

• A pagina 6

Ieri la nomina a Trieste «Verdi»: Zimolo è il nuovo sovrintendente Con un dubbio

TRIESTE Il «Verdi» di Trieste ha un nuovo sovrintendente. È Armando Zimolo, triestino, laureato in giurisprudenza, direttore fino a qualche mese fa del Servizio per i rapporti istituzionali e relazioni esterne delle Assicurazioni Generali, gruppo per il quale ha lavorato dal 1967 fino al recente pensionamento. Dopo le dimissioni di Juan Cambreleng Roca, con la nomina di ieri si è chiusa una partita che si protrasse da settimane, con un cda spaccato a metà sui nomi di Zimolo e di Giorgio Zanfagnin, imprenditore finanziario e grande appassionato di lirica che resta vicepresidente della Fondazione. Ma sulla nomina aleggia un dubbio: lo statuto della Fondazione prevede una delibera a maggioranza assoluta, cioè con 4 dei 7 voti disponibili, mentre Zimolo è stato eletto con soli 3 voti.

• Bolis a pagina 16

Il giallo di Monfalcone: le telecamere di Venezia scoprono il terzo uomo. Oggi si saprà la decisione del Tribunale del riesame

Mistero Grubissa, identificato l'«autista»

È stato un dipendente di Allia a portare l'Audi dello scomparso a Tesserà

Eugenio Monti, doppia tragedia a Cormons



Morto l'uomo che
aveva ricevuto
il fegato
dell'asso di bob

• A pagina 11

Addio Trevisan, vecchia gloria della Triestina



Aveva 86 anni:
un campione
di tecnica
e intelligenza

• A pagina 33

MONFALCONE Entra un nuovo nome nell'intricato mistero sulla sorte di Paolo Grubissa, il «pr» monfalconese sparito nel nulla. Si tratta di Antonio Foti, 43 anni, calabrese, residente a Monfalcone. Foti è uno dei dipendenti di Salvatore Allia, il titolare dell'impresa di sabbiature «Safar» di Monfalcone, in carcere a Gorizia con l'accusa di aver eliminato Paolo Grubissa. Gli investigatori, al termine di un paziente lavoro sulle immagini registrate dal circuito video del parcheggio a pagamento dell'aeroporto di Tesserà, hanno accertato che è stato proprio lui a portare a Venezia l'Audi A2 del «pr» monfalconese. Perché lo ha fatto, su ordine di chi e quando? Il 24 o il 25 novembre? E soprattutto a che ora Antonio Foti ha varcato la sbarra del parcheggio coperto dell'aeroporto veneziano? I librai di Salvatore Allia è strettamente legato a questo tempestiva (oggi si saprà la decisione del Tribunale del riesame).

• A pagina 11

**Sabato 27
e domenica 28
in regalo con**

**Il Piccolo
OROSCOPO
2004**

RESIDENZA POLIFUNZIONALE PER ANZIANI
Socio fondatore
SENIOR
Bianchetto tre
Brioni
Stanze con servizi e telefono
Fisioterapia • Ascensore
Visita medica settimanale
Augura ai suoi ospiti e parenti
un Buon Natale e Felice Anno Nuovo
Muggia (Ts) - Località Lazzaretto, 4
040 273 664 / 040 275 056

Mentre è stata approvata dal Consiglio dei ministri la riforma dei Beni culturali e quella dell'ente veneziano Biennale, ora spunta il nome di Alberoni

USCITA ANTICIPATA
In vista delle prossime festività il quindicesimo volume della Collana «Trieste d'Autore»...
«Il re ne comanda una»
di Stello Mattioni
uscirà in edicola con il Piccolo con due giorni di anticipo, non più giovedì, bensì martedì 30 dicembre

ROMA La Biennale di Venezia si trasforma in Fondazione e apre ai privati. È questa la novità di maggior spicco del decreto del ministro Urbani approvato ieri dal Consiglio dei ministri assieme a un altro decreto sulla riforma del ministero dei Beni culturali. Il varo della contrastata riforma della Biennale non ha però sopito il vespaio di polemiche attorno al riassetto dei vertici dell'istituzione veneziana.

Di fatto il cda, presieduto da Franco Bernabè (nominato appena due anni fa dallo stesso Urbani), appare da tempo come paralizzato e il 7 gennaio terrà la sua ultima riunione. Tramontata dunque l'era Bernabè circolano insistenti le voci che al suo posto vedrebbero il sociologo Francesco Alberoni e, in subordine, il sovrintendente della Scala Carlo Fontana.

• A pagina 28

Buon Natale!
sole e mare
cibi e vini di qualità
un angolo
di quiete esclusiva
su un mare
bello da sempre
sabato 24 aprile 04
l'apertura
bagno
SAN ROCCO
a Muggia, dal 1929

Il crack finanziario del gruppo di Collecchio in Consiglio dei ministri: varato un decreto per le imprese con oltre mille dipendenti in stato di insolvenza. Verso una Prodi-ter

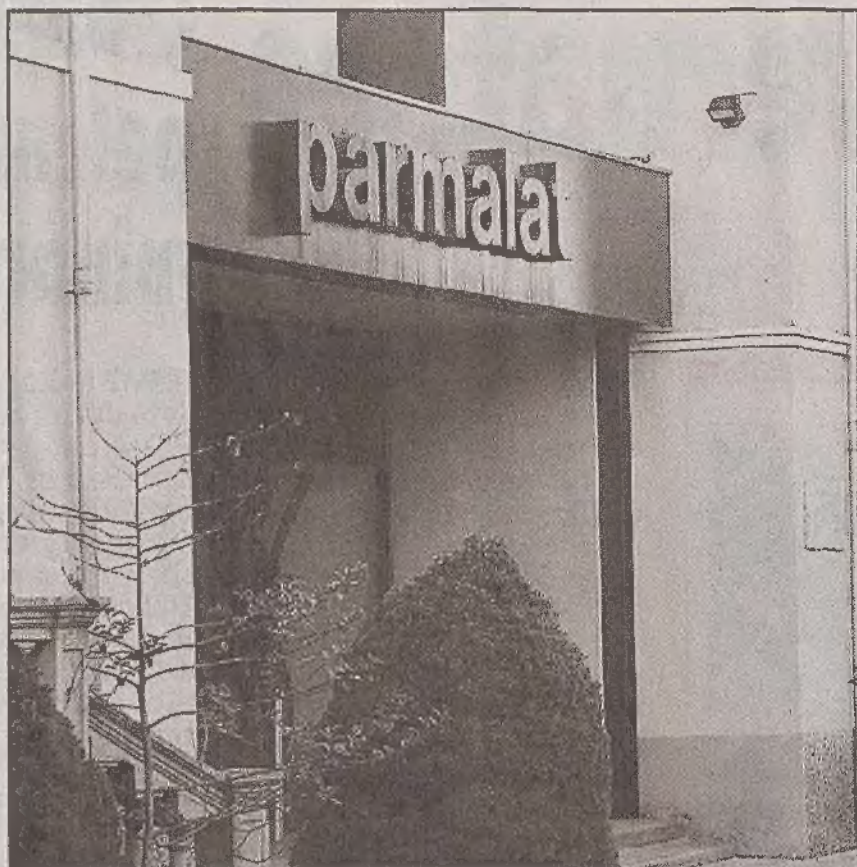
Il governo soccorre Parmalat: Bondi sarà commissario

Il ministro Marzano: vogliamo salvaguardare l'occupazione. Bruxelles: no agli aiuti di Stato

MILANO Stato di crisi per il settore agroalimentare, come per le calamità naturali. Il governo corre ai ripari per la crisi Parmalat con un decreto legge con misure urgenti per la ristrutturazione industriale delle grandi imprese in stato di insolvenza. Il provvedimento è rivolto ad aziende con almeno mille dipendenti e debiti non inferiori a 1 miliardo di euro. Una Prodi-ter che si applica solo nel caso che non sia già stata dichiarata l'insolvenza, come nel caso Cirio, e che prevede la dichiarazione immediata di stato di amministrazione straordinaria con la nomina di commissario con pieni poteri. Il programma di ristrutturazione deve essere approvato dal ministro delle Attività produttive altrimenti scattano altri iter che portano verso lo stato di insolvenza. «L'obiettivo di questo decreto non è quello di salvaguardare né l'azionista né il management, ma l'occupazione, la vitalità dell'impresa, la sua italianità e anche i fornitori», ha spiegato il ministro delle attività produttive, Antonio Marzano.

Il decreto sarà pubblicato oggi sulla Gazzetta ufficiale e immediatamente nei giorni successivi lo stesso Enrico Bondi sarà nominato commissario straordinario del gruppo. Il provvedimento dovrà passare il vaglio dell'Unione Europea che ieri da Bruxelles ha fatto sapere che attende immediate informazioni da Roma e che, comunque, dal punto di vista fiscale «qualsiasi misura dovrà essere neutra per non configurare aiuti di stato».

Il ministro delle politiche agricole Giovanni Alemanno



L'ingresso dello stabilimento di Collecchio.

no ha poi sottolineato che il decreto garantisce i pagamenti futuri delle forniture effettuate alla Parmalat. Confagricoltura e Coldiretti

OK DEL CDA

Il decreto varato ieri dal governo mirato alle grandi imprese in crisi, per favorire la rapidità delle procedure e l'efficace ristrutturazione dell'impresa, è stato preferito alla Prodi-bis, giudicata troppo complessa e dai tempi lenti. Oggi ci sarà la pubblicazione sulla Gazzetta ufficiale, poi la nomina di Bondi a commissario unico. Ieri il cda di Parmalat, secondo fonti vicine a Bon-

di, ha riconosciuto «il grande sforzo del governo» che in meno di 24 ore ha messo a disposizione gli interventi per la Parmalat. Le società Parmalat hanno dichiarato di aderire «alternativamente» o alla procedura del decreto legge approvato oggi dal consiglio dei ministri o alla Prodi-bis. Lo si legge in una nota della società diffusa ieri sera al termine della riunione.

Ieri sera quasi contemporaneamente sono iniziate due riunioni cruciali per gli sviluppi del caso Parmalat: alle 18.30 al ministero del Tesoro sono arrivati il governatore di Banca d'Italia, Antonio Fazio, i ministri delle politiche comunitarie e delle politiche agricole, Buttiglione e Alemanno, oltre al padrone di casa, Tremonti, e al presidente della Consob, Lamberto Cardia per una riunione del comitato interministeriale sul credito e il risparmio. A Collecchio iniziava invece una riunione straordinaria del cda dell'azienda, il cui titolo è stato sospeso ieri prima dell'inizio delle contrattazioni in attesa di comunicati ufficiali. Secondo le indiscrezioni circolate per tutto il giorno negli ambienti finanziari Bondi, che ieri mattina è stato in procura a Parma per un colloquio di circa un'ora con il procuratore capo e il pm titolare delle indagini, oggi dovrebbe depositare in Tribunale la documentazione sin qui raccolta e procedere alla dichiarazione di stato di crisi amministrativa straordinaria, così come previsto dal decreto di ieri del governo.

In serata le banche creditrici di Parmalat hanno fatto sapere di apprezzare la soluzione individuata dal governo per far fronte all'emergenza, la cosiddetta Prodi-ter o decreto-Marzano. Alla vigilia della nomina a Commissario straordinario di Enrico Bondi, l'uomo voluto dalle stesse banche alla guida del gruppo di Collecchio «tutto quello che consente di guadagnare tempo per evitare l'irreparabile» ha osservato una fonte autorevole - non può che essere condiviso dalle banche».

Andrea Carli

Il governatore alla riunione del Cier. An chiede l'istituzione di una SuperConsob. Rinvio a gennaio per l'Authority

Teso faccia a faccia Tremonti-Fazio

ROMA Faccia a faccia fra Tremonti e Fazio sul crack Parmalat in una atmosfera definita «cordiale ma elettrica». È accaduto durante la riunione del comitato per il credito e il risparmio cui, dopo le polemiche sul caso Cirio, è tornato a partecipare il Governatore della Banca d'Italia. Alla riunione al ministero Tremonti e Alemanno hanno messo sul tavolo il decreto legge che potrebbe essere varato il prossimo 8 gennaio per l'Authority sul risparmio. Lo ha annunciato lo stesso Alemanno, sottolineando che da quale giorno c'è tempo di concertare con le forze politiche e i soggetti istituzionali coinvolti una riforma necessaria e urgente in modo bipartisan.

Sul tappeto la spinosa questione dei controlli sul risparmio tornati pesantemente al centro dell'attenzione dopo il caso Parmalat. Ma la questione alla fine è stata rinviata e da An e Udc si è chiesto al ministro Tremonti di trovare soluzioni in grado di rafforzare i poteri di controllo senza penalizzare Bankitalia. In sostanza secondo quanto dichiarato dal ministro Tremonti al termine dell'incontro, ieri ci si è limitati ad ascoltare una relazione del Governatore Fazio e del presidente della Consob Cardia sul caso Parmalat.

Da An è però arrivata la richiesta di rafforzare i poteri di Consob, creando una Commissione composta da componenti del Governo come il viceministro Mario Baldassarri e dai

dei risparmiatori e per la trasparenza dei mercati finanziari con provvedimenti urgenti, ma adeguatamente concertati. Per Alemanno è quindi «necessario che il Governo presenti

d'inchiesta su Parmalat. Più in particolare «si ritiene opportuno unificare le iniziative di indagine parlamentare avviate presso Camera e Senato in un'unica Commissione bicamerale di inchiesta sul caso Parmalat». In più dal punto di vista legislativo per Alemanno, è necessario «che il Governo punti a un'autorità in cui vengano riformati e rafforzati gli attuali poteri della Consob». In concreto - continua Alemanno - la Consob dovrà avere la possibilità di intervenire anche su reati come «insider trading», aggiotaggio, falsa comunicazione sociale».

Anche dal ministro Rocco Buttiglione sono arrivate precise parole al ministro Tremonti. Per il rappresentante Udc infatti «la riforma della normativa sulla vigilanza dev'essere orientata esclusivamente alla tutela del risparmio. Non deve nemmeno affiorare il sospetto di voler regolare conti interni al sistema di potere bancario».

Qualcosa si muove anche a livello parlamentare. Dopo quella della Camera anche il Senato ha deciso di avviare una indagine conoscitiva sul risparmio e il presidente Marcello Pera ha scritto a Pierferdinando Casini per studiare il modo di procedere congiuntamente. Palazzo Madama avvierà l'indagine il prossimo 14 gennaio.

p.tav.

Crack Cirio: ieri primo incontro fra Tremonti e Fazio.

presidenti Pietro Armani e Antonio Buonfiglio. «Dopo gli scandali Cirio e Parmalat - ha spiegato al termine della riunione il ministro Gianni Alemanno - An divide pienamente l'esigenza di intervenire a tutela

un testo di legge finalizzato a creare un'Autorità in cui vengano riformati e rafforzati gli attuali poteri della Consob».

In più An è anche favorevole all'istituzione di una Commissione bicamerale

Sempre più preoccupante e clamoroso il quadro in cui è maturato il grave dissesto finanziario della società

Tonna sotto torchio: quindici anni di falsi

L'ex direttore finanziario ai magistrati: «Obbedivo agli ordini dei vertici»

MILANO Computer distrutti a martellate. Documentazione finanziaria eliminata sino a domenica scorsa, quando i magistrati stavano già indagando da giorni. Il quadro delineato ieri da Fausto Tonna, ex direttore finanziario del gruppo Parmalat al pm milanese Francesco Greco, è sempre più preoccupante e clamoroso. Non è un caso che ieri intorno alle 21, dopo ore di interrogatorio di Tonna, sono giunti in Procura Carlo Nocerino e Eugenio Fusco: non è escluso che i magistrati milanesi possano disporre provvedimenti urgenti per impedire che altri elementi utili all'inchiesta possano essere sottratti agli inquirenti. Tonna ha ricostruito a Greco l'insieme dell'incredibile truffa: l'ammontare globale del gruppo è di almeno 7 miliardi di euro, perché i bond per 2,9 miliardi che l'azienda aveva dichiarato di aver riacquisito nei mesi scorsi, non sono mai stati rimborsati.

Oggi è previsto un vertice delle Procure di Milano e Parma.

Il sistema di finanza parallela secondo il pm sarebbe iniziato nel 1988-1999 e Tonna, rispondendo alle domande, avrebbe raccontato di aver seguito le direttive dei propri superiori. In tutta la strategia contabile che, è stato ricostruito, ebbe una svolta nel '98, quando venne fondata Bonlat, la cassaforte delle isole Cayman dove è stato poi costruito il famoso conto corrente fasullo.

La Bonlat sarebbe stata costituita per consentire alla società di revisione Grant Thornton di continuare a occuparsi in qualche modo della contabilità Parmalat che, invece, passò ufficialmente a un'altra



Tonna (a sinistra) scarica le colpe su Tanzi.

società di revisione, perché la legge non consente che i revisori siano gli stessi per nove anni. Dal 1998, quindi, le presunte irregolarità precedenti avrebbero avuto un'accelerazione. La Bonlat raccolse numerose società off-shore in cui si sarebbero verificate le irregolarità dal '90 al '98.

Riguardo al motivo alla

base della scelta di Bank of America per creare virtualmente disponibilità per 3,95 miliardi di euro, Tonna avrebbe detto: «La banca Usa è la prima che mi è venuta in mente», confermando la propria responsabilità ma limitandosi ad assumersi solo un ruolo di natura operativa e rimandando direttamente a Calisto Tanzi il comando di tutte le operazioni. Anche per questo è probabile che oggi davanti al pm possa comparire il figlio dell'imprenditore di Collecchio, Stefano, e a stretto giro anche lo stesso fondatore.

Nel corso della giornata gli ufficiali di polizia hanno proseguito gli interrogatori di altri contabili del gruppo che avrebbero confermato

che dal momento dello scoppio dello scandalo sono stati distrutti diversi documenti al punto che si è anche tentato di distruggere un personal computer, contenente molti elementi, a martellate. Sempre ieri, inoltre, un rappresentante della Bank of America si è recato dal pm milanese presentando un esposto contro la Parmalat per falso in scrittura privata in relazione al famoso estratto conto, totalmente falso e realizzato con uno scanner, che attestava disponibilità liquide della Bonlat per 3,95 milioni euro.

Il rischio di un conflitto di giurisdizione tra Parma e Milano per ora non è del tutto improbabile. Nel registro degli indagati del tribunale della città emiliana sarebbe comparso il primo indagato, un dirigente della filiale venezuelana, mentre il pm Antonella Ioffredi ha nominato consulente per le complesse vicende finanziarie la società di revisione Price Waterhouse Cooper.

a.ca.

IL CASO



Allevatori in rivolta: bloccata la tangenziale di Milano

La questione delle quote latte torna prepotentemente in ballo. Gli ex Cobas, che chiedono di modificare la legge firmata dal ministro Alemanno, hanno bloccato ieri per ore la tangenziale est di Milano. La protesta, che ha paralizzato il traffico già intenso a due giorni da Natale, è rientrata solo nel tardo pomeriggio. I manifestanti, anche sullo sfondo della pesante crisi finanziaria che ha colpito la Parmalat, chiedono con urgenza un incontro al governo che ieri ha chiesto all'Unione Europea di riconoscere lo stato di crisi per il settore lattiero-caseario rendendo così possibili aiuti di Stato.

L'INDAGINE

Il procuratore di Milano Greco: al più presto il via al processo

MILANO «Grazie agli uomini del Nucleo Provinciale e di quello di Polizia Giudiziaria della Guardia di Finanza di Milano, siamo riusciti praticamente a blindare interi giorni di lavoro dell'inchiesta sulla Parmalat, per alcuni aspetti la più grossa vicenda dei falsi in bilancio che mi sia capitata durante la mia lunga carriera, e ora vogliamo arrivare a un processo pubblico in tempi rapidi». Questa la dichiarazione del procuratore di Milano, Francesco Greco, che coordina l'inchiesta sui falsi scoperti nei bilanci della Parmalat, ha sintetizzato l'andamento delle indagini e lo ha fatto in presenza dei maggiori Virgilio Pomponi e Antonio Martino che, a loro volta, hanno acquisito tempestivamente i documenti che hanno poi consentito di inviare i primi avvisi di garanzia. In sostanza, ha spiegato Greco, grazie anche alle ampie confessioni rese finora dalle persone interrogate il quadro sarebbe complessivamente completo. I sostituti procuratori di Milano incontreranno oggi i colleghi di Parma che proprio ieri hanno anche loro aperto un'indagine sullo stesso caso.

DALLA PRIMA PAGINA

Prendendo cioè la carta della banca e scrivendoci sotto di avere 3,9 miliardi di euro, cioè poco meno di 8000 miliardi di lire. Forse per trovare qualcosa del genere bisogna tornare a fine Ottocento ai brogli della Banca Romana di Sconto che emetteva il doppio della moneta che le consentivano le sue riserve, falsificando i numeri di serie. Ma quella, non a caso, andò fallita.

Ed è proprio questo che colpisce del caso Parmalat: la dimensione del misfatto, la relativa semplicità di esso, e il tempo in cui si è perpetrato. Se è possibile scrivere su un pezzo di carta di avere una liquidità che invece non si ha, se è possibile sottrarre 7 miliardi di euro, cioè 14 mila miliardi, quanti sembra ormai siano spariti, senza che nessuno chieda niente non c'è un problema di inventare nuove regole o autorità. C'è solo una strada o meglio due per risolvere il dilemma: sapere do-

Una truffa da fine Ottocento

ve si è smarrito il buonsenso o, più probabilmente, trovare colpevoli e complici di un simile truffa da ladri di polli e chiuderli a chiave. Il buonsenso infatti richiederebbe ai revisori dei bilanci che difronte a cifre di questo genere, per giunta prese da società allocate in paradisi fiscali, almeno una telefonata alla banca che dichiara di averle in gestione la si faccia.

Così come il buonsenso di un istituto di credito che si rispetti difronte a un'azienda, pur grande e rispettata come lo era la Parmalat, che per anni ha un forte attivo finanziario e debiti sempre crescenti, potrebbe ad un certo punto chiamare il pa-

drone o il direttore finanziario e chiedere che razza di strategia ha messo in atto e usare i mezzi che sono a disposizione per tentare di vedere che non si stia abusando delle catene di Sant'Antonio del debito.

Possibile che simil trattamento venga riservato solo a chi chiede un mutuo? Si può scrivere una legge di un articolo che contempli che banche e revisori facciano il mestiere per il quale sono pagati? In attesa che il mercato faccia la sua parte, cacciando via società di revisione e di rating che non hanno fatto il loro mestiere e in attesa che la magistratura faccia luce sulle responsabilità e le complicità, c'è davvero da chiedersi che cosa fare per tutelare i risparmiatori. Sono loro che sono stati danneggiati da tutti questi crack e che, per ora, sono le vere vittime insieme ad un pezzo importante dell'industria italiana che rischia di essere cancellata da una vera truffa.

Alessandra Carini

IL PICCOLO

fondato nel 1881

Editoriale FVG Società per azioni - Divisione Il Piccolo
Direzione, Redazione, Amministrazione e Tipografia 34123 Trieste, via Guido Reni 1
Telefono 040/3733.111 (quindici linee in selezione passante) Internet: <http://www.ilpiccolo.it>

Direttore responsabile: ALBERTO STATERA

Condirettore: STEFANO DEL RE

Caporedattore centrale: Francesco Carrara. Capiredattori: Roberto Altieri, Piero Trebelloni. Attualità: Baldovino Uggiani (responsabile), Elena Marco (vice), Antonino Barba (vicecaporedattore), Piercarlo Fumagalli, Fabio Cuscuti, Ciro Esposito, Pierpaolo Garofalo, Massimo Greco, Mauro Manzini. Cultura-Spettacolo: Alessandro Mezzana Lora (responsabile), Renzo Sanson, Carlo Muscatello, Arianna Soris. Cronaca: Fulvio Gori (responsabile), Roberto Degras (vice), Roberto Carrel (vicecaporedattore), Pierluigi Sabatini (vice), Claudio Erni, Corrado Baracchini, Paola Bolli, Giulio Garau, Cesare Gerosa, Silvio Marasena, Giuseppe Palladini, Alessio Radossi, Pietro Spinto, Gabriella Ziani. Religione: Alberto Bolis (responsabile), Furio Baldassi (vice), Roberto Giani. Sport: Livio Misio (responsabile), Roberto La Rosa (vice), Maurizio Cattaruzzi, Bruno Lubis, Giorlaia Roberto Corvaz (responsabile), Franco Femia (vice), Guido Barrella, Luigi Turci. Mondadori: Fabio Malacra (responsabile), Domenico Diaco (vice), Laura Bonanni, Matteo Contessa, Ferdinando Viola.

CONSIGLIO DI AMMINISTRAZIONE: Carlo Caracciolo (Presidente), Marco Benedetto (Vicepresidente), Paolo Pelleri (Amministratore Delegato), Giovanni Azzano Cantarutti, Corrado Beldi, Enrico Tommaso Cucchiari, Luigi de Pupi, Milvia Fiorani, Giovanni Gabrielli, Gianluigi Melega, Maria Enrichetta Melli Carignani, Gianluigi Nordin, Gianfranco Pavan, Andrea Pizzi, Luigi Riccardone, Vittorio Ripa di Meana, Fabio Tacchini, Adelberto Valducci. COLLEGIO SINDACALE: Vittorio Bannari (Presidente), Piero Valentini, Luca Vidoni.

ABBONAMENTI: C/c postale 2281093 - ITALIA: con preavviso e consegna decurtata agli uffici P.T.T. (7 numeri settimanali) annuo € 248, sei mesi € 127, tre mesi € 66 (sei numeri settimanali) annuo € 215, tre mesi € 111, tre mesi € 61 (cinque numeri settimanali) annuo € 182, sei mesi € 94, tre mesi € 50. ESTERO: tariffa uguale a ITALIA più spese di spedizione. Arretrati dopo il prezzo di copertina (max 5 anni).

Sped. in abb. post. - 45% - art. 2 comma 206 Legge 652/96 - Filiale di Trieste

PREZZI DI VENDITA ALL'ESTERO: Slovenia SIT 320 - Croazia KN 13
L'edizione dell'istituto viene distribuita solo in abbonamento con «la Voce del Popolo»

Il Piccolo - Tribunale di Trieste n. 1 del 1810/1948

PUBBLICITÀ: A. MANZONI & C. S.p.A.
Trieste, via XXX Ottobre 4/a, tel. 040/6728311, fax 040/366046.

PREZZI PUBBLICITÀ: Modulo (mm 40x28): commerciale € 197,00 (festivi), posizione e data prestabilita € 256,10. Finanziaria € 375,00 (festivi), R.P.O. € 192,00 (festivi), € 192,00 (non festivi). 1,4 a pag. € 800,00 (festivi), € 780,00 (non festivi). L'espone € 400,00 (festivi), € 480,00 (non festivi). € 3,33 - 6,70 per parola: croce € 12,00 (Partecip. € 4,50 - 9,20 per parola) - Avvisi economici vedi rubriche (valori).

La tiratura del 23 dicembre 2003 è stata di 50.350 copie. Certificato n. 5265 del 25.11.2003



Responsabile trattamento dati (L. 375/98) PAOLO PALOSCHI

Dopo burrascose discussioni all'interno della maggioranza prevale il compromesso: le trasmissioni della Tv di Fede proseguiranno fino al 30 maggio 2004

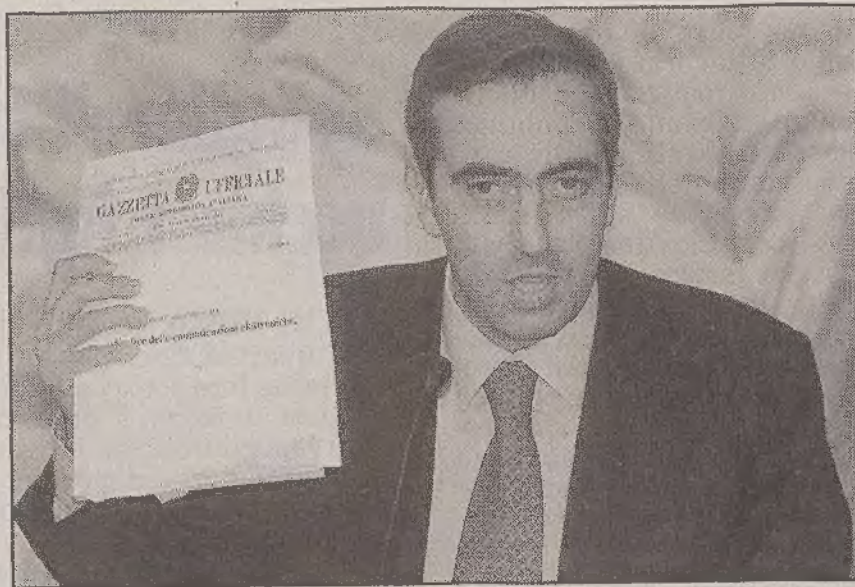
Berlusconi firma il decreto legge e salva Rete4

L'Autorità presenterà una relazione al Parlamento che nel frattempo dovrà rivedere la Gasparri

ROMA Silvio Berlusconi ha firmato il decreto legge che permetterà a Rete 4 di continuare a trasmettere almeno fino al 30 maggio 2004. Alla fine, dopo burrascose discussioni all'interno della maggioranza, ha prevalso la soluzione di compromesso. Non un provvedimento di proroga secca, ma un decreto che almeno in parte si rifà al messaggio con cui Ciampi ha rinviato in Parlamento la legge Gasparri.

Fino al 30 aprile del prossimo anno, l'Autorità per le comunicazioni dovrà accertare la reale diffusione del sistema televisivo digitale. Poi avrà 30 giorni per svolgere la sua relazione in Parlamento e quindi, se riterrà insoddisfatto la sua indagine, potrà adottare i provvedimenti previsti dalla legge Maccanico, ovvero disporre che Rete 4 trasmetta solo via satellite e che la terza rete Rai faccia a meno della pubblicità.

Tutto questo in teoria. Nel frattempo il Parlamento dovrebbe infatti nuovamente approvare una Gasparri rivista e corretta. Il provvedimento varato dal consiglio dei ministri non dice nel frattempo nulla di Europa 7, l'emittente che da 4 anni ha regolarmente avuto la concessione per trasmettere, e che continua a non poter fare finché Mediaset non accetta di liberare le frequenze. Ma soprattutto, forse più importanti del messaggio di Ciampi, vale a dire il timore di una eccessiva concentrazione nella raccolta pubblicitaria, in cui Mediaset fa la parte del leone, e i dubbi su quell'indeterminata piattaforma costituita dal Sic (il sistema delle comunicazioni integrato) per fissare il tetto del 20 per cento alle concentrazioni editoriali.



Il ministro Gasparri mostra il decreto che salva Rete4.

Berlusconi, ha assicurato lo stesso Gasparri, è uscito dalla stanza al momento di discutere del decreto. Troppo poco probabilmente per allontanare i sospetti di conflitto di interesse da un capo del governo che firma un decreto oggettivamente a beneficio della sua azienda. Tutto, sempre secondo il ministro, si è comunque svolto senza incidenti di percorso, e il consiglio dei ministri ha deciso «in un quarto d'ora». In realtà, ancora ieri matti-

na il testo del decreto sembrava in alto mare e solo alla fine si è raggiunto un accordo fra chi voleva imporre la linea dura nei confronti di Ciampi, e chi voleva invece salvare almeno le apparenze.

Il decreto si apre con una premessa in cui si motiva la «necessità e urgenza» con il fatto che, dato il rinvio di Ciampi e la concomitanza con le feste natalizie, il Parlamento non ha il tempo necessario per deliberare. E' quindi composto da un solo articolo. L'Autorità per le comunicazioni, «entro il 30 aprile 2004, svolge un esame della complessiva offerta dei programmi televisivi digitali terrestri allo scopo di accertare: a) la quota di popolazione raggiunta; b) la presenza sul mercato di decoder a prezzi accessibili; c) l'effettiva offerta al pubblico su tali reti anche di programmi diversi da quelli diffusi dalle reti analogiche». Entro 30 giorni l'Autorità invia quindi una relazione a governo e Parlamento e ove «accerti che non si siano verificate le predette condizioni, adotta i provvedimenti indicati...». Ora un problema nasce proprio qui. Qual è la soglia di diffusione del digitale terrestre che dovrebbe essere sufficiente per non ritenere più vincolante la sentenza del 2002 con cui la Corte costituzionale ha stabilito che un privato non può avere più di 2 reti Tv? Gasparri rinvia tutto alla discrezionalità della Autorità per le comunicazioni. Dovrebbe essere Enzo Cheli a stabilire il livello accettabile di diffusione del digitale. Il decreto non fissa infatti alcuna soglia. Se si arrivasse a maggio senza che il Parlamento avrà approvato una nuova legge, la parola, in teoria, spetterà a lui.

Andrea Palombi

LE REAZIONI

Il leader dei Ds all'attacco: in questo modo il presidente del Consiglio ha salvato di fatto una sua azienda

Rutelli: «Uno scandalo senza paragoni»

ROMA Per Francesco Rutelli «è uno scandalo che neppure in una delle repubbliche ex sovietiche sarebbe tollerato». Ma è tutta l'opposizione ad attaccare il governo per il decreto salva-Rete 4. «Il governo Berlusconi è da mille giorni al potere - accusa il presidente della Margherita - e non ha voluto approvare una legge sul conflitto di interessi, neppure quella insignificante preparata da Frattini».

Per Antonio Di Pietro il decreto «ha le caratteristiche di un golpe». Per tutti, l'accusa è innanzitutto quella di non aver sostanzialmente accolto le osservazioni di Ciampi.

Un'accusa sostenuta anche dal segretario della Federazione della stampa, il sindacato dei giornalisti. Nel decreto, ha sostenuto infatti Paolo Serventi Longhi, «non c'è nessuna traccia delle indicazioni del capo dello Stato».

Anche per Piero Fassino, però, «il decreto per salvare Rete 4 conferma quanto sia gigantesco il conflitto di interessi nel nostro paese. Il presidente del Consiglio è costretto

a firmare un decreto che riguarda una sua azienda. Credo che dimostrazione più lampante e clamorosa di un conflitto di interessi non si possa avere».

Mario Segni ha manifestato ieri mattina davanti a Palazzo Chigi, e ha

americana», è l'invito polemico dell'esponente liberaldemocratico.

Beppe Grillo (Ds) sottolinea invece come, tra i rilievi di Ciampi alla Gasparri, nel decreto del governo si faccia riferimento solo a quello «meno scomodo», vale a dire

digitale è effettivamente diffuso - si chiede Giulietti - perché ci si ostina a non trasmettere Rete 4 con questo sistema?».

Nel decreto non si parla affatto, aggiunge invece, di possibili limiti alla raccolta pubblicitaria. «Sarebbe bastato includere i mini-spot o le telepromozioni nella torta pubblicitaria, ma non hanno voluto fare neanche questo». Motivo per cui l'associazione «Articolo 21» ha lanciato sul suo sito una raccolta di firme per fare del 23 dicembre la «festa del conflitto di interessi».

Di segno opposto le dichiarazioni della maggioranza. Per il presidente dei senatori azzurri Renato Schifani «con questo decreto, che recepisce alcune osservazioni del Presidente Ciampi, si vuole raggiungere solo un obiettivo: salvare migliaia di posti di lavoro alla terza rete Rai e in Mediaset. Se la sinistra preferisce abbandonare al loro destino questi lavoratori, lo dica una volta per tutte».

Anche per il vicepresidente del Senato, il leghista Roberto Calderoli, «il decreto legge Gasparri è stato un atto dovuto da parte del Governo per la salvaguardia dell'occupazione e della pluralità d'informazione».



Piero Fassino



Francesco Rutelli

voluta provocatoriamente donare alla presidenza del consiglio una Costituzione degli Stati Uniti. «Se il governo non dà retta a quella italiana, che almeno si ispiri a quella

allo sviluppo del sistema digitale terrestre. «Si rischia uno scenario: che sarà cioè la Rai a doversi far carico di una eccezionale accelerazione del digitale per giustificare l'assetto attuale. Ma se il di-

Esecutivo e sindacati riprendono il negoziato dopo la rottura: sulla delega le posizioni restano ancora distanti

Nuovo round sulle pensioni, ma resta il gelo

Cgil, Cisl e Uil bocchiano l'ottimismo di Maroni che vuole chiudere a gennaio

Per l'Istat più lavoro al Sud ma non fra i giovani. I sindacati: avanza il precariato

Disoccupati all'8,5 per cento

ROMA Era da undici anni che il tasso di disoccupazione non si attestava a livelli così bassi: a ottobre, ha rilevato infatti l'Istat, il tasso dei non occupati è sceso all'8,5%, con 2 milioni e 522mila persone in cerca di impiego, 100mila in meno rispetto allo stesso periodo dell'anno scorso. La disoccupazione media annuale del 2003 è stata di 8,7% rispetto al 9% del 2002. Cresce dunque ancora il numero degli occupati nel nostro Paese, arrivando a quota 22milioni e 121mila unità,

flessione del tasso di disoccupazione: a ottobre ha raggiunto il 17,2% rispetto al 18% dello stesso periodo del 2002. Rispetto a ottobre 2002, il tasso di disoccupazione maschile è sceso dal 6,9% al 6,6%. In calo ad ottobre anche il tasso di disoccupazione per le donne, sceso dal 12,1% di ottobre 2002 all'attuale 11,4%. Sempre in ottobre, precisa l'Istat, l'incidenza dei giovani (15-24 anni) in cerca di occupazione sulle forze lavoro della stessa età, si è posizionata al 27,5% dal

dati di oggi risentono positivamente della scelta di molti lavoratori di rinviare il momento della pensione. E «andrà ancora meglio - ha aggiunto - quando la legge Biagi dispiegherà i propri effetti».

Secondo i leader di Cgil, Cisl e Uil, però, l'occupazione cresce solo grazie alla flessibilità introdotta nel mercato del lavoro. E i dati diffusi dall'Istat vanno letti con grande cautela. Per il segretario generale della Cgil Guglielmo Epifani, infatti, i dati «dimostrano

ROMA «Chiuderemo la riforma delle pensioni entro la fine di gennaio». Il ministro del welfare Roberto Maroni è sicuro di sé. Dopo l'incontro di ieri a palazzo Chigi con i segretari generali di Cgil, Cisl, Uil, ha confermato la volontà del governo di arrivare fino in fondo sulla questione delle pensioni. Il ministro ha detto di essere soddisfatto dell'atteggiamento dei sindacati disponibili al confronto, ma ha anche ribadito che la posizione del governo è già nota ed è contenuta nella delega previdenziale attualmente bloccata in Parlamento. Maroni ha indicato anche i punti su cui si è riaperto il dialogo con i sindacati: il lancio della previdenza complementare, il trasferimento del Tfr ai fondi pensione, il taglio dei contributi per i nuovi assunti e l'allungamento dell'età lavorativa in modo da ritardare l'uscita del mercato del lavoro. In questo senso il ministro ha ribadito che per il governo risulta valido l'emendamento sull'aumento a 40 anni delle contribuzioni necessari per andare in pensione. Rimane valido anche il tetto di 65 e 60 anni (per le donne) per avere i requisiti per andare in pensione.

All'incontro di ieri a palazzo Chigi, oltre a Maroni e ai segretari Epifani, Pezzotta e Angeletti, hanno partecipato tutti gli altri esponenti del governo. Assente solo Berlusconi. Quello che è stato avviato ieri - hanno ribadito sia i sindacalisti che il governo - è un primo confronto.

Non è ancora una vera e propria trattativa. «Entriamo in una fase esplorativa - ha dichiarato il segretario generale della Cgil, Guglielmo Epifani - le posizioni restano però inconciliabili. Bisognerà vedere se è possibile aprire



Il ministro Maroni



Il leader della Cgil, Epifani

un negoziato vero». Sia il segretario della Cgil, che i suoi colleghi di Cisl e Uil, hanno comunque confermato che quello che è stato avviato con il governo potrebbe diventare un lavoro serio. «E' stato disposto il percorso - ha spie-

gato il segretario della Uil, Luigi Angeletti - non ci sono stati chiesti esami, né compiti da svolgere». La battuta di Angeletti ai compiti si riferisce ovviamente alla proposta sindacale. Prima di arrivare a questa fase di confronto,

c'erano state infatti forti pressioni nei confronti dei sindacati affinché arrivassero a proporre una loro alternativa alla riforma previdenziale del governo. Ieri il clima era più conciliante e nessuno ha chiesto ai sindacalisti di presentare subito una controproposta.

Ieri si è stabilito solo il percorso e si sono però decise anche delle date. Il confronto tra il governo e i sindacati riprenderà il 29 e il 30 dicembre, come ha detto all'uscita della riunione il segretario generale della Cisl, Savino Pezzotta. Il tempo limite per arrivare a una qualche soluzione è fissato per il 9 gennaio. Il ministro Maroni ha detto infatti che da lunedì 12 gennaio riprenderà l'iter parlamentare della delega previdenziale e del rispettivo emendamento sull'età e sul superamento delle vecchie regole della pensione d'anzianità.

Paolo Andruccioli



Mai così basso per l'Istat l'indice di disoccupazione.

lo 0,9% in più (+189mila unità) rispetto ad ottobre 2002. Preponderante il contributo fornito dalla classe di età 50-59 anni, dove il numero di occupati è passato da 3.825.000 unità di ottobre 2002 a 3.997.000 unità di ottobre 2003. Continua invece a essere molto elevato il numero dei senza lavoro tra i giovani con una percentuale al 27,1%, praticamente invariata rispetto a quella dell'anno scorso. Nella media 2003, il numero dei posti di lavoro è aumentato dell'1%, cioè 225mila unità in più rispetto al 2002. L'occupazione è cresciuta dell'1,4% nel Nord ovest, dell'1,1% nel Nord est, dell'1,6% nel centro e dello 0,2% nel Mezzogiorno.

Ed è proprio al Sud che si registra la più decisiva

27,6% di un anno prima. Il governo canta vittoria: «Sono dati positivi in controtendenza rispetto al resto dell'Unione europea», ha sottolineato il ministro del Welfare Roberto Maroni. «Credo che i dati saranno ancora più positivi - ha osservato il ministro leghista - quando l'Istat comincerà a considerare la regolarizzazione dei lavoratori extracomunitari. Inoltre, i

chiave di lettura dell'occupazione è invece diversa: «il miglioramento rilevato dall'Istat - ha spiegato il responsabile lavoro dei Ds Cesare Damiano - è ancora una volta il risultato dell'effetto positivo sull'occupazione delle vecchie misure varate dal governo di centrosinistra con il Pacchetto Treu del 1997».

m.l.

DALLA PRIMA PAGINA

L'urgenza è chiaramente procurata poiché il governo ha avuto tutto il tempo per legiferare ed è responsabile di averlo fatto troppo tardi e troppo male.

Infine, come dovrebbe essere noto, viene ancora una volta colpito il diritto di Europa 7 che è la legittima concessionaria di frequenze che Rete 4 usa abusivamente.

Naturalmente, se è assolutamente giusto guardare ai problemi costituzionali, perché una democrazia si costruisce sulle regole e rimane tale quando osserva le regole, è altrettanto giu-

sto sottolineare quanto plateale appaia in questa circostanza il conflitto di interessi. E persino ridicolo immaginare la scena del Presidente del Consiglio, il «mero proprietario» di Mediaset alla quale fa capo Rete 4, e del suo sottosegretario Gianni Letta, che si assentano al momento dell'approvazione di un decreto che, primo, non poteva non essere noto a Silvio Berlusconi, e, secondo, fa promettere quello di cui il proprietario di Mediaset ha urgen-

Un plateale conflitto di interessi

te bisogno: salvare l'integrità del suo impero televisivo.

Insomma, il conflitto d'interessi continua a pesare come un macigno non soltanto sul sistema televisivo, ma sulla stessa democrazia italiana.

L'attuale decreto è la prova più lampante del fatto che Berlusconi è costretto a riconoscere l'esistenza del conflitto di interessi,

cospicua del suo potere politico dipende proprio dal suo controllo di quella ingente quantità di attività economiche, ma specialmente televisive. Dunque, adotta tutte le possibili strategie, difensive e offensive. Questo è il nodo che soffoca la vita politica italiana e rischia di ridurre la qualità della sua democrazia. Se, poi, approfittando del suo strapotere politico

ma non vuole affatto risolverlo. Anzi, è perfettamente consapevole che parte del suo potere politico dipende proprio dal suo controllo di quella ingente quantità di attività economiche, ma specialmente televisive. Dunque, adotta tutte le possibili strategie, difensive e offensive. Questo è il nodo che soffoca la vita politica italiana e rischia di ridurre la qualità della sua democrazia. Se, poi, approfittando del suo strapotere politico

Gianfranco Pasquino

Il rincaro del carburante dovrebbe essere assorbito dalle compagnie petrolifere. In fermento i lavoratori Alitalia: contestano il piano di tagli dell'azienda

Trasporti, dopo il caos primo giorno di tregua

Il Consiglio dei ministri ha approvato un'addizionale sulla benzina per finanziare i contratti del settore

ROMA Il Consiglio dei ministri ha approvato ieri un decreto legge per assicurare un'adeguata copertura al rinnovo dei contratti collettivi relativi al trasporto pubblico locale.

Secondo prime indiscrezioni vi si farebbe fronte con un'addizionale di circa 0,017 euro al litro sulla benzina destinata a finanziare il fondo straordinario destinato al trasporto pubblico. L'incremento dell'accisa sul carburante non dovrebbe pesare, se non indirettamente, sugli automobilisti: l'aumento dovrebbe infatti essere compensato dall'industria petrolifera attraverso gli spazi di manovra sui prezzi venuti a creare con l'apprezzamento dell'euro sul dollaro.

Intanto dopo i giorni della rivolta, ieri è stata la prima, vera giornata di tregua. Non di vera pace, perché non sono mancate le precettazioni di lavoratori che non volevano riprendere servizio, ma per 24 ore gli autoferrottranti di tutta Italia hanno lavorato normalmen-



Il cartello incollato per protesta sui bus da molti autisti: ieri hanno ripreso a circolare.

te. Tanto che anche il Viminale prende atto della situazione. «Dopo i provvedimenti di precettazione e le iniziative di mediazione adottate localmente dai prefetti - scrivono dal ministero degli Interni - i servizi di trasporto pubblico hanno ripreso a

funzionare regolarmente». Impossibile, però, scommettere sulla durata della tregua, anche perché la rabbia per l'accordo sull'adeguamento di 81 euro al mese per il recupero dell'inflazione non è affatto passata agli autoferrottranti. E in-

tanto riprendono le agitazioni dei lavoratori Alitalia, che protestano contro il piano di ristrutturazione dell'Azienda che prevede un taglio di 2.700 posti di lavoro. I servizi. Gli autobus hanno ripreso a circolare fin dal mattino senza problemi

DROGA

Si servivano di una ragazzina di 12 anni per spacciare droga: due pregiudicati di Scafati (Salerno) sono stati arrestati ieri dai carabinieri della Compagnia di Nocera Inferiore con l'accusa di concorso in spaccio di sostanze stupefacenti. Sono Mario Mainenti, pregiudicato di 53 anni, in passato affiliato al clan Annarumma, e il pregiudicato Antonio Fornataro, 20 anni. La dodicenne recuperava contenitori di rullini fotografici nei quali era nascosta cocaina, depositati dai fornitori dei due presunti spacciatori tra i cessugli di alcuni giardini vicini alle loro abitazioni.

un po' ovunque. A Genova, città che dopo Milano ha dato il via alla protesta, il servizio è ripreso regolarmente. Ieri comunque si è saputo della decisione della Procura di aprire un'inchiesta contro ignoti dopo la denuncia del prefetto Giuseppe Ro-

mano contro più di un centinaio di lavoratori dell'Amf. Il reato ipotizzato è quello di interruzione di pubblico servizio. A Milano gli autisti hanno deciso di portare un panettone agli anziani ospiti del Pio Albergo Trivulzio per farsi perdonare i disagi provocati durante i giorni di sciopero. A Modena, invece, dopo aver incrociato le braccia lunedì, gli autisti hanno ripreso a circolare ma hanno esposto sugli autobus cartelli di protesta con scritto «Meglio precettati che umiliati». Le uniche precettazioni della giornata si sono avute in Toscana, ad Arezzo e Grosseto.

Lo scontro politico. La protesta degli autoferrottranti sarà oggetto di un'inchiesta da parte della Commissione di garanzia per l'attuazione della legge sullo sciopero nei servizi pubblici essenziali. Intanto anche ieri il ministro Maroni, pur escludendo una modifica della legge di regolamentazione degli scioperi, è tornato a chiedere una modifica delle sanzioni previste per chi trasgredisce. Possibilità che non piace ai sindacati.

IN BREVE

Spogliarellista messicana uccide i figli e si suicida

CITTÀ DEL MESSICO Ha soffocato con un cuscino uno a uno i suoi quattro figli, poi ha sistemato i regali che aveva comprato loro sotto l'albero di Natale e quindi si è lanciata sotto un treno. È finita nel dramma la vita di una giovane spogliarellista messicana. La polizia la ricercava da alcuni giorni, dopo aver scoperto i quattro cadaverini nel modesto appartamento che la donna aveva affittato in un quartiere popolare di Città del Messico. Gli investigatori ritenevano che la donna avesse ucciso i bambini e fosse fuggita con un compagno occasionale conosciuto nel locale notturno dove lavorava. Dulce Maria Garcia, 24 anni, madre di Jennifer, sei anni, Jesus, cinque, Monserrat, tre, e di un maschietto di cinque mesi senza ancora un nome, si era invece tolta la vita dopo aver soffocato nel sonno i figli con un cuscino. «Sembra dormisse, in due lettini con ancora i pigiami addosso» ha detto il magistrato di turno. Secondo le prime indagini, i bambini sarebbero stati uccisi il 13 dicembre. Quel giorno, la giovane spogliarellista rincasò all'alba completamente ubriaca e quando la baby-sitter le chiese se avesse bisogno di lei la sera successiva ottenne una risposta agghiacciante: «No, tanto non si sveglieranno più».

La Dogana di Ravenna sequestra una nave con 35 mila giocattoli Pokemon contraffatti

RAVENNA Circa 35 mila giocattoli cinesi contraffatti, provenienti dalla Cina Popolare, sono stati sequestrati appena sbarcati al Porto di Ravenna dal Servizio di vigilanza antifrode doganale (Svad). Sottoposto a sequestro dai funzionari doganali anche la nave che aveva portato il carico di giocattoli. I pupazzi di plastica, prodotti in Cina e destinati al nostro mercato nazionale, riproducono i personaggi delle serie cartoon «Pokemon» e «Hamtaro», non ancora distribuiti sul mercato italiano. Il carico era stato selezionato per la verifica fisica nell'ambito delle procedure di analisi dei rischi sistematicamente seguite nel porto ravennate, in considerazione della particolare tipologia di merce, diretta ai «piccoli» consumatori. Invece Babbo Natale in motocicletta porterà doni ai bambini meno fortunati. Questa iniziativa promossa dal Coordinamento motociclisti per il 26 dicembre a Roma a favore dei bambini dello Zambia.

Generali Properties con Pirelli e Lehman acquista immobili di Assitalia per 158 milioni di euro

MILANO Generali Properties, Pirelli & C Real Estate e Lehman Brothers hanno costituito una nuova società denominata Continuum che ha acquistato un portafoglio di 43 immobili facenti parte del patrimonio di Assitalia per un valore di 158 milioni di euro. Lo si legge in una nota in cui si precisa che Continuum è partecipata con quote del 40% da Generali Properties e Pirelli Re e al 20% da Lehman Brothers.

Gli immobili, dislocati prevalentemente a Roma e Milano e a destinazione residenziale, «dopo l'opera di valorizzazione sono destinati alla successiva dismissione nel breve medio periodo».

Generali Properties inoltre, conclude la nota, ha chiuso nei giorni scorsi un'altra operazione immobiliare con l'acquisto di un immobile sito in Piazza del Carmine a Milano per un importo pari a 65 milioni di euro.

Per la Cgia di Mestre operai e impiegati riceveranno 40 e 24 euro in meno. Invariata la tariffa della luce, gas a -2,4%

«Quest'anno tredicesime più leggere»

ROMA Tredicesima «light», leggera per colpa del fisco. Un'amara sorpresa attende gli operai e gli impiegati italiani che troveranno la gratifica natalizia alleggerita rispettivamente di 40 e di 24 euro. È quanto risulta all'ufficio studi della Cgia di Mestre, che ha elaborato un calcolo attualizzando al 2003 le retribuzioni medie percepite nell'anno precedente.

A provocare la decurtazione è la combinazione di tre fattori: la rimodulazione delle aliquote Irpef, il sistema delle detrazioni e l'introduzione della «no tax area», che però non viene applicata alle tredicesime. Si tratta d'importanti novità che hanno razionalizzato il fisco ma che determinano alcuni effetti negativi per i redditi medio bassi che hanno registrato un balzo delle aliquote Irpef rispetto agli altri. Le cifre parlano chiaro. In base ai calcoli della Cgia, si

è ipotizzata una retribuzione mensile pari a 1.016 euro, che grazie alle modifiche inserite nell'ultima finanziaria, aumenta a 1.099 euro nel 2003. La busta paga di dicembre, ridotta a poco più di 945 euro nel 2002 a causa del conguaglio che rivede i meccanismi di detrazione e l'applicazione della «no tax area», aumenta a 1.118 euro l'anno successivo. La gratifica natalizia invece subisce un taglio di 40 euro da 1.059

a 1.019 euro. Se per le tute blu si tratta di un autentico salasso, va meglio ai colletti bianchi. La cui retribuzione di dicembre sale da 1.306 euro del 2002 ai 1.390 dell'anno successivo. Mentre la tredicesima subisce un ritocco di circa 24 euro (da 1.425 a 1.401 euro). Oberata come è dal prelievo fiscale, la gratifica di fine anno funziona sempre meno come leva per rilanciare i consumi. Per dare una boccata di ossigeno

alle famiglie la Confindustria aveva proposto di sgravarla di tutte le tasse invogliando gli italiani a mettere mano al portafoglio per spendere e esorcizzare così il clima di incertezza generale. Un'ipotesi che si è scontrata con il veto del ministro Tremonti alle prese con la quadratura del cerchio dei conti pubblici. La ripresa dei consumi dopo una lunga fase congiunturale, per i commercianti, poteva bilanciare la diminuzione del gettito. Sono circa 17,4 milioni le famiglie italiane con un capofamiglia lavoratore dipendente o pensionato che incasseranno sotto forma di tredicesima poco più di 40 miliardi di euro.

Tariffe luce ferme. Le bollette della luce rimarranno ferme mentre quelle del gas scenderanno del 2,4% nel primo trimestre 2004. L'annuncio l'Authority per l'energia in base al consueto

Le tredicesime di operai e impiegati

Retribuzione mensile nella gen./nov.		
	2003	2002
Operai	1099,72	1086,21
Impiegati	1445,51	1441,73
Tredicesima mensilità		
	2003	2002
Operai	1019,45	1059,48
Impiegati	1401,11	1425,01
Retribuzione dicembre		
	2003	2002
Operai	1118,68	945,43
Impiegati	1390,38	1306,66

Fonte: Cgia Mestre, dati in euro

ANSA-CENTIMETRI

aggiornamento trimestrale delle tariffe legato all'andamento dei costi dei combustibili. Le famiglie italiane con consumi tipo (1.400 metri cubi all'anno), grazie alla riduzione prevista per il metano, risparmieranno così, si legge in un comunicato dell'Autorità, 19,92 euro l'anno rispetto al 2003. Le variazioni dei prezzi dei combustibili nel periodo giugno-novembre rispetto ai sei mesi pre-

cedenti (nove per il gas) non hanno infatti superato la soglia d'invarianza del 3%, oltre la quale si procede agli adeguamenti. Per il gas la media delle quotazioni di greggi e prodotti petroliferi, cui è indicizzato il prezzo del metano è diminuita a marzo-novembre rispetto ai nove mesi precedenti, determinando una riduzione del 2,4% in media, comprese tasse (3,6% al netto).

«BOTTI» ILLEGALI

Militari della Finanza di Castellammare di Stabia hanno scoperto e sequestrato 1.500 botti illegali nel napoletano. I fuochi proibiti erano stati nascosti in un seminterrato di una villetta: era stato trasformato in un vero e proprio laboratorio clandestino di fabbricazione di botti illegali. Nella fabbrica sono stati trovati, già confezionati migliaia di pezzi tra mortaretti, mortai, batterie di fuoco, oltre a tutto l'occorrenza per preparare altri botti. I finanziati hanno arrestato un uomo di 30 anni trovato nella villetta: non ne sono state rese note le generalità. I fuochi sequestrati, tutti molto pericolosi, saranno distrutti.

Il presidente Kulterer parla del passato e del futuro del Gruppo Hypo

"Alpe Adria: da sogno a realtà"

Questi anni per Hypo Alpe-Adria-Bank sono passati veramente velocemente. Così rapida è stata la crescita del gruppo internazionale, tanti i traguardi tagliati e i risultati raggiunti. Guardandosi per un attimo alle spalle, l'orgoglio per un lavoro ben svolto riempie oggi il cuore dei timonieri della banca, di coloro che hanno saputo guardare oltre e prima tutti gli altri. Di coloro che potevano fino a pochi anni fa sembrare dei «visionari», ma a cui i fatti e la storia hanno dato poi ragione.

Tra questi possiamo certamente ascrivere il presidente della Hypo, Wolfgang Kulterer, alla guida di una realtà che conta sette istituti in Austria, Italia, Slovenia, Croazia, Bosnia-Erzegovina, Serbia e Liechtenstein, con oltre tremila collaboratori.

- Di strada il vostro gruppo ne ha fatta molta. Come è stato possibile?

«Un dirigente di banca parla di "sogno" è certamente inusuale. Ma è un concetto che serve a definire un progetto che per molto tempo abbiamo

cultivato con impegno e che oggi, possiamo dirlo, è diventato realtà. Quello cioè di una realtà bancaria che sappia riunire a valorizzare il ricco mosaico rappresentato dall'area europea alpino-adriatica. Qui diverse culture, decine di lingue, differenti religioni, centinaia di «piccole patrie» si incontrano, si confrontano e si arricchiscono reciprocamente. La storia ci ricorda che i conflitti non sono mancati, ma ci insegna anche che per lunghi periodi quest'area è vissuta nel benessere e nella prosperità.

Oggi, grazie alla nuova Europa, lo sviluppo diffuso delle nostre comunità è nuovamente a portata di mano. Hypo Bank vuole partecipare a questo processo».

- Questo cosa significa in termini imprenditoriali?

«La azienda, i professionisti e tutti gli operatori economici possono muoversi in un mercato che conta oltre cinquanta milioni di abitanti, cogliendo in ogni regione le migliori opportunità. La nostra identità di banca è profondamente radicata in questo territorio; lo

conosce bene perché è parte integrante di esso».

- Un gruppo internazionale così esteso, non rischia di allontanarsi dagli interessi del cliente?

«La nostra crescita non è frutto di improvvisazione o, tanto meno, di strategie speculative. La nostra è rimasta una banca di persone per le persone. Siamo cresciuti, cioè, mantenendo al centro dei nostri obiettivi l'uomo. Per questo crediamo nel rapporto diretto tra professionista dell'istituto e il proprio cliente, nella perso-

nalizzazione dei prodotti e dei servizi, nell'essere interlocutore legato al territorio. Non a caso in tutti gli uffici del Gruppo parliamo la lingua di ogni nostro cliente».

- Non temete di rimanere «schiacciati» da questa forma di localismo?

«Guardiamo con attenzione anche al di fuori della nostra tradizionale area di operatività. Sappiamo bene che oggi il business non ha più frontiere e che ogni affare deve tenere conto di muoversi in un mercato globale. Per questo abbiamo



Wolfgang Kulterer, Presidente della Hypo Alpe-Adria-Bank

HYPO
ALPE-ADRIA-BANK

Direzione Generale

Hypo Alpe-Adria-Bank S.p.A.
Viale Venezia, 100
33100 Udine
Tel. 0432 532688
Fax 0432 538551
e-mail: italy@hypo-alpe-adria.com
www.hypo-alpe-adria.it

Succursale di Trieste

PROSSIMA APERTURA
Corso Italia
34100 Trieste
Tel. 040 6726411
Fax 040 6726470

Agenzia Leasing

Epi-Fin Srl
Via Ferri, 3
33052 Cervignano del Friuli
Tel. 0432 538512
Fax 0432 209140

Unità Alpe Adria

e-mail: alpeadria@hypo-alpe-adria.com
Tel. +39.0432.537275
Fax +39.0432.537230

Ufficio Stampa

Viale Venezia, 100
33100 Udine
Tel. 0432 537281 Fax 0432 209206
e-mail: rossano.cattivello@hypo-alpe-adria.com

Per le condizioni contrattuali fare riferimento ai fogli informativi disponibili presso gli uffici dell'istituto.

Performance GPF al 30/11/2003

Hypo Protezione	+ 4,56%
Hypo Sviluppo	+ 5,35%
Hypo Crescita	+ 11,68%

Fonte: elaborazione HYPO Alpe-Adria-Bank S.p.A., non si garantisce la ripetibilità dei risultati per il futuro.

Creiamo leasing "su misura"

Immobiliare o strumentale, gli agenti Hypo hanno sempre la soluzione



Andrea Micalich, responsabile Divisione Agenti Leasing

Più veloce, sicuro e conveniente di ogni altro finanziamento. Così si presenta il leasing della Hypo Alpe-Adria-Bank, perché consente di avere immediatamente a disposizione l'ufficio, la macchina o addirittura il capanno necessario per la propria attività, con benefici anche di tipo fiscale.

«Il cavallo di battaglia della Hypo Alpe-Adria-Bank, il prodotto che ha riscosso il maggiore successo in questi anni di attività, è certamente il leasing immobiliare - spiega Andrea Micalich, responsabile della rete leasing -. Infatti gli agenti Hypo sono gli unici a poter offrire agli imprenditori un finanziamento così comple-

to, affidabile, veloce e utile per la crescita della loro azienda. La struttura del nostro istituto è capace di affrontare le situazioni più complesse, sia per edifici ex novo sia per quelli già esistenti. I nostri consulenti solleveranno il cliente da ogni preoccupazione burocratico-amministrativa, in quanto saranno loro a seguire passo a passo l'intera pratica edilizia.

Soltanto questo aspetto è un notevole vantaggio per l'imprenditore, che così potrà concentrarsi sulla propria attività. La durata del leasing può arrivare anche a quindici anni, per dare così al cliente Hypo la massima serenità. Inoltre alla fine del contratto, anche lo stesso riscatto può essere rifi-

nanziato». I benefici si estendono anche alla sfera fiscale: infatti, l'azienda può imputare al proprio reddito imponibile l'intero ammontare dei canoni di leasing.

Accanto al leasing immobiliare, la Hypo Bank propone anche un'ampia serie di finanziamenti per beni mobili. A partire dai veicoli, che possono essere dotati di tutti i particolari allestimenti richiesti dal cliente. Il leasing per beni strumentali, poi, può riguardare anche attrezzature usate. Infine gli agenti Hypo possono proporre anche il leasing nautico, per unità da diporto nuove o usate che non abbiano più di dieci anni.

Ottimi i risultati delle gestioni patrimoniali

Prodotti con il "turbo"



Stefano Zulliani, responsabile Divisione Promotori Finanziari

Hypo Bank ha saputo cogliere la ripresa dei mercati finanziari internazionali, consentendo così ai propri clienti importanti guadagni. Infatti i «prodotti della casa» della gestione patrimoniale hanno ottenuto nei primi undici mesi di quest'anno risultati superiori ai parametri di riferimento benchmark.

Come nel caso di Hypo Protezione, la Gpf indirizzata al settore obbligazionario, che ha ottenuto una performance del 4,56%. La gestione bilanciata, ovvero Hypo Sviluppo, ha invece registrato un risultato del +5,35% (rispetto a valori benchmark che si sono fermati al 4,09%). Quella che ha dato maggiori

soddisfazioni ai clienti dell'istituto è stata certamente la Gpf Hypo Crescita, che ha fatto guadagnare l'11,68% (contro un valore benchmark del 9,13%), perché ha saputo cogliere al meglio la crescita del mercato borsistico nelle principali piazze europee e americane.

Per poter cavalcare l'onda della ripresa, scegliendo tra un ampio ventaglio di prodotti che possono rispondere a tutte le esigenze della clientela, è sufficiente contattare la succursale e i promotori finanziari della Hypo. Saranno loro ad assistervi e a consigliarvi al meglio in ogni vostra scelta, per ottenere il massimo dal vostro investimento.

L'influsso della corrente polare si è abbattuto su tutta l'Italia. Bufere nel Meridione. Nei prossimi giorni la situazione meteo è destinata a peggiorare

Un Natale sotto la neve e il gelo in tutta l'Italia

Traffico in tilt al Centrosud. A Capri peschereccio a picco: un morto e un disperso. Termometro a -15 in regione

ROMA Per gli amanti della tradizione, quelli che amano il Natale sotto la neve, sarà anche una bella notizia. Ma quello che sta arrivando rischia di toccare un record per quanto riguarda gelo e freddo. Quasi ovunque, al nord come al sud, le colonnine di mercurio sono infatti precipitate, arrivando in alcuni casi a raggiungere livelli polari. Ad esempio in Veneto, dove al passo del Pordoi si sono toccati i meno 18 gradi o in Friuli Venezia Giulia, con meno 14,6 gradi, come accaduto sul monte Lussari a quota 1760 metri.

Una situazione che riguarda però anche le pianure, e destinata a peggiorare nelle prossime ore. Proprio per questo la Protezione civile è in stato di allerta in tutta Italia. Stando alle previsioni, infatti, insieme a un'ulteriore diminuzione delle temperature, sono previste nevicate nel Centrosud e forti venti in gran parte della penisola almeno fino a questa sera. Proprio il vento ieri ha già paralizzato l'attività dell'aeroporto di Genova.

La neve è attesa in particolare su Marche, Abruzzo, Molise, Puglia, Calabria e Basilicata, mentre forti venti sono previsti in Sardegna, Sicilia nord-occidentale e la fascia costiera di Toscana, Lazio, Campania e tutte le regioni adriatiche. A rendere le cose più difficili c'è poi il rischio che sulle strade si formi il ghiaccio, rischio accresciuto dal fatto che proprio in queste ore è in corso l'esodo per le vacanze di Natale con cinque milioni di partenze previste. Proprio per questo la Protezione

civile raccomanda la massima prudenza e attenzione nella guida. Già ieri, comunque, si è avuto un anticipo di quanto potrebbe accadere nelle prossime ore. E non sono mancate le sorprese: come a Palermo, dove la neve si è fatta vedere sulle colline intorno alla città.

Neve anche in Campania, dove i napoletani hanno potuto ammirare la cima del Vesuvio imbiancata.

provocato la chiusura del Passo di Colfiorito che collega Umbria e Marche. A Roma invece è stato il vento ad avere il ruolo di protagonista. Forti raffiche hanno provocato la caduta di alberi, mentre i vigili del fuoco hanno lavorato per controllare la stabilità di molti cornicioni e tabelloni pubblicitari. Infine le isole: ieri il maltempo ha impedito a un volo della protezione civile di arrivare sull'isola di

NEL MONDO

Solo negli Stati Uniti negozi presi d'assalto. In Francia non si rinuncia alle leccornie. Betlemme ancora isolata. In Polonia una moneta nel pane

Feste tra allarmi e crisi: le tradizioni resistono

ROMA La crisi economica e le minacce di attacchi di Al Qaeda hanno spinto in diversi Paesi a celebrare le festività natalizie e di fine anno in maniera più so-

lida. L'est alle sempre sentite tradizioni si affianca il ricordo di chi ha perso la vita per conquistare la libertà dal comunismo e quest'anno di chi serve in mis-

te però non se ne preoccupa: presi d'assalto negozi e centri commerciali.

Francia. In tempi di crisi economica, coi prezzi in salita, i francesi riducono le spese per i regali natalizi, ma non rinunciano alla «bouffe»: le tavole saranno imbandite di ogni leccornia tradizionale, ostriche, foie gras, champagne. A Parigi i negozi di alimentari di tutte le classi sono affollatissimi. Meno soddisfatti invece i commercianti dei settori non alimentari, e specie d'abbigliamento.

Gran Bretagna. Tra il bisogno di risparmiare e l'impulso a viziare se stessi e i figli, i britannici stanno ultimando i preparativi. Festa quest'anno all'insegna della contraddizione: negozi pieni e vendite magre, ristoranti prenotati da settimane e denunce di prezzi alle stelle per il cenone. I commercianti si lamentano: già molti i saldi di fine stagione. I genitori spendono in media almeno 150 sterline (210 euro) per ogni figlio a Natale.

Germania. Anche se il Natale è una festa molto sentita, quest'anno s'avverte la crisi. Parola d'ordine, sobrietà: drastico calo delle spese per i regali. Se l'anno passato la media era 508 euro, quest'anno è 349.

Terrasanta. L'esercito israeliano ha annunciato di avere allentato i controlli militari in Cisgiordania e l'isolamento di Betlemme per il Natale. I tre posti di blocco che di fatto isolano Betlemme non saranno rimossi, ma ai soldati sono stati impartiti ordini di non creare ostacoli alla celebrazione religiosa e alla libertà di movimento dei pellegrini.

Filippine. Almeno 303 persone sono morte o disperse sulla piccola isola di Panaon per le inondazioni e frane dello scorso fine settimana e venti violenti: distrutti interi villaggi. Salvati 120 d'equipaggio di un traghetto affondato.

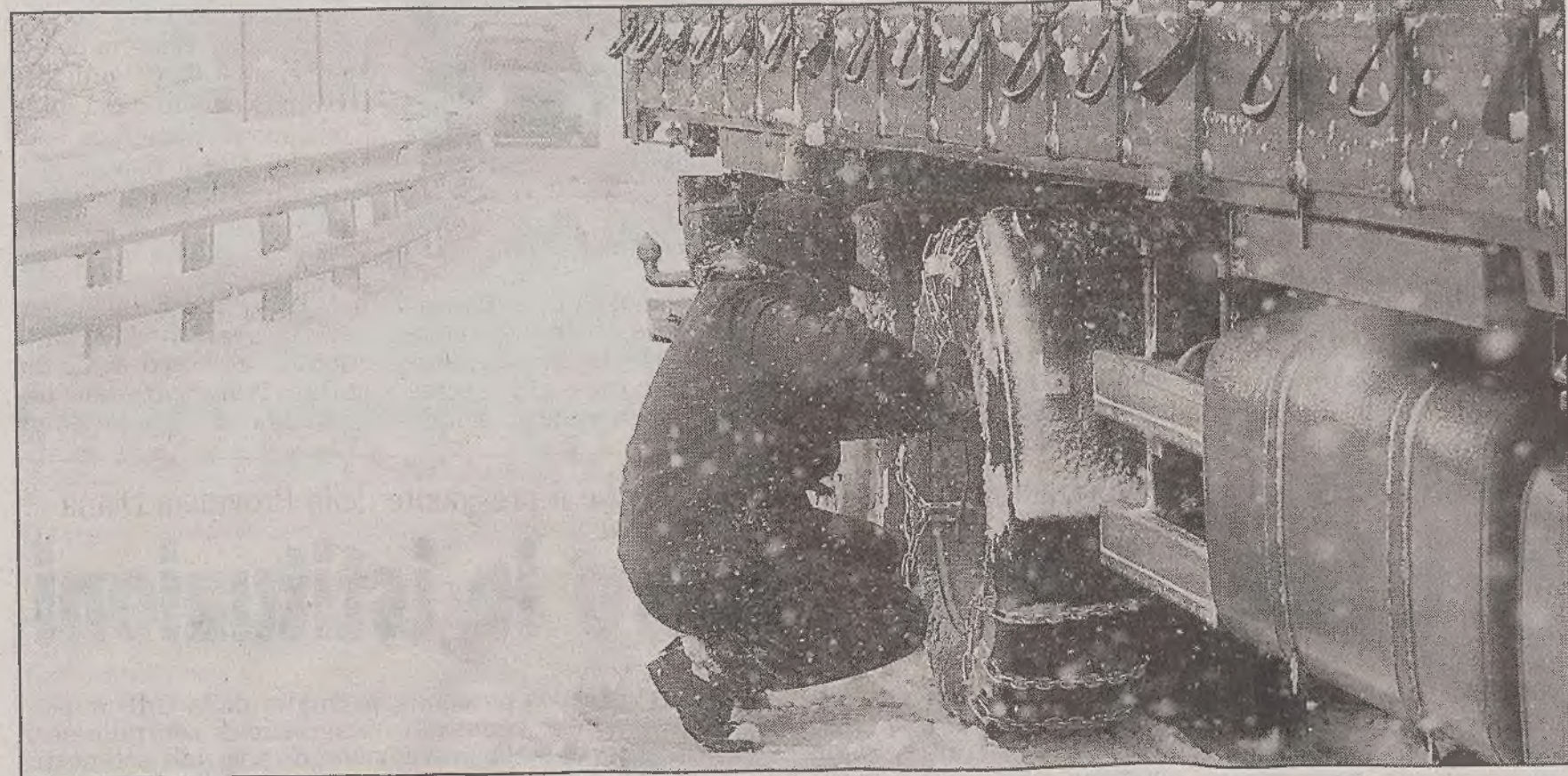
Austria. Gli austriaci già da settimane passano le ore serali nei diversi mercatini natalizi: si riscaldano con un bicchiere di punch o vino di mele caldo. Il più grande regalo dell'Austria al mondo è però la canzone «Stille Nacht» (Santa Notte), scritta dal parroco ausiliario Joseph Mohr su musica di Franz Xaver Gruber e cantata per la prima volta nel 1818. Come nel Nord l'abete è adornato con stelle di paglia, mele, dolci e candele, da quasi due secoli.

Romania. Accanto alle tradizioni di vecchia data, da 14 anni il Natale significa anche sacrificio per la li-

bertà: è anche l'anniversario della rivoluzione anti comunista, con in piazza migliaia di romeni: in 1.104 persero la vita.

Ex Cecoslovacchia. Le ragazze nubi tirano le scarpe contro la porta: se la punta mira verso l'uscio, l'anno prossimo la ragazza si sposerà. Il giorno prima di Natale è vietato fare il bucato: la biancheria appesa è un simbolo di morte perché ricorda l'impiccagione. Sotto i piatti squame di carpa, in quanto simboli di ricchezza.

Polonia. La minestra di barbabietole rosse con «uszka» (simili ai tortellini) riempiti di funghi, carpa lessa con patate, macedonia di frutta secca, dolce al papavero ma specie «oplatek», l'ostia da dividere facendo gli auguri: le principali tradizioni resistono ai tempi. In tante famiglie polacche il posto a tavola che per tradizione viene lasciato libero per uno sconosciuto, quest'anno ricorderà uno dei 2.500 militari che per la prima volta passeranno le feste lontano dalla famiglia, restando in servizio in Iraq. Per la loro missione si pregherà nelle chiese di tutto il Paese nelle messe di mezzanotte. Nel pane fatto in casa una moneta: chi la trova avrà fortuna tutto l'anno venturo.



Le abbondanti nevicate che hanno flagellato il Centro e il Sud hanno creato gravi disagi al traffico sulle autostrade.

ta. Più o meno abbondante, la neve si è comunque fatta vedere un po' ovunque: in Calabria, sulla Sila e nel Cosentino, come in Basilicata e nelle Marche. In Umbria tetti imbiancati a Perugia e Assisi, mentre la neve caduta sopra i 400 metri ha

Lampedusa. A Capri invece è affondato un peschereccio diretto a Viareggio: uno degli uomini dell'equipaggio è morto, due membri sono stati tratti in salvo, il quarto pescatore invece è disperso.

Carlo Lania

bria. Si spende più per il cenone della Vigilia e meno per i regali. Natale di sofferenza in alcuni Paesi dove sono tante le vittime di catastrofi naturali (Filippine) e di malattie epidemiche (Sudan). Nei Paesi del-

l'est all'estero. **Stati Uniti.** L'allarme anti terrorismo è salito d'un tono, da giallo a arancione, ma ottimismo e voglia di spendere prevalgono nonostante il bubbone del debito pubblico. La gen-

Vaticano e simboli cristiani «blindati» Riti ridotti per il Papa È stanco ma non rinuncerà all'abbraccio dei fedeli

ROMA Giovanni Paolo II presiederà regolarmente questa notte nella Basilica di San Pietro la tradizionale messa di mezzanotte. Malgrado la salute malferma, gli acciacchi e le malcelate tensioni sui possibili rischi di attentati da parte di terroristi islamici, il Papa nemmeno quest'anno ha voluto mancare al suggestivo appuntamento, durante il quale la Chiesa celebra la nascita di Gesù Cristo.

Le autorità vaticane da giorni hanno già fatto sapere che il Pontefice presiederà tutte le principali celebrazioni natalizie, anche se il programma sarà leggermente ridotto per evitare di affaticarlo troppo. Il clima Oltretevere è, apparentemente, simile a tutti gli altri precedenti appuntamenti di fine d'anno. Sono stati però moltiplicati i controlli ai varchi d'accesso in Basilica e nei Musei Vaticani, mentre da una settimana via della Conciliazione viene chiusa al traffico nelle ore notturne. Il controllo di agenti in divisa e in borghese c'è, e si vede, specie in Vaticano, ma anche intorno alle altre grandi basiliche e altri luoghi-simbolo della Cristianità, dentro e fuori Roma. Ma non per questo il Papa intende vivere un Natale blindato. Le precauzioni sono state prese solo per alleviarne le fatiche: non per questo Giovanni Paolo II rinuncerà a stare in mezzo ai pellegrini.



Papa Giovanni Paolo II.

cembre, Santo Stefano, si affaccerà dal suo studio per recitare l'Angelus. Nel pomeriggio del 31, alle 18, reciterà il Te Deum di ringraziamento nella basilica vaticana. Negli anni passati il rito veniva celebrato nella Chiesa di Sant'Ignazio. Tutto secondo copione, invece, per la Giornata mondiale della Pace che Giovanni Paolo II celebrerà la mattina del primo gennaio: culminerà con la lettura dell'atteso Messaggio di inizio d'anno. Infine, il 6 gennaio, Epifania, il Papa sarà sostituito da cardinali di Curia nell'ordinazione di nuovi vescovi e nei battesimi nella Cappella Sistina.

Novantamila i senzatetto che passeranno questi giorni all'aperto. Cinque milioni di partenze: il 70% va a raggiungere i parenti. Vacanze più corte

Quattro italiani su cinque festeggeranno in famiglia

Cresce il numero di chi va alla messa di mezzanotte. Si allarga la «forbice» tra ricchi e poveri

ROMA Quattro italiani su cinque trascorreranno il Natale in famiglia ma sono 90 mila i senzatetto che lo passeranno all'aperto, in rifugi di fortuna.

Cresce il numero di coloro che vanno alla messa di Natale e aumentano le spese per i regali per i ceti medio-alti ma diminuiscono quelle del ceto medio-basso. C'è anche un 15% degli italiani che per Natale non si scambiano alcun regalo. I dati dell'Osservatorio di Milano fotografano le abitudini natalizie. Per l'Osservatorio, l'85% degli italiani trascorrerà il Natale in famiglia, il 2% in più rispetto al 2003. Si registrerà oggi un esodo contenuto, con 5 milioni di partenze: di queste, il 70% avverrà in altre città dove gli italiani andranno per trascorrere il Natale con i parenti.

Di coloro che andranno in vacanza, il 65% si recherà in montagna, il 20% in una capitale europea (Parigi, Londra, Vienna, Praga, Madrid), il 15% sul Mar Rosso, nei Caraibi, Stati Uniti o Messico. Assoturi-



Il pranzo di Natale dei poveri della Comunità Sant'Egidio.

sno rileva però come queste vacanze siano sempre più concentrate e come il giro d'affari degli operatori tenda pericolosamente a scendere: in totale la domanda cala dello 0,74%, con una contrazione del giro d'affari pari a 6,5 milioni

di euro, dovuta specie alle diserzioni dei turisti stranieri, mentre la domanda interna traina i dati del ricettivo italiano, prediligendo la montagna, Trentino in testa, e scegliendo con più frequenza alberghi di lusso per trascorrere i po-

chi giorni di vacanza. E così, per limitare i danni, gli imprenditori del settore cercano di recuperare puntando sulla vacanza «last minute» e sul turismo «fai da te». Arrivi di stranieri: dalla Germania, per Assoturismo, arrivano i primi segnali di un'inversione di tendenza, anche se ancora insufficienti per poter sperare di recuperare velocemente uno dei più importanti mercati tradizionali. Stessa situazione per i flussi Usa, mentre gli operatori segnalano una forte flessione dei giapponesi. In calo anche svizzeri, olandesi, spagnoli, austriaci, belgi e chi arriva dall'Est. In aumento invece i turisti britannici, in sostanza stabili gli arrivi di francesi e scandinavi.

I menu natalizi quest'anno saranno all'insegna dei prodotti tipici, per un pranzo di Natale che per il 90% delle famiglie italiane si consumerà a casa, con parenti e amici. A farla da padrone sarà la mozzarella di bufala campana, utilizzata dal 39,4% delle famiglie italiane.

GLI ANTROPOLOGI



Santa Claus? Deriva dallo Yeti

MOSCA Babbo Natale discenderebbe dai mitici Yeti nel quale resterebbero tracce del dio-bestia antico progenitore degli sciamani siberiani. Questa immagine poco rassicurante emerge da ricerche di antropologi russi. L'ipotesi che la figura di Santa Claus derivi dallo Yeti è ipotizzata dall'antropologa Siefer secondo la quale rappresenta le divinità primitive del Medioevo.

In periodo di cenoni gli americani stilano una lista di 14 alimenti iper-nutrienti che consentirebbero di rimanere snelli e sani

Supercibi per una vita più lunga

WASHINGTON In tempo per i cenoni di Natale e Capodanno arriva dagli Usa la dieta che rimedia a tutto: consiste in 14 cibi super-nutrienti e promette non solo vita snella, ma anche vita lunga.

I 14 supercibi delle diete di Steven Pratt e Kathy Matthews, autori del libro SuperFoods Rx: Fourteen Foods that will change your life (14 alimenti che vi cambieranno la vita) sono: fagioli, mirtillo, broccolo, avena, aranci, zucca, salmone (solo quello pescato, perché quello di allevamento fa male), soia, spinaci, tè, pomodori, tacchino, noci e yogurt.

Gli autori attribuiscono ai magnifici 14 il potere magico non solo di prevenire certe malattie, ma addirittura di curarne altre, come disturbi cardia-

ci, il diabete, alcuni tipi di cancro e la demenza.

Non finisce lì. Una dieta costruita intorno ai 14 superalimenti di base farà diventare più energici e più belli: gli «effetti collaterali positivi» delle diete, afferma Pratt nella presentazione del libro pubblicato oggi dal New York Post.

Gli autori spiegano che mangiare i cibi della loro lista può modificare gli equilibri biochimici, bloccando il danno che il deterioramento delle cellule arrechi alla salute.

La lista riserva qualche sorpresa che vengono spiegati attraverso alcuni esempi.

Tutti sanno quanto fanno bene gli spinaci - lo apprendiamo da piccoli da Braccio di ferro - ma chi avrebbe mai immaginato che la zucca fosse una mi-

niera di sostanze nutritive? La zucca, viene spiegato nel libro, ha un alto contenuto di fibra, vitamine, potassio, magnesio, alfacarotene e betacarotene.

Un altro alimento così ricco di sostanze nutritive è il salmone selvaggio. Insieme a mirtillo - quando non è stagione vanno bene i surgelati - e agli spinaci, questi quattro alimenti costituiscono il massimo del massimo: il gruppo più denso di nutrimento.

Gli autori delle diete dei 14 alimenti miracolosi non sottovalutano l'importanza di fare moto. «Il mangiare sano non funziona da solo - afferma Pratt - per stare sani e essere longevi serve anche l'attività fisica e una gestione disciplinata del proprio modo di vivere».



Cenoni di Natale e di Capodanno? Dimenticate pesce, dolci, zampone e lenticchie. Una ricerca americana indica una lista di 14 supercibi che fanno restare snelli e soprattutto allungano la vita.

Dopo la cattura di Diana Blefari che sarà interrogata oggi proseguono le indagini. I presunti terroristi Marco Mezzasalma e Federica Saraceni non rispondono al giudice

Brigate rosse, si cerca un altro covo in Toscana

L'attenzione degli inquirenti si concentra su Firenze. La Proietti: «Col delitto D'Antona non c'entro nulla»

IN BREVE

Minacce somale al premier: la polizia ha le intercettazioni

MILANO Accertamenti sono in corso da parte della polizia sul reale contenuto di una conversazione intercettata dai servizi di sicurezza fra due somali, che citano il presidente del consiglio Silvio Berlusconi: l'intercettazione, di cui ha riferito ieri il Corriere della Sera, avrebbe assunto un tono minaccioso anche se non si sa se vi fosse una reale intenzione di qualche azione nei confronti del premier o di persone a lui vicine. Gli investigatori vogliono, comunque, vederci chiaro, attraverso indagini più approfondite, anche per stabilire quale sia la portata della vicenda. A più riprese, gli investigatori e i magistrati della Procura milanese, nel corso delle inchieste sul terrorismo di matrice islamica, si sono trovati alle prese con intercettazioni che chiamano in causa il governo italiano, definito spesso al servizio degli Stati Uniti.

Arresto in Sicilia per la commercializzazione di copie pirata del Dvd di Claudio Baglioni

ROMA Grande apprezzamento è stato espresso dalla Fpm, Federazione contro la pirateria musicale, per l'operazione dei Carabinieri che ha portato all'arresto in Sicilia di un soggetto attivo nella commercializzazione di copie pirata del Dvd di Claudio Baglioni tramite Internet. In Italia le forze di polizia, dall'inizio dell'anno e nel corso di oltre 550 operazioni, hanno sequestrato più di un milione e 200 mila Cd falsi, oltre 1500 masterizzatori e arrestato o denunciato circa 1600 persone per violazione della legge sul diritto d'autore.

Documenti sospetti in arabo trovati a Portogruaro assieme alle piantine di Manhattan e di un museo

PORDENONE La Digos della Questura di Pordenone sta indagando sui documenti contenuti in una cartellina smarrita domenica alla stazione di Portogruaro da due cittadini di lingua araba e consegnata agli inquirenti da un operaio veneto che lavora nella città della Destra Tagliamento. I documenti sembrano fare riferimento a un videogame del genere postapocalittico, ma l'interesse degli inquirenti è rivolto alle piantine di Manhattan e a quelle del Museum of modern art.

ROMA E' previsto per questa mattina a Rebibbia l'interrogatorio di Diana Blefari Melazzi, la donna che ha firmato il contratto di affitto del covo br di via Montecuccoli. Un arsenale con 100 chili di esplosivo e l'archivio delle «nuove» brigate rosse. L'accusa è di banda armata e detenzione di esplosivo.

Ma adesso l'attenzione degli inquirenti si concentra su Firenze. In Toscana, infatti, si troverebbe un altro covo dove l'organizzazione avrebbe forse nascosto la calibro 9 che ha ucciso D'Antona e Biagi. E si cercano anche altre persone. Almeno tre, persone vicine all'organizzazione. E' improbabile che questa mattina Diana Blefari Melazzi risponda alle contestazioni del gip Carmelita Russo. Da quando è stata arrestata, nella notte tra domenica e lunedì, non ha detto una sola parola. Un ostinato silenzio, persino sulla sua identità. Nella villetta di Santa Marinella, dove è stata sorpresa dagli agenti della Digos, era arrivata il 19 dicembre, un giorno prima la scoperta del covo. Forse riteneva di avere ancora tempo per la fuga. Ma solo poche ore. «Il giorno dopo», dice un investigatore - in quella casa non l'avremmo più trovata». Non aveva agende, né il telefono cellulare. Forse aveva avvertito che il cerchio si stava chiudendo.

Secondo gli investigatori la donna avrebbe avuto intenzione di usare documenti falsi non ancora pronti.



Parte del materiale trovato nel covo di via Montecuccoli affittato da Diana Blefari.

Nei suoi bagagli sono state trovate carte di identità ma senza fotografia. Proprio sui documenti si sta concentrando in queste

ore l'attenzione degli investigatori.

La scientifica sta analizzando le impronte sui computer trovati nel covo del

Prenestino. Si cercano anche tracce di Dna. La polizia postale dovrà recuperare le memorie e i file secretati. Si controllano anche

BOLOGNA

Romano Prodi obiettivo, perché parte di quei «politici e burocrati» rappresentanti del «nuovo ordine europeo». Una nuova sigla, la Federazione anarchica informale (Fai), che unisce per la prima volta tutte le compagini della galassia anarco-insurrezionalista. Il persistere di un legame con il separatismo basco. Sono i tre punti fermi nelle indagini bolognesi dopo l'arrivo della rivendicazione per i due ordigni di domenica sera. La Digos ritiene attendibile la rivendicazione.

le targhe, i timbri e i documenti trovati in via Montecuccoli. Si lavora anche sulla rivendicazione dell'omicidio di Marco Biagi.

Ieri a Rebibbia i pm Ionta e Saviotti hanno interrogato Marco Mezzasalma, ritenuto il capo della colonna romana dell'organizzazione, Laura Proietti e Federica Saraceni, arrestati lo scorso 24 ottobre. Ai tre viene contestato il concorso nell'omicidio di Massimo D'Antona.

Mezzasalma e Proietti, difesi dall'avvocato Caterina Calia, si sono avvalsi della facoltà di non rispondere.

Una sola frase dalla Proietti: «Non so nulla delle azioni armate, io non c'entro nulla». Federica Saraceni, figlia di un ex magistrato ed ex parlamentare, ha invece risposto per un'ora e mezzo alle domande dei magistrati.

Difesa dagli avvocati Franco Coppi e Francesco Misiani, ha respinto le accuse come nei precedenti interrogatori.

«Nessuna contestazione in relazione al covo di via Montecuccoli», ribadiscono i legali.

L'interrogatorio era già stato fissato prima della scoperta del covo del Tiburtino. Smentita anche la notizia di una presunta amicizia tra Federica Saraceni e Diana Blefari Melazzi. Erano compagne di scuola alle elementari.

La Saraceni però non ha saputo dare spiegazioni sul numero di telefono che aveva lasciato al proprietario dell'appartamento affittato a Cerveteri. Un'utenza che, secondo l'accusa, era stata indicata come recapito personale della terrorista Nadia Desdemona Lioce.

Valentina Errante

Nel mirino degli attentatori il senatore di Forza Italia Manunza e il presidente della Provincia Diana

Oristano: bombe contro le istituzioni

ORISTANO Due tubi di ferro pieni di gelatina collegata a un detonatore azionato da un timer. Potevano avere conseguenze gravissime, potevano anche uccidere, i due ordigni utilizzati per gli attentati dinamitardi di ieri notte a Oristano contro le abitazioni del senatore Ignazio Manunza, iscritto in Senato al gruppo di Forza Italia, ma esponente di spicco dell'Uds (ex Udr), e del presidente della Provincia di Oristano e consigliere regionale di An Mario Diana. Per fortuna, uno solo dei due ordigni, quello siste-

mato davanti all'abitazione del parlamentare, in via De Gasperi, è esploso. L'altro, in via Versilia, è stato disinnescato pochi minuti prima dell'esplosione grazie al tempestivo intervento di una pattuglia della Guardia di Finanza e di un artificiere della Polizia di Stato.

Il primo allarme è scattato alle 3.55, in via Versilia. Rientrando a casa, il figlio di Diana ha trovato una busta di plastica rossa davanti alla porta e sospettando qualcosa di strano l'ha spostata di qualche metro. Proprio in quel momento sopraggiun-

geva una pattuglia della GdF impegnata in un servizio di controllo per la prevenzione di possibili attentati contro il presidente della Provincia, bersaglio alcuni mesi fa di minacce di morte. I finanzieri capiscono che dentro la busta può esserci una bomba. Arrivano gli artificieri che disattivano il timer. Quasi contemporaneamente, dall'altra parte della città, una esplosione rompe il silenzio della notte. L'artificiere della Polizia accerterà poco dopo che a provocare la deflagrazione è stato un ordigno simile a quello usato in via Versilia.

Due giovani si presentano agli infermieri dicendo di avere nell'automobile un amico colto da malore ma poi si dileguano nel nulla

Mafia, cadavere del boss lasciato davanti all'ospedale

Il corpo senza vita di Francesco Bonanno abbandonato al pronto soccorso di Palermo

OMICIDIO PASSIONALE

Delitto a Perugia: undici colpi di pistola contro la giovane, arrestato

Ossessionato dalla gelosia uccide la sua ex fidanzata

PERUGIA Ha ucciso con una decina di colpi di pistola la sua ex fidanzata 28enne, forse ossessionato dalla gelosia, e poi si è dato alla fuga, ma in breve tempo è stato localizzato ed arrestato nella zona di Cortona, dove risiede.

È accaduto poco prima delle 18 nel quartiere di Madonna Alta, a Perugia, a poca distanza dalla caserma centrale dei vigili del fuoco e dei vigili urbani. L'uomo è stato arrestato poco dopo le 20. Lui, un giovane di 33 anni di nome Lorenzo, per motivi passionali, probabilmente ormai arrivato alla fine della relazione con la giovane fidanzata, l'ha freddata con undici colpi di pistola in preda a raptus, dopo un incontro che i due avevano concordato in una zona appartata del quartiere di Madonna Alta.

La giovane è stata uccisa all'interno di un ascensore che conduce al negozio dove la vittima lavorava. L'omicida le ha sparato contro - secondo i primi accertamenti - una scarica di colpi di pistola.

In base a una prima ricostruzione degli inquirenti, sembra che un uomo, ora ricercato, abbia chiamato la ragazza per farla scendere dal negozio per poi spararle. Sul posto è subito intervenuta la squadra mobile della questura con il dirigente, dott. Luigi Nappi. E poi giunto il magistrato di turno, il sostituto procuratore Manuela Comodi.

Le indagini sono condotte dagli uomini della Squadra Mobile coordinati dal capo della stessa con la supervisione del procuratore della Repubblica di turno.

ROMA Il pigiama di seta grifato, il pizzetto curato, i capelli profumati, ma le palpebre rigide e niente polso. Era morto da oltre un'ora, il boss di Resuttana Francesco Bonanno, quando due uomini scomparsi nel nulla lo hanno consegnato ai sanitari del pronto soccorso di Palermo raccontando che l'amico stava male e aveva bisogno di cure urgenti. Ha ancora i contorni del giallo l'episodio che si è consumato, all'alba di ieri, all'ospedale Buccheri La Ferla del capoluogo siciliano. Ai medici di guardia al pronto soccorso si presentano due giovani che dicono di avere un amico, fuori in automobile, colto da un malore. Gli infermieri si mobilitano. In barella trasportano l'uomo all'interno mentre i due amici rimangono in sala d'attesa.

Ai sanitari basta una rapida occhiata per capire che quell'uomo è già cadavere e che la morte, in apparenza naturale, risale ad almeno un'ora prima. Ma degli «amici» non c'è già più om-

bra; qualcuno li ha visti allontanarsi a bordo di una Fiat Seicento azzurra che adesso gli investigatori cercano. L'attenzione di tutti torna a concentrarsi sulla vittima abbandonata. Ad un primo esame il corpo non presenta ferite da armi da sparo o da taglio né altri segni di violenza. La morte sembra avvenuta per cause naturali. Avvisata la squadra mobile, in tarda mattinata i sanitari dispongono il trasferimento del cadavere all'obitorio del Policlinico Universitario per l'autopsia giudiziaria. Ma nel frattempo occorre tentare l'identifi-

cazione di quel corpo abbandonato senza un documento o altri effetti personali.

L'impresa si risolve quasi per caso. I lineamenti del volto di quel cadavere ormai chiuso in una cella frigorifera non sfuggono alla memoria di un poliziotto impegnato nella caccia ai latitanti. Una breve ricerca tra le foto segnaletiche conferma i sospetti. Il cadavere in pigiama è quello di Francesco Bonanno, 32 anni, boss reggente della famiglia di Resuttana condannato a sei anni nell'ottobre del 2001 per estorsione ed associazione mafiosa e da allora ricer-

COSA NOSTRA A NEW YORK

NEW YORK Un omicidio in stile mafioso in uno dei più lussuosi ristoranti di New York fa temere il ritorno a una guerra tra le famiglie di Cosa Nostra. Albert Circelli, 66 anni, originario di Yonkers, nella parte settentrionale dello stato di New York, è stato ucciso a colpi di pistola mentre era a un tavolo di «Raòs», uno dei più celebri e celebrati ristoranti della grande mela, in East Harlem. La polizia ha annunciato di avere già arrestato il

presunto omicida, Louis Barone, 67 anni. Secondo testimoni, Circelli è stato ucciso al termine di una lite con Barone, mentre stando a un'altra ricostruzione, un sicario gli si è avvicinato mentre era a tavola e con calma gli ha sparato numerosi colpi, fino a quello di grazia a bruciapelo. «Raòs», locale tutto italiano aperto nel 1896, ha solo dieci tavoli e per mangiare è necessario prenotare con un anno di anticipo.



Agenti osservano il cadavere di Francesco Bonanno.

cato. Per gli investigatori si tratta di una vecchia conoscenza che riapre ferite dolorose. Si tratta del figlio

minore di Armando Bonanno, il boss che la sera del 5 maggio 1980 fu tra i sicari del comandante dei carabinieri della compagnia di Monreale Emanuele Basile. A freddare il capitano, dieci mesi dopo l'omicidio del commissario Boris Giuliano di cui Basile aveva raccolto l'eredità, con Bonanno ci sono Vincenzo Puccio e Giuseppe Madonia. Ma stando alle ricostruzioni investigative, proprio quel delitto eccellente segna l'inizio del declino della famiglia Bonanno.

Natalia Andreani

Un sincero augurio
di Buone Feste

ASQUINI
ARREDAMENTI



RONCHI DEI LEGIONARI
Via Redipuglia, 242 - Tel. 0481 476135
www.asquiniarredi.it

Il governo croato targato Hdz dopo il successo alle elezioni politiche di novembre ha ricevuto la fiducia dal Parlamento anche con i voti delle minoranze

Sanader al Sabor: «Rijeka non diventerà Fiume»

Duro attacco del neo-premier al bilinguismo. Radin: «Nessun problema si è trattato solo di un esempio»

TRIESTE Lo ha promesso: il governo entro Natale. E Ivo Sanader, 50 anni, intellettuale che ha studiato e vissuto in Tirolo, neo premier della Croazia, ha mantenuto la parola data. Ieri, infatti, il suo esecutivo formato da 14 ministri ha ottenuto il voto di fiducia del Sabor (Parlamento) con 88 sì, 29 contrari (i socialdemocratici dell'ex primo ministro Racan, la Dieta democratica istriana e Libra) e 14 astenuti tra cui gli scomodi amici nemici dell'ultranazionalista Partito del diritto. Sanader porta così alla guida del Paese ex jugoslavo quella che lui stesso definisce la «nuova Hdz», la destra del dopo Tudjman. Per questo presentandosi al Parlamento chiede «un largo consenso di tutte le forze politiche sugli obiettivi strategici della Croazia: l'adesione all'Unione europea e alla Nato». «È tempo di guardare avanti e ribadisce il premier - i cittadini vogliono un futuro garantito e uno Stato affidabile in grado di trovare il suo posto nell'integrazione globale e il governo è pronto a fronteggiare tutti questi problemi».

Nonostante l'appello alla solidarietà il governo di Sanader resta tecnicamente un'esecutivo di minoranza. Il premier comunque può contare su 90 voti a fronte di 152 seggi con l'appoggio



Il premier croato Ivo Sanader ha ottenuto la fiducia al Sabor.

esterno del Partito dei pensionati, del Partito dei contadini e degli otto deputati delle minoranze.

Ma proprio sulle minoranze non sono mancati i toni polemici che hanno riportato al Sabor la «vecchia» atmosfera dei tempi di Tu-

djman. «Il rispetto dei diritti specifici delle minoranze - afferma Sanader nel suo discorso d'insediamento - con una politica attiva e positiva rappresenta un elemento fondamentale nell'avvicinamento della Croazia all'Ue». Ma il premier



Furio Radin

non perde di vista né i cosiddetti «falchi» del suo partito, né rinuncia a fare l'occhiolino alle formazioni di estrema destra. Ecco allora precisare: «Sono favorevole agli accordi con i rappresentanti delle minoranze, ma questo non significa affatto l'introduzione del bilinguismo nelle città e nella loro toponomastica». «Insomma - dice esplicitamente Sanader - Rijeka non diventerà Fiume. Questo non fa parte dell'accordo raggiunto, né ci è stato chiesto dal deputato italiano Furio Radin».

Radin che però non getta benzina sul fuoco della polemica. Anzi. «Sono convinto che il primo ministro - precisa il deputato della nostra minoranza che ha votato la fiducia al governo - non voleva assolutamente dire nulla di scandaloso. Pressato evidentemente dalle destra - prosegue - Sanader ha inteso fare un esempio dicendo che il bilinguismo non sarà esteso ai nomi delle città». Ma questo non significa per Radin che non ci saranno passi in avanti in questa direzione. «Almeno in una prima fase - spiega - il bilinguismo vorrà dire l'apertura di sportelli negli uffici statali, nelle questure e nelle amministrazioni locali dove i connazionali potranno rivolgersi nella propria madrelingua». «In realtà - continua ancora Radin - Fiume quale nome non ha ufficialmente la dicitura bilingue e non ce l'ha nemmeno Pola, dove al potere c'è la Dieta istriana. Eppoi sulle denominazioni bilingui sono le autonomie locali a decidere e non lo Stato».

Assolto dai suoi «peccati» da Radin, più difficile sarà per Sanader «giustificare» le dichiarazioni del suo responsabile del dicastero della Difesa, Berislav Rončević, il quale, originario della Slavonia, nella sua prima uscita ufficiale sulla stampa croata non ha mancato di ringraziare Brani-

mir Glavas, ex prefetto di Osijek, meglio noto come «lo scritto di Osijek», in odore di crimini di guerra relativi alla «pulizia etnica» dei serbi dal capoluogo della Slavonia e sospettato altresì di malversazione in alcune aziende (di solito si presentava anche pistola alla mano nelle case dei giornalisti scomodi), ma considerato dal neo-ministro come colui al quale deve tutto quello che ha raggiunto, politicamente parlando. I media croati hanno subito preso le dichiarazioni di Rončević a esempio del «repulisti» solo di facciata che Sanader avrebbe portato a termine tra gli ultranazionalisti dell'Hdz.

Problemi che, sempre a destra, non finiscono qui. Il Partito del diritto, ex alleato della campagna elettorale che ha portato al trionfo dell'Hdz lo scorso novembre alle politiche, denuncia che al Sabor sono stati eletti anche «ceti e terroristi» che hanno collaborato alla rivolta dei serbi contro la Croazia e alla nascita delle Krajine, maldigerendo di fatto che Sanader abbia incassato la fiducia dei deputati delle minoranze, quella serba su tutte.

Insomma per il neo-premier ci sarà un gran da fare per convincere la Comunità internazionale e l'Unione europea prima di tutto, che la «sua» Croazia non è più quella di Tudjman.

Maurio Manzin

DAL MONDO

Austria: deraglia e brucia un treno carico di metanolo

VIENNA Un treno di merci che trasportava 779 tonnellate di metanolo è deragliato la scorsa notte nella località di Himberg, a Sud di Vienna, provocando un forte incendio con pericolo di esplosione. Duecento pompieri hanno lavorato per ore per cercare di controllare le fiamme. Centocinquanta abitanti di Himberg sono stati evacuati come misura precauzionale. Il metanolo, un alcool usato nell'industria chimica, è un liquido facilmente infiammabile che, in contatto con aria, forma miscele esplosive. Il contatto diretto con la sostanza danneggia il sistema nervoso, i reni, il fegato e il cuore e può anche provocare la morte. L'incidente è successo alle ore 2.25 di ieri notte, quando il settimo vagone del treno proveniente da Hegyshalom, in Ungheria, si è capovolto. Di conseguenza nove dei 13 vagoni carichi di metanolo hanno preso fuoco.

Australia: coccodrillo marino ammazza un giovane e dà la caccia per ore agli altri due compagni

DARWIN Potrebbe essere il soggetto di un film sulla vendetta della natura contro l'uomo, invece è una storia vera: nel Territorio del Nord, il più selvaggio degli Stati australiani, un giovane di 22 anni è stato ucciso da un gigantesco coccodrillo marino che, dopo averlo trascinato sott'acqua per divorarselo, si è messo addirittura a dare la caccia ai due compagni della vittima, cercando di ghermire pure loro. I ragazzi si sono salvati a stento nuotando più forte che potevano nelle acque in piena e balzando poi su un albero, rimasto isolato al centro del letto del fiume Finnis, un'ottantina di chilometri a sud-ovest della capitale statale Darwin. Il rettile però non si è dato per vinto e ha letteralmente assediato i due malcapitati costringendoli a rimanere appesi ai rami per 22 ore di fila, notte compresa.

Due teste mozzate trovate nella periferia di Mosca: sono di due caucasici, ma non si trovano i cadaveri

MOSCA Due teste mozzate, appartenenti a uomini probabilmente di origine caucasica o asiatica, sono state ritrovate in un quartiere alla periferia di Mosca e le indagini sono difficili anche perché in tutta la capitale non è stato rinvenuto nessun corpo dal quale le teste sarebbero state recise. Domenica un abitante del quartiere di Golianov aveva ritrovato, nel cortile del proprio palazzo un sacco di plastica con dentro una testa. Ieri un'altra testa, di un uomo con più o meno le stesse caratteristiche, è stata trovata nel medesimo quartiere da alcuni netturbini.

Germania: una ragazzina di soli dodici anni salva tre bimbi dalle fiamme di un incendio

BERLINO Una bambina di 12 anni ha salvato tre bimbi dalle fiamme sviluppatesi in una stanza di un appartamento a Bad Muenstereifel, nel Nord-Reno-Vestfalia. Secondo quanto indicato oggi dalla polizia, la bambina ha prima messo in salvo i tre piccoli in età compresa fra i pochi mesi e quattro anni e poi ha allarmato i vigili del fuoco. Bimbi e loro salvatrice sono rimasti tutti illesi. L'incendio si era probabilmente sviluppato dopo che un televisore nella camera dei bambini era scoppiato appiccando il fuoco fra il mobilio.

L'offensiva lanciata dall'esercito israeliano è iniziata dopo la morte di due ufficiali di Gerusalemme caduti in un agguato al centro della Striscia

Medio Oriente, otto palestinesi uccisi in un raid a Gaza

GAZA Almeno otto palestinesi, in parte civili, sono stati uccisi e una quarantina feriti in una vasta operazione militare lanciata ieri dall'esercito israeliano a Rafah, nel Sud della striscia di Gaza, a ridosso del confine con l'Egitto. L'operazione, che secondo l'esercito ha portato alla scoperta di un grande tunnel sotterraneo per contrabbandare armi dall'Egitto a Gaza, è cominciata poche ore dopo l'uccisione di due ufficiali israeliani in un agguato nel centro della striscia nel corso del quale è stato ucciso uno sparatore palestinese. Un portavoce militare ha negato ogni legame tra l'operazione in corso a Rafah e l'uccisione dei due ufficiali, il capitano Hagai Bibi, di 24 anni, e il tenente Leonardo Weisman, di 23.

Secondo le fonti palestinesi, l'operazione a Rafah è cominciata alle prime ore di ieri con l'arrivo delle truppe e di decine di mezzi blindati, con copertura aerea di elicotteri Apache. Un portavoce militare ha detto che l'incursione «è parte della lotta continua» per scoprire e demolire tunnel usati dai palestinesi per contrabbandare armi e esplosivi dall'Egitto. Finora nel corso dell'anno sono stati scoperti una quarantina di tunnel. In un'operazione analoga lo scorso ottobre furono uccisi 15 palestinesi. L'incursione dei soldati, che si è svolta soprattutto nel quartiere di Yebna, già invaso due mesi fa, è stata duramente contrastata da armati palestinesi che hanno impegnato le truppe in sparatorie.

In serata le fonti palestinesi hanno annunciato l'uccisione di otto connazionali. Parte degli uccisi sono stati seppelliti in giornata mentre una folla di migliaia di persone gridava vendetta. Uno degli uccisi è un ufficiale della polizia palestinese; un altro sarebbe, secondo la radio israeliana, un militante di un gruppo radicale di Al Fatah che, centrato alla testa da un cecchino, è caduto su una bomba che aveva con sé senza però provocarne lo scoppio.

Le fonti palestinesi hanno detto che nel corso dell'operazione sono state distrutte diverse abitazioni e sono state severamente danneggiate le condutture dell'acqua e le linee elettriche e telefoniche.



Gaza: giovani palestinesi cercano soccorso per un ferito.

Assassinato a Mossul un magistrato di etnia curda raggiunto alle spalle dalle pallottole sparate a bruciapelo

Iraq, i fedelissimi di Saddam nel mirino

Arrestati dai marines una quarantina di guerriglieri. Alta tensione a Kirkuk

IL CASO

Tripoli, per il colonnello, non possiede né sviluppa armi di sterminio

Gheddafi: «Sì alle ispezioni»

TRIPOLI Moammar Gheddafi ha rivolto un invito aperto a recarsi in Libia per constatare che Tripoli non possiede armi di sterminio. Il leader libico, in un'intervista alla Cnn, diffusa ieri, la prima dopo la rinuncia a sviluppare l'arma nucleare, così come altre armi di sterminio, e l'accettazione di ispezioni internazionali approfondite e senza preavviso, ha assicurato che il suo Paese non ha più niente da nascondere. «Venite pure... non vogliamo nascondere niente», ha detto esprimendosi a volte in inglese e altre in arabo. «Non vogliamo più fabbricare queste armi, queste armi di sterminio. Ma continuano a circolare voci, molte accuse, molta propaganda contro la Libia, soprattutto in questo campo, e dobbiamo intervenire per fermare questa offensiva contro di noi».

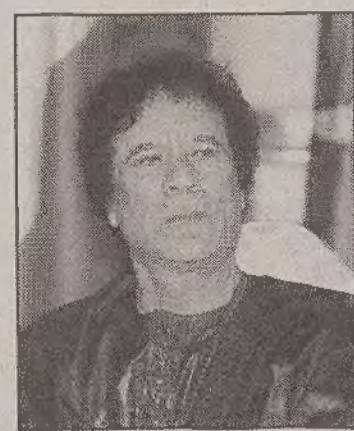
«Da parte nostra chiediamo: perché ci accusate? perché fate questa propaganda contro di noi? Quando si accusa il popolo libico si fa del terrorismo politico», ha detto in un incontro di trenta minuti con un giornalista all'interno di una tenda beduina alla periferia di Tripoli.

Il colonnello, confida nella revoca delle sanzioni statunitensi, le ultime rimaste ancora in vigore. La trattativa segreta che ha portato alla svolta di Tripoli tra

emissari libici, statunitensi e britannici è andata avanti per mesi. Washington - così come Londra - è convinta che l'impegno di Gheddafi sia serio, ma aspetta di vedere progressi sul campo prima di decidere sulle sanzioni. «Abbiamo fiducia nella possibilità di migliorare le relazioni tra i nostri due Paesi», ha risposto Gheddafi quando gli è stato chiesto se avesse ricevuto qualche assicurazione in tal senso.

Proprio ieri il governo libico ha confermato che «nei prossimi giorni» è atteso a Tripoli Mohamed ElBaradei, direttore generale dell'Agenzia internazionale per l'Energia atomica cui spetta la materia delle ispezioni.

Di grande rilevanza è stata la decisione libica di firmare il cosiddetto Protocollo aggiuntivo al Trattato di non proliferazione nucleare, che comporta l'accettazione senza condizioni di ispezioni internazionali anche a sorpresa. E Gheddafi non nasconde di volere al più presto raccogliere i frutti delle sue scelte, soprattutto con l'altra sponda dell'Atlantico. «Questa cooperazione avvantaggerà la nostra industria nel settore tecnologico. Auspichiamo che le aziende americane e britanniche cooperino con noi e di poterne trarre vantaggio per scopi pacifici», ha affermato Gheddafi.



Il colonnello Gheddafi.

BAGHDAD Sono almeno quaranta i guerriglieri iracheni arrestati dai soldati americani tra lunedì e martedì. Molti i radicali islamisti. Fra i nomi eccellenti, anche quello di un capo tribale che è considerato il braccio destro di Ezzat Ibrahim ad-Duri. Quest'ultimo, l'ex numero due del regime di Saddam, è il gerarca più alto di grado fra quelli ancora latitanti. Sedici fra gli uomini finiti in manette appartengono al gruppo islamico radicale Ansar al-Islam. Di dimensioni piuttosto piccole, questo movimento è considerato pericoloso per i suoi legami con Al Qaeda. Ma i rastrellamenti continui che i soldati americani conducono soprattutto nel triangolo sunnita (a nord e ovest di Baghdad) non riescono a riportare la pace nel paese.

Nella notte tra lunedì e martedì a Mossul è stato assassinato un magistrato di etnia curda. Yussef Khoshi è stato raggiunto alle spalle da sei pallottole sparate a bruciapelo. I suoi killer, che si trovavano a bordo di un'auto, si sono dileguati rapidamente. Stessa sorte, due settimane fa, era capitata al giudice cristiano Ismail Sadeq. Sempre a Mossul un soldato americano è rimasto ferito in un agguato. Una granata - secondo quanto riferisce un portavoce dell'esercito Usa - è stata lanciata contro un

convoglio che attraversava la città.

Oltre agli attacchi della guerriglia contro i militari della coalizione, serpeggia in Iraq una guerra civile che vede le diverse etnie l'un contro l'altra armate. A Kirkuk, la capitale della regione del Kurdistan al confine con la Turchia, studenti curdi e arabi hanno dimostrato per il secondo giorno consecutivo. Sono venuti alle mani e un poliziotto iracheno è rimasto ferito nel tentativo di sedare la rissa, in cui volavano sassi e bastonate. La scintilla è scoppiata quando gli studenti arabi hanno tentato di issare la bandiera nazionale irachena sul tetto dell'Istituto tecnico della città, dove sventolavano già quella del movimento curdo e del fronte turcomanno.

Sempre a Kirkuk, cuore del distretto petrolifero iracheno, uno sciopero della fame ha costretto dieci anziani a ricoverarsi in ospedale. Alcuni dei loro parenti sono stati arrestati dai soldati statunitensi e loro ne reclamano la liberazione. L'esempio di questi uomini è stato seguito da altre 65 persone, donne per la maggior parte, che hanno inscenato uno sciopero della fame proprio di fronte all'Istituto iracheno per i diritti umani. Reclamano la liberazione di 1.500 uomini detenuti, a loro dire, senza motivazioni precise.

COL CUORE SI VINCE

Solo il cuore fa nascere una grappa così; senza la testa e la coda ma solo col cuore del distillato. La grande tradizione italiana ha fatto centro. Grappa Piave, bevila col cuore



Tra le cose che ami

	TALLERO	KUNA
	-0.008%	0.13%
	236,830	7,680

	%	Pre.	%	Var.		%	Pre.	%	Var.
	22,75	22,48	1,20		Tito	1,96	1,94	1,24	
Rnc	22,00	22,00	0,00		Bt Biotech	39,73	39,62	0,28	
Real Est	25,05	24,94	0,44		Cad It	10,003	10,014	-0,11	
	0,948	0,901	-0,69		Cani Communication	29,42	29,98	-0,68	
Rnc	23,23	23,23	0,00		Cob Web Tech Invest	8,845	8,854	-0,11	
W	0,1005	0,1004	0,10		Cda	9,447	9,446	0,01	
	1,528	1,532	-0,26		Cio	0,7181	0,7124	0,40	
	0,8820	0,8750	0,80		Cia	0,7000	0,7000	0,00	
Hp 0,30	0,0940	0,0958	-0,28		Dada	4,767	4,770	-0,06	
	1,245	1,329	-1,19		Datalogic	14,374	14,470	-0,67	
	13,328	13,400	-0,54		Datalink	5,419	5,625	-0,35	
	13,559	13,559	0,00		Dca	21,33	21,50	-0,77	
	0,5776	0,5790	-0,25		Digital Bros	3,855	3,813	0,26	
agroup	2,705	2,712	-0,26		Dmal Group	3,077	3,084	-0,19	
agroup Rnc	1,833	1,967	-1,13		E Biscom	0,4836	0,494	0,54	
	15,276	15,358	-0,65		Eplanet	48,80	48,924	-0,16	
Medici	0,7735	0,7724	0,14		Eplanet	0,1356	0,1387	-0,22	
Medici Rcv	0,8200	0,8200	0,00		Eplanet 3-04	15,128	15,038	0,63	
Intern 1735	0,6805	0,6865	-0,22		Eplanet 3-04	20,16	20,16	0,00	
Put W	0,2874	0,2874	0,00		Euphonia	22,28	22,20	1,21	
	1,453	1,463	-0,65		Exprint	8,813	9,361	-0,58	
Europe	1,400	1,400	0,00		Fidia	5,877	5,918	-0,68	
	0,3980	0,4225	-0,80		Finnica	9,233	9,337	-1,01	
07 W	0,2332	0,2420	-0,36		Globalnet Systems	4,330	4,327	0,01	
	0,0414	0,0412	-1,64		Gandalf 05 W	0,8500	0,8500	0,00	
	1,613	1,683	-1,17		Gandalf 04 W	0,0900	0,0900	0,00	
	1,613	1,613	0,00		Infantina Dim	5,969	5,725	0,48	
oup	3,598	3,604	-0,17		INet	48,18	48,84	-0,74	
	9,605	9,718	-0,90		It Way	3,981	3,980	0,01	
	5,863	5,885	-0,22		Mondo Tv	33,11	33,11	0,00	
2 Rnc	2,936	2,936	0,00		NovaPharma	16,664	16,768	-0,62	
cy	6,550	6,550	0,00		Cardnel Group	1,845	1,898	-0,75	
iv	10,186	10,341	-1,50		Pol San Santino	5,002	5,199	-0,33	
it 1824	0,1583	0,1612	-0,18		Prima Industrie	6,758	6,792	-0,50	
Galle Rnc	0,7081	0,7229	-0,60		Reply	8,530	8,707	-0,23	
ine Galle	2,749	2,763	-0,51		Replay	20,16	21,01	-0,51	
	7,138	7,041	1,38		Si Sistema	5,855	5,982	-1,77	
	1,764	1,728	0,28		Tecnodiffusione It	3,563	3,556	0,20	
	0,3090	0,3136	-0,17		Tecnodiffusione 04	0,1656	0,1643	0,07	
ili Rnc	0,3834	0,3833	0,03		Tiscali	5,523	5,531	-0,41	
Gas	1,890	1,900	-0,43		Tx-Edsolutions	25,00	26,45	-0,59	
	3,732	3,788	-1,48		Vision Pharma	14,825	14,838	-0,09	
	3,371	3,382	-0,33		Vision Pharma	20,00	20,00	0,00	

[illegible]

10.853	0.02	Cr. Cento Misto Best
9.836	0.04	Cr. Trieste Obbl.

[illegible]

ACQUISTI VINCENTI **Banca Popolare**
Friuli Venezia Giulia

FRUITAGLIA

PIÙ LO USI, PIÙ VINCI. PIÙ TI CONVIENE

PIÙ LO USI, PIÙ VINCI, PIÙ TI CONVIENE

PIÙ LO USI, PIÙ VINCI, PIÙ TI CONVIENE

Trova il regolamento su www.friuladria.it

FriulAdria è una banca del Gruppo Intesa

PIÙ LO USI, PIÙ VINCI, PIÙ TI CONVIENE

Trovate il regolamento su www.friuladria.it

FriulAdria è una banca del Gruppo Intesa

PIÙ LO USI, PIÙ VINCI, PIÙ TI CONVIENE

Trovate il regolamento su www.friuladria.it

FriulAdria è una banca del Gruppo Intesa

PIÙ LO USI, PIÙ VINCI, PIÙ TI CONVIENE

Trovate il regolamento su www.friuladria.it

FriulAdria è una banca del Gruppo Intesa

PIÙ LO USI, PIÙ VINCI, PIÙ TI CONVIENE

Trovate il regolamento su www.friuladria.it

FriulAdria è una banca del Gruppo Intesa

PIÙ LO USI, PIÙ VINCI, PIÙ TI CONVIENE

Trovate il regolamento su www.friuladria.it

FriulAdria è una banca del Gruppo Intesa

PIÙ LO USI, PIÙ VINCI, PIÙ TI CONVIENE

Trovate il regolamento su www.friuladria.it

FriulAdria è una banca del Gruppo Intesa

PIÙ LO USI, PIÙ VINCI, PIÙ TI CONVIENE

Trovate il regolamento su www.friuladria.it

FriulAdria è una banca del Gruppo Intesa

PIÙ LO USI, PIÙ VINCI, PIÙ TI CONVIENE

Trovate il regolamento su www.friuladria.it

FriulAdria è una banca del Gruppo Intesa

PIÙ LO USI, PIÙ VINCI, PIÙ TI CONVIENE

Trovate il regolamento su www.friuladria.it

FriulAdria è una banca del Gruppo Intesa

PIÙ LO USI, PIÙ VINCI, PIÙ TI CONVIENE

Trovate il regolamento su www.friuladria.it

FriulAdria è una banca del Gruppo Intesa

...to be 20, 30, 40, 50, 60, 70, 80, 90, 100, 110, 120, 130, 140, 150, 160, 170, 180, 190, 200, 210, 220, 230, 240, 250, 260, 270, 280, 290, 300, 310, 320, 330, 340, 350, 360, 370, 380, 390, 400, 410, 420, 430, 440, 450, 460, 470, 480, 490, 500, 510, 520, 530, 540, 550, 560, 570, 580, 590, 600, 610, 620, 630, 640, 650, 660, 670, 680, 690, 700, 710, 720, 730, 740, 750, 760, 770, 780, 790, 800, 810, 820, 830, 840, 850, 860, 870, 880, 890, 900, 910, 920, 930, 940, 950, 960, 970, 980, 990, 1000, 1010, 1020, 1030, 1040, 1050, 1060, 1070, 1080, 1090, 1100, 1110, 1120, 1130, 1140, 1150, 1160, 1170, 1180, 1190, 1200, 1210, 1220, 1230, 1240, 1250, 1260, 1270, 1280, 1290, 1300, 1310, 1320, 1330, 1340, 1350, 1360, 1370, 1380, 1390, 1400, 1410, 1420, 1430, 1440, 1450, 1460, 1470, 1480, 1490, 1500, 1510, 1520, 1530, 1540, 1550, 1560, 1570, 1580, 1590, 1600, 1610, 1620, 1630, 1640, 1650, 1660, 1670, 1680, 1690, 1700, 1710, 1720, 1730, 1740, 1750, 1760, 1770, 1780, 1790, 1800, 1810, 1820, 1830, 1840, 1850, 1860, 1870, 1880, 1890, 1900, 1910, 1920, 1930, 1940, 1950, 1960, 1970, 1980, 1990, 2000, 2010, 2020, 2030, 2040, 2050, 2060, 2070, 2080, 2090, 2100, 2110, 2120, 2130, 2140, 2150, 2160, 2170, 2180, 2190, 2200, 2210, 2220, 2230, 2240, 2250, 2260, 2270, 2280, 2290, 2300, 2310, 2320, 2330, 2340, 2350, 2360, 2370, 2380, 2390, 2400, 2410, 2420, 2430, 2440, 2450, 2460, 2470, 2480, 2490, 2500, 2510, 2520, 2530, 2540, 2550, 2560, 2570, 2580, 2590, 2600, 2610, 2620, 2630, 2640, 2650, 2660, 2670, 2680, 2690, 2700, 2710, 2720, 2730, 2740, 2750, 2760, 2770, 2780, 2790, 2800, 2810, 2820, 2830, 2840, 2850, 2860, 2870, 2880, 2890, 2900, 2910, 2920, 2930, 2940, 2950, 2960, 2970, 2980, 2990, 3000, 3010, 3020, 3030, 3040, 3050, 3060, 3070, 3080, 3090, 3100, 3110, 3120, 3130, 3140, 3150, 3160, 3170, 3180, 3190, 3200, 3210, 3220, 3230, 3240, 3250, 3260, 3270, 3280, 3290, 3300, 3310, 3320, 3330, 3340, 3350, 3360, 3370, 3380, 3390, 3400, 3410, 3420, 3430, 3440, 3450, 3460, 3470, 3480, 3490, 3500, 3510, 3520, 3530, 3540, 3550, 3560, 3570, 3580, 3590, 3600, 3610, 3620, 3630, 3640, 3650, 3660, 3670, 3680, 3690, 3700, 3710, 3720, 3730, 3740, 3750, 3760, 3770, 3780, 3790, 3800, 3810, 3820, 3830, 3840, 3850, 3860, 3870, 3880, 3890, 3900, 3910, 3920, 3930, 3940, 3950, 3960, 3970, 3980, 3990, 4000, 4010, 4020, 4030, 4040, 4050, 4060, 4070, 4080, 4090, 4100, 4110, 4120, 4130, 4140, 4150, 4160, 4170, 4180, 4190, 4200, 4210, 4220, 4230, 4240, 4250, 4260, 4270, 4280, 4290, 4300, 4310, 4320, 4330, 4340, 4350, 4360, 4370, 4380, 4390, 4400, 4410, 4420, 4430, 4440, 4450, 4460, 4470, 4480, 4490, 4500, 4510, 4520, 4530, 4540, 4550, 4560, 4570, 4580, 4590, 4600, 4610, 4620, 4630, 4640, 4650, 4660, 4670, 4680, 4690, 4700, 4710, 4720, 4730, 4740, 4750, 4760, 4770, 4780, 4790, 4800, 4810, 4820, 4830, 4840, 4850, 4860, 4870, 4880, 4890, 4900, 4910, 4920, 4930, 4940, 4950, 4960, 4970, 4980, 4990, 5000, 5010, 5020, 5030, 5040, 5050, 5060, 5070, 5080, 5090, 5100, 5110, 5120, 5130, 5140, 5150, 5160, 5170, 5180, 5190, 5200, 5210, 5220, 5230, 5240, 5250, 5260, 5270, 5280, 5290, 5300, 5310, 5320, 5330, 5340, 5350, 5360, 5370, 5380, 5390, 5400, 5410, 5420, 5430, 5440, 5450, 5460, 5470, 5480, 5490, 5500, 5510, 5520, 5530, 5540, 5550, 5560, 5570, 5580, 5590, 5600, 5610, 5620, 5630, 5640, 5650, 5660, 5670, 5680, 5690, 5700, 5710, 5720, 5730, 5740, 5750, 5760, 5770, 5780, 5790, 5800, 5810, 5820, 5830, 5840, 5850, 5860, 5870, 5880, 5890, 5900, 5910, 5920, 5930, 5940, 5950, 5960, 5970, 5980, 5990, 6000, 6010, 6020, 6030, 6040, 6050, 6060, 6070, 6080, 6090, 6100, 6110, 6120, 6130, 6140, 6150, 6160, 6170, 6180, 6190, 6200, 6210, 6220, 6230, 6240, 6250, 6260, 6270, 6280, 6290, 6300, 6310, 6320, 6330, 6340, 6350, 6360, 6370, 6380, 6390, 6400, 6410, 6420, 6430, 6440, 6450, 6460, 6470, 6480, 6490, 6500, 6510, 6520, 6530, 6540, 6550, 6560, 6570, 6580, 6590, 6600, 6610, 6620, 6630, 6640, 6650, 6660, 6670, 6680, 6690, 6700, 6710, 6720, 6730, 6740, 6750, 6760, 6770, 6780, 6790, 6800, 6810, 6820, 6830, 6840, 6850, 6860, 6870, 6880, 6890, 6900, 6910, 6920, 6930, 6940, 6950, 6960, 6970, 6980, 6990, 7000, 70

Trovate il regolamento su www.friuladria.it

Pesante bilancio dell'ondata di maltempo che sta flagellando la Dalmazia e il Quarnero: neve sulla Lika

La bora fa due vittime a Spalato

Albero divelto dalle raffiche finisce su un'auto: morti sul colpo gli occupanti

La Contea istriana ha assegnato 200 mila euro per lo sviluppo della piccola e media imprenditoria

POLA Ultima seduta dell'anno della giunta regionale ieri a Pola che ha deliberato sulla ripartizione di poco meno di 4 milioni di kune (530.000 euro) per il sovvenzionamento delle società commerciali di cui è proprietaria la Contea. L'importo maggiore, pari a 200.000 euro andrà a favore dell'agenzia di sviluppo istriana, precisamente per il progetto dell'incubatore per imprese. Questi troveranno posto nella cosiddetta Casa rosa in via Venezia a Pola, dove verranno avviati dei corsi di preparazione e abilitazione. All'agenzia per lo sviluppo rurale verranno assegnati 160.000 euro per l'impianto di olivi sulle superfici devastate dagli incendi estivi. Fondi anche per il turismo venatorio e per la coltivazione commerciale del tartufo. La terza agenzia regionale, quella per lo sviluppo del turismo ha ottenuto 125.000 euro che verranno impiegati per lo sviluppo del golf e per l'incentivazione della piccola imprenditoria nel campo della villeggiatura e vacanze.

p.r.

I CAMBI	
SLOVENIA	Tallero 1,00 = 0,0042 Euro*
CROAZIA	Kuna 1,00 = 0,1302 Euro
Benzina super	
CROAZIA	Kune/litro 6,68 = 0,87 €/litro
Benzina verde	
SLOVENIA	Tallero/litro 185,70 = 0,78 €/litro**
CROAZIA	Kune/litro 6,27 = 0,82 €/litro
Diesel	
SLOVENIA	Tallero/litro 165,30 = 0,70 €/litro**

(*) Dato fornito dalla Banca Komor d.d. di Capodistria
(**) Prezzo al netto. Ai distributori viene maggiorato delle tasse sul servizio di cambio.

FIUME Grosse difficoltà e disagi per tutta la giornata di ieri nella regione della Lika e nell'entroterra dalmata per via della neve, delle temperature molto rigide e del forte vento di bora. Per quanto riguarda la Lika, le difficoltà maggiori per la circolazione - con una tormenta di neve e con una lamina di ghiaccio sopra l'asfalto - si sono avute nella zona dei laghi di Plitvice. In Dalmazia, invece, due morti poco fuori Spalato: una raffica di bora ha divelto un grosso albero, abbattuto su una Volkswagen Golf che stava sorraggiungendo proprio in quel momento. Schiacciata dal tronco le due persone che si trovavano nella vettura.

E proprio per le difficoltà

ricontrabili sul "baluardo" della Lika, ieri tutti i collegamenti d'autobus fra Zagabria e i principali centri della Dalmazia hanno fatto registrare ritardi anche superiori alle due ore. Difficilissimo, per i conducenti, distreggiarsi sulle strade ghiacciate e fra i numerosi Tir rimasti bloccati in strada sin dalla sera precedente (almeno un'ottantina i grossi camion immobilizzati ai bordi dell'arteria che collega la capitale a Spalato).

In Dalmazia le difficoltà sono state causate soprattutto dalla bora, che ha fatto chiudere completamente al traffico il ponte di Maslenica, nello Zaratino, e parzialmente anche quelli per le isole di Pago e di Veglia.

Su quest'ultimo gli anemometri hanno registrato refoli fino a 112 km orari.

E' stato comunque nell'area di Ragusa (Dubrovnik) che la bora ha creato le difficoltà maggiori, interrompendo del tutto i collegamenti marittimi con le isole. Chiuso per tutta la giornata l'aeroporto di Cilepi. Un curioso incidente dovuto alla singolare condotta di un camionista locale ha bloccato per diverse ore, dalle 11 in poi, anche il nuovo ponte sull'Ombla, all'entrata ovest di Ragusa. Nonostante il ponte fosse stato chiuso e dichiarato inagibile per via del vento, l'uomo vi si è ugualmente avventurato con il suo camion a rimorchio. Un impetuoso refolo di bora ha fatto il re-



Camion rovesciato su un fianco sul ponte di Ragusa.

sto, rovesciando il rimorchio e mettendolo di traverso. Nell'incidente distrutto anche l'anemometro collocato sul ponte.

Per quanto riguarda, infine, la sola regione di Fiume, qui tutto sommato le difficoltà sono state contenute. Oltre a quanto detto

per il ponte di Veglia, sul tratto di Litoranea adriatica fra Buccari e i dintorni di Zara per tutta la giornata è rimasto in vigore il divieto di transito per gli automezzi della prima categoria (autobus a due piani, autoarticolati).

f.r.

Bilancio di fine anno della minoranza con Tremul, Scotti e Buttignoni

L'Ui rinnova il sostegno a Radin «Positivo l'accordo con Sanader»

FIUME «L'accordo Radin-Sanader avrà effetti positivi sulle attività che Zagabria compie e compierà sul percorso che dovrebbe portare la Croazia ad essere membro a tutti gli effetti dell'Unione europea». Lo ha detto il presidente dell'Unione italiana Maurizio Tremul, che ieri a Palazzo Modello a Fiume ha presentato ai giornalisti i contenuti dell'intesa firmata il 17 dicembre dal parlamentare connazionale Furio Radin e dal premier Ivo Sanader. Come noto, con il documento Radin si impegna a fornire l'appoggio esterno all'esecutivo di Centrodestra (atto avvenuto ieri in sede parlamentare) in cambio di misure a favore della Comunità nazionale italiana. Eccole: l'applicazione del Trattato italo-croato sulla tutela delle minoranze, specificatamente dell'articolo 3 che contempla l'estensione dei diritti dei connazionali dell'ex Zona B a tutto il territorio di insediamento storico della Cni; la costituzione di una Commissione interministeriale

permanente che avrà il compito di controllare la realizzazione del suddetto trattato; il miglioramento dei finanziamenti di associazioni e istituzioni della Cni (tra l'altro il 30% di dotazioni in più all'editrice Edit); valorizzazione delle scuole minoritarie e finanziamento dell'insegnamento facoltativo

Lutto nella Cni di Isola Morto il fotografo Luciano Kleva

CAPDISTRIA Lutto nel mondo della comunità nazionale italiana. In un incidente stradale sulla Capodistria-Lubiana, ieri pomeriggio è morto il fotografo e musicista Luciano Kleva. Nato nel 1954 a Capodistria, Kleva ha studiato pittura e fotografia all'Accademia di Brera. Era il presidente della Comunità autogestita della nazionalità italiana di Isola.

dell'italiano nelle scuole croate; sensibilità dello Stato nei riguardi del territorio d'insediamento autoctono della nostra minoranza; recepimento nelle relative leggi e norme i nomi bilingui delle unità dell'autonomia locale.

Nell'intesa non è concesso il diritto al doppio voto alla Cni, ma bensì il nuovo governo Sanader rispetta la posizione dei connazionali sulla necessità di onorare il principio della discriminazione positiva. «Sul doppio voto - ha rimarcato Tremul - continueremo a batterci, nella speranza che abbiano a realizzarsi gli altri punti». In ogni caso, l'accordo potrà essere rescisso qualora le parti non si riterranno soddisfatte. Tremul ha parlato di scelta sofferta, che non ha mancato di generare polemiche e prese di posizione diverse anche all'interno della Comunità nazionale. Chiaro il riferimento al presidente della giunta esecutiva, Silvano Zilli, che non aveva appoggiato l'accordo. «La dialettica all'interno della nostra minoranza è co-



Maurizio Tremul

munque un fatto positivo e le opinioni divergenti - ha aggiunto - non vanno assolutamente drammatizzate». Quindi Tremul si è detto convinto che l'intesa Radin-Sanader non influirà negativamente sugli ottimi rapporti di collaborazione che da anni intercorrono tra l'Unione Italiana e la Dieta democratica istriana. Presenti all'incontro con i giornalisti anche due vicepresidenti dell'assemblea Ui, Giacomo Scotti e Diego Buttignoni. Scotti ha dichiarato che con l'intesa non si è voluto tradire nessuno, agendo esclusivamente per il bene dei connazionali e nell'interesse della Croazia, mentre Buttignoni ha aggiunto che sarebbe stato deleterio non accettare l'offerta alla collaborazione proposta da Sanader, nell'ottica di una politica che respinge le ideologie e favorisce il pragmatismo.

Andrea Marsanich

Prosegue secondo il ruolino di marcia la costruzione della «Ipsilon istriana»

Nel 2004 parte la Dignano-Pola

Nel primo trimestre iniziano anche i lavori alla Buie-Umago

Aumenta dal primo gennaio il pedaggio per l'attraversamento del tunnel sotto il Monte Maggiore. Costerà 27 kune (3,6 euro)

POLA A partire dal 1.º gennaio prossimo il pedaggio attraverso la Galleria del Monte Maggiore aumenterà in media del 4 per cento. Ad esempio le automobili pagheranno non più 26 ma 27 kune (3,6 euro). Lo hanno comunicato i rappresentanti della società Bina-Istra nel corso di una conferenza stampa convocata soprattutto per fare il punto sui lavori all'Ipsilon istriana, un progetto per tanto tempo condotto a singhiozzo, per via dei finanziamenti non ben definiti. Al momento comunque sono in corso i lavori sul tratto Medaki-Buie di 36 chilometri, che procedono secondo i piani. Si lavora anche per la posa dei pali che offriranno sostegno al viadotto sul fiume Quieto. Le operazioni in questa fase sono piuttosto complesse a causa della sfavorevole

struttura morfologica del terreno. E' stato quindi annunciato che la costruzione del tratto Buie-Umago inizierà nel primo e quella



Il nodo di Canfanaro della «Ipsilon» istriana.

del segmento Dignano-Pola nell'ultimo trimestre del 2004. E proprio nel capoluogo istriano non sono mancate le proteste degli ambientalisti, sostenuti da buona parte della cittadinanza per il fatto che si dovrà sacrificare parte di Bosco Siana (i polmoni della città) per fare posto al raccordo tra l'Ipsilon e l'infrastruttura stradale già esistente. L'intera opera dovrebbe venir completata entro il 2006 per il costo complessivo di 246 milioni di euro. Durante l'incontro con i giornalisti è stato reso noto che Emmanuel de Bouteray, per sei anni direttore della società concessionaria mista Bina-Istra viene richiamato in Francia, e il suo posto viene preso dal croato David Gabelica. Per quel che riguarda la sicurezza sull'Ipsilon è stato comunicato che la tendenza è positiva. L'altro anno i morti erano stati 8 e quest'anno 3, ha affermato Aleksandar Anzur incaricato della gestione e della manutenzione dell'infrastruttura. Ha aggiunto che ben presto sull'Ipsilon verrà introdotta una segnaletica in linea con il nuovo codice della strada, dalla quale si attendono ulteriori effetti positivi in termini di sicurezza.

p.r.



Pittini Comfort bus,
fornitore ufficiale
dell'Udinese Calcio

**Vi presentiamo
10 centimetri di soddisfazione
garantiti da PITTINI TURISMO.**

Anche perchè è Natale. Auguri!

Un ringraziamento particolare
alle Aziende che, nel corso del 2003,
hanno scelto la qualità dei nostri servizi.
A loro, ai fornitori e fruitori,
ma anche a tutti gli operatori del NordEst
e ai lettori de "Il Piccolo", l'augurio di un
felice Natale e di un 2004 sicuro e molto, molto
confortevole. Proprio come i nostri bus.



**PITTINI
COMFORT BUS**

SEDE
Piazzale della Stazione n°3
33013 Gemona del Friuli (UD)
Tel. 0432 981051
Fax. 0432 971007
info@pittini-turismo.it
www.pittini-turismo.it

FILIALE
Via S. Francesco n°2
34133 Trieste
Tel. 040 3728920
Fax. 040 3479127
nolleggi.ts@pittini-turismo.it

A sei mesi dall'insediamento, il presidente della Regione punta deciso sull'economia. Sostegno alle grandi aziende. In Autovie porte aperte ad Autostrade spa e alle fondazioni

Friulia holding, Illy resiste al pressing friulano

«Gli industriali hanno cambiato idea, io no». In arrivo le linee guida per riconvertire le imprese manifatturiere

«Incentiveremo il nostro sistema produttivo ad adeguarsi all'età della conoscenza. Per salvare Minerva ci vuole un gruppo che opera nel trasporto aereo»

TRIESTE Bacchetta gli imprenditori friulani che avversano la holding delle partecipate. Reclama un socio industriale per il rilancio di Minerva Airlines. Ipotizza un pacchetto di interventi a misura delle grandi imprese come Electrolux. Rivela l'interesse di fondazioni bancarie e imprese private, accanto a quello annunciato di Autostrade spa, nei confronti di Autovie Venete. E poi annuncia la «riconversione economica» del Friuli Venezia Giulia: quella che, definita «indispensabile per garantire competitività al sistema», deve portare le imprese nell'era della conoscenza. A sei mesi dall'insediamento, è tempo di bilanci e proposte e Riccardo Illy non si sottrae. Al contrario, rispettando la tradizione della conferenza stampa di fine anno, gioca a tutto campo, dalla riforma elettorale alla costituzione europea. Eppure, pensando al nuovo anno «fondamentale per il Friuli Venezia

Giulia, l'Italia e l'Europa» a fronte dell'allargamento a Est, il presidente della Regione prepara l'attacco sul terreno più congeniale: l'economia e la finanza.

LA RICONVERSIONE. Illy traccia con chiarezza la rotta comune: le imprese devono adeguarsi all'era della conoscenza che già imperversa negli Stati Uniti, dove «le industrie manifatturiere sono appena l'11% contro il 50% di ampie aree del Nordest». E al-

lora, giacché il tempo stringe, la Regione intende favorire e incentivare il passaggio del sistema economico «da un'alta intensità di manodopera a un'alta intensità di conoscenza». Gli sforzi su ricerca e innovazione vanno nella direzione giusta, ma non basta, bisogna accelerare: e allora, «già nelle prossime settimane», la task force sull'economia deve fornire «le linee guida della riconversione».

MINERVA. Al di là delle strategie generali, ci sono i nervi scoperti. I «diversi» casi specifici da monitorare. Illy non lo nega anche se, definendo superata «la fase acuta» dell'emergenza Ferriera, rico-

nosce come unica urgenza la Minerva: ed ecco che, ritenendo insufficiente l'intervento del gruppo Bernardi, auspica che la compagnia «venga salvata da un gruppo con know how nel campo del trasporto aereo».

ELECTROLUX. Ma come ignorare, se si vogliono evitare sgradite sorprese, i desideri di delocalizzazione dell'Electrolux? Illy, dopo aver incontrato l'amministratore delegato Hans Straberg, professa ottimismo: «Le decisioni sembrano confermare la volontà del gruppo di sfruttare gli investimenti fatti in Friuli Venezia Giulia». Ma, al contempo, «corteggia» il co-

lloso degli elettrodomestici: «Ho proposto a Straberg un'azione di supporto regionale in campi come ricerca, logistica, trasporti, formazione ed energia. Abbiamo meno di dieci grandi imprese e dobbiamo tenerle care, tanto più che l'azione regionale non è stata sinora attenta». Nessun favoritismo, «ma ricordiamo che le grandi imprese gemmano le piccole e che aiutare le une, nel rispetto delle norme europee, significa aiutare le altre».

LA HOLDING. Adalberto Valduga, Giovanni Fantoni, Dino Cozzi, Massimo Panica... Sono tanti gli imprenditori friulani che ormai frenano sull'ambizioso progetto illiano di trasformare Friulia in una holding che contenga e gestisca le partecipate regionali. Ma Illy, con l'abituale puntiglio, sfodera sette anni di dichiarazioni e interviste che «inchiodano» gli avversari: «Sono convinto che cedere quote minoritarie di Friulia sia nell'interesse dei cittadini. Ero convinto che tale progetto fosse in linea con quanto espresso dagli imprenditori friulani dal 1996 in avanti. Cambiare

idea è legittimo. Ma nessuno mi ha spiegato il perché».

LE CRITICHE. E le critiche e le obiezioni sollevate? Tutte «poco fondate». «C'è chi dice che i privati non entreranno in una holding a maggioranza pubblica. Ricordo il caso di Acegas spa, un caso da 340 miliardi di vecchie lire, e aggiungo la disponibilità già dichiarata di istituti finanziari» esemplifica Illy. Aggiungendo, non casualmente, che «il compito della Regione non

è quello di soddisfare aspettative a livello individuale». E allora, sia chiaro, Friulia holding va avanti e si allarga: «Il coordinamento delle partecipate deve sicuramente comprendere, oltre a Friulia e Friulia Lis, il Mediocredito e i Congafi che, strutturati a livello provinciale, denunciano grave arretratezza».

AUTOVIE. Illy passa decisamente oltre e definisce «non opportuno» privatizzare la società autostradale perché deve portare a termine tre pro-

getti vitali: il passante di Mestre, la terza corsia «almeno» di Villesse, il completamento delle autostrade slovene in tandem con la Dars. «Opportuno», invece, è un maggior peso dei soci privati e infatti la Regione non intende sottoscrivere l'aumento di capitale che dovrebbe arrivare «entro il 2004» e ammontare a circa 200 milioni di euro, «anche se la cifra potrebbe ridursi al termine delle verifiche in corso».

NUOVI SOCI. Largo, quindi, ad Autostrade spa ma non solo: «Speriamo vi sia la possibilità di far entrare nuovi soci come le fondazioni bancarie di Veneto, Piemonte, Emilia Romagna e le imprese locali che hanno manifestato interesse». La decisione finale, tuttavia, spetta ai soci attuali: «Solo se non eserciteranno interamente il diritto di opzione, lasceranno spazio a nuovi soggetti» riconosce Illy. Rilanciando infine il progetto di un «colosso autostradale» del Nordest che, fondendo Autovie con la Venezia-Padova e la Padova-Brescia, incontra «pareri prevalentemente positivi» ma «ancora qualche perplessità».

Roberta Giani



Riccardo Illy con il portavoce Angelo Baiguera. (Foto Arc)

Nel carnet istituzionale del 2004, al di là delle questioni «esterne» ed economiche, ci sono tuttavia molti altri appuntamenti. E Illy - dribblando sulle elezioni europee perché «non è questa la sede per affrontare

temi politici» e scommettendo sulla vittoria dei sì al referendum per la Provincia della montagna - indica tre priorità: il nuovo statuto; la modifica della legge elettorale «nel senso indicato dal programma e

Il governatore difende il suo programma: «Io lo attuo, non lo butto»

quindi con l'abolizione del listino e più spazio a donne e minoranze; la riforma delle Autonomie locali. Prima del brindisi di San Silvestro, tuttavia, c'è un'ultima incombenza. Scottante: la nomina dei direttori sanitari. Illy non si sbottonna, confermando la volontà di coinvolgere sempre di più i sindacati nella gestione della sanità, assicura la presenza del presidente della conferenza di Codroipo, Vittorio Boem, nella giunta decisiva. Quella che sceglierà il supermanager e si terrà «o il 29 o il 30».

r.g.

Tra le priorità, accanto al federalismo e al nuovo statuto, la riforma del Tatarellum. «Ma a segnare il prossimo anno sarà l'allargamento dell'Ue»

«Nel 2004 modificheremo la legge elettorale»

TRIESTE «Capisco che in passato il programma elettorale veniva gettato nel cestino. Ma io, il mio programma, intendo attuarlo». Riccardo Illy non si smentisce. Nemmeno a Natale. E a chi cerca di tirarlo per la giacchetta, siano politici o imprenditori, giornalisti o liberi professionisti, ricorda il suo «mantra»: quello che è scritto, si parli di legge elettorale o di finanzia-

Ma, al di là della decisa sottolineatura e del ribadito

to rimprovero ai mass media che «tendono al sensazionalismo», il presidente della Regione regala a ridosso del Capodanno soprattutto giudizi positivi e auspici incoraggianti. Sulla maggioranza dice: «Si è comportata in modo esemplare sulla Finanziaria. E ha sinora superato in maniera agevole, senza conflitti che lascino il segno, tutte le inevitabili difficoltà». Sull'opposizione aggiunge: «Al di là dell'ostinazione sul terzo mandato, che io dico dettato da un malinteso, ha svolto un ruolo costruttivo. E questo ci ha

consentito, ad esempio, di recepire diversi emendamenti sulla Finanziaria». Sul Consiglio regionale, «reo» d'aver talvolta frenato l'azione della giunta, osserva: «Ha lavorato in maniera positiva, adottando dodici leggi, a partire dalle variazioni di bilancio che sono state approvate prima della pausa estiva. Fatte che, dal '64 a oggi, si è verificato solo nel '98».

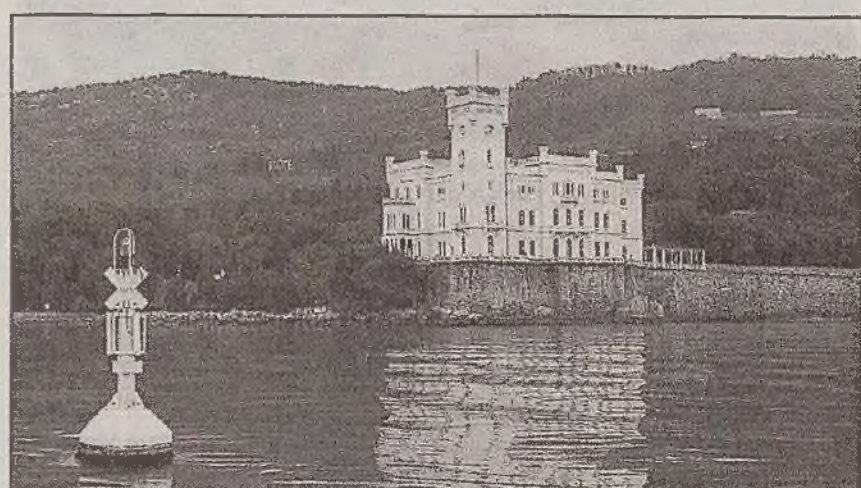
Se guarda indietro, ai primi 6 mesi «piuttosto intensi e significativi», il presidente si sofferma in particolare su due questioni: l'emergenza alluvione «su-

perata con tempestività» e la riforma della burocrazia «necessaria a coordinare l'azione amministrativa». Puntiglioso, ricordando la drastica riduzione di direzioni, Illy enfatizza il servizio nuovo di zecca sull'efficienza e sulla semplificazione, chiamato a sopprimere le procedure inutili e semplificare quelle necessarie.

Ma il presidente, in conferenza stampa, guarda soprattutto avanti. All'anno che verrà e che, smentendo le Cassandre sino a poco tempo fa terrorizzate da un «Big Bang», saluterà l'ingresso di dieci nuovi pa-

esi nell'Unione europea: Illy - auspicando che la Costituzione della nuova Europa venga approvata quanto prima e sia preludio a un'unione politica forte - esalta lo storico evento. E sottolinea le opportunità che si offrono a un Friuli Venezia Giulia chiamato ad assumere una nuova leadership per favorire l'integrazione: «Da qui il progetto dell'Euroregione». E da qui, ancora, «gli ottimi rapporti con la Slovenia»: certo, le incomprensioni ci sono state e forse ci saranno ancora, «ma solo su singoli argomenti».

Gobbi: «Scelette retrograde mentre la Protezione civile gestisce finanziamenti invece di emergenze». Pure il Wwf polemizza sul caso della pineta di Lignano



Decurtamento di fondi per la Riserva marina di Miramare.

Elena Gobbi, presidente regionale dell'associazione «Il 2003 è stato l'anno internazionale dell'acqua, il 2004 lo sarà dell'energia, ma la Regione sembra non accorgersi di nulla».

A Udine, in conferenza stampa, interviene anche Elia Mioni, particolarmente critico nei confronti di una coalizione «che in campagna elettorale inserisce l'ambien-

te tra le linee guida del programma e poi se ne dimentica clamorosamente in Finanziaria». «Non arriviamo a chiedere una mentalità ambientalista, ma almeno un approccio europeo - aggiunge Gobbi - e invece dobbiamo incassare la coesistenza delle direzioni regionali all'Ambiente e ai Lavori pubblici, una scelta di retroguardia che ripropone una prospettiva

Sotto accusa le promesse non mantenute. Tagli a riserve e parchi

Legambiente boccia la Finanziaria «In ecologia è da Centrodestra»

va di mercificazione riassumibile nella vicenda della Pineta Efa di Lignano».

L'ipotesi che parte di quest'area, tutelata da un vincolo paesaggistico posto dalla Regione nel 1991, faccia posto a una piscina e a un palazzetto dello sport, infastidisce anche i cugini del Wwf. «Visione miope ed egotistica del bene comune - afferma Manuela Davanzo, consigliere regionale del movimento -; sorprende anche l'interpretazione data ai vincoli cui l'area è sottoposta: si è scelta una procedura anomala per poterli oltrepassare e costruire più agevolmente».

Legambiente insiste poi su altre «assenze» della Regione. «All'acqua - afferma la Gobbi - sono legate due grandi emergenze ambientali: Burgo e laguna, con la gestione commissariale, e la messa in sicurezza del Tagliamento, ma nelle dichiarazioni del presidente Illy queste fanno solo titolo e tali rimangono anche nell'espressione di capacità politica di gestione fin qui dimostrata. E mentre l'assessore Moreton promette senza mantenere le linee guida della legge Galli, nessuno pensa all'emergenza idrica dell'estate 2004. Quanto all'energia, si persevera nell'errore di legare il tema

delle fonti rinnovabili solo all'interesse che qualcuno ha per la realizzazione di centrali idroelettriche».

Gli ambientalisti polemizzano anche su una partita della ricostruzione post-alluvione che si limita al «ricominciamento danni» e sull'«utilizzo improprio» della Protezione civile: «Dovrebbe gestire le emergenze, non i fondi» conclude Legambiente. «È la conferma di una volontà di procedure accelerate al di fuori dei controlli ambientali di compatibilità e sostenibilità, ma anche al di fuori delle regole che attengono all'assegnazione degli appalti».

m.b.

Accordi quadro, da Roma arrivano oltre 30 milioni

TRIESTE Circa 30,8 milioni di euro arriveranno al Friuli Venezia Giulia dagli Accordi di programma quadro siglati lunedì a Roma dall'assessore alle Finanze Augusto Antonucci con i ministri per i Beni culturali, dell'Economia e delle Infrastrutture. Il primo accordo è quello tra la Regione, il ministero dei Beni culturali e quello dell'Economia. I progetti contenuti sono 16 e sono distribuiti in due sistemi territoriali: «Palmanova Aquileia Grado e area monfalconese» e «Carnia e montagna». Le risorse dedicate dal Comitato interministeriale per la programmazione economica ammontano a 8,9 milioni di euro che, sommate a quelle regionali (circa 5 milioni), a quelle del ministero e a quelle del-

le Autonomie locali, concorrono allo stanziamento totale di 16,7 milioni. Il ministero dell'Ambiente e quello dell'Economia hanno invece siglato con la Regione un accordo in materia di difesa del suolo. Con uno stanziamento di 6,197 milioni di euro, il Cipe finanzia gli interventi del Piano stralcio per la sicurezza idraulica del medio e basso corso del Tagliamento, del bacino del fiume Livenza, sottobacino Cellina-Meduna, interventi urgenti conseguenti all'alluvione della Val Canale del 29 agosto. La Regione concorrerà con 2 milioni di euro di risorse aggiuntive.

Infine, 4,870 milioni di euro saranno destinati alla ristrutturazione della linea del tram di Opicina.

I vertici regionali di Forza Italia: «Assurdo l'aumento di posti nel cda». Il neopresidente Vidoni non si scompone

Nomine Promotur, attacco di Tondo

TARVISIO «Lo spoils system è legittimo. Molto meno aumentare la spesa pubblica allargando senza motivo i consigli di amministrazione». Le nomine di Promotur («Possibile che nel cda non ci sia un solo uomo della Carnia?») stimolano la vis polemica di Forza Italia e, in particolare, di Renzo Tondo.

L'ex presidente della Regione si divide con i confronti: «Quando assegnammo ad Autovie Venete un posto di amministratore delegato che prima non esisteva, ci furono critiche feroci. Ora il Centrosinistra se ne permette uno per una società che vale una virgola rispetto ad Autovie». E ancora: «Superare le ire dei partiti riducendo il cda di Age-mont da sette membri a tre. Questa giunta, per Promotur, non si preoccupa troppo di passare da cinque a nove».

Tondo, in conferenza stampa con Vanni Lenna, il coordinatore regionale di FI, e Franco Baritussio, An, sindaco di Tarvisio, non cita Luca Vidoni, il presidente di Promotur, né Enzo Cainero, l'amministratore delegato. «Non è una questione di persone - chiarisce il vicespokesman delle Regioni degli azzurri - ma solo di insensato aumento della spesa pubblica. Oltre ai posti in più, alcuni assegnati tra l'altro a inesperti del settore, hanno anche provveduto a rimuovere un direttore, Francesco Ventura, che non solo aveva ben operato ma



Renzo Tondo



Luca Vidoni

estivo, il neo presidente di Promotur non commenta le voci critiche della maggioranza sul suo nome. «Non sono un politico - dice - e mi limito ad auspicare che prevalgano il buon senso e la voglia di lavorare. Logico che ognuno abbia le proprie idee, l'importante è che le singole posizioni non ostacolino il percorso programmatico». Quanto pesa la targa di «uomo di Enrico Bertossi»? «Nessun fastidio - precisa Vidoni - la stima che ho per l'assessore è uno stimolo a lavorare bene assieme a lui».

m.b.

Riunito a Udine il direttivo dell'Upi Le Province stringono un patto «Sulla riforma delle Autonomie formeremo un fronte compatto»

TRIESTE Sarà la riforma delle Autonomie locali il terreno di battaglia nel 2004 delle Province del Friuli Venezia Giulia. L'annuncio arriva dalla seduta di direttivo dell'Unione regionale delle Province riunitosi ieri a Udine. «Le Province hanno potenzialità che risultano ancora inesprese - dice Giorgio Brandolin, presidente della Provincia di Gorizia - dobbiamo essere uniti nel far riconoscere il nostro ruolo: non si tratta solo di ottenere maggiori competenze ma di ottimizzare i servizi al cittadino». Secondo il collega della Provincia di Udine, Marzio Strassoldo, «dobbiamo muoverci, oltre che su quello della riforma delle Autonomie locali, anche su altri versanti: quello delle competenze strategiche che favoriscono una maggiore vicinanza al cittadino, quelli della formazione professionale e della pianificazione territoriale».

Il presidente di turno dell'Upi, il triestino Fabio Scocimarro, puntualizza: «A tutt'oggi dobbiamo purtroppo prendere atto di essere un "fanalino di coda" per tutte quelle competenze che spettano alle Regioni a statuto ordinario, mi riferisco in particolare ad ambiente, difesa del suolo, gestione e programmazione dell'uso del territorio, cultura e formazione professionale». Nella relazione sul bilancio di previsione e sulle attività dell'Upi per il 2004, Scocimarro, pur avendo più volte riconosciuto la disponibilità dimostrata dall'assessore regionale alle Autonomie Locali Ezio Beltrame, ha constatato quanto «il legislatore regionale sia continuamente tentato di applicare la tecnica del rinvio: prima stabilisce ciò che è di competenza regionale, poi rinvia ad altra legge quale sarà la ripartizione dei compiti tra Province e Comuni», ingenerando così confusione tra gli Enti locali. Ha inoltre ribadito che il principio di sussidiarietà imporrebbe a tutti di partire dal basso e quindi dal Comune, per vedere tutto ciò che può essere esercitato a livello comunale, mentre quello che non può essere attuato dal Comune spetterà alla Provincia, e ciò che non può essere gestito a livello provinciale sarà di competenza della Regione.

Nell'elenco degli obiettivi per il prossimo anno, il presidente dell'Upi ha inserito nuovamente la riscossione diretta della Rc auto, che le altre Province italiane hanno da tempo ottenuto e che garantirebbe alle Province del Fvg una certezza di entrate su base pluriennale. Sempre per quanto riguarda l'aspetto finanziario, restano aperte le questioni del tributo regionale per le discariche, del tributo sull'ambiente, del gettito della compartecipazione all'Irpef (1%). In merito al settore dell'istruzione, è stato annunciato che a gennaio arriveranno i finanziamenti della legge 23 relativi al 2003 e al 2004. «A partire da gennaio le Province, sulla base dei rispettivi piani di ordinamento scolastico, provvederanno a distribuirli nei territori di competenza».

COMUNE DI ROVEREDO IN PIANO
Avviso di pubblico incanto per la vendita di bene immobile.
Termine presentazione offerte: 12.00 del giorno 20 gennaio 2004. * Apertura busta pubblica incanto: 22 gennaio 2004, alle ore 16.00. * Immobile comunale, F. 10 m. n. 127/b, mq. 6.744, Zona C del PRGC. * Pubblico incanto: art. 73 e 76, R.D. 23.05.1924, n. 827. * Bando integrale disponibile sul sito internet: www.comune.roveredo.pn.it * Informazioni: 0434/388651, fax: 0434/94207.
Roveredo in piano, 19.12.03 IL RESPONSABILE AREA TECNICA arch. Domenico Zingaro

Salvatore Allia, accusato dell'omicidio del monfalconese, oggi saprà se potrà uscire dal carcere. Un suo dipendente implicato nella vicenda

Caso Grubissa, trovato l'«autista»

Antonio Foti ha portato l'Audi A2 dello scomparso fino a Tessera. Determinanti le telecamere

La sua identità è stata rivelata durante l'udienza del Tribunale del riesame. Mistero su eventuali misure restrittive nei suoi confronti

MONFALCONE Antonio Foti, 43 anni, calabrese di Ferruzzano (Reggio Calabria) è l'uomo che ha portato nel parcheggio coperto a pagamento dell'aeroporto veneziano di Tessera l'auto di Paolo Grubissa. Lo inchiodano le riprese delle telecamere a circuito chiuso. Su quelle immagini gli uomini della Dia hanno lavorato a fari spenti da venerdì scorso, giorno del ritrovamento dell'Audi A2 del «pr» monfalconese scomparso (e non ancora ritrovato). La sua identità è stata rivelata ieri nell'udienza al Tribunale del riesame. Nulla si sa della sua sorte: su Foti gli investigatori hanno steso un velo di riserbo non rivelando se sul suo conto siano stati presi provvedimenti restrittivi. Si sa invece

che Foti, che risiede a Monfalcone, era stato assunto alla Safar di Allia a metà novembre, appena pochi giorni prima della sparizione di Grubissa. E fu sempre lui ad accompagnare Salvo il primo dicembre all'autolavaggio di Michele Ives per ritirare la Mercedes nera appena lavata del sangue di Grubissa. Una quantità di sangue molto rilevante sul sedile anteriore destro, sulla poggiatesta centrale, sulla parte destra del sedile del guidatore, sui tappetini dei posti anteriori e posteriore di destra, nel bagagliaio. La giustificazione di Allia («in un moto di rabbia durante una telefonata un mio amico ha inavvertitamente rotto il finestrino, tagliandosi al braccio») non aveva convin-



Paolo «Marte» Grubissa (a sinistra) in una foto che lo ritrae qualche anno fa assieme alla rockstar italiana Vasco Rossi. Finora inutili le ricerche del corpo del «pr» monfalconese scomparso.

to Ives, che esternò i suoi dubbi allo stesso Salvo. E nella ricostruzione delle ore cruciali del giallo, c'è un elemento inizialmente dato per acquisito che perde adesso chiarezza. È la data di ingresso dell'Audi A2 al parcheggio di Tessera: fu alle

14.30 del 24 o del 25 novembre? Una differenza molto importante perché su questa si gioca buona parte dell'alibi di Allia. Il quale, secondo il racconto della compagna Eva Pertosi, alle

12.30 del 24 novembre arrivò a casa dove trovò Eva in compagnia della madre e della sorella, le quali si trattarono fino alle 13. Alle 13.50 Salvo prese telefonatamente un appuntamento per le 14.30 alla carpenteria Simeon di Palmanova e vi arrivò puntuale. Ci restò un'ora e poi tornò alla Safar. Grubissa invece alle 12.45 fece la sua ultima telefonata in vita.

Considerando che per arrivare a Tessera in auto da Monfalcone è necessaria almeno un'ora, vuol dire che fra le 13 e le 13.30 Grubissa fu preso a bordo della Mercedes di Allia, ucciso e fatto sparire, mentre Foti si avviava con l'A2 della vittima verso il parcheggio veneziano. Pochissimi minuti per compiere l'intero lavoro e fare sparire le tracce. Ma la Pertosi sostiene che in quel lasso di tempo il suo compagno era a casa con lei, a pranzo. Molto diversa la storia nel

caso l'auto sia arrivata al parcheggio il giorno dopo. Ma in questo caso, quando fu ucciso Grubissa?

Intanto si conoscerà solo oggi cosa ha deciso il Tribunale del riesame di Trieste per Salvatore Allia, l'imprenditore in carcere dall'1 dicembre scorso perché accusato di aver ucciso Grubissa. Avrà accolto l'istanza dei difensori del siciliano, Battello e Bergamasco, che ne chiedevano la revoca della custodia cautelare o almeno la concessione degli arresti domiciliari? O ha dato ragione al pm goriziano Annunziata Puglia che ha firmato il provvedimento di custodia in carcere? Ieri sera il collegio giudicante, presieduto da Alberto Da Rin, non aveva ancora notificato nulla ad Allia, che dunque ha passato un'altra notte in carcere. E ciò induce a pensare che la richiesta di remissione in libertà sia stata respinta.

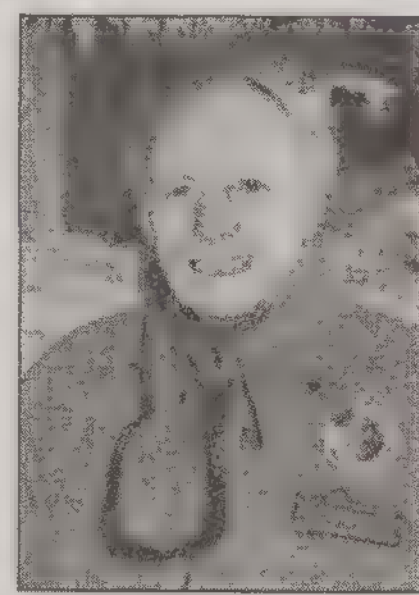
Organo espantato dal campione di bob

Morto il cormonese che ricevette il fegato del «rosso volante»

GORIZIA Una vita a cento all'ora e adesso, nell'aldilà, un «viaggio» altrettanto frenetico. È come se fosse morto una seconda volta, Eugenio Monti, il leggendario «rosso volante» campione di bob che lunedì primo dicembre, a Cortina, si era suicidato, sparandosi, per porre fine al tormento di un male incurabile. Il suo fegato era stato espantato a Belluno e trapiantato a Udine nel corpo di un uomo di Cormons, ridotto in fin di vita da una devastante cirrosi. Paolo Flapp, 47 anni, bidello delle scuole elementari del centro collinare, grazie al fegato di Monti aveva riassaporato il significato della speranza. Ma ieri il cuore di Flapp si è arreso: nemmeno il trapianto è riuscito a strapparlo dalla morte. Crisi di rigetto del nuovo organo, la probabile diagnosi. Ecco perché si può affermare che Monti è morto una seconda volta.

Ma oggi la tragedia è tutta di Paolo Flapp, minato in età ancora giovane dalla devastante degenerazione del fegato. Un uomo generoso e buono nell'animo è il ricordo unanime del cormonese, che saluteranno per l'ultima volta Paolo sabato, alle 10, nella chiesa di San Leopoldo.

Sullo sfondo di questa doppia tragedia la carenza di organi da poter trapiantare. Una drammatica realtà segnalata ultimamente da Fabrizio Bresadola, capo dell'equipe medica del Policlinico universitario di Udine che martedì 2 dicembre aveva trapiantato il fegato di Monti nel corpo di Flapp.



Eugenio Monti

Sulla Rai programmi dell'accesso anche in sloveno e friulano

TRIESTE Per la prima volta i «Programmi dell'accesso» della Rai del Fvg saranno trasmessi in friulano e in sloveno. «Questi programmi» spiega il presidente del Corecom, Franco Del Campo - erano stati sospesi in regione in occasione delle supplitive del 26 ottobre. Siamo riusciti a riattivare questo servizio a favore del mondo di associazioni, volontariato e cittadini grazie al nulla osta dei Servizi parlamentari e grazie alla locale sede Rai». La commissione del Corecom preparerà ora il nuovo piano delle trasmissioni, individuando con la Rai le fasce orarie per le trasmissioni in sloveno e friulano, mentre per quelle in italiano sono confermati i tre appuntamenti di lunedì, mercoledì e venerdì.

Minerva, in «cassa» solo 81 dipendenti di terra I tre commissari incontrano Mancuso e Sonego

RONCHI DEI LEGIONARI Si apre la strada della cassa integrazione per 81 dipendenti della Minerva Airlines, la compagnia aerea con sede a Ronchi dei Legionari che da quasi due mesi ha sospeso l'attività operativa. Il verbale che mette d'accordo vertici della compagnia e sindacati è stato firmato ieri e già oggi potrebbe partire la formalizzazione del ministero per le Attività produttive. Una strada segnata quella che interessa, però, solo il personale di terra, vale a dire tecnici, operai e impiegati amministrativi. Le organizzazioni sindacali si erano già espres-

se nelle settimane passate nei confronti di un'opzione che sembra essere l'unica oggi possibile per salvaguardare i diritti dei lavoratori. Più nebuloso, invece, appare il futuro di piloti e assistenti di volo, esclusi dalla possibilità di accedere alla «cig». Ma anche per loro la compagnia sta studiando il modo di concedere dei benefici che li possano tutelare.

La giornata di ieri è stata contraddistinta dalla presenza, nella sede del vettore, dei tre commissari nominati dal Tribunale di Catanzaro per valutare la consistenza del piano di risanamento

che il gruppo Mancuso ha presentato contestualmente alla richiesta di concessione dei benefici della legge Prodi Bis. Paolo Paroletti, Carlo Pandiscia e Italo Ballerio hanno avuto un colloquio con l'amministratore delegato Salvatore Mancuso e con il consigliere Giuseppe Ierace, esprimendo «apprezzamento per le strutture e per il bagaglio tecnico e professionale di Minerva Airlines».

Nel giorno dell'incontro tra i commissari e i vertici della compagnia è arrivata poi una certa non trascurabile notizia: vale a dire la deci-



Ronchi: l'Airbus A321 di Alitalia da 187 passeggeri. (Meta)

sione dell'Enac di rinnovare sino al 30 giugno 2004 il certificato di operatore aereo senza il quale non sarebbe possibile rilanciare il vettore. La decisione è stata presa anche tenendo conto del fatto che nelle ultime setti-

mane, anche ieri, i Dornier 328 di Minerva si sono alzati in volo più volte per consentire al personale navigante di mantenere i brevetti. Nel pomeriggio, al municipio di Ronchi, nuovo incontro tra i commissari e l'ass-

L'Enac rinnova fino al 30 giugno il certificato di operatore aereo

sore regionale ai Trasporti Lodovico Sonego. L'occasione è stata propizia per ribadire la volontà della Regione di favorire il mantenimento dei servizi assicurati da Minerva.

Nell'attesa Alitalia continua garantire l'utenza con un nuovo programma-tampone. Da lunedì scorso, e sarà così per tutti i lunedì e martedì, il volo da Roma delle 18 e quello successivo per la Capitale delle 19, vengono effettuati con un Airbus A321 da 187 passeggeri al posto del solito Md80 capace di trasportare da 181 a 150 persone.

Luca Perrino

È mancato
Claudio Gerasina
(Gecla)

Lo annunciano la moglie LAURA, le figlie BARBARA con FABRIZIO e LORENA con ROBERTO, il fratello FULVIO con VALERIA, la cognata LUCIA, la suocera ERMENIA, i nipoti e parenti tutti. Ciao

nonno Caio
- ANNA, SVEVA, CRISTIANO, STEFANO
I funerali seguiranno sabato 27 dicembre, alle ore 10.20, dalla Cappella di via Costalunga.

Non fiori ma opere di bene
Trieste, 24 dicembre 2003

Si associò al dolore le famiglie ZANCONATI, DOLLENTI, HENGL.

Trieste, 24 dicembre 2003

Partecipano ALDO, ADRIANO.

Trieste, 24 dicembre 2003

Per sempre nei nostri cuori. - MANCI, MARIUCCIA, FRANCO, ANNAMARIA

Trieste, 24 dicembre 2003

Partecipano al dolore ROSANNA, BRUNO e famiglia BIASATTO.

Trieste, 24 dicembre 2003

Ciao
Claudio
EGIDIO, GIOVANNA, GUIDO, PINA, ELISA, FABIO, SANDRA.

Trieste, 24 dicembre 2003

Ha raggiunto in Cielo il suo MARIO, la sua VIVIANA e tutti i suoi cari

Raffaella Taurino
ved. Pressi
moglie mamma e nonna esemplare

Ne danno il triste annuncio la figlia, il genero, gli adoratissimi nipoti MASSIMILIANO, DAVIDE e NICOLE, le sorelle, il fratello e i parenti tutti.

Un ringraziamento alla cara ANITA, alla Casa di Riposo ANNI D'ARGENTO e a tutto il personale della Clinica Urologica di Cattinara.

I funerali seguiranno sabato 27 dicembre alle ore 12 dalla Cappella di via Costalunga.

Trieste, 24 dicembre 2003

I cugini partecipano al dolore di RENATA e della sua famiglia.

Trieste, 24 dicembre 2003

Vi sono vicine le famiglie BONAZZA, BELLOTTO e DAGRI.

Trieste, 24 dicembre 2003

È mancata all'affetto dei suoi cari, il 13 dicembre

Stelia Ursich
Lo annunciano UGO e RUTH.

Trieste, 24 dicembre 2003

Si è spento nel sonno
Luciano Kvar

Ne danno il triste annuncio la moglie, i figli ALESSANDRO con PAOLA e MARCO con CLARA.

Resterai sempre un grande uomo. I funerali avranno luogo sabato 27 dicembre alle ore 9.40 dalla Cappella di via Costalunga.

Non fiori ma opere di bene
Trieste, 24 dicembre 2003

Vivrai sempre nei nostri cuori: - Mamma, la sorella BRUNA e GIORGIO, il nipote CRISTIANO con ELEONORA e AURORA.

Trieste, 24 dicembre 2003

Vicini con affetto. - Famiglia MOZETIC

Trieste, 24 dicembre 2003

Partecipa al lutto famiglia VINTIN.

Trieste, 24 dicembre 2003

II ANNIVERSARIO
Francesco Giannella
Tu sei il primo pensiero al mattino e l'ultimo alla sera.

I tuoi cari
Trieste, 24 dicembre 2003

III ANNIVERSARIO
Ernesto Petrucci
Sei sempre con noi.

Tua moglie e i tuoi cari
Trieste, 24 dicembre 2003

È mancato all'affetto dei suoi cari
Francesco Gustin

Ne danno il triste annuncio la moglie MIRA, i figli MARINA e FRANCO, la nuora MERCEDES, i nipoti MANUELA, CLAUDIO e SERGIO con TIZIANA ed i pronipoti STEFANO e LAURA, la cognata MARICA e i nipoti BORIS e ALEX con le famiglie, parenti e amici tutti.

Si ringraziano tutti i medici e paramedici che per tanti anni lo hanno curato con dedizione e premura. Un ringraziamento particolare all'ITIS Reparto Margherita. I funerali avranno luogo sabato 27 dicembre, alle ore 11, dalla Cappella di via Costalunga per la chiesa del cimitero di Sant'Anna.

Trieste, 24 dicembre 2003

Vicina a FRANCO famiglia MAHNE.

Trieste, 24 dicembre 2003

Lo
i nipoti ANNY, PATRIZIA con il marito EMMANUEL, ed il piccolo NICOLINO.

Trieste, 24 dicembre 2003

Partecipano al lutto le famiglie CAVRECH e MARCUSA.

Trieste, 24 dicembre 2003

ANNIVERSARIO
Luciano Para
Sei sempre nel mio cuore.

Mamma
Trieste, 24 dicembre 2003

È mancato all'affetto dei suoi cari
Edoardo Ursich
(Edi pesecan)

Lo annunciano con dolore la moglie MARIUCCIA, il figlio FABIO, la nuora MARINA ed i nipoti AARON e TARIN. Le esequie seguiranno sabato 27, ore 8.40, via Costalunga. Si ringraziano anticipatamente quanti prenderanno parte alla cerimonia.

Trieste, 24 dicembre 2003

Abramo Schmid
Ricorderanno sempre zio

Lo
i nipoti ANNY, PATRIZIA con il marito EMMANUEL, ed il piccolo NICOLINO.

Trieste, 24 dicembre 2003

Il 21 dicembre è mancata
Maria Benzan
in Muha

Il marito MARIO, i figli FRANCO e SILVANO e la nuora RITA, assieme a fratelli e parenti la ricordano con affetto.

Il funerale seguirà sabato 27 dicembre, ore 11.20, via Costalunga.

Trieste, 24 dicembre 2003

ANNIVERSARIO
Angelina Micheluzzi
Kasaj

Amore mio, sono passati due anni ma sono ogni giorno a salutarti. Sei stata il grande amore della mia vita per mezzo secolo, io ti sarò sempre vicino. Alla fine saremo uniti.

Tuo marito SANTO
Trieste, 24 dicembre 2003

Il 21 dicembre è mancata
Maria Benzan
in Muha

Il marito MARIO, i figli FRANCO e SILVANO e la nuora RITA, assieme a fratelli e parenti la ricordano con affetto.

Il funerale seguirà sabato 27 dicembre, ore 11.20, via Costalunga.

Trieste, 24 dicembre 2003

II ANNIVERSARIO
Angelina Micheluzzi
Kasaj

Amore mio, sono passati due anni ma sono ogni giorno a salutarti. Sei stata il grande amore della mia vita per mezzo secolo, io ti sarò sempre vicino. Alla fine saremo uniti.

Tuo marito SANTO
Trieste, 24 dicembre 2003

Il 21 dicembre è mancata
Maria Benzan
in Muha

Il marito MARIO, i figli FRANCO e SILVANO e la nuora RITA, assieme a fratelli e parenti la ricordano con affetto.

Il funerale seguirà sabato 27 dicembre, ore 11.20, via Costalunga.

Trieste, 24 dicembre 2003

II ANNIVERSARIO
Angelina Micheluzzi
Kasaj

Amore mio, sono passati due anni ma sono ogni giorno a salutarti. Sei stata il grande amore della mia vita per mezzo secolo, io ti sarò sempre vicino. Alla fine saremo uniti.

Tuo marito SANTO
Trieste, 24 dicembre 2003

Ci ha lasciati
Maria Cavezzana

Ne danno l'annuncio i nipoti e pronipoti. Un sentito ringraziamento al dottor FLORIDAN e alla sua famiglia. Il funerale seguirà sabato 27, alle ore 10.40, da via Costalunga.

Trieste, 24 dicembre 2003

II ANNIVERSARIO
Angelina Micheluzzi
Kasaj

Amore mio, sono passati due anni ma sono ogni giorno a salutarti. Sei stata il grande amore della mia vita per mezzo secolo, io ti sarò sempre vicino. Alla fine saremo uniti.

Tuo marito SANTO
Trieste, 24 dicembre 2003

Il 21 dicembre è mancata
Maria Benzan
in Muha

Il marito MARIO, i figli FRANCO e SILVANO e la nuora RITA, assieme a fratelli e parenti la ricordano con affetto.

Il funerale seguirà sabato 27 dicembre, ore 11.20, via Costalunga.

Trieste, 24 dicembre 2003

II ANNIVERSARIO
Angelina Micheluzzi
Kasaj

Amore mio, sono passati due anni ma sono ogni giorno a salutarti. Sei stata il grande amore della mia vita per mezzo secolo, io ti sarò sempre vicino. Alla fine saremo uniti.

Tuo marito SANTO
Trieste, 24 dicembre 2003

Si è spenta serenamente
Ernesta Gec
ved. Simsig

Ne danno il triste annuncio a tumulazione avvenuta le nipoti RAFFAELLA e MAURA con ANDREA, MAURO e le pronipoti LISA, ARIANNA, FEDERICA e CAROL.

Trieste, 24 dicembre 2003

IV ANNIVERSARIO
Italo Dudine
Ti ricordiamo.

I tuoi cari
Trieste, 24 dicembre 2003

1990
Giorgio Valussi
Vive nei nostri cuori.

MARISA, LIVIO, SILVIA
Trieste, 24 dicembre 2003

Il 21 dicembre è mancata
Maria Benzan
in Muha

Il marito MARIO, i figli FRANCO e SILVANO e la nuora RITA, assieme a fratelli e parenti la ricordano con affetto.

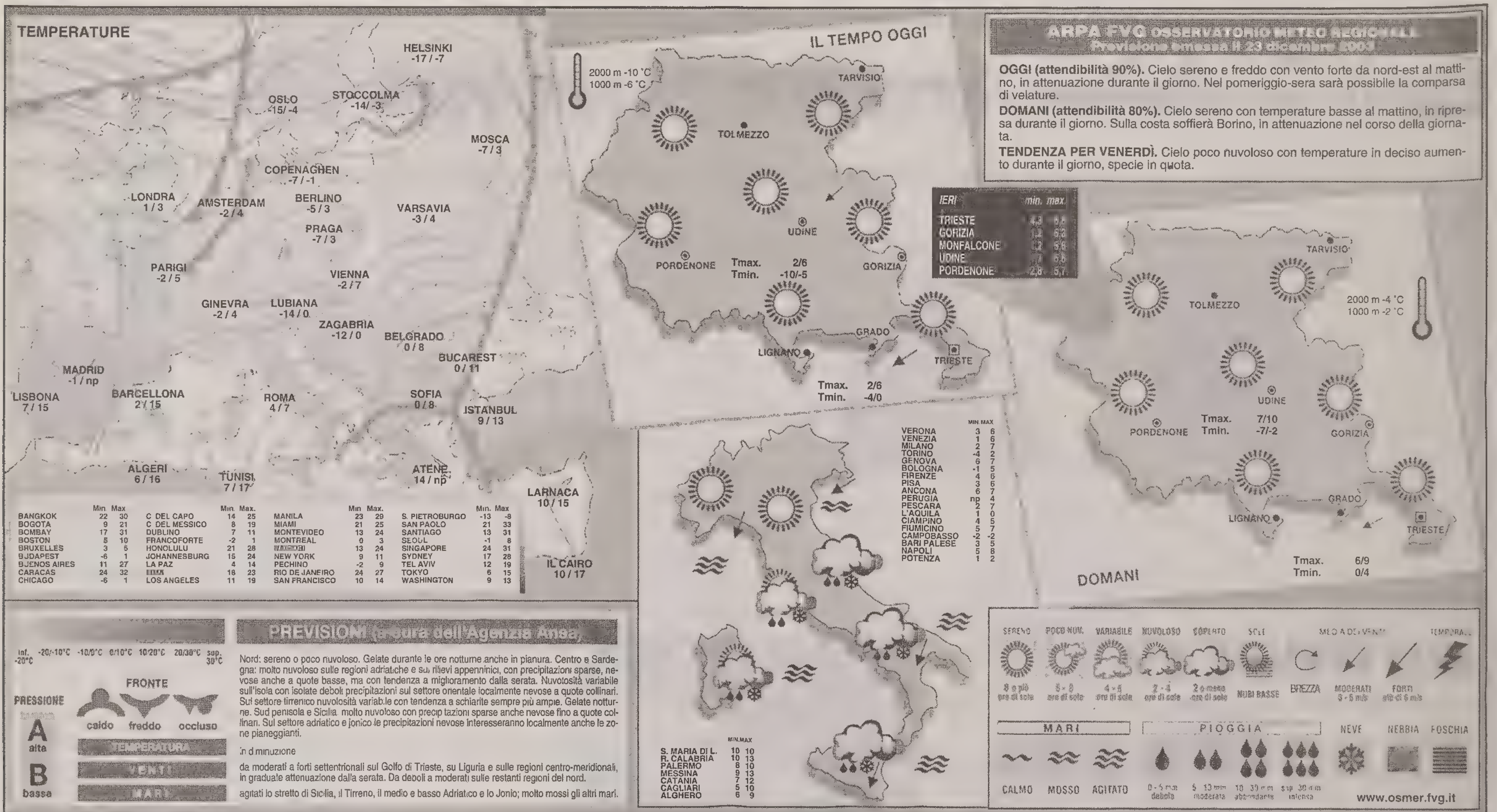
Il funerale seguirà sabato 27 dicembre, ore 11.20, via Costalunga.

Trieste, 24 dicembre 2003

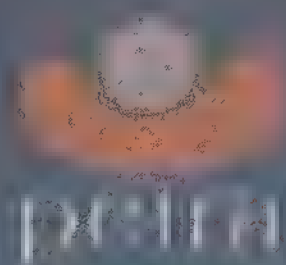
II ANNIVERSARIO
Angelina Micheluzzi
Kasaj

Amore mio, sono passati due anni ma sono ogni giorno a salutarti. Sei stata il grande amore della mia vita per mezzo secolo, io ti sarò sempre vicino. Alla fine saremo uniti.

Tuo marito SANTO
Trieste, 24 dicembre 2003



*Larredoplù Vi augura
un Sereno Natale*



ASSOCIAZIONE CIVILI Ebraici ITALIANI PEIRA ONLUS
Via Salaria 1055, 4°/7° - 00198 Roma
Tel. 06/49411111 - 06/49411112

*Santo Stefano,
pomeriggio aperto.*



UN NATALE SERENO DA VOCI AMICHE. E DAI LORO SORRISI.

È l'impegno degli operatori dei servizi di teleassistenza e telesoccorso
alle persone del Friuli Venezia Giulia con cui sono in contatto.
Un modo per scambiare gli auguri natalizi con la gratitudine del proprio centro.

QUANTO CHE FACCIAMO È MOLTO POCO, UNA GOCCELLA NELL'OLIVANO,
MA SE NON CI FOSSE QUELLA GOCCELLA ALL'OCEANO MANCHEREBBE
NON IMPORTA QUANTO SI DICA MA L'AMATO AMORE SI METTE NEL CANTO.

Madre di casa di Chivasso

Televita

Assistenza 24 ore su 24

Te SANTELEVITA S.r.l.
TELESOCORSO

Numero Verde

800-846079

OGGI

Il Sole: sorge alle **7.44**
tramonta alle **16.25**
La Luna: si leva alle **9.09**
cala alle **17.21**

52.a settimana dell'anno, 358 giorni trascorsi, ne rimangono 7.

IL SANTO

San Delfino vescovo

IL PROVERBIO

La rana troppo gonfia è scoppiata.

INQUINAMENTO

Frazione Pm₁₀ delle Polveri sottili (max 60 µg/m³)
Piazza Libertà µg/m³ **12**
Piazza Goldoni µg/m³ **10**
Via Carpineto µg/m³ **7**
Via Svevo µg/m³ **20**
Via Pitacco µg/m³ **8**
Muggia µg/m³ **5**

Ossido di carbonio CO mg/m³ (massime concentrazioni medie orarie sulle otto ore, max 10 mg/m³)
Piazza Libertà mg/m³ **1,7**
Via Battisti mg/m³ **3,3**
Piazza Vico mg/m³ **2,2**
Piazza Goldoni mg/m³ **2,4**
Via Carpineto mg/m³ **0,7**

M. S. Pantaleone mg/m³ **0,6**
Via Pitacco mg/m³ **0,7**
Via Svevo mg/m³ **0,5**
Via Tor Bandena mg/m³ **0,5**
Muggia mg/m³ **0,3**
S. Sabba mg/m³ **0,1**

MAREE

Alta: ore 9.20 **+54** cm
ore 23.18 **+35** cm
Bassa: ore 3.36 **-9** cm
ore 16.20 **-73** cm

DOMANI

Alta: ore 9.59 **+47** cm
Bassa: ore 4.29 **-7** cm

TEMPO

Temperatura: 4,3 minima
6,8 massima
Umidità: 32 per cento
Pressione: 1020,0 stazionaria
Cielo: sereno
Vento: 51,1 km/h da N-E
Mare: 11,0 gradi

am

A. MANZONI & C. S.p.A.

GORIZIA - Corso Italia 54 Tel. (0481) 537291
MONFALCONE - Largo Anconetta 3 Tel. (0481) 798829

TRIESTE

Cronaca della città

Ecco un elenco di tutte le manifestazioni sacre e profane che animeranno la città in questi giorni di festa

A Natale si «riconsacra» via Vasari

Sarà celebrata la messa nella chiesa distrutta da un incendio due anni fa

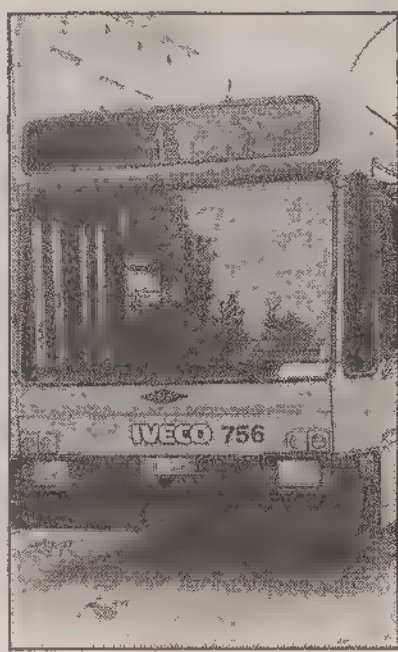
Soppresse solo cinque linee. Sospesa l'agitazione sindacale

Domani i bus circoleranno a servizio festivo ridotto

Domani, in occasione della giornata di Natale, la Trieste Trasporti effettuerà un servizio festivo ridotto, che avrà inizio alle 7 del mattino. In particolare, sarà sospeso il servizio delle linee 2, 7, 19, 50 e 52.

Subiranno modifiche i percorsi delle linee 3 (all'andata corse deviate per via Commerciale alta), la 27 (alcune corse da Muggia per Muggia Vecchia deviate per Strada per Lazaretto-Lazzaretto-San Floriano), la linea 39 (uscita dal Broletto invece che da Prosecco).

Per quanto riguarda le linee serali A, B, C e D, il servizio inizierà a partire dalle 20.30. Il tratto della linea A da piazza Goldoni a Campi Elisi sarà sospeso. Riguardo alla linea D, subirà delle modifiche di percorso in un tratto dell'andata da piazza Goldoni a Campo Marzio: da



Bus a servizio ridotto.

piazza Goldoni lungo il percorso della linea 9 e quindi a Campo Marzio. Al di là delle limitazioni e delle modifiche, comunque, il servizio dovrebbe essere assicurato, nonostante il periodo di agita-

zione che il settore autofertranviario sta vivendo in seguito a una serie di rivendicazioni contrattuali. Nei giorni scorsi e anche ieri, infatti, si sono svolte diverse assemblee sindacali organizzate dalle varie sigle di categoria, anche per valutare l'opportunità di ulteriori iniziative, dopo quelle spontanee dei giorni scorsi.

I confederati di Cgil, Uiltrasporti, Cisl, Ugl e Faisa-Cisal, al termine di un'assemblea hanno sottoscritto una mozione nella quale giudicando «insufficiente l'accordo» viene preannunciata la prosecuzione delle agitazioni «nel rispetto della legalità solo se entrambe le parti rispetteranno le regole». E mentre Rifondazione comunista ritiene l'accordo «inaccettabile», dal canto le RdB di Trieste Trasporti annunciano «iniziative molto concrete per giungere a una riapertura del tavolo di trattativa nazionale».

Il Natale porta un regalo ai suoi fedeli la riapertura della chiesa di via Vasari, dove domani alle 11, sarà celebrata la messa. Il tempio viene restituito al culto dopo due anni di inagibilità dovuti all'incendio che causò la morte di don Emilio Coslovi. E porta in regalo ai triestini pure la rinnovata fontana di piazza Sant'Antonio che verrà riaperta questa mattina alle 11.30. Ma sono tantissime le manifestazioni che animeranno la città in questi giorni di festa: concerti per tutti i gusti musicali, la messa celebrata sott'acqua, raccolte di fondi per gli alluvionati della Val Canale e mostre d'arte. Il Natale in città anche quest'anno offre un panorama di eventi capace di soddisfare sia chi di questa festa conserva un profondo valore religioso, sia coloro che colgono l'occasione per vivere meglio il tempo libero.

Si comincerà oggi alle 11, con lo scambio degli auguri nella sede della Caritas diocesana, alla presenza del vescovo, monsignor Eugenio Ravignani e di coloro che si dedicano a chi soffre. Nell'occasione verrà rinnovato, da parte del direttore della Caritas, Mario Ravalico, l'appello alla cittadinanza per la raccolta di fondi e di generi alimentari «a favore di coloro che ne hanno estremo bisogno, soprattutto durante le festività» (per informazioni tel. 040.3185481). A mezzanotte sarà celebrata la solenne funzione religiosa a San Giusto e nelle altre chiese. All'una il vescovo deporrà il bambin Gesù nella mangiatoia del presepe sotto il Municipio.

Venerdì, giorno di santo Stefano, alle 11, nello specchio d'acqua davanti alla Scala reale, don Luciano Giudici celebrerà la messa,

immergendosi con una campana d'aria sotto il livello del mare, per il 27° Natale sub, organizzato dal Sub sea club. Quarantacinque minuti più tardi, alla sala Tripovich, si svolgerà il concerto della Camerata strumentale italiana, diretta dal maestro Fabrizio Ficiur, organizzato dall'Aiat, in collaborazione con Fondazione CrTrieste, Camera di commercio e Comune: l'ingresso sarà libero fino a esaurimento dei mille posti a disposizione. Sabato invece il concerto per i più piccoli che inizierà alle 19.30 al Centro culturale di Sgonico, allestito dal Comune di San Dorligo della Valle-Dolina, sarà affiancato da una raccolta di fondi da destinare agli alluvionati della Val Canale.

Per chi vorrà uscire di casa il giorno di Natale ricordiamo che il Castello di Miramare è aperto dalle 13.30

Iniziativa della Cri, della Fondazione CrT, della Provincia e della Mademar

Per gli anziani soli, una rosa un panettone e uno spettacolo

Consegneranno a domicilio i pasti e una stella di Natale o una rosa per tutte le signore «che nonostante l'età potranno così di nuovo essere giovani». La Croce Rossa Italiana, in collaborazione con la Fondazione CrTrieste, la Provincia di Trieste

e tutti i suoi comuni, ha ripreso il progetto estivo de «Il pane e la rosa», rivolto a quel 26,02% di triestini sopra i 65 anni (tra cui diecimila ultratantenni) che per gli acciacchi dell'età hanno difficoltà a cucinare o a scendere in strada per fare la spesa. Infatti, da domani fino a martedì 6 gennaio, telefonando allo 040-313131, i meno giovani che richiederanno la tradizionale consegna gratuita dei pasti riceveranno anche un panettone e un omaggio floreale.

I volontari che consegne-

ranno i pasti, poi si fermeranno qualche oretta in compagnia dell'anziano, visto che «la chiamata al centralino - afferma la dirigente della Croce Rossa, Adriana Carbonera - è di solito un pretesto per chiacchierare un po' piuttosto che una

Inoltre, nell'ambito de «Il pane e la rosa» uno spettacolo dialettale andrà in scena alle 16 di domani al teatro Miela, e gli anziani accederanno gratuitamente. Poco prima, un pulmino passerà a prendere tutti quelli impossibilitati a recarsi a teatro, riaccompagnandoli a casa al termine della commedia.

L'edizione invernale del «Pane e la rosa», quel progetto tradizionalmente attivo nei mesi di agosto e settembre in cui gli anziani ricevono a domicilio i pasti, assistenza sanitaria e psicologica, servizi alla persona come pulizia personale e taglio dei capelli, piccole manutenzioni domestiche «non deve restare un'iniziativa isolata - afferma l'assessore agli affari sociali Claudio Grizon - ma dovrà



Anziani che assistono a uno spettacolo teatrale.

ripetersi sempre più spesso nell'arco dei dodici mesi». Invece nei giorni scorsi si è appena conclusa alla residenza per anziani «Ad Maiores» di Corso Italia 27 la seconda edizione del Mercatino di Natale. I proventi delle piccole opere artistiche realizzate dagli ospiti delle case di riposo «Mademar» e «Ad Maiores» sono stati devoluti all'associazione di volontariato Azzurra,



alle 19. Il 26 sarà aperto dalle 8.30 alle 19.

Ogni giorno, a partire dal 26, i caffè storici della città ospiteranno a turno «Le vie del caffè», serie di eventi, spettacoli, concerti e animazioni, che si concluderanno il 2 gennaio. Fino a sabato resterà invece aperta la mostra «Atmosfere natalizie nell'arte dei Madonnari», in svolgimento all'ex sala del Giubileo, in Riva 3 novembre che, con ogni probabilità, si concluderà con la vendita delle opere a scopo benefico. E sta prendendo corpo anche l'iniziativa, giunta al secondo anno, che vedrà alcune giornaliste della città travestirsi da Befane, per portare i regali offerti dall'amministrazione provinciale ai bambini orfani o poveri che vivono dalle suore e negli istituti di carità.

u. sa.



L'albero di Natale allestito in Largo Barriera.

prende il nome da quello di una bambina scomparsa a soli dodici anni per una malattia molto rara. Inoltre, fino a mercoledì 31 dicembre, altre iniziative animeranno le giornate alla Mademar di via del Mare con concertini, colazione di Natale, concertini, «maxitombe» e giochi di prestigio.

wa. sp.

Nessuno rinuncia al pranzo fuori: ampia la forbice dei prezzi dai 40 ai 100 euro

Tutto esaurito nei ristoranti

Un Natale all'insegna del gusto: le pietanze tipiche della festa, come i consommé col prezzemolo o i primi col radicchio rosso di Treviso aromatizzati dai vini del Collio, sono le principali portate servite nei menù fissi dei ristoranti triestini. E quasi nessuno si appella alla «nouvelle cuisine», ovvero a elaborazioni di piatti non tipici del momento o della zona, magari con prestiti culinari da Paesi esotici. E infine i prezzi, che son quelli soliti delle feste natalizie: dai quaranta euro in su. Tuttavia, per il segretario provinciale della Federazione italiana pubblici esercizi, Fabrizio Ziberna, «rispetto agli altri anni c'è una più ampia forbice di prezzi, che tuttavia si fermano a 100 euro a persona, bibite incluse».

Ciò però non vale in quei buffet del centro dove si va più per bere ed è meno comune il menù fisso, che spesso esclude vini o birre, acquistabili separatamente senza che tuttavia i prezzi s'impennino approfittando del particolare momento festivo. Inoltre, i piccoli esercizi offrono anche pietanze nuove e sfiziose come i crois-

sant coi porcini, le barchette di indivia con crema di formaggio alle mandorle o il filetto di manzo con salsa di patate e mele. Più classico invece il menù di quegli esercizi dediti solo alla cucina triestina, che anzi ricevono quasi solo ordinazioni per asporto come crauti, salsicce, porchetta e quant'altro viene proposto lungo tutto l'anno.

Dunque, un fine anno tutto in tavola, senza attrazioni aggiunte come musica dal vivo o cabaret. Largo all'inventiva degli chef: dai tortellacci di baccalà con salsa di lenticchie, ai bisnis con il carpaccio di salmone Barnett al coriandolo. Quanto alla clientela, le famiglie saranno le più numerose a Natale, mentre per il cenone di Capodanno i triestini preferiscono mangiare con gli amici in tavolate medianti di dodici persone.

Comunque, se qualche posticino è rimasto ancora libero nelle piccole osterie, nei ristoranti le prenotazioni aperte verso i primi di dicembre hanno ormai raggiunto il tutto esaurito.

wa. sp.

ASCENSORI

R.I.M.A.C.O. SNC con
tutti i suoi tecnici augura alla sua
affezionata clientela

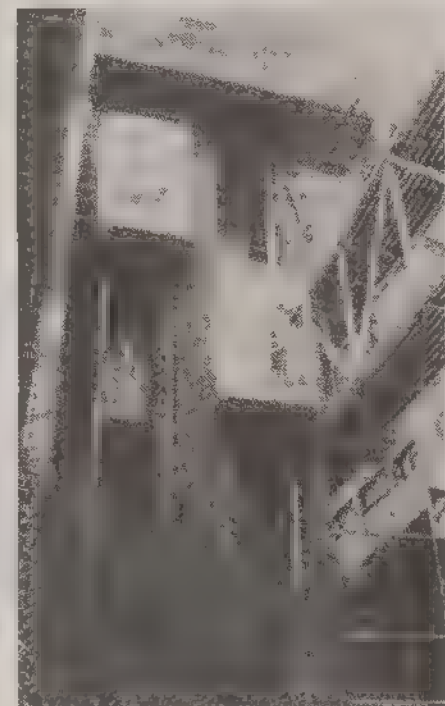
un sereno Natale e felice 2004

TRIESTE - VIA G. MATTEOTTI 50

TEL. 040.371097 - FAX 040 371219

e.mail: info@rimaco.it - www.rimaco.it

CONCESSIONARIA



La nomina in una seduta che pareva destinata a chiudersi senza novità. Ma lo statuto parla di una necessaria «maggioranza assoluta»

Verdi, è Zimolo il sovrintendente

A suo favore tre voti, astenuto Dipiazza. Resterà in carica fino al 2006

CONSIGLIERE REGIONALE

Igor Dolenc lascia il Comune Al suo posto Adele Pino

Con la fine dell'anno Igor Dolenc lascia il proprio incarico di consigliere comunale dei Ds per dedicarsi esclusivamente a quello di consigliere in Regione, dove è entrato lo scorso giugno totalizzando 2.150 preferenze nella circoscrizione di Trieste. Al suo posto nell'aula municipale entrerà Adele Pino.

L'annuncio ufficiale è stato dato da Dolenc ieri, nel corso di una conferenza stampa che ha tenuto assieme al segretario provinciale Ds (e presidente del gruppo regionale) Bruno Zvech. Un annuncio formalizzato e concretizzato solo alcuni mesi dopo che, all'indomani delle elezioni di giugno, il diessino aveva manifestato l'intenzione di lasciare il Comune per evitare l'accumulo di una mole di incarichi giudicata a quel punto eccessiva. A ottobre, però, con un blitz in consiglio comunale il Centrodestra aveva tentato di nominare Dolenc vicepresidente dell'assemblea, scatenando una serie di illazioni sulle motivazioni

di quel gesto che hanno consigliato infine i Ds a «seppellire» l'argomento dimissioni fino ad adesso.

Ieri comunque Dolenc ha espresso la propria soddisfazione per i suoi dieci anni passati in consiglio comunale: un'esperienza iniziata assieme a Riccardo Illy in Municipio, e che prosegue ora con Illy governatore. Dolenc ha posto l'accento anche sul contributo di «moderazione» che come esponente della comunità slovena ha sempre portato in aula, in sintonia con una visione di città «tesa a superare

divisioni che non possono che essere retaggio del passato, laddove noi guardiamo al futuro». Dopo aver seguito di persona quello che considerava l'ultimo «passaggio dovuto» nei confronti dell'elettorato, quello relativo all'applicazione della legge di tutela della minoranza, Dolenc ora dunque lascia. Ieri Zvech lo ha ringraziato «a nome di tutto il partito» per l'attività svolta in questi anni, e per quella che continuerà a impegnare Dolenc in Regione.



Igor Dolenc

Armando Zimolo è il nuovo sovrintendente del teatro Verdi. In una seduta che sembrava destinata a chiudersi senza novità, ha invece ottenuto tre voti dal cda della Fondazione in cui siedono sette componenti. Della nomina dà notizia il cda stesso in una nota ufficiale. Nota che però non accenna a un altro fatto, assolutamente rilevante: lo statuto della Fondazione prevede che il sovrintendente sia nominato, «con deliberazione presa a maggioranza assoluta del comitato di amministrazione».

Una formula che presuppone la necessità di almeno quattro dei sette voti disponibili. Di voti a favore, come si diceva, ieri invece se ne sono avuti tre. Usciti dalla sala Zimolo stesso e l'altro candidato «forte», Giorgio Zanfagnin, per Zimolo hanno votato Bruno Sulli e Luciano Sampietro - consiglieri di nomina regionale espressi dalla precedente giunta di Centrodestra - nonché Almerindo D'Amato, di nomina ministeriale. Per Zanfagnin si è espresso Carlo Sigliani, nel cda su nomina del sindaco Dipiazza. Quest'ultimo, che del cda è presidente, si è astenuto.

Basta questa mappatura a definire quella di Zimolo come una designazione di Centrodestra sì, ma non propriamente del sindaco. Anche se quest'ultimo non lascia spazio a dubbi: «Sono estremamente soddisfatto», dice Dipiazza, «Zimolo e Zanfagnin sono personaggi positivi, ambidue amano la città. Certo, l'ho fatto mettere a verbale: finora in cda si era sempre mediato, adesso ognuno si assume le proprie responsabilità. Chi sbaglia paga».

Con la nomina di ieri - salvo eventuali sorprese da statuto - si è chiusa una partita che si protraveva da settimane, con un cda spaccato a metà sui nomi di Zimolo e Zanfagnin. Al primo andava la pre-

ferenza del Centrodestra; al secondo, ex assessore alle Finanze della giunta comunale Illy, sembrava guardare con un certo favore (molto in privato) Dipiazza.

Zanfagnin e Zimolo hanno fatto sfoggio di fair-play, tra strette di mano e parole di collaborazione: «Lavoreremo insieme per il bene del teatro». Imprenditore finanziario e grande appassionato di lirica, Zanfagnin resta ovviamente vicepresidente della Fondazione per la quale sta perfezionando un piano di risanamento economico. Quanto a Zimolo, manterrà il nuovo incarico fino al 2006, anno di scadenza del cda. Triestino, laureato in Giurisprudenza, direttore fino a qualche mese fa del Servizio per i rapporti istituzionali e relazioni esterne delle Assicurazioni Generali, gruppo per il quale ha lavorato dal 1967 fino al recente pensionamento, Zimolo è presidente di Editoriale Generali e consulente per le iniziative culturali del gruppo.

La seduta di ieri chiude un periodo tormentato per il Verdi, quello segnato dalla sovrintendenza di Juan Cambreleng Roca. Si apre adesso la partita della direzione artistica, giacché il contratto di Eric Vigie è legato a quello di Cambreleng. Dipiazza ha pubblicamente dichiarato l'intenzione di ingaggiare il direttore Daniel Oren ai vertici del teatro, possibilità questa su cui Sulli e lo stesso D'Amato pongono dei paletti (ci vuole qualcuno che lavori quotidianamente a Trieste, dicono: per Oren magari si può parlare di una direzione musicale...). E poi arriverà il nuovo consigliere di nomina ministeriale, destinato a prendere il posto di Zimolo («Così l'attenzione del ministero nei confronti del Verdi sarà ancora più forte», dice Sulli).

p.b.

L'INTERVISTA

«Bisogna ricompattare la città intorno al futuro del teatro»

Promotore di iniziative culturali, tra cui la costituzione delle associazioni Amici del teatro Verdi e Amici del teatro La Fenice, Armando Zimolo sfoggia il suo curriculum: «Un bel regalo di Natale questa nomina, lei dice? Un lavoro notevole: bisognerà rivedere un po' gli impegni in funzione di questo nuovo incarico...» Accanto a lui, nella sala dove si è appena riunito il cda, c'è Giorgio Zanfagnin, lo «sconfitto» che liquida il pomeriggio con una battuta («Il mio oroscopo stamattina diceva di non assumere incarichi troppo gravosi») e precisa tutta intera la propria disponibilità a lavorare con il nuovo sovrintendente. Il quale ricambia vigorosamente sorriso e stretta di mano, in perfetta e ostentata sintonia.

Armando Zimolo sovrintendente con tre soli voti, tutti targati Centrodestra. Non si sente un po' a disagio?

In consiglio si è detto di lasciare fuori la politica dalle votazioni e dalle successive deliberazioni. Dopo di che, oggettivamente, suppongo che le appartenenze ci siano. Ma lo ribadisco, non c'è condizionamento politico: sono state espresse delle preferenze a livello individuale.

Come intende muoversi?

A gennaio porterò le linee programmatiche in cda. Co-

munque intendo recuperare tutte le esperienze positive del passato, da Vidusso a Jorio e a Cambreleng. C'è da ricompattare la città attorno al teatro, con una serie di iniziative mirate a incrementare soprattutto la partecipazione economica alla Fondazione. Vi sono energie da attivare in questo senso, anche in territorio regionale e oltreconfine.



Armando Zimolo è presidente di Editoriale Generali.

Osservazione condivisa da tutti. Ma come attuarla?

Ho delle idee, ma mi sembra più corretto parlarne prima in cda.

E la situazione interna al Verdi? Zanfagnin suggerisce di ricucire immediatamente i rapporti...

Certo. Credo che il teatro

Teatro Verdi: dopo Cambreleng, si riparte con Zimolo.

abbia dei professionisti particolarmente qualificati: c'è una qualità che va valorizzata al massimo.

Con lei sovrintendente

tivo. Ma certo lui non può restare sempre in città: valuteremo quindi le soluzioni ottimali ad acquisire tutta l'esperienza di Oren e al contempo a garantire una gestione artistica il più possibile costante, quotidiana. Ne parleremo a gennaio, in cda.

Come valuta la situazione finanziaria del Verdi?

I costi aumentano, il Fondo unico dello spettacolo è in decremento, c'è il problema del Fondo Trieste... La cosa preoccupa. Ma con l'impegno di tutti vedremo di farcela.

La nomina di Cambreleng è stata un errore?

Non vorrei esprimere giudizi sul passato. Certo a suo tempo, da consigliere, io non lo votai. Eppure il fatto che avesse diretto il Teatro Real di Madrid, in condizioni diverse, avrebbe potuto rappresentare un valore aggiunto. Comunque Cambreleng a Trieste ha realizzato delle cose - penso ai rapporti di coproduzione come quello avviato con Graz - che non sono da buttare via. Altre scelte invece, è indubbio, hanno generato dei conflitti.

Paola Bolis

Il sindaco e l'assessore Rossi annunciano puntuali verifiche dopo le feste e non escludono il ricorso ad espropri

Piano Urban, il Comune «striglia» i privati

Intanto si preannuncia positivo il controllo sul campo dei funzionari Ue

Immobilità dei proprietari di stabili nell'area Urban. Lo hanno denunciato il sindaco Dipiazza e l'assessore ai Lavori pubblici Rossi, nel corso del sopralluogo che ieri ha permesso di fare il punto sul «progetto Tergeste», avviato alcuni anni fa dalla giunta Illy. Un incontro «en plein air», che ha anche segnato la riapertura al transito pedonale dei due assi principali dell'area, da via Veneziana a via del Teatro romano e da piazza Cavana a piazza Barbacan.

«Intendiamo interrompere un effetto domino negativo - ha sottolineato Rossi - in seguito al quale diversi edifici privati sono fermi, mentre la parte pubblica è completata e diverse attività imprenditoriali sono già operanti. Per questo, dopo le feste convocheremo i proprietari degli stabili. Vogliamo garanzie in merito al rispetto dei tempi degli interventi. Nel caso le cose non dovessero sbloccarsi potremmo arrivare anche all'esproprio».

La fase degli interventi pubblici, in sostanza conclu-

sa, ha comportato in questi anni una spesa complessiva di 18 milioni 500 mila euro (quasi 36 miliardi di vecchie lire), cofinanziati dal Comune, dallo Stato, dalla Regione e dall'Unione europea. L'intervento pubblico ha permesso di recuperare tredici edifici, per un volume di oltre 20 mila metri cubi, con una spesa di 21 miliardi di lire.

L'assessore Rossi ha anche ricordato come il piano

di recupero sia in fase di riabilitazione, nel senso che riguarda l'area degli scavi in via Capitelli il Comune ha annullato le iniziali ipotesi edificatorie, mentre il piano di recupero di via Crosada riceverà un'accelerazione grazie allo stanziamento di 650 mila euro da parte della Regione.

Sempre in riferimento a via Crosada, il sindaco ha annunciato che, dopo il fallimento della società impegna-

ta nel recupero di Casa Francol, nel 2004 i lavori verranno ripresi, con fondi che però devono essere integrati. Dipiazza ha anche rilevato come l'area a monte della Casa della musica sia stata acquistata da imprenditori veneti, che intendono iniziare il recupero in tempi brevi.

Due settimane fa, intanto, l'area Urban è stata oggetto di visite di controllo da parte dei rappresentanti della Commissione europea che so-

vrintendono a questa iniziativa, impegnati in una serie di verifiche riguardanti diverse città italiane.

Nell'arco di due giornate i funzionari europei hanno controllato alcuni interventi scelti a campione: i contributi alle nuove imprese, le case dello studente e quella della musica. In particolare la verifica ha riguardato le attività realizzate, le procedure eseguite e le spese sostenute.

Al termine delle due giornate i funzionari europei hanno anticipato l'esito positivo del controllo, «riscontrando - si legge in una nota del Comune - correttezza e rigore nelle procedure amministrative, competenza e professionalità nell'impostare e coordinare il complesso programma. Nel corso del sopralluogo - prosegue il comunicato dell'amministrazione - hanno apprezzato il progetto innovativo della Casa della musica e l'idea della rivitalizzazione dell'area attraverso la ristrutturazione di immobili destinati a case dello studente».

Giuseppe Palladini

Pittway, siglato l'accordo integrativo

I lavoratori della Pittway, un'azienda metalmeccanica triestina che conta circa 400 addetti, hanno sottoscritto un accordo sull'integrativo aziendale. Il documento prevede condizioni di miglior favore sulla gestione dell'orario di lavoro, del part-time, del servizio mensa, dell'organizzazione del lavoro e dell'inquadramento professionale.

Il risultato è stato raggiunto al termine di un anno di trattative con l'azienda e l'accordo è stato siglato dalla Fimic-Conf-

sal, dalla Fim-Cisl e Fiom-Cgil e dalle rispettive Rsu aziendali.

Il referendum svolto dalle sigle sindacali tra i lavoratori della Pittway ha sancito l'approvazione dell'accordo da parte della maggioranza delle maestranze: su 191 votanti, infatti, i «sì» sono stati 164, i voti contrari 25.

A conclusione della vertenza la Confasal osserva che «i lavoratori, con questo voto, hanno dimostrato il loro apprezzamento per il lavoro svolto dalle sigle sindacali in un momento di difficile congiuntura».



Un'immagine del nuovo volto che via Crosada sta assumendo dopo gli interventi pubblici inseriti nel piano Urban. (Foto A. Lasorte)



LE RAGAZZE DEL PONTE

Il nuovo libro di ETNA

Regalati e regala una pennellata di costume e trasgressione nella tua CITTÀ

IN LIBRERIA!

Ai clienti, ai fornitori, ai collaboratori, ai soci, agli amici

Nessuno escluso

Non solo Auguri di Buone Feste ma anche di un prospero 2004 per tutti

Cooperativa Sociale Lavoratori Uniti "F. Basaglia" a R. L. ONLUS

Bloccata dal dicastero dei Trasporti l'istanza degli spedizionieri che chiedevano lo stop gerarchico al recupero in chiave turistica dell'emporio

Lunardi respinge il ricorso su Porto Vecchio

Motivazione: «Il ministero non può imporre nulla alle Autorità portuali, unico competente è il Tar»

CANDIDATURA

E il commissario Mucci «blinda» l'Expo del 2008

Schiarita sull'Expo in Porto Vecchio. Il commissario dell'Autorità portuale Vincenzo Mucci ha siglato ieri con i nuovi concessionari degli atti aggiuntivi, che mettono in salvo la candidatura della città per la kermesse del 2008. In sostanza, se fra un anno l'Expo verrà assegnato a Trieste, i concessionari di Porto Vecchio si impegnano sin d'ora a liberare le aree, o comunque a supportare l'azione istituzionale volta all'organizzazione dell'evento, 24 mesi prima e 12 mesi dopo l'estate del 2008. In altre parole, le aree saranno rese disponibili per tutti gli usi necessari all'Expo dal primo giugno 2006 al 31 agosto 2009. «Si tratta - spiega Mucci - ovviamente di un lasso di tempo massimo (tre anni, ndr), dopodiché saranno le circostanze a determinare l'effettiva durata».

A seguito di questo accordo l'Autorità portuale formulerà una lettera, da inviare al ministero degli Esteri, nella quale si conferma che le aree destina-

te all'Expo sono disponibili in vista dell'evento. Una precisazione importante, che sarà allegata al dossier di candidatura, che deve essere inoltrato al Bie (*Bureau des expositions* di Parigi) entro la seconda metà di gennaio. In questo modo viene meno anche il motivo principale del ricorso che era stato presentato al Tar dalla Trieste-Expo Challenge, la società che cura la candidatura della città. L'istanza si era infatti andata a aggiungere a quelli di altri soggetti, contrari (in forme diverse) al recupero del Porto Vecchio. A questo proposito, dopo che il Tar la scorsa settimana ha accolto la richiesta di rinvio a gennaio di ogni decisione in merito, il commissario Mucci sta predisponendo il rinnovo delle concessioni ai «vecchi» titolari delle aree che avevano fatto i ricorsi. Sono previste delle proroghe di sei mesi - rinnovabili - in modo da consentire transizioni più «morbide» in vista di eventuali traslochi in Porto Nuovo.

a.r.

Il ministero dei Trasporti ha respinto il ricorso degli spedizionieri, che chiedevano di imporre all'Autorità portuale il blocco della delibera 426 del 9 settembre, il famoso atto che avvia il recupero di Porto Vecchio. Gli operatori portuali avevano formulato un ricorso gerarchico al dicastero lo scorso 16 ottobre, ritenendo gli atti siglati con i nuovi concessionari «viziati per motivi di opportunità e di illegittimità sotto vari profili». Ma il ministero, nella persona del direttore generale Massimo Provinciali, ha ritenuto di non poter accogliere la richiesta, in quanto il governo non può cassare le decisioni prese dalle autorità portuali. «Il ricorso - si legge nella moti-

vazione - è da ritenersi, in via principale inammissibile tenuto conto che tra questo ministero e le autorità portuali non sussiste un rapporto qualificabile come gerarchico. Il ricorso gerarchico va infatti presentato all'organo sovraordinato per motivi di legittimità e di merito (leggi, il Tar)». Nel proseguo del documento, Provinciali scrive inoltre che «le autorità portuali, ai sensi della legge 84/94 (che le istituisce, ndr) sono enti dotati di autonomia amministrativa che svolgono funzioni di in-

teresse generale e la cui attività è sottoposta alla vigilanza e al controllo del ministero; controlli e vigilanza che, per quanto pregnanti, non possono originare un rapporto di subordinazione gerarchica».

Ma adesso sostenitori e detrattori del progetto attendono il responso del Tribunale amministrativo regionale a gennaio

Il ministero respinge quindi ogni responsabilità in ordine al recupero di Porto Vecchio, e lascia al Tribunale amministrativo ogni competenza in merito al ricorso, peraltro già inoltrato dagli spedizionieri.

Un'istanza, quella presentata la Tar, che chiede la medesima cosa, ovvero

l'annullamento della delibera dell'Ap dello scorso settembre. Nodo del contendere, come detto, è il riuso dell'emporio asburgico, per il quale sono stati firmati sette atti di sottomissione (concessioni) con altrettanti richiedenti. La delibera prevede la trasformazione di Porto Vecchio in rione cittadino, con darsene, alberghi, parchi, musei, centri commerciali e direzionali. Esattamente il contrario di quanto proposto dagli spedizionieri attraverso l'associazione Astra, che propugnano invece il mantenimento delle attività portuali «classiche», attraverso l'ampliamento delle banchine, e con la realizzazione di una nuova piattaforma logistica.



a.r. Una veduta dell'area di Porto Vecchio.

Raddoppiati interrogatori, sequestri, perquisizioni per la prevenzione e la repressione dei reati penali

Vigili urbani sempre più «detective»

Il raddoppio degli interventi nel campo della prevenzione e della repressione delle attività illecite di rilievo penale. Un complessivo miglioramento nella collaborazione con Carabinieri, Polizia di Stato e Guardia di Finanza. Un ampliamento nello svolgimento delle mansioni che non attengono esclusivamente al controllo del traffico.

I responsabili operativi dei settori della Polizia municipale che si occupano di attività giudiziarie e di polizia edilizia hanno stilato ieri un bilancio del 2003, as-

sieme all'assessore per la Vigilanza, Fulvio Sluga e alla comandante, Bernardina Mantovani. «L'aumento più rilevante - ha affermato il tenente Roberto Brusaferrò, da agosto a capo della Polizia giudiziaria del corpo dei vigili urbani - ha riguardato gli atti di polizia giudiziaria, le perquisizioni, i sequestri, gli interrogatori e le intercettazioni, tutti inerenti il codice penale. In questo campo infatti siamo passati dalle 348 operazioni del 2001 alle 674 di quest'anno, con una crescita del 93,67%».

«Tutto questo - ha aggiunto Brusaferrò - è stato possibile solo grazie allo spirito di abnegazione della mia squadra».

Soddisfatto è apparso anche il tenente Giorgio Alessio, responsabile dell'Ufficio di polizia edilizia, che ha richiamato l'attenzione soprattutto sui 2.120 sopralluoghi, sulle 1.150 documentazioni fotografiche, sulle 2.400 risposte a richieste telefoniche e sui 250 controlli su ordinanze e dinieghi.

«Si tratta di una mole di lavoro - ha sottolineato - di assoluto rilievo, che molto

spesso viene stimolata dagli stessi cittadini, che ci segnalano costantemente le situazioni che potrebbero dare vita a violazioni delle norme».

L'assessore Sluga ha rilevato l'importanza dell'attività di polizia giudiziaria svolta dai vigili urbani, mentre la comandante Mantovani ha indicato nella «eccellente collaborazione con la Procura della repubblica», l'origine del «rinnovato spirito con il quale gli uomini della Polizia municipale si dedicano a questi compiti».

u.sa.

super APERTO
2.00-19.00
ORARIO CONTINUATO

vigilia con CENTROLANZA

THUNDER, STORM, GARDEN 702

APERTO
2.00-2.00

CENTROLANZA
SPERIMENTALE

Siglato l'accordo di programma: lo Stato trasferisce al Comune gli euro destinati a Stream

Cinque milioni per il tram di Opicina

Sarà completamente ristrutturato e si pensa al prolungamento

VENDITA

Campo Marzio, il Comune si mobilita per il museo

Il Comune scende in campo a difesa del Museo Ferroviario, ospitato nell'ex stazione di Campo Marzio, che rischia di dover chiudere in seguito alla messa in vendita del complesso edilizio.

La situazione - rileva una nota - è seguita dall'assessore comunale alla Cultura, Paris Lippi, il quale ricorda come il museo sia «un patrimonio e un'istituzione sorti dall'appassionata attività volontaria dei soci del Dopolavoro ferroviario, che non solo non vanno chiusi o dismessi, ma piuttosto devono essere valorizzati e inseriti in un più ampio circuito culturale e turistico».

Da parte sua, il direttore dei Civici musei di Storia e arte, Adriano Dugulin, è in contatto da ormai tre anni con i vertici del Museo ferroviario per favorirne il salvataggio. Proprio Dugulin è riuscito a ottenere dalla Soprintendenza regionale ai Beni artistici e culturali l'avvio della procedura di vincolo, sia dell'edificio dell'ex stazione di Campo Marzio nel suo complesso, sia delle collezioni in essa contenute, affinché siano salvaguardate proprio nel caso di una vendita.

La sorte dell'ex stazione, intanto, è ancora ignota. Dopo la scadenza del 9 dicembre per la presentazione delle offerte di acquisto, si sa solo che ne sono giunte tre. Sui dettagli le Ferrovie continuano a mantenere uno strettissimo riserbo.

I soldi di «Stream» al tram di Opicina. All'interno degli accordi di programma siglati ieri a Roma tra i rappresentanti di alcuni ministeri e l'assessore alla Finanza della Regione, Augusto Antonucci, 4 milioni 869 mila euro saranno erogati dallo Stato per la trenovia Trieste-Opicina e in particolare per interventi sugli impianti fissi e sul materiale rotabile. E' stata anche definita la titolarità alla proprietà della trenovia a favore del Comune di Trieste che ieri a Roma era rappresentato dalla funzionaria Marina Dotto.

Sul mezzo di trasporto a più alta valenza storico culturale tuttora funzionante in città vengono riversati dunque tutti i finanziamenti residui di quello che doveva essere il sistema di trasporto elettrico ad attrazione elettromagnetica (Stream l'acronimo) per il quale, in base a un accordo tra Ansaldo e Act, Trieste era stata scelta per un esperimento pilota che però non era poi stato giudicato soddisfa-

cente in una città con queste caratteristiche. Il tram di Opicina invece va verso un completo riassetto e un rilancio che in un futuro abbastanza prossimo, e con ulteriori finanziamenti ancora da reperire, potrebbe estendere il proprio percorso con prolungamenti in città verso la stazione ferroviaria o, nel verso opposto, verso piazza Goldoni, e sul Carso verso Ferneti fin su quello che presto sarà l'ex confine opposto verso Prosecco.

«Tre erano i progetti che avevamo presentato - spiega l'assessore comunale ai lavori pubblici Giorgio Rossi - il primo per un ammontare di 6 milioni e 792 mila euro riguardava l'ammodernamento della funicolare Trieste-Opicina, il secondo per 817 mila euro i due parcheggi che sono già stati realizzati a Opicina, di fronte al quadrivio e dinanzi alla stazione di servizio di direzione Prosecco, il terzo per 272 mila euro l'ampliamento e il riassetto della stazione del tram in



Il tram di Opicina sta per vivere una nuova giovinezza.

piazza Oberdan. Lo Stato - conclude Rossi - interviene ora con 4 milioni 869 mila euro, la differenza la mettono il Comune e, a cascata, l'Act».

Come spiega Francesco Prioglio, presidente di Trieste Trasporti, la trenovia sarà interessata da una complessa opera di manutenzione ventennale che potrà comportare anche uno stop piuttosto lungo, tra aprile e maggio. Con il finanziamento concesso verranno rinnovati o ristrutturati i cavi sotterranei, la rete aerea, il materiale rotabile,

le motrici, i rimorchi, i binari e gli impianti funcolari. Nuova vita dunque per il tram di Opicina, che ha recentemente superato il secolo di vita, avendo il primo convoglio raggiunto l'altipiano il 9 settembre 1902, e che sta sperimentando soluzioni particolarmente innovative, come ad esempio la movimentazione dei carri scudo (i piccoli rotabili di color arancione) con manovratore tranviari che operano a distanza e l'adozione di particolari dispositivi per il risparmio di energia.

Silvio Maranzana

REGALO DI NATALE ?

Prima di decidere passa da

IPANEMA ROVIS

All'inizio di via Romagna, (n. 6)
- a lato di piazza Dalmazia -

dove anche con una piccola spesa troverai un regalo che denota alta cultura e prestigio.

Migliaia di oggetti in un negozio giudicato da personaggi più illustri **UNICO AL MONDO.**

MONILI, OGGETTISTICA E BIGIOTTERIA A PREZZI DI STRALCIO PER LIQUIDAZIONE ARTICOLI

www.ipanemarovis.com

COMPRO ORO
PAGANDO AL MASSIMO PER CONTANTI

Central Gold

Corso Italia 28 - Trieste
PRIMO PIANO
Apertura: 9-12

VENERDÌ 26 - DOMENICA 28 - DOMENICA 4 - MARTEDÌ 6

AL NAZIONALE SPETTACOLI STRAORDINARI

AL MATTINO ALLE 11.00 A SOLO

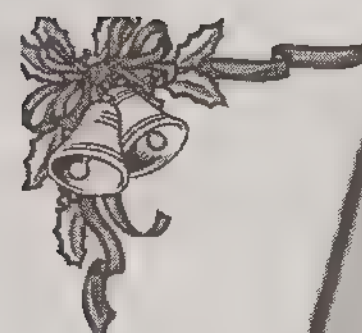
DEI SEGUENTI FILM: *MASTER & COMMANDER* *NATALE IN INDIA*

LOONEY TUNES BACK IN ACTION *ALLA RICERCA DI NEMO*

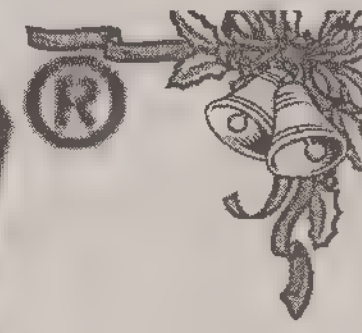
4€



Confortiguanato



ATAGAS[®]



**ASSOCIAZIONE TECNICI APPARECCHIATURE GAS
DELLA PROVINCIA DI TRIESTE**

**I MANUTENTORI DELLE VOSTRE CALDAIE A GAS ADERENTI ALL'ATAGAS
PORGONO A TUTTA LA LORO GENTILE CLIENTELA**

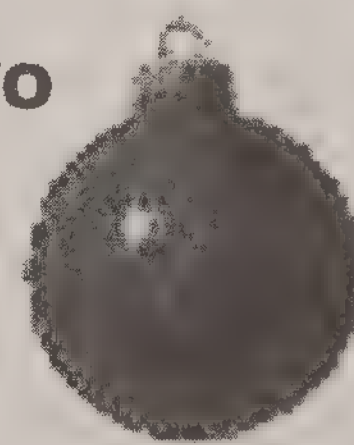
I PIU' "CALOROSI" AUGURI DI BUON NATALE E FELICE ANNO NUOVO

I CENTRI ASSISTENZA ADERENTI ALL'ATAGAS

AUTORIZZATI DALLE CASE COSTRUTTRICI

AD ASSISTERE NEL TEMPO I LORO PRODOTTI

SONO DA SEMPRE PRESENTI AL VOSTRO FIANCO CON SERIETA' E PROFESSIONALITA'



18 DITTE ASSOCIATE

PIU' DI 30 MARCHI DI CALDAIE ASSISTITI

PIU' DI 50 TECNICI PREPARATI

PIU' DI 50 FURGONI ATTREZZATI

AMPIA DISPONIBILITA' DI RICAMBI ORIGINALI GARANTITI

INTERVENTI SOLLECITI

PREZZI TRASPARENTI

GESTIONE E CONSEGNA MODELLI H E RILASCIO NUOVI LIBRETTI DI IMPIANTO

**ANCHE SE ALTRI VI PROMETTONO SCONTI E DILAZIONI DI PAGAMENTO
CONTINUE AD AFFIDARE LE VOSTRE CALDAIE A CHI LE CONOSCE**



www.atagas.com

ADAM GIORGIO
VIA SETTEPONTANE 95 TRIESTE
TEL 040-945070
giorgio.adam@atagas.com
BUDERUS - E.L.M. LEBLANC
LAMBORGHINI CALOR

BINETTI FABIO
VIA COLOGNA 18/B TRIESTE
TEL 040-575976
fabio.binetti@atagas.com
www.binettifabio.it
JUNKERS BOSCH THERMOTECHNIK

B.K. TERMOIDRAULICA
VIA APIARI 7/1A TRIESTE
TEL 040-416836
bk.termoidraulica@atagas.com
IMMERGAS

BLASI SERGIO
VIA DEI FRIGESSI 2d TRIESTE
TEL 040-2820960
sergio.blasi@atagas.com
JUNKERS BOSCH THERMOTECHNIK
DE DIETRICH - SCHÄFER

CODARIN LUCIANO
VIA A. VALERIO 122 TRIESTE
TEL 040-55466
luciano.codarin@atagas.com
UNICAL

DELL' ORO CARLO
VIA DEI BAIARDI 106 TRIESTE
TEL 040-573155
carlo.delloro@atagas.com
ARCA - BERETTA - ROCA

IDRAULICA DIEMME
VIA NEGRELLI 12 TRIESTE
TEL 040-304124
idraulica.diemme@atagas.com
FER - FERROLI - ICI

KNEZ EDDI
VIA DEL FARNETELLO 35 TRIESTE
TEL 040-568506 / 040-577774
eddi.knez@atagas.com
IMMERGAS - VAILLANT

KNEZ GABRIELE
VIA DELLE LINFE 20 TRIESTE
TEL 040-568685
gabriele.knez@atagas.com
IMMERGAS

L'ASSISTENZA
VIA DELLA TESA 8 TRIESTE
TEL 040-393077
giovanni.bruno@atagas.com
BAXI OCEAN - COSMOGAS
IDEAL CLIMA - JOANNES - SYLBER

PAROVEL PALMIRO
VIA LAMARMORA 16/B TRIESTE
TEL 040-393624
palmiro.paravel@atagas.com
FER - SAUNIER DUVAL

PIORE RICCARDO
VIA DEL BERGAMASCO 9/A TRIESTE
TEL 040-638269
riccardo.piore@atagas.com
APENGROUP - RADIANT - CHAFFE-
TEAUX ET MAURY - RHOS - SIME

PUNTO CLIMA
VIA DI VITTORIO 1/1 TRIESTE
TEL 040-810174
franco.cozzi@atagas.com
BALTUR - WEISHAUP

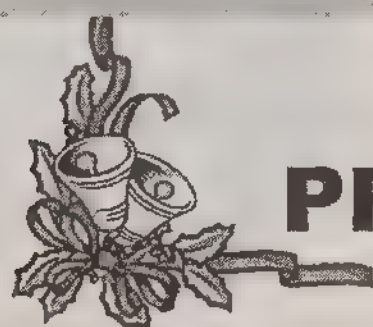
STEFANI ROBERTO
VIA CAMPANELLE 141 TRIESTE
TEL 040-942278
roberto.stefani@atagas.com
FONDITAL - SAVIO - VAILLANT

TERMOGRISOU
VIA S. CILINO 44/c TRIESTE
TEL 040-350751
davide.andrini@atagas.com
FER

TERMOSEVIS
VIA BRANDESIA 49 TRIESTE
TEL 040-577122
max.kralj@atagas.com
www.termoservis.com
ECOFAM - THERMITAL

ZETA IMPIANTI
VIA GIULIANI 26 TRIESTE
TEL 040-773141
zeta.impianti@atagas.com
FER - FERROLI

ZOCCHI PAOLO
VIA S. MICHELE 20/B TRIESTE
TEL 348 - 7490731
paolo.zocchi@atagas.com
BUDERUS - E.L.M. LEBLANC
LAMBORGHINI CALOR



PRESSO



Confortiguanato



VIA CICERONE 9 TRIESTE



Manutenzione inadeguata al «Vaticano»: crollò il soffitto e un'inquilina finì all'ospedale con gravi lesioni a un occhio

Condannato dirigente dell'ex Iacp

Secondo il Tribunale non prestò ascolto alle richieste di intervento

Assolti gli altri imputati: Perla Lusa, Pierantonio Taccheo, Franco Korenika e Claudio Fedrigo non hanno commesso il fatto loro attribuito

Cinquemila euro. Per poter ricorrere in appello Edoardo Svetina, responsabile delle manutenzioni ordinarie del defunto Istituto autonomo per le case popolari (Iacp), dovrà versarli a una malcapitata inquilina del «Vaticano» rimasta sepolta nel 1999 sotto le macerie del soffitto della sua camera da letto, crollato improvvisamente. La somma rappresenta una «provisionale» immediatamente esecutiva, non l'intero risarcimento la cui entità dovrà essere stabilita dal giudice civile.

Edoardo Svetina, ora di-

pendente dell'Ater, dovrà pagare questa somma a cui vanno aggiunti altri 3500 euro di spese legali e 200 di pena pecuniaria perché ieri il giudice Luigi Dainotti ha riconosciuto la sua responsabilità nel crollo provocato dal colpevole abbandono in cui per anni era stato lasciato quell'appartamento del grande palazzo di via dell'Istria, adiacente la caserma dei carabinieri.

Lo stesso giudice ha invece assolto con la formula più ampia, «per non aver commesso il fatto», altri quattro dirigenti dello Iacp, accusati dello stesso

reato. Sono usciti a testa alta dal dibattimento Perla Lusa, ex presidente dello Iacp e candidata tempo addietro al Consiglio regionale per il Partito dei democratici di sinistra; Pierantonio Taccheo, responsabile del settore tecnico dello Iacp; Franco Korenika e Claudio Fedrigo, dirigenti del settore delle manutenzioni straordinarie dello stesso istituto.

Tutti dovevano rispondere, in base all'inchiesta diretta dal pm Federico Frezza, del reato di lesioni colpose, aggravate dal fatto di aver cagionato all'inquilina, non impedendo il crollo del soffitto, l'indebolimento permanente della vista. «Ho molte difficoltà a lavorare al computer. Con un

occhio solo che funziona a dovere, mi stanco molto presto...» ha detto la vittima del crollo, che si è costituita in giudizio con l'avvocato Tullio Moro. Ieri era presente in aula e ha seguito tutto lo svolgersi del dibattimento.

Per anni aveva segnalato per iscritto allo Iacp la precarietà e il pericolo in cui era costretta a vivere. Fin dal 1993 aveva inviato lettere personali all'istituto, segnalando infiltrazioni d'acqua piovana dal soffitto della sua camera da letto. Nel soprastante terrazzo si era aperta una profonda crepa. Altre lettere di protesta erano state sottoscritte da decine e decine di famiglie del «Vaticano» i cui alloggi erano in condizioni

ugualmente precarie. Solo un anno fa l'Ater ha avviato l'opera di risanamento dell'intero edificio. Primi lavori proprio quelli di rifacimento del tetto.

Secondo la denuncia-querela seguita al crollo e al ricovero della malcapitata inquilina all'ospedale, le lamentele degli inquilini erano rimaste inascoltate per anni.

«Le loro lamentele non hanno trovato soddisfazione alcuna - si legge nel documento dell'avvocato Moro - poiché l'istituto rimase assolutamente inerte ed estraneo, limitandosi a vane e mai mantenute promesse, senza dare nemmeno un minimo cenno di intervento. L'inerzia appare ancora più grave, considera-

to che del caso «Vaticano» più volte ebbe a interessarsi la stampa locale».

Il crollo del soffitto risale al 10 dicembre 1999. Erano le 2 di notte e l'inquilina stava dormendo nel suo letto. «Sono stata investita da una pioggia di calcinacci e di mattoni che cadendo da un'altezza di quasi tre metri, mi sono finiti addosso, colpendomi anche alla testa».

I medici dell'ospedale di Cattinara avevano annotato sulla cartella clinica un trauma cranico, uno stato commotivo, una ferita all'arcata sopraccigliare, contusioni al torace e in altre parti del corpo. Particolarmente gravi le ferite agli occhi.

Grave anche la situa-



Lo stabile del Vaticano al centro dell'inchiesta.

ne dell'abitazione coinvolta nel crollo. Secondo la perizia redatta dal geometra Carlo Vellani, il crollo è imputabile «oltre ogni ragionevole dubbio, alla conseguenza del degrado dell'armatura in ferro del solaio. Infatti i «tondini» dei travetti in

laterizio, erano stati «mangiati» dalla ruggine. Per effetto dell'aumento di volume l'ossidazione aveva provocato, prima la fessurazione del travetto e successivamente lo stacco definitivo. Da qui il crollo».

Claudio Ernè

Le indagini delle Fiamme gialle e della Polizia di frontiera coordinate dal pm Federico Frezza hanno puntato all'organizzazione degli eredi di Loncaric

Ritornano i clandestini sui sentieri del Carso



Il col. Ravaioli al centro.

E' ripreso l'ingresso dei clandestini attraverso il Carso triestino. Da San Bartolomeo di Muggia al Lisert. Piccoli gruppi passano attraverso le zone boschive. E gli organizzatori sono gli eredi dell'impero di Josip Loncaric. Lo ha confermato ieri in una conferenza stampa il colonnello Marcello Ravaioli, comandante provinciale della Finanza. «Abbiamo smantellato una vasta organizzazione», ha dichiarato l'ufficiale.

L'inchiesta coordinata dal pm Federico Frezza ha coinvolto anche la polizia di frontiera. Ravaioli l'ha definita «una delle più grosse operazioni degli ultimi tempi», paragonando l'organizzazione criminale per importanza a quella analoga «che aveva a capo il boss dell'immigrazione clandestina Josip Loncaric, condannato di recente a Lubiana».

Da oltre un anno l'organizzazione operava a ridosso dei confini del Friuli Venezia Giulia. Ha fatto entrare illegalmente in Italia oltre un migliaio di clandestini. Sono oltre una settantina le persone fermate. Le ultime due a Trieste, due passeur kosovari residenti nel capoluogo giuliano che gestivano il passaggio in Italia della tratta. Si tratta di Pal Gega, 25 anni e di Berim Malikaj, 23 anni. Per settimane gli investigatori hanno seguito le tracce dei loro cellulari.

In poco tempo sono stati intercettati oltre 250 i clandestini. I loro viaggi hanno reso all'organizzazione criminale di oltre 500 mila euro. Gran parte degli immigrati fermati sono stati interrogati con l'ausilio di interpreti. Nel bagaglio dei clandestini, ma anche nelle

tasche di qualche passeur troppo sicuro di sé, sono stati trovati numeri di telefono, indirizzi, biglietti aerei e ferroviari. Precisi indizi, informazioni preziose per costruire la mappa delle organizzazioni criminali che «commerciano» in uomini ma non sembrano disdegnare droga e armi. E da quei dati gli investigatori sono risaliti al vertice.

Qualche anno fa la media era di cento clandestini per notte attraverso i nostri confini. Cento uomini, donne, ragazzi, bambini, che entravano nel nostro Paese attraverso i boschi del Carso per cercare fortuna, per migliorare le proprie condizioni di vita. Poi, il flusso è calato soprattutto grazie all'attività del pool antipasseur della procura. Ma ora i numeri sono nuovamente saliti.

c.b.

Settantatré motorini elettrici prodotti in Cina e fuori norma intercettati dai doganieri e dai finanzieri in porto

Bloccato un container di scooter fuorilegge

Scoperto anche un carico di profumi falsi delle marche più prestigiose

Il business dei contraffatti è colossale: negli ultimi due anni solo a Trieste sono state scoperte merci per un valore che ammonta a 2 milioni e 400 mila euro

Anche i motorini elettrici contraffatti. Ormai quello dei falsi è un business dalle proporzioni colossali. I doganieri e i finanzieri hanno scoperto un container proveniente dalla Cina contenente 73 scooter elettrici fuorilegge. Non conformi alle direttive Cee. Troppo veloci, ma soprattutto non sicuri. Sono stati anche sequestrati quattrocento caricabatterie per telefonini marchiati Nokia ovviamente non in regola. Ma anche migliaia di confezioni di profumi delle marche più prestigiose.

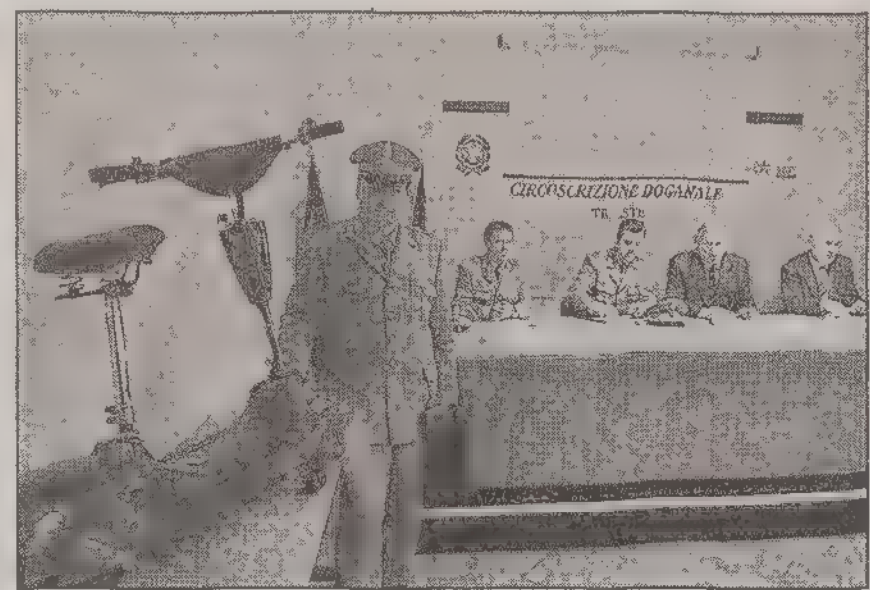
Una vera e propria invasione di falsi. Il problema della contraffazione coinvolge innumerevoli prodotti e marchi. La Cina e la Turchia sono le teste di ponte da cui provengono le merci «clonate».

Orologi, magliette, scar-

pe, software per computer, Cd, abiti. Un mercato parallelo in cui anni addietro erano state copiate persino alcune sfavillanti modelli di Ferrari d'epoca. Danni enormi per gli importatori e per gli acquirenti. Senza parlare dei mancati introiti per le casse dello Stato. I numeri: negli ultimi due anni le Dogane e la Finanza hanno scoperto oltre 40 mila capi d'abbigliamento fuorilegge per il valore di 2 milioni 400 mila euro. Cifre da capogiro.

Simili danni provoca anche il contrabbando di sigarette. Un fenomeno oggi in crescita, visti i prezzi del mercato ufficiale del tabacco. A Trieste negli ultimi mesi la organizzazione contrabbandiere si sono viste bloccare e sequestrare tre Tir zeppi di scatoloni.

I gestori del traffico han-



Due finanzieri vicino un motorino sequestrato. (Sterle)

no subito «danni» per miliardi ma nonostante ciò continuano a seguire questa via. Segno che l'utile è enorme e che di conseguenza altri camion, altri container, hanno superato probabilmente le strette maglie dei controlli arrivando indenni a destinazione.

Per bloccare questi traffici di armi, sigarette, droga e prodotti contraffatti, esi-

ste un metodo tanto efficace quanto impraticabile. Perquisire uno per uno tutti i mezzi, smontare le paratie, aprire i serbatoi e i doppi fondi, sventrare le intercapedini. Nessuna persona ragionevole può pensare di applicarlo, perché l'attività del porto si bloccherebbe con danni ancora maggiori. Ecco perché una certa soglia di traffici criminali è fi-

siologica in ogni porto. In determinate percentuali può essere dunque accettata. Se invece va oltre, come sembra stia accadendo, bisogna intervenire.

Ma c'è un altro punto che ieri durante una conferenza stampa è stato sottolineato. E' quello della sicurezza e della salute. Gli scooter importati al prezzo di 37 euro l'uno per essere venduti ad almeno venti volte tanto, sono pericolosi. Come lo sono i profumi che possono provocare reazioni allergiche o irritative sulla pelle.

Qualche mese fa l'ultimo sequestro: una tonnellata e mezza di sigarette e un maxi carico di borse e portafogli firmati «Luis Vuitton» rigorosamente contraffatti. La merce era nascosta in un camion sbarcato in porto dal traghetto proveniente dalla Turchia. E' stata la prima volta che i contrabbandieri utilizzavano lo stesso mezzo per trasportare un duplice carico fuorilegge: sigarette e griffe false.

Corrado Barbacini

BVLGARI



DOBNER

trieste - via dante 7 - tel 040632951



CREDITO COOPERATIVO DEL CARSO
ZADRUŽNA KRAŠKA BANKA

www.zkb.it

www.bcccarso.it

Autore: Dobner - Trieste - Via del Muro, 20 - Tel. 040 21497

Buon Natale e Felice Anno Nuovo 2004

Differente per forza

MUGGIA Il comprensorio dedicato al tempo libero dovrebbe sorgere a Monte d'Oro. La proposta è all'esame della Regione

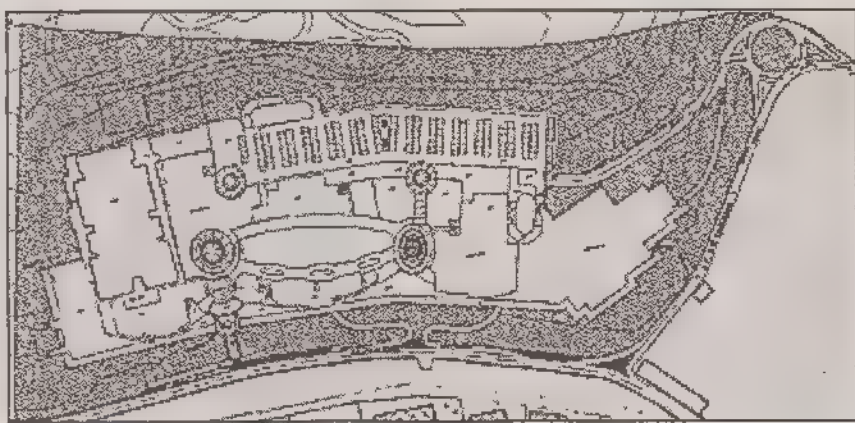
«No al progetto del centro Freetime»

Ambientalisti contrari alla sua realizzazione: «Un monumento al kitsch»

Wwf, Italia Nostra e il circolo di Muggia di Legambiente si scagliano contro il progetto centro ludico-ricreativo Freetime, ideato dalla Coop7 a Monte d'Oro. «È un monumento al kitsch e nasce nel più completo disprezzo dell'ambiente», sostengono.

Il progetto Freetime, ora al vaglio della Regione, che lo ha sottoposto alle osservazioni previste per legge, dopo la presentazione al Comune da parte della società emiliana Coop7 del relativo piano particolareggiato, prevede la costruzione di un grande centro per il tempo libero, con alcuni negozi, ampi parcheggi, aree all'aperto attrezzate per lo sport o le passeggiate.

Il tutto su quasi 11 ettari, di cui la metà coperta, accanto alla statale 15, sulla collina di Monte d'Oro. «L'area è caratterizzata dalla presen-



Il progetto del centro «Freetime» presentato dalla Coop7.

za di campi fino a poco tempo fa coltivati, in prevalenza a vigna. Ci sono muri a secco, pastini, siepi. La parte superiore è coperta da un bosco, con ricca fauna selvatica. L'area è definita «di interesse ambientale» dal Prg muggesano, pur se degradata», così Wwf, Italia Nostra e Legambiente muggesana che hanno presentato «osservazioni molto critiche» sul

relativo piano particolareggiato. Secondo i rilievi degli ambientalisti, la costruzione del centro prevede uno sbancamento di quasi 300 mila metri cubi, con rischi di congestione del traffico sulla statale, visto il probabile concomitante cantiere della Lacotisce-Rabuiese.

«Già nell'aprile del 2002 avevamo contestato la variante al piano regolatore di

Muggia, fatta su misura per l'intervento di Coop7 - affermano -, che aveva tra l'altro raddoppiato la cubatura edificabile e l'altezza massima dell'edificio costruibile nell'area. L'intervento è infatti fuori scala rispetto al contesto circostante, e fa presagire un pesante stravolgimento peggiorativo dell'aspetto dei luoghi».

Gli ambientalisti dunque rafforzano la loro opposizione a questo progetto, che andrà a costruire un «non luogo» - dicono - con orpelli kitsch come piramidi e cupole. Già che c'erano potevano mettere mulini a vento, obelischi, torri pendenti, canali con le gondole. Un intervento coerente ed armonico col contesto ambientale - concludono - avrebbe rischiato una sensibilità e una cultura che evidentemente non appartengono a questi committenti e progettisti».

Sergio Rebelli

Rinnovata la convenzione con l'Ortopedia di Valdobbiadene

Anche per il prossimo anno lo Spi-Cgil e il Centro iniziative sociali Cis-Auser di Muggia hanno rinnovato la convenzione con l'ospedale ortopedico di Valdobbiadene ad Ancarano, poco oltre il confine sloveno.

«La convenzione, estesa a tutti gli iscritti alla Cgil della provincia, è a favore di chi, soprattutto tra gli anziani, ha bisogno di sottoporsi a cure fisioterapiche e ortopediche in un centro moderno che offre una vasta gamma di prestazioni con prezzi concordati ed estremamente convenienti», viene spiegato in una nota congiunta Spi-Auser.

In base alla convenzione la direzione dell'ospedale ortopedico di Valdobbiadene ha fissato nel primo e terzo mercoledì di ogni mese le visite specialistiche, in un ambulatorio riservato.

Per informazioni e chiarimenti coloro che fossero interessati si possono rivolgere allo Spi-Cgil di Muggia, in calle Bacchiocco 6, telefono 040.271.086.

S.R.

Incontro fra Illy e il presidente della società

I depositi della Shell destinati a lasciare l'area dell'ex Aquila

I depositi di carburante che la Shell gestisce tuttora nell'area dell'ex Aquila potrebbero essere trasferiti sulla sponda opposta del Canale navigabile, in una zona compresa fra il terminal Siot e l'ex Esso, dove sono già presenti serbatoi di prodotti petroliferi.

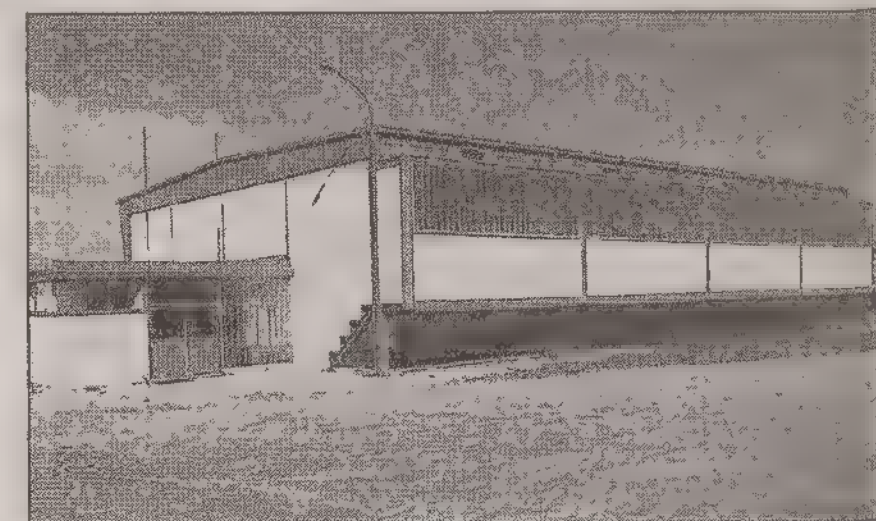
L'ipotesi è stata approfondita nell'incontro che il presidente della Regione Illy ha avuto ieri con il presidente e amministratore delegato della Shell Italia, Raffaele De Leonardi. Illy ha giudicato positivamente questa eventualità, poiché razionalizzerebbe l'uso delle aree, liberando completamente i terreni dell'ex raffineria, che potrebbero quindi essere interamente riservati a nuove attività industriali e commerciali.

Al centro dell'incontro c'è stato più in generale il progetto di bonifica dell'area dell'ex raffineria, per la qua-

le la Teseco, società di ingegneria ambientale che ha acquistato la zona, sta elaborando il piano di risanamento.

Illy ha anche illustrato a De Leonardi le opportunità che l'Area Science Park e le altre istituzioni scientifiche nella regione possono offrire a una grande società multinazionale come la Shell, fortemente impegnata nelle attività di ricerca e sviluppo.

Tornando all'ipotesi di spostamento dei serbatoi della Shell, il presidente dell'Eziz, Pierpaolo Ferrante, ricorda che se n'era già parlato in passato. «La proposta di concentrare i serbatoi di depositi petroliferi in un'unica zona - spiega il presidente dell'Eziz - è legata alla necessità di toglierli dal territorio del Comune di Muggia, il cui piano regolatore prevede lo spostamento delle strutture attuali e il divieto di nuovi insediamenti petroliferi».



La palestra di Aursina, ora ufficialmente inaugurata.

la manutenzione dell'impianto di riscaldamento e della caldaia, il cui costo è di 32mila euro l'anno. La

prossima sfida, sempre per quanto riguarda la palestra, si concentra sulla ricerca degli sponsor. «Vorremmo riempire degli spazi pubblicitari a bordo campo - ha spiegato il vicesindaco Romita: in questo modo potremmo far abbassare ancora i costi di affitto orario della palestra per gli allenamenti». E restando in tema di sponsorizzazioni, ieri nel corso del pomeriggio il sindaco Ret e Romita si sono recati per i tradizionali auguri alla casa di riposo Stuparich di Sistiana: oltre al Natale, c'era da festeggiare anche il regalo della Banca di Credito cooperativo del Carso, che ha donato alla Stuparich le nuove seggiole per gli ospiti.

Francesca Capodanno

IN BREVE

Assemblea annuale dei medici chirurghi

Il presidente Del Barone: «Sì alla collaborazione tra i medici italiani e sloveni»

«Sì al dialogo e alla collaborazione tra medici italiani e sloveni, ma con una condizione comune: un impegno costante verso il paziente». È il messaggio che Giuseppe Del Barone, presidente della Federazione nazionale degli Ordini dei Medici Chirurghi e degli Odontoiatri, ha lanciato nell'assemblea annuale al Mib, nel corso della quale è stata conferita una medaglia a 19 medici triestini con cinquant'anni di attività. E dopo questo riconoscimento, cinquantasei nuovi iscritti all'Ordine hanno pronunciato il solenne giuramento di Ippocrate. «È la prima volta ufficiale - ha affermato Marko Bitenc, presidente dei Medici sloveni - in cui i nostri ordini si trovano a dialogare, un buon inizio per dare via a una cooperazione che per la nostra nazione è molto importante».

Uffici comunali chiusi di pomeriggio al pubblico in occasione dell'odierna festività della vigilia

Nel comuni del territorio provinciale gli uffici pubblici osserveranno degli orari particolari, oppure risulteranno chiusi, in occasione della vigilia di Natale e delle altre festività di fine anno. In particolare, per quanto concerne il Comune di Duino-Aurisina, nel corso della giornata odierna e in quella di mercoledì 31 dicembre gli uffici resteranno chiusi: nel pomeriggio. Analogo provvedimento anche nel Comune di San Dorligo della Valle e negli uffici municipali di Monrupino ed anche in quelli di Sgonico.

DUINO-AURISINA In Consiglio l'atto viene giudicato «importante al di là del significato sportivo»

Palestra, inedita «gestione a due»

Lega nazionale e Sokol siglano un accordo di collaborazione

Seconda fase, ieri dell'ultimo consiglio comunale dell'anno a Duino Aurisina. Dopo l'approvazione, la settimana scorsa, del bilancio preventivo e della vendita di casa Stofa, oltre all'adozione del piano particolareggiato della Cernizza e del Timavo, ulteriori punti all'ordine del giorno sono stati infatti rinviati a ieri, per un consiglio comunale che ha trattato di regolamento per le edicole (in parte rinviato in commissione), e della palestra di Aurisina.

La palestra, che ieri ha visto l'ultima delle tre giornate dedicate con successo alla festa dello sport, è ora ufficialmente inaugurata, e il consiglio comunale ha dovuto iniziare a pensare alla gestione. Con un voto all'unanimità, il consiglio comunale ha assegnato la gestione della palestra a una sorta di «associazione di imprese sportive», che com-

prende la Associazione polisportiva tergestina (la costola operativa del Coni), la Lega Nazionale e il Sokol. L'accordo tra Sokol e Lega Nazionale appare avere contenuti che vanno al di là dello sport e della gestione della palestra: due diverse espressioni e anime di Duino Aurisina, infatti,

hanno trovato come collaborare in modo concreto, al fine di lavorare assieme per la gestione della attesa palestra.

Ai tre soggetti che gestiranno assieme la struttura - è stato deciso dal Consiglio Comunale - sono stati demandati i compiti di organizzare sorveglianza e custodia, pulizie, gestione del campo e prenotazione delle ore di utilizzo della palestra per gare e allenamenti. Alla palestra di Aurisina il costo orario per un allenamento si aggira sui nove euro, una cifra considerata equa e approvata sempre dal consiglio. Spetterà invece al Comune la gestione e

pittrice muggesana Daniela Frausin. Rivolto a tutte le donne della cittadina costiera, ma anche di Trieste e della provincia, lo stage si svolgerà in febbraio (per prenotazioni telefonare allo 040/273140).

La Frausin ha frequentato un corso di figura con Nino Perizi e di grafica con Mirella Sbisà, è stata titolare di una cattedra di storia dell'arte e ha alle spalle numerose mostre personali e collettive in Italia e all'estero. E ora si appresta a nuove lezioni «al femminile» sulle avanguardie artistiche della prima metà del '900.

b.m.

Concorso per un manifesto sull'8 marzo: ultimi giorni

Conto alla rovescia per il concorso per il manifesto dell'8 marzo indetto dall'Udi di Muggia. Entro il 27 dicembre dovranno infatti essere consegnati alla presidente Miriam Zocchi, in via Dante 43, i disegni tra i quali verrà scelto quello da riprodurre per la Festa della donna. Le opere dovranno essere in bianco e nero, su tematiche femminili, rigorosamente anonime (generalità e indirizzo delle autrici in busta chiusa).

A valutarle sarà una giuria esterna. Ma il locale circolo «Ottomartzo» dell'Udi ha in cantiere anche un'altra interessante proposta: si tratta di «conversazioni» sull'arte contemporanea tenute dalla

A cura di Confartigianato Trieste

LE NUOVE NORME IN MATERIA DI MERCATO DEL LAVORO

Il Decreto Legislativo n° 276 del 10 settembre 2003 di attuazione delle deleghe in materia di occupazione e mercato del lavoro (legge Biagi), in vigore dal 24 ottobre 2003, introduce la tipologia contrattuale del **lavoro ripartito (o job sharing)**. Di seguito si fornisce una prima analisi di questo istituto contrattuale.

LAVORO RIPARTITO

Il lavoro ripartito è un particolare contratto mediante il quale **due lavoratori assumono in solido** l'adempimento di un'unica e identica obbligazione lavorativa. Le principali caratteristiche del lavoro ripartito sono le seguenti:

- Vincolo di solidarietà: ogni lavoratore è personalmente e direttamente responsabile dell'adempimento dell'intera obbligazione lavorativa;
- Modifiche e sostituzioni: i lavoratori possono decidere unilateralmente ed in qualsiasi momento di effettuare sostituzioni tra di loro, nonché di modificare consensualmente la collocazione temporale dell'orario di lavoro;
- Sostituzioni con terzi: nel caso di impossibilità di eseguire la prestazione, sono concesse eventuali sostituzioni da parte di terzi solo **previo consenso del datore di lavoro**;
- Impedimento di entrambi: in caso di impedimento da parte di entrambi i lavoratori coobbligati, se c'è l'impossibilità definitiva da parte di entrambi i coobbligati l'obbligazione si **estingue** in quanto nessuno potrà eseguire la prestazione, se l'impossibilità di entrambi è temporanea i debitori non si considerano responsabili del ritardo finché questo ritardo perdura. Tuttavia si può verificare ugualmente l'estinzione del rapporto se l'imprenditore perdura fino a quando il lavoratore non potrà più effettuare quella prestazione perché il datore di lavoro non ha più interesse a riceverla.

Forma

Per la stipula di un contratto di lavoro ripartito è richiesta la forma scritta ai fini probatori dei seguenti elementi:

- misura percentuale e collocazione temporale del lavoro giornaliero, settimanale, mensile o annuale che si prevede venga svolto da ciascun lavoratore;
- luogo di lavoro, nonché trattamento economico e normativo spettante ad ogni lavoratore;
- eventuali specifiche misure di sicurezza.

Assenze

Per consentire al datore di lavoro di certificare le assenze, i lavoratori hanno l'obbligo di informare preventivamente (con cadenza almeno settimanale) dell'orario di lavoro cui ciascuno di loro è tenuto.

Principio di non discriminazione

Per i periodi lavorati, il lavoratore ripartito non deve ricevere un trattamento economico e normativo complessivamente meno favorevole rispetto ad un lavoratore dello stesso livello, a parità di mansioni svolte. Tale trattamento è riproporzionato, in ragione della prestazione lavorativa effettivamente eseguita, per quanto riguarda:

- l'importo della retribuzione globale e delle singole componenti di essa (comprese le eventuali somme integrative aziendali);
 - le ferie;
 - i trattamenti per malattia, infortunio sul lavoro, maternità e congedi parentali.
- Ciascun lavoratore ha diritto a partecipare nel limite complessivo di 10 ore annue alle assemblee sindacali. Tuttavia, il trattamento economico relativo a tali ore verrà ripartito tra i lavoratori in maniera proporzionale all'entità della prestazione effettivamente eseguita da ciascuno.

Risoluzione del contratto

Un aspetto singolare del lavoro ripartito è quello relativo alle dimissioni o al licenziamento. Infatti, poiché l'obbligazione è solidale, **le dimissioni o il licenziamento di un lavoratore coobbligato comportano l'estinzione dell'intero contratto**. Quindi anche l'altro lavoratore vede risolto "ex lege" il rapporto di lavoro nonostante non si sia dimesso o non sia stato licenziato. Tuttavia qualora su richiesta del datore di lavoro, l'altro lavoratore sia disposto ad adempiere (integralmente o parzialmente) l'obbligazione lavorativa il contratto di lavoro ripartito si trasforma in un normale contratto di lavoro subordinato.

Sanzioni disciplinari

In caso di violazione delle norme di comportamento la sanzione disciplinare, poiché è personale, si ritiene vada in capo al lavoratore che ha commesso l'infrazione.

Contrattazione collettiva

La contrattazione collettiva dovrà prevedere un'apposita disciplina per questa tipologia di contratto. In assenza si applica, in quanto compatibile, la disciplina del rapporto di lavoro subordinato. Per informazioni in merito contattare l'Ufficio Paghe e Contributi della Confartigianato di Trieste.

le vie del caffè

VI edizione

dal 26 dicembre 2003
al 2 gennaio 2004

Eventi, spettacoli, concerti, animazioni
a Trieste e nei suoi caffè.

INGRESSO LIBERO
A TUTTE LE MANIFESTAZIONI

la contrada
TEATRO STABILE DI TRIESTE
contradeaperte

AGENZIA DI INFORMAZIONE E RACCOMANDA
TRIESTE
CULTURA E SPETTACOLO

REGIONE AUTONOMA
FRIULI VENEZIA GIULIA

Buon Natale
e felice anno nuovo

la contrada
TEATRO STABILE DI TRIESTE

IL CASO

La struttura di Campo Marzio in vendita per «far tornare i conti» è strategica per la collettività
Museo ferroviario, vent'anni di promesse

Dunque, la fine del Museo ferroviario sembra decretata. E, si badi bene, non per un'esplicita volontà di distruggerlo, ma a causa di quella smania di «far tornare i conti» o di «trarre profitto», che sembra l'unica a caratterizzare il momento presente. Con il nuovo assetto conseguente alla dismissione da parte delle Ferrovie, nella più «fortunata» delle ipotesi le spese ordinarie e straordinarie che gravano su una struttura delle dimensioni del museo dovranno essere sostenute interamente dai soci. È impensabile che una cinquantina di volontari, sia pure appoggiata da un'associazione quale il Dopavoro ferroviario, possa farsi carico di tali oneri. Si affaccerà allora la più «sfornata» delle soluzioni che sarebbe, come ognuno intuisce, l'ordine di sgombero e la dispersione del patrimonio.



Una delle storiche locomotive del Museo ferroviario

È assai spiacevole e quasi brutale decretare per questi motivi di carattere economico la fine di un'iniziativa che ha consentito fino ad oggi di conservare la memoria storica di tanti eventi, di tante realizzazio-

ni tecniche e anche di tante testimonianze della vita sociale delle nostre terre.

Il rapporto con le Ferrovie ha vissuto momenti burrascosi. Bisogna però riconoscere che fino ad oggi le Ferrovie dello Stato non

si sono disinteressate della struttura. Basti ricordare il completo restauro del 1983, l'impegno di risorse per la custodia, la pulizia e le forniture. Ma il museo era chiaramente un centro di costo e inoltre era «non strategico» ai fini della «missione» delle Ferrovie. Ma non penso davvero che esso sia «non strategico» per la collettività triestina o giuliana. Per vent'anni i volontari del Museo ferroviario hanno sperato che le promesse della dirigenza dell'ex Azienda Fs, gli impegni assunti da alle autorità politiche e l'interesse degli amministratori locali si traducessero in un atto definitivo che assicurasse stabilità all'iniziativa. Oggi mi auguro che si manifesti nuovamente e si rafforzino le volontà di assicurare la sopravvivenza di questa istituzione che esprime ben di più che un'attività dopolavoristica.

Fabio Saffi

Errori sanitari e assicurazioni

Con riferimento all'articolo apparso sul vostro quotidiano di giovedì 4 dicembre dal titolo «Le Generali hanno rotto il contratto con il Burlo», mi sento in dovere di inviarti la presente nota con preghiera di pubblicarla, come «osservazioni in merito».

Come vi è noto da qualche anno tutto persone che si ritengono gravemente danneggiate da errori professionali commessi da personale medico e paramedico del Burlo in occasione di un parto gemellare, seguito a fecondazione assistita.

Uno dei due bambini è nato con lesioni gravissime ed è morto dopo poco meno di tre anni di vita. Del caso si sta occupando l'autorità giudiziaria, sia in sede civile, sia in sede penale e il Burlo, i sanitari e le loro assicurazioni fanno una strenua resistenza le cospicue richieste risarcitorie.

Il personale medico e paramedico del Burlo, però, è pienamente tutelato. In quanto ha copertura assicurativa per il caso in cui fosse riconosciuta una qualche loro responsabilità e le assicurazioni coinvolte (Generali, Unipol e Reale Mutua) hanno messo in campo fior fiore di avvocati e di consulenti medici di parte per contestare non solo l'ammontare del danno ma anche, e soprattutto, la responsabilità del Burlo e del suo personale.

Le vittime, invece, devono farsi carico di tutti i rischi e delle gravose spese che le azioni giudiziarie comportano al punto che io oggi mi trovo a combattere, per loro conto, contro la bellezza di nove avvocati e dieci consulenti tecnici di parte, tutti messi in campo a spese e rischio delle rispettive assicurazioni.

Queste ultime fino a questo momento non hanno formulato alcuna ipotesi di soluzione pacifica del caso, affidandosi integralmente alle loro difese legali e mediche.

Quanto alla richiesta risarcitoria, è noto a tutti che questa ha valore indicativo perché, in ogni caso, l'ammontare dell'eventuale risarcimento sarà determinato o dall'accordo tra le parti (che io vado inutilmente cercando da due anni) ovvero dalla decisione del giudice.

50 ANNI FA

24 dicembre 1953

● È deceduta nella sua abitazione di via Vasari, Maria Bergamas, nata 87 anni or sono a Gradisca e madre di Antonio, un caduto della prima guerra mondiale. Fu lei che scelse ad Aquileia nel '21, fra dodici salme di ignoti soldati italiani come suo figlio, quella del Milite Ignoto. Le sue spoglie, prima tumulate a S. Anna, saranno poi traslate ad Aquileia.

● Babbo Natale ha recato ieri pomeriggio l'augurio dei soldati americani, passando per le vie del centro su di una jeep, trasformata in una candida slitta tirata da una coppia di renne, seguita da un complesso di soldati musicanti, alternanti marce e motivi natalizi.

● Come negli anni scorsi il servizio autofilantropico anticiperà di circa due ore il rientro nei giorni 24 e 31 dicembre e il 1° gennaio prossimi. Durante la sospensione del servizio normale, funzioneranno invece i treni notturni 31, 32, 33 e 34 con partenze ogni quarto d'ora.

che, purtroppo, tarderà ancora parecchio.

Non si tratta, quindi, di «calmiera» il mercato, di «sinnescare» le richieste miliardarie degli avvocati di grido...

Chiunque si rivolge al giudice per ottenere un risarcimento del danno deve prima dimostrare la responsabilità di chi si assume obbligato a risarcire e poi la definizione del danno medesimo spetta al giudice, salvo il caso di accordo tra le parti.

Se uno chiede a me il valore della vista che ho perso a 14 anni per fatto di guerra, io rispondo che quel valore è incommensurabile e a pagarlo non basterebbe tutto il tesoro della Corona del Regno Unito di Gran Bretagna: tuttavia mi devo accontentare della pensione di guerra che lo Stato mi ha riconosciuto e, come tutti, de-

vo accontentarmi di quello «che passa il convento».

Non sarebbe male, invece, se le assicurazioni facessero una proposta concreta di definizione bonaria, che i miei assistiti sarebbero lieti di esaminare, finalmente.

Aleardo Ginaldi

I rumorosi tombini di «Stream»

Dopo aver dato atto al sindaco e all'assessore ai Lavori pubblici di aver risposto positivamente alle mie lamentele sugli insopportabili

li rumori dei tombini di Stream in via Mazzini, debbo constatare che la situazione non è mutata minimamente. Mi chiedo e vi chiedo perché non esiste un ingegnere, un tecnico, un operaio che siano capaci di far sparire questo insopportabile rumore di scoppio continuo?

Letizia Elleri Boniccioli

Quei «lampioni» sono una tutela

Sulla questione dei «lampioncini» recentemente installati in alcune strade cittadine sono anch'io dell'opinione che un cittadino onesto non avrebbe nulla da nascondere può trovare in tale iniziativa un'ulteriore tutela alla sicurezza.

Data la vicinanza alla mia abitazione, sono uso a transitare in media quattro volte al giorno dinanzi alla questura e venir inquadrato dalle sue telecamere ben viste, senza contare quelle esistenti in varie altre parti della città. Ma ciò non mi dà alcun fastidio; preferisco tale sistema di vigilanza piuttosto di dover passare sotto la traiettoria d'un mitra spianato da qualche tutore dell'ordine appostato e che in passato è stato già oggetto di mie polemiche.

Finché il «grande fratello» sorveglia le nostre strade, le banche contro le rapine, i cosiddetti «obiettivi sensibili» da azioni terroristiche e anche i supermercati da eventuali «acquabomber», è nel nostro stesso interesse lasciarlo operare; purché non sia usato per spiare l'attività dei dipendenti (proibito dallo Statuto dei lavoratori) o entri addirittura nelle nostre case come nel romanzo «1984», alla faccia della tanto decantata «privacy».

LA POLEMICA

E' stato chiuso per motivi di sicurezza applicabili solo ai grandi scali
Gorizia, aeroporto cancellato

100 anni fa il 17 dicembre 1903 l'uomo coronò il sogno di volare. Ho coronato anch'io quel sogno, che è solo passione, dedizione ed entusiasmo: un'insieme di nobili sentimenti che accomunano i piloti e chi ama il volo. Come consuetudine ogni primo dell'anno auguro alla mia città Trieste, unitamente a Gorizia e parte del Friuli «Buon anno» con un sorvolo di una formazione di velivoli dell'Aeroclub Giuliano.

Quest'anno avrei voluto salutare la città anche il 17 dicembre per commemorare la storica data; Trieste e Gorizia come tutto il Friuli hanno una storia aeronautica significativa con nomi e avvenimenti importanti. Non si può fare: è stato chiuso l'aeroporto. Anziché incrementare il volo, che è sempre ricchezza per tutti sotto tutti i punti di vista, si chiudono gli aeroporti, è il caso dell'aeroporto di Gorizia, chiuso senza alcun preavviso per motivi di sicurezza.

Sono d'accordo che la si-

curezza deve prevalere su ogni cosa, ma paragonare l'aeroporto di Gorizia a Fiumicino mi sembra eccessivo; sull'aeroporto di Gorizia la sicurezza nel senso che intendono le autorità non può essere intaccata, perché l'attività è sempre monitorata dai soci, siano essi paracadutisti, alianti o piloti di velivoli leggeri, non vola una mosca senza che non si sappia.

In un aeroporto così piccolo è impossibile non sapere chi vola, i velivoli vengono consegnati dal personale del Club sempre presente, i soci si conoscono tutti e nessuno potrebbe prendere un velivolo impropriamente. Non c'è nessun transito né di passeggeri né di merci. E più razionale mettere un metal-detector all'ingresso di un supermercato che in un aeroporto come quello di Gorizia.

L'aeroporto è stato mantenuto in efficienza totalmente dal club e dalle associazioni presenti, nessuno si è

mai posto il problema della sicurezza, se è un problema perché non si è risolto adottando le soluzioni necessarie senza chiuderlo? È mia opinione pensare che non sia stato sufficientemente sensibilizzato chi di competenza, eppure la soluzione è molto semplice, affidare il compito di mantenerlo custodito e in stato d'efficienza, alle associazioni esistenti non a scopo di lucro, il bene è dello Stato e rimane tale con il vantaggio che è sempre pronto e a costo zero per il contribuente.

La sicurezza è garantita dalla presenza del personale. Abbiamo diversi progetti per il futuro con gli amici della vicina Slovenia, stimando diversi nuovi posti di lavoro. Fortunatamente c'è qualche politico serio e costruttivo che sta adottando a tale fine, ho fiducia, speriamo che prevalga il buon senso e la ragione e non la burocrazia assurda e irrazionale.

col. pilota Cristiano Rett

Discriminazioni pensionistiche

In Italia alcune persone vivono in media 77 anni, altre 83, tutte per ragioni indipendenti dalla loro volontà. Per pareggiare questa disparità, alle prime persone viene imposto di lavorare fino a 65 anni, alle seconde fino a 60.

Quindi le prime hanno 12 anni di pensione, le seconde il doppio, 23. Per legge.

Razzismo? E l'Italia con i suoi pregiudizi razzisti e sessisti, talmente radicati da essere considerati logici, naturali e giusti.

Alle persone nate con i cromosomi XY si danno 12 anni di pensione, a quelle con i cromosomi XX se ne danno 23. Per mantenere questa discriminazione è stato creato il Ministero delle Pari Opportunità, diretto solo da persone XX. Potrebbe essere utile smettere con questo trattamento ingiusto e non rispondere a discriminazioni con altre discriminazioni.

Massimo D'Angeli

Buon Natale alla Radioterapia

Auguri di Buon Natale esteso a tutta l'équipe della Radioterapia, sempre cordiale e gentile. Esteso anche alla Direzione. Ringraziando per la sollecitudine applicata a una mia semplice richiesta.

Maida Stocovaz

AVVISO AI LETTORI

■ I lettori che vogliono vedere pubblicate le Segnalazioni sono pregati di scrivere su un solo tema, di non superare le TRENTA RIGHE da SESSANTA BATTUTE a riga, di scrivere a macchina, di firmare in modo comprensibile i testi e di comunicare il numero di telefono (il telefono e l'indirizzo devono esserci anche nelle e-mail). I testi incomprendibili o più lunghi di 30 righe da 60 battute a riga non saranno presi in considerazione.

Radio Punto Zero

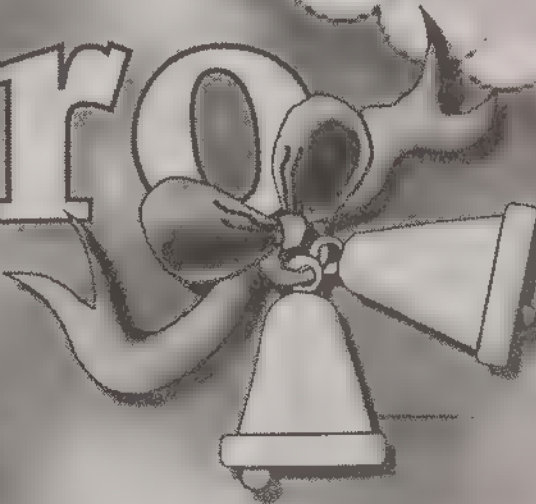
ti regala la musica del Natale

per la cena della vigilia dalle 19 alle 01
e per il pranzo di Natale dalle 11 alle 14

nove ore di atmosfera

sintonizzatevi 101.1 e 101.5

AUGURI

101.1
Onda Lma
Italia101.5
Onda Lma
Brescia101.5
Onda Lma
Piemonte101.5
Onda Lma
Latino

ORE DELLA CITTÀ

I comunicati per le «Ore della città» devono essere inviati in redazione via fax (040/3733209 e 040/3733290) ALMENO TRE GIORNI PRIMA della pubblicazione. Devono essere battuti a macchina, firmati e devono avere sempre un recapito telefonico (fisso o cellulare). Non si garantisce la pubblicazione.

Famiglia montonese

La Famiglia montonese organizza per i propri associati e amici una Santa Messa venerdì 26 alle 18 presso la Chiesa di Sant'Antonio Nuovo per commemorare il patrono santo Stefano.

Presepio parlante

Continua la tradizione del presepio parlante presso la Repubblica dei Ragazzi dell'Opera figli del popolo. Le rappresentazioni, con orario di programmazione dalle 15 alle 18, si terranno nei giorni 26 e 28 dicembre e 4, 6 gennaio presso la sede dell'associazione in largo Papa Giovanni.

Biblioteca statale

La Biblioteca statale fino al 5 gennaio osserverà il seguente orario: 8.30-13.30. Nel medesimo orario si potrà visitare la mostra di modellismo navale: «Con calafati e maestri d'ascia»; allestita nelle sale nobili del primo piano, in Largo Papa Giovanni XXIII, n. 6.

Madonnari in mostra

Quattordici quadri su pannelli in legno realizzati da sette artisti sono in mostra fino al 27 dicembre presso l'ex Sala del Giubileo (Riva 3 novembre, ingresso da via Mazzini) dalle 10 alle 12.30 e dalle 15.30 alle 18.30.

Giuliano Babuder alla sala Aiat

Prosegue fino al 31 dicembre, presso la sala espositiva dell'Agenzia di informazione e accoglienza turistica, via San Nicolò 20, la mostra personale di Giuliano Babuder: «Tzigani». Orario di visita: da lunedì a venerdì, dalle 9 alle 18, sabato, domenica e festivi chiuso.

Un manifesto per l'8 marzo

Scade il 31 dicembre il concorso «Un manifesto per l'8 marzo». Possono partecipare tutte le donne inviando il loro lavoro (in bianco e nero) al circolo «Ottomaro» dell'Udi di Muggia, via Dante 43, Muggia. Tel. 040/273140.

Camera di commercio

Nelle giornate prefestive di oggi e del 31 dicembre gli uffici della Camera di commercio e delle Aziende speciali rimarranno aperti al pubblico solo al mattino.

Attività Pro Senectute

Il «Club Primo Rovis» di via Ginnastica 47 è aperto dalle 16.30 per il pomeriggio dedicato ai giochi.

Associazione esposti amianto

L'Associazione esposti amianto, con sede in piazza Duca degli Abruzzi 3, comunica che i suoi uffici rimarranno chiusi in occasione delle festività (per trasferimento dal 2° al 1° piano dell'edificio) fino al 9 gennaio. Alla fine del mese di gennaio verranno distribuite le nuove tessere per quanti volessero effettuare donazioni: queste godranno della deducibilità ai fini fiscali in quanto l'associazione è un'Onlus iscritta al n. 781 del registro regionale del volontariato.

FARMACIE

Aperte oggi

Normale orario di apertura delle farmacie: 8.30-13 e 16-19.30.

Farmacie aperte anche dalle 13 alle 16: via Bernini 4, angolo via del Bosco, tel. 309114; via Felluga 46, tel. 390280; lungomare Venezia 3, Muggia, via di Prosecco 3, Opicina, tel. 422478.

Farmacie in servizio dalle 13 alle 16: via Bernini 4, angolo via del Bosco, tel. 309114; via Felluga 46, tel. 390280; lungomare Venezia 3, Muggia, tel. 274998; via di Prosecco 3, Opicina, tel. 422478 (solo per chiamata telefonica con ricetta urgente).

Farmacie aperte anche dalle 16.30 alle 20.30: via Bernini 4, angolo via del Bosco; via Felluga 46; largo Piave 2; lungomare Venezia 3, Muggia; via di Prosecco 3, Opicina, tel. 422478 (solo per chiamata telefonica con ricetta urgente).

Farmacia in servizio notturno dalle 20.30 alle 8.30: largo Piave 2, tel. 361655.

Per la consegna a domicilio dei medicinali, solo con ricetta urgente, telefonare al numero 040-350505 Televisa.

Corso di sci con il Dif

Il gruppo sci del Dif in collaborazione con la Scuola italiana sci di Tarvisio organizza, a partire dal 18 gennaio, corsi di discesa, carvin e snowboard per tutti i livelli della durata di due ore, per sei domeniche consecutive. Per ulteriori informazioni rivolgersi c/o il gr. Sci in viale Miramare 51 (pattinaggio) lunedì, mercoledì e venerdì dalle 10 alle 12 e il mercoledì pure dalle 17 alle 20 (tel. 340/6869701 o 340/6812316).

Borse di studio Elenco dei vincitori

Il ministero dell'Interno, con circolare n. 2003/1556/1 dell'11.12.2003, ha comunicato l'avvenuta pubblicazione della graduatoria dei vincitori delle borse di studio riservate ai figli e orfani di dipendenti e di ex dipendenti dell'amministrazione civile dell'Interno nonché ai dipendenti in servizio e relative all'Università, anno accademico 2002/2003. Per informazioni rivolgersi alla Prefettura, Ufficio personale-concorsi.

FARMACIE

Aperte domani

Farmacie aperte dalle 8.30 alle 13: via Bernini 4, angolo via del Bosco; via Felluga 46; largo Piave 2; lungomare Venezia 3, Muggia; via di Prosecco 3, Opicina, tel. 422478.

Farmacie in servizio dalle 13 alle 16: via Bernini 4, angolo via del Bosco, tel. 309114; via Felluga 46, tel. 390280; lungomare Venezia 3, Muggia, tel. 274998; via di Prosecco 3, Opicina, tel. 422478 (solo per chiamata telefonica con ricetta urgente).

Farmacie aperte dalle 16 alle 20.30: via Bernini 4, angolo via del Bosco; via Felluga 46; largo Piave 2; lungomare Venezia 3, Muggia; via di Prosecco 3, Opicina, tel. 422478 (solo per chiamata telefonica con ricetta urgente).

Farmacia in servizio notturno dalle 20.30 alle 8.30: largo Piave 2, tel. 361655.

Per la consegna a domicilio dei medicinali, solo con ricetta urgente, telefonare al numero 040-350505 Televisa.

Associazione pensionati

Si informano soci e simpatizzanti che la sede rimarrà chiusa fino al 10 gennaio. L'attività verrà ripresa lunedì 12 gennaio con orario (lunedì e giovedì dalle 9.30 alle 12.30 e dalle 16.30 alle 19).

Corso di judo e difesa personale

Il Judo club «Ken Otani» (palazzetto di Chiarbola) organizza un corso gratuito di judo (con ginnastica e difesa personale) da gennaio a giugno (ore 19-20, lun., mar., mer.) Per informazioni: 328/4131916.

Sciare con lo Sci Cai

Lo Sci Cai Trieste organizza a Tarvisio, a partire dal 18 gennaio, la manifestazione «6 domeniche sulla neve» per adulti e bambini anche non accompagnati (discesa, fondo, perfezionamento e snowboard). Per informazioni: Sci Cai Trieste, via Donata 2, tel. 040/634351 da lun. a ven. dalle 19 alle 21.

FARMACIE

Aperte venerdì

Farmacie aperte dalle 8.30 alle 13: via dell'Istria 18; corso Italia 14; via Mascagni 2; largo Piave 2; via Bernini 4, angolo via del Bosco; via Felluga 46; lungomare Venezia 3, Muggia; via di Prosecco 3, Opicina, tel. 422478.

Farmacie in servizio dalle 13 alle 16: via Bernini 4, angolo via del Bosco, tel. 309114; via Felluga 46, tel. 390280; lungomare Venezia 3, Muggia, tel. 274998; via di Prosecco 3, Opicina, tel. 422478 (solo per chiamata telefonica con ricetta urgente).

Farmacie aperte dalle 16 alle 20.30: corso Italia 14; largo Piave 2; via Bernini 4, angolo via del Bosco; via Felluga 46; lungomare Venezia 3, Muggia; via di Prosecco 3, Opicina, tel. 422478 (solo per chiamata telefonica con ricetta urgente).

Farmacia in servizio notturno dalle 20.30 alle 8.30: largo Piave 2, tel. 361655.

Per la consegna a domicilio dei medicinali, solo con ricetta urgente, telefonare al numero 040-350505 Televisa.

Ansia e panico

L'associazione Ape ricorda che presso la sede di via San Lazzaro 7 è attivo uno sportello informativo gratuito gestito da operatori qualificati dedicato ai disturbi d'ansia, attacchi di panico e altre forme del disagio emotivo. Per informazioni e appuntamenti la segreteria è a disposizione il giovedì, dalle 10 alle 12 (040/637102); nelle altre giornate, segreteria telefonica.

Maestri del Novecento

Fino al 12 gennaio, in via Dante 14, è visitabile la mostra «Maestri triestini del Novecento», allestita dal pittore Claudio Sivini per festeggiare il 20.º anniversario di attività artistica del «Caffè Stella Polare». Presentano le loro opere, come già nel lontano 1983, Antoni, Bernini, Bomben, Carà, Cornachin, Duiz, Famà, Iacobi, Mozzina, Palcich, Pisani, Ponte, Sivini, Sormani e Steidler.

LE LINEE NEL GOLFO

TRIESTE-MUGGIA	
FERIALE	FESTIVO
Partenza da TRIESTE 6.45, 7.50, 9.00, 10.10, 11.20, 14.00, 15.10, 16.20, 17.30, 19.35	Partenza da TRIESTE 10.10, 11.20, 14.00, 15.10, 16.20, 17.30
Arrivo a MUGGIA 7.15, 8.20, 9.30, 10.40, 11.50, 14.30, 15.40, 16.50, 18.00, 20.05	Arrivo a MUGGIA 10.40, 11.50, 14.30, 15.40, 16.50, 18.00
Partenza da MUGGIA 7.15, 8.25, 9.35, 10.45, 11.55, 14.35, 15.45, 16.55, 18.05, 20.05	Partenza da MUGGIA 10.45, 11.55, 14.35, 15.45, 16.55, 18.05
Arrivo a TRIESTE 7.45, 8.55, 10.05, 11.15, 12.25, 15.05, 16.15, 17.25, 18.35, 20.35	Arrivo a TRIESTE 11.15, 12.25, 15.05, 16.15, 17.25, 18.35

TARIFFE: corsa singola: € 2,70; corsa andata-ritorno € 5,05; biglietti € 0,55; abbonamento nominativo 10 corse € 8,70; abbonamento nominativo 50 corse € 20,90. ATTRACCHI: Trieste - molo pescheria, Muggia - interno diga foranea.

MOVIMENTO NAVI

ARRIVI
Ore 7 Le BADER EL MUSTAFA I da Beirut a orm. 4; ore 7 Gr SO. VENIZIA da Igoumenitsa a orm. 57; ore 8 Tu UND EGE da Istanbul a orm. 31; ore 8 Du GERADA da Ravenna a orm. 13; ore 10 Il VALLOMBROSA da Ras Lanuf a Siot 1; ore 11 Tu SAFFET BEY da Cesme a orm. 47; ore 20 Bs ALK-MAN da Novorossiysk a Siot 2.
PARTENZE
Ore 12 Ac POTOSI da orm. 14 a Ghazouet; ore 13.30 Bs VENEZIA da orm. 22 a Durazzo; ore 14 Le RIHAB da orm. 3 a Beirut; ore 14 Gr SO. VENIZIA da orm. 57 a Igoumenitsa; ore 15 Il BAUCI da Sione a ordini; ore 15 Le BADER EL MUSTAFA I da orm. 4 a Beirut; ore 18 Du GERADA da orm. 13 a ordini; ore 19 Il ANADOLU da orm. 39 ad Ambarli; ore 19 Tu SAFFET BEY da orm. 47 a Cesme; ore 20 Tu UND EGE da orm. 31 a Istanbul.
MOVIMENTI
Ore 8 VENEZIA da orm. 21 a orm. 22.

Banca dati del «Carli»

L'Istituto tecnico «Carli» comunica sia ai diplomati che alle aziende, che sul sito è in fase di attuazione una banca dati relativa ai diplomati dell'Istituto «Carli» in cerca di occupazione, alla quale le aziende potranno accedere attraverso una semplice procedura che verrà comunicata a richiesta. Si invitano i diplomati interessati a proporsi, a contattare la segreteria didattica dopo il 7/1/2004.

In gita con le Acli

Martedì 6 gennaio, in gita con le Acli a Verona mattinata dedicata alla visita della ventesima Rassegna dei presepi, nella suggestiva cornice dell'Arena. Esposti più di 400 presepi. Domenica 18 gennaio in gita a Badleinkirchheim, località turistica dell'Austria, con meravigliose piste, famosa per le piscine di acque termali. Per informazioni: Acli, via S. Francesco 4/1. Tel. 040/370525.

Santa Messa di Natale

Oggi alle 10.30 presso la Rsa Madermar si terrà la Santa Messa di Natale. Saranno graditi ospiti i familiari e i loro assistiti.

Gli orari dell'Aido

L'Associazione italiana per la donazione di organi e tessuti, rende noto che la sede di via Donata 2, presso la Lega Nazionale, rimarrà chiusa per le feste fino al 7 gennaio. Per comunicazioni urgenti chiamare il 347/3448262. A partire dall'8 gennaio, gli uffici riprenderanno il normale orario di apertura, lunedì dalle 10 alle 12 e giovedì dalle 16 alle 18.

Aiuto dall'Astra

La salute è un bene a cui nessuno deve rinunciare. Salvaguardiamolo cercando di condurre una vita senza alcol. Se qualcuno ha problemi con l'alcol, se desidera comprendere cos'è l'alcolismo e chi sono gli alcolisti, può contattare l'Astra dove ogni martedì dalle 16 alle 18 troverà un operatore esperto in materia, (via Abro n. 11, tel. 040/639152). Siamo a disposizione degli interessati dal lunedì al venerdì, dalle 16 alle 18.

BENZINA

Impianti aperti giovedì 25 dicembre
AGIP: strada dei Friuli 5; via Giulia 58; via Forti (Borgo S. Sergio); via dell'Istria 155 (cimitero lato mare); piazzale Valmaura.
API: viale Campi Elisi.
ERG: via N. Saurio 14; via F. Severo 27.
ESSO: Sgonico S.S. 202 km 18+945; via F. Severo 8/10; Sistiana (Duino Aurisina).
I.P.: viale Miramare 9; viale Miramare 231.
SHELL: piazza Duca degli Abruzzi 4; campo S. Giacomo; largo Giardino 1/4; via Locchi 3; via Revoltella 110.
TAMOI: viale D'Annunzio 73.

APERTI 24 ORE SU 24
Agip Duino Nord: Aut. Ts/Ve.
Agip Duino Sud: Aut. Ve/Ts.
Agip Valmaura: S.S. 202 km 36 (superstrada).
SERVIZIO NOTTURNO
Tamoil: via F. Severo 2/3.
Agip: via A. Valerio 1 (Università); viale Miramare 49; piazzale Valmaura.
SELF-SERVICE
Esso: piazzale Valmaura; Sgonico - S.S. 202.
Agip: viale Miramare 49; via dell'Istria 155; via A. Valerio 1 (Università); Cattinara.
Tamoil: via F. Severo 2/3.

Corsi d'auto-aiuto

In gennaio inizieranno i corsi per la formazione dei gruppi d'auto-aiuto per persone che soffrono di disturbi dell'umore e per i loro familiari. Per avere informazioni contattare telefonicamente lo 040/314368 o rivolgersi alla sede Idea (Istituto per la ricerca e la prevenzione della depressione e dell'ansia), via don Minzoni 5. La sede è aperta lunedì dalle 16 alle 18, mercoledì dalle 15 alle 18, venerdì dalle 10 alle 12 e dalle 16 alle 18.

Corso di musicoterapia

Sono aperte le iscrizioni alle lezioni presso «L'incontro» con sede in via S. Francesco 36. A partire dall'8 gennaio per tutte le informazioni telefonare al 338/2360469 (dopo le 12).

Scinsieme 2004 Bormio

Le Acli in collaborazione con l'Unione sportiva Acli organizzano «Scinsieme 2004» a Bormio (Valtellina) da domani all'11/2/2004 per sciatori e non, ricco programma serale di folklore, spettacoli e intrattenimenti. Per informazioni: Acli, via S. Francesco 4/1. Tel. 040/370525.

BENZINA

Impianti aperti venerdì 26 dicembre
AGIP: piazza Caduti Libertà 2 (Muggia), viale Campi Elisi 59, Duino Ss 14, Riva O. Augusto 2.
API: via Baiaumonti 48.
ERG: via Piccardi 46.
Esso: largo Roiano 3/5, via Giulia 2 (Giardino pubblico), Opicina.
I.P.: via F. Severo 2/8.
Omv: piazza Sansovino 6.
Shell: via dell'Istria 212, Rotonda del Boschetto, via Baiaumonti 1.
Tamoil: viale Miramare 233/1, Riva Nazario Sauro 6/1, piazzale Cagni 6.
APERTI 24 ORE SU 24
Agip Duino Nord: Aut. Ts/Ve.
Agip Duino Sud: Aut. Ve/Ts.
Agip Valmaura: S.S. 202 km 36 (superstrada).
SERVIZIO NOTTURNO
Tamoil: via F. Severo 2/3.
Agip: via A. Valerio 1 (Università); viale Miramare 49; piazzale Valmaura.
SELF-SERVICE
Esso: piazzale Valmaura; Sgonico - S.S. 202.
Agip: viale Miramare 49; via dell'Istria 155; via A. Valerio 1 (Università); Cattinara.
Tamoil: via F. Severo 2/3.

Questi gli indirizzi dei nostri uffici in Friuli-Venezia Giulia

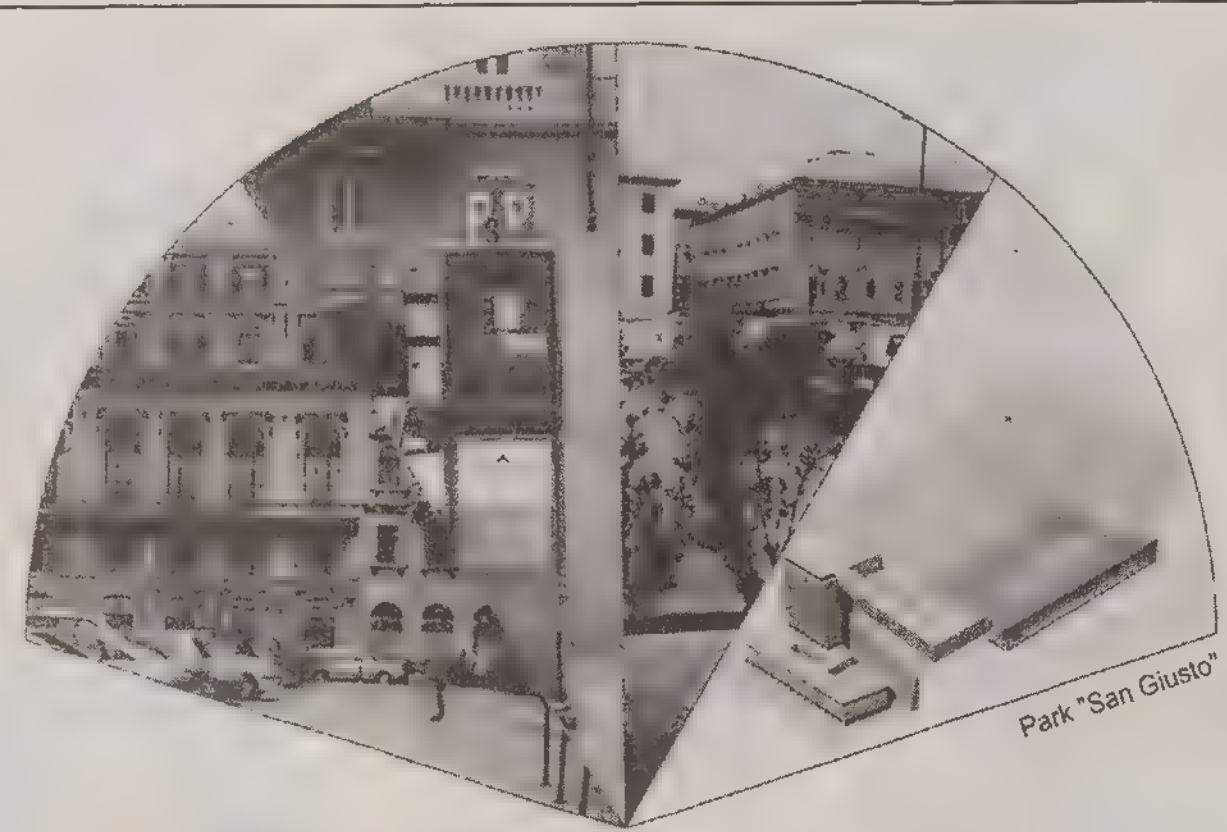
Filiale di Trieste
Via XXX Ottobre 4/a
Tel. 040.6728311

Filiale di Pordenone
Via Molinari 14
Tel. 0434.20432

Filiale di Udine
Via dei Rizzani 9
(Corte del Giglio)
Tel. 0432.246611

am
A. Manzoni & C.

Un mezzo d'informazione indispensabile



AZIENDA
CONSORZIALE
TRASPORTI
Al servizio

ACT formula a tutti i migliori auguri di Buon Natale e di sereno Anno Nuovo

Direzione e Uff. Amm.: Via d'Alviano, 15 - 34144 TRIESTE - Tel. 040 7795223 - Fax 040 7795200

LA LEGGENDA È RITORNATA OROLOGIO.

Il Lange 1 in platino o in oro 18 carati con quadrante in argento. Un orologio estremamente ricercato, senza precedenti per le sue caratteristiche esclusive: doppio bariletti per tre giorni di carica, indicazione della riserva di carica, eccezionale grande datario brevettato, movimento inciso a mano con pregiati castoni d'oro e regolazione micrometrica a collo di cigno. L'affascinante biografia del Lange 1, nelle alterne vicende della storia tedesca, è tracciata nell'ampia documentazione che saremo lieti di farvi pervenire.

LA MONTRE TRIESTE

Via Roma 6, Telefono 040 / 372 15 10

Auguri

a cura della A. Manzoni S.p.A. - Info: 040 6728311



ANTONELLA

Residenza collettiva polifunzionale
per anziani
Disponibilità stanze singole - Giardino
Cucina casalinga con diete personalizzate
Augura ai suoi ospiti Buon Natale
e Felice Anno Nuovo



OPICINA Via di Prosecco, 9 Tel. 040 211188

PERSONALE QUALIFICATO
PER UNA PRONTA
ASSISTENZA DOMICILIARE

ASSISTENTI - INFERMIERI - FISIOTERAPISTI

CUORE

Augura ai suoi clienti
un Buon Natale e Felice Anno Nuovo

IL NOSTRO CUORE, LA NOSTRA ESPERIENZA
RIVOLTA A TUTTI, AUTOSUFFICIENTI O DISABILI
DI QUALSIASI ETÀ

040 2159609 - 348 3627696



RESIDENZA CONVENZIONATA LOC. SANTA CROCE, 12
DUINO-AURISINA TRIESTE
TELEFONO 040 220813 FAX 040220608
E-mail: villaverdetrieste@libero.it

La residenza polifunzionale di fascia "A"

Villa Verde srl
Residenza per Anziani

Augura un sereno Natale
e un lieto anno nuovo

PINOCCHIO

Augura un buon Natale
e un felice Anno Nuovo

Via Combi, 20 - Tel. 040 304955

CARROZZERIA

ABO CAR

la carrozzeria di F. Abbondanza
Augura a tutti i suoi clienti

Buon Natale e
Felice Anno nuovo

TUTTI I SERVIZI PER LA TUA AUTO

- Garanzia sugli interventi
- Soccorso stradale
- Specialisti in riparazioni vetri
- Convenzionati con le assicurazioni

TRIESTE - VIA PARISI, 12 - TEL. 040.280570

CARTUFFICIO

TUTTO PER L'INFORMATICA

Augura alla rispettabile clientela
un Buon Natale e felice anno nuovo

dal 1 dicembre al 31 dicembre

(come da Com. al Comune di Ts del 25/11/03)

IN ESCLUSIVA A TRIESTE PER LA 1ª VOLTA DOPO

4 ANNI DI ATTIVITÀ

VENDITA PROMOZIONALE SU TUTTI GLI ARTICOLI

DISPONIBILI A NEGOZIO E MAGAZZINO DI CARTA

CANCELLERIA E IGIENE

fuori tutto in barba all'inflazione

Migliaia di prodotti a prezzi incredibili disponibili per

il pubblico privato e alle ditte già ns. clienti

Non perdetevi questa occasione unica e irripetibile

Orario da lunedì a venerdì dalle 9.00 alle 18.00.

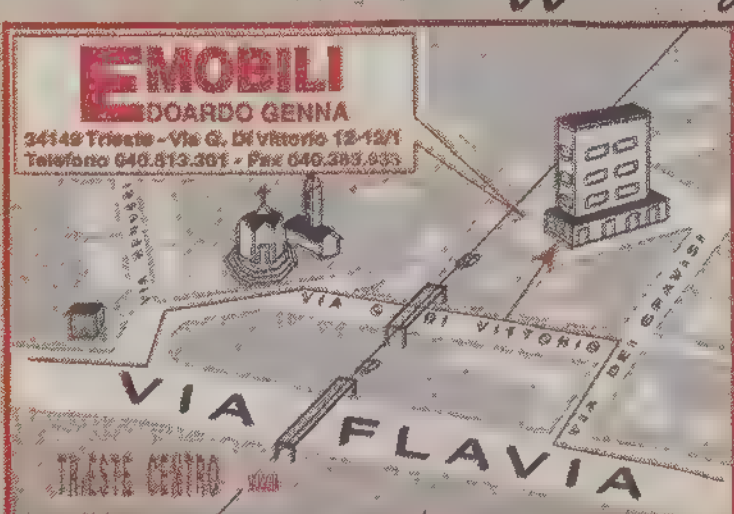
Sabato 9.00 - 13.00.

Trieste Lgo Papa Giovanni XXIII 4/b Tel. 040 3223365

EMOBILI

DOARDO GENNA

la differenza nell'arredare



PAGAMENTI RATEALI SENZA INTERESSI

ARREDI D'INTERNO E PER L'UFFICIO

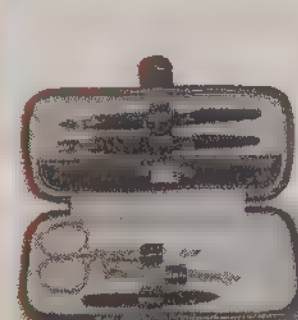
Vasta mostra
permanente cucine



TRIESTE - Via G. di Vittorio, 12-12/1
Tel. 040.813.301 - 040.383.933

BUON NATALE dal CENTRO PELLETERIE

OGGI APERTO dalle 8.00 alle 19.30



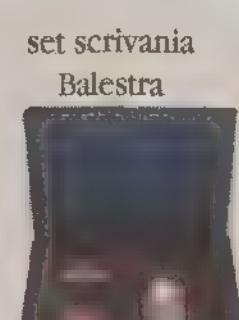
Manicure pelle
Balestra



Ombrello
Ken Scott



borsa vitello
Classic



set scrivania
Balestra

VIA LA MARMORA, 14 - ZONA FIERA TEL. 040 390770

Gli Speciali offrono ai lettori un'informazione particolareggiata sui vari mercati, mentre gli annunci degli inserzionisti forniscono utili indicazioni operative a chi deve fare una scelta

**Non tagliarti fuori.
Fai pubblicità
negli speciali del tuo settore.**



A. Manzoni & C. Spa

Chi non coglie l'occasione offerta dagli Speciali perde la grande opportunità di consolidare la sua immagine e promuovere le sue vendite. Gli Speciali offrono il vantaggio di un'informazione a tema sempre aggiornata, dove la pubblicità del settore trova la sua giusta collocazione. La contemporanea presenza di inserzionisti qualificati fornisce ai lettori un significativo panorama delle offerte del mercato. Chi non partecipa allo Speciale del suo settore non fa i propri interessi, perché lascia spazio ai concorrenti.

Avvisi Economici

MINIMO 15 PAROLE
Gli avvisi si ricevono presso le sedi della A.MANZONI&C. S.p.A.

TRIESTE: sportello via XXX Ottobre 4, tel. 040/6728328, fax 040/6728327. **Orario** 8.30-12.15, 15-18.15, tutti i giorni feriali. **UDINE:** via dei Rizzani 9, tel. 0432/246611, fax 0432/246630; **GORIZIA:** corso Italia 54, tel. 0481/537291, fax 0481/531354; **MONFALCONE:** largo Anconetta 5, tel. 0481/798829, fax 0481/798828; **PORDENONE:** via Molinari, 14, tel. 0434/20432, fax 0434/20750.

La A.MANZONI&C. S.p.A. non è soggetta a vincoli riguardanti la data di pubblicazione.

In caso di mancata distribuzione del giornale per motivi di forza maggiore gli avvisi accettati per gior-

no festivo verranno anticipati o posticipati a seconda delle disponibilità tecniche.

La pubblicazione dell'avviso è subordinata all'insindacabile giudizio della direzione del giornale. Non verranno comunque ammessi annunci redatti in forma collettiva, nell'interesse di più persone o enti, composti con parole artificiosamente legate o comunque di senso vago; richieste di danaro o valori e di francobolli per la risposta.

I testi da pubblicare verranno accettati se redatti con calligrafia leggibile, meglio se dattiloscritti.

La collocazione dell'avviso verrà effettuata nella rubrica ad esso pertinente.

Le rubriche previste sono: 1 immobili vendita; 2 immobili affitto; 4 lavoro offerta; 5 lavoro richiesta; 6 auto-

mezzi; 7 attività professionali; 8 vacanze e tempo libero; 9 finanziamenti; 10 comunicazioni personali; 11 matrimoniali; 12 attività cessioni/acquisizioni; 13 mercatino; 14 varie.

Si avvisa che le inserzioni di offerte di lavoro, in qualsiasi pagina del giornale pubblicate, si intendono destinate ai lavoratori di entrambi i sessi (a norma dell'art. 1 della legge 9-12-1977 n. 903).

Le tariffe per le rubriche s'intendono per parola. I prezzi sono gravati del 20% di tassa per l'iva. Pagamento anticipato.

L'accettazione delle inserzioni per il giorno successivo termina alle ore 12.

Gli errori e le omissioni nella stampa degli avvisi daranno diritto a nuova gratuita pubblicazione solo nel caso che risulti nulla l'efficacia dell'inserzione. Non si risponde comun-

que dei danni derivanti da errori di stampa o impaginazione, non chiara scrittura dell'originale, mancate inserzioni od omissioni. I reclami concernenti errori di stampa devono essere fatti entro 24 ore dalla pubblicazione.

Per gli «avvisi economici» non sono previsti giustificativi o copie omaggio.

Non saranno presi in considerazione reclami di qualsiasi natura se non accompagnati dalla ricevuta dell'importo pagato.

1 IMMOBILI
VENDITA
Feriale 1,30 - Festivo 1,95

A. ATTICO San Giusto panoramico con terrazzo di 90 mq, soggiorno, tre stanze, cucina, doppi servizi, ripostiglio, posto auto in garage, riscaldamento, ascensore, € 238.000. Studio Benedetti 040/3476251. (A00)

A. CAPANNONE di 1000 mq ampliabile, 2500 mq di scoperto zona piazzale Cagni 040/661228 - 348/5209276 Effe Emme. (A571)

A. MUGGIA vista mare, appartamento in villetta, 78 mq, salone, stanza, cucina, bagno, ripostiglio, termoautonomo, giardinetto, posto auto, € 130.000. Studio Benedetti 040/3476251. (A00)

A. SIGNORILE appartamento di 180 mq circa, zona piazza Unità, primo ingresso, ultimo piano. 040/661228 Effe Emme. (A571)

A. VIALE Miramare salone doppio, tre stanze, cucina, bagno, due poggioli, cantina, posto auto, riscaldamento, ascensore, aria condizionata, € 210.000. Studio Benedetti 040/3476251. (A00)

CENTRALISSIMO ultimo piano con ascensore ingresso soggiorno tre camere cucina bagno wc balconcino soffitta luminoso € 155.000 Tempocasa 040/3480288. (A433)

IMPRESA edile vende a Pies e Turriaco case trifamiliari accostate da portico. 338/3786747-338/9008251. (C00)

Continua in ultima pagina



Università degli Studi di Udine
Facoltà di Economia

Con il sostegno di:

ASCUM UD

CCIAA UD

organizza per l'A.A. 2003/2004 la II edizione del

**MASTER DI I LIVELLO in
SVILUPPO TURISTICO DEL TERRITORIO**

youMUST

Il master si pone l'obiettivo di formare figure professionali destinate ad inserirsi a livello manageriale nelle organizzazioni del macrosettore dei viaggi e del turismo; è destinato ai laureati in qualsiasi disciplina.

Borse di studio disponibili per residenti nella Provincia di Trieste.

Durata: febbraio 2004 - febbraio 2005

Sede: Facoltà di Economia, Via Tomadini, 30 - Udine

PER MAGGIORI INFORMAZIONI:

Ripartizione Didattica, Servizi agli studenti e ai laureati, Via Mantica, 3 - 33100 Ud
Vox 0432/556680; fax 0432/556699
http://web.iud.it/ridd/esami_di_stato/index.html

Segreteria organizzativa e Tutor, c/o Ufficio Tutorato della Facoltà di Economia, Via Tomadini, 30 - 33100 Ud
vox: 0432 249205; fax 0432 249209

**Pre-iscrizioni fino al
7 gennaio 2004**

youmust@uniud.it

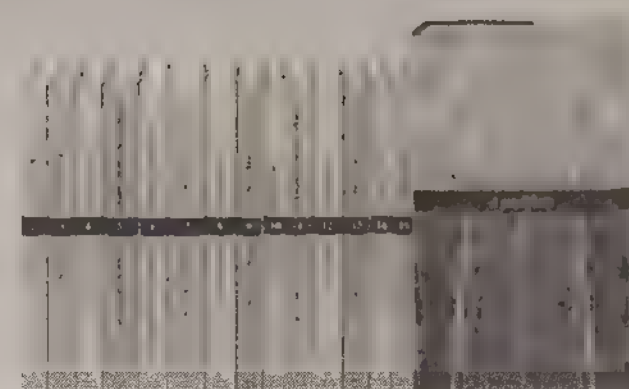


**TRIESTE D'AUTORE.
IL NOSTRO PATRIMONIO LETTERARIO
IN UNA COLLEZIONE UNICA.**

È IN EDICOLA CON IL PICCOLO "A PERDIFIATO" DI MAURO COVACICH.

"Vorrei dire: la maratona è un'arte marziale. Chi la corre compie una scelta estetica, non sportiva". In fondo, non è così anche per la vita? Non a caso, i protagonisti del romanzo di Covacich attraversano gli scenari della loro esistenza puntando alla distanza, con la pervicace volontà del maratoneta: un passo dietro l'altro senza mollare mai. Le crisi fanno parte del percorso. Come i fallimenti e le frustrazioni. Dario allena una squadra femminile dell'est, con sua moglie Maura è in attesa di adottare una bimba che non arriverà mai. Ma la vita continua, senza il tempo di prendere fiato.

TRIESTE D'AUTORE. OGNI GIOVEDÌ A RICHIESTA CON IL PICCOLO A SOLI € 4,90 IN PIÙ.



IL PICCOLO

La tradizionale manifestazione prende il via sabato prossimo al Politeama Rossetti

Il Festival della canzone triestina ha 25 anni

Prende il via il 27 dicembre al Politeama Rossetti il Festival della canzone triestina, con l'edizione del ventiquinquennale. L'evento costituisce l'annuale, ideale continuazione dello storico Concorso della canzone triestina svoltosi al Rossetti dal 1893 al 1954. Questo rinnovato Festival è stato istituito nel 1977 e ha finora presentato circa 500 canzoni inedite in vernacolo - con sedici edizioni al Politeama - proponendo nuovi brani per la categoria tradizionale, giovane e moderna (dalla 9.a edizione del 1989) e per cori e bande (dalla 23.a edizione del 2001).

Anche questa imminente 25.a edizione ha finalità umanitarie in quanto sostiene le associazioni di volontariato onlus «Petra», che opera per risolvere i problemi e i disagi dell'infanzia, e «Il gattile» che tutela gli animali dal randagismo e dall'abbandono. Il riconoscimento speciale «Gran premio della triestinità» quest'anno ver-



rà assegnato al cantautore triestino Lorenzo Pilat, per la sua brillante promozione in forma moderna del folclore e delle canzoni triestine.

Numerose poi sono le promozioni per questa edizione: saranno offerti 400 cd con tutti i brani del festival ai primi 400 spettatori. Inoltre, nel successivo referendum musicale diverse emittenti trasmetteranno per tutto gennaio le canzoni par-

tecipanti. Il brano preferito prenderà parte al Festival della canzone del Friuli-Venezia Giulia. Le votazioni di questo tradizione sondaggio (giunto alla 19.a edizione) avverranno compilando l'apposita scheda che verrà pubblicata sul nostro giornale. I brani di questa «Sanremo triestina» verranno infine riproposti la prossima estate in un «tour» nei rioni e nelle piazze cittadine, un'iniziativa

che ha già raccolto un brillante successo la scorsa estate.

La manifestazione è organizzata da un comitato promotore diretto da Fulvio Marion (anche ideatore del Festival). Saranno in gara una ventina di brani preselezionati.

Oltre a Lorenzo Pilat, prenderanno parte a questo atteso appuntamento canoro la Witz Orchestra con il suo brioso umorismo, e la top model Susanna Huckstep, già Miss Italia, che sarà la madrina di questa «edizione del ventiquinquennale» del festival triestino. La lettura dei testi verrà affidata, come di consueto, all'attrice Ombretta Terdich. Fuori programma verrà presentato il brano vincitore dell'abbinato 10.º Minifestival della canzone triestina per interpreti «under 12».

I posti numerati sono a disposizione al costo dello della prenotazione (2 euro) presso la biglietteria del Politeama o presso l'Utat Point in Galleria Protti

CAI

Il complesso dell'Alpina delle Giulie lo scorso novembre ha organizzato «Triesteincoro»

Coro Sag, non solo montagna e folclore

Il Coro Sag della Società Alpina delle Giulie, è sorto nell'ottobre 1981, per volontà e l'entusiasmo di alcuni soci appassionati della montagna e dei suoi canti. L'inizio fu difficile, data l'inesperienza e l'esiguo numero di elementi, ma la costanza, l'impegno e l'arrivo di nuovi coristi, contribuì a un rapido progresso e le soddisfazioni non tardarono.

Il Coro Sag in più di vent'anni ha organizzato e partecipato a numerosi concerti e manifestazioni, a Trieste, in Regione, in varie città d'Italia e in Austria. Nel suo vastissimo repertorio (più di 120 brani), oltre ai classici canti di montagna, troviamo il folclore italiano e internazionale, la musica sacra e in particolare la tradizione musicale-corale friulana e triestina.

Direttore del Coro, dopo l'avvio della prof. Liliana Bamboschek, è il maestro Sergio Pittaro, diplomato presso il Conservatorio «G. Tartini» di Trieste; insegna musica e canto presso il Ricreatorio comunale «N. Cobolli» e inoltre dirige e fa parte del gruppo di musica antica «Il Giardino Barocco».

Il Coro ha organizzato lo scorso mese di novembre, con il patrocinio del Comune

e della Provincia la seconda edizione della rassegna corale «Triesteincoro» presso la chiesa Luterana di Largo Panfil.

Alla manifestazione, animata da Giorgio Pastori, che si inquadra nell'ambito delle manifestazioni per i 120 anni della Società Alpi-



La rassegna «Triesteincoro» svoltasi nella chiesa luterana.

na delle Giulie hanno partecipato, oltre al Coro della Sag, il coro a voci miste «Nuovo Montasio» diretto dal maestro Michele Stolfi e il Coro virile «Piave» dell'Ana di Feltre diretto dal maestro Danilo Fachin.

● Continua la presentazione

delle escursioni 2004 da parte del Cai XXX Ottobre. Dedicata alla giornata del 9 maggio alla partecipazione al LXXVII Raduno nazionale degli Alpini, con Fabio Sidari si percorrerà «l'anello del Monte Flop», mentre Maurizio Toscano accompagnerà ancora una volta la gita so-

gli accompagnatori di escursionismo della XXX guidano una serie di escursioni più impegnative con salita della Cima del Cacciatore e dei Monti Fieles, Verzegnis e Pramaggiore.

Il 4 di luglio si raggiungeranno i Cadini di Misurina per percorrere il sentiero Durissimi e partecipare alla cerimonia di inaugurazione dell'ampliamento Rifugio sezione «Fratelli Ponda Savio». Armando Galvani condurrà poi gli escursionisti sulle cime dei monti Vancamon, Volata e Piccolo Siera. Con Mario Gregori si salirà il Monte Rombon e si compirà la traversata dalla Valle di Landro per la Valle della Rienza alle Tre Cime e alla Val Fiescalina.

Dal 18 al 25 luglio Annamaria e Guido Bottin animeranno il soggiorno estivo a La Villa. In pieno agosto, infine, con Maurizio Toscano si potranno vivere intensamente «quattro giorni nelle Dolomiti di Brenta» e percorrere nelle Dolomiti di Sesto il classico percorso ad anello Ferrata Roghèl - Cengia Gabriella - Strada degli Alpini.

In occasione delle gite più impegnative verrà proposto un percorso alternativo. Programma dettagliato e informazioni presso la sede dell'Associazione Cai XXX Ottobre in via Battisti 22.

ELARGIZIONI

- In memoria di Fabio da Marisa 10 pro Astad.
- In memoria di Danilo Bizozzoli dalla moglie Anna 26 pro Ass. Amici del cuore.

- In memoria di Francesca Krzysnik e Bogo da Anna 26 pro chiesa S. Giacomo apostolo (pane per i poveri).

- In memoria di Danilo Bizozzoli e di Francesca Krzysnik e Bogo da Rino e Marcela Tinti 26 pro Ass. Amici del cuore, 26 pro chiesa di S. Giacomo apostolo (pane per i poveri).

- In memoria dei nostri cari da Rino e Marcela Tinti 50 pro chiesa San Giovanni decollato.

- In memoria di Olga Collavini da Pino e Marcela Tinti 26 pro Airc.

- In memoria di Chari Sofia-nopulo per il compleanno (16/12) e per gli amici defunti da Renata e figli 100 pro Caritas diocesana (interventi in città), 50 pro Suore di carità dell'Assunzione.

- In memoria di Domenico Moro nel XV anniv. (22/12) da Liliana e Alfredo Cesar 25 pro Frati di Montuzza (pane per i poveri).

- In memoria di Laura Alfieri da Nella Nobile 26 pro Lega nazionale, 26 pro Enpa.

- In memoria di Gaetano Allegretti (24/12) dalle sorelle Rosamaria e Bianca Allegretti 15 pro Frati di Montuzza (pane per i poveri).

- In memoria dei genitori Amicucci (24/12) da Nerina e Miro Bartuska 25 pro Domus Lucis Sanguinetti.

- In memoria di Francesca Bernich-Beani per l'VIII anniversario (24/12) da Rita Bernich Sebastianutti 25 pro Umago viva.

- In memoria di Salvatore Colella per il compleanno (25/12) dalla moglie Ester 15 pro Frati di Montuzza (pane per i poveri).

- In memoria di Renata Crisiani ved. Moretti nel X anniversario (25/12) dal fratello Umberto con Fioretta e dal nipote Massimo con Lucilla e Lia 50 pro Airc.

- In memoria di Carlo de Benigni da Cico 10 pro Airc.

- In memoria di Gino Dolcetti (24/12) dalla famiglia 50, da Nerina, Marina, Maurizio 20 pro Ass. de Banfield.

- In memoria di Lina Fedele per il Santo Natale. (25/12) dai nipoti Orlandi e famiglia 15 pro Ass. de Banfield (Alzheimer).

- In memoria di Olimpia Fedele ved. Furlan per il Santo Natale (25/12) da figlia, genero, nipote Massimo e pronipote Gianmarco 15 pro Agmen, 15 pro Ist. Burlo Garofolo (Trapianti midollo osseo).

- In memoria di Angelo Franchini per l'anniversario (25/12) da Argia Franchini Nardi 50 pro Istituto Rittmeyer.

- In memoria di Giovanni Genzo (25/12) dalla moglie Rosalia 25 pro Frati «Madonna del mare».

- In memoria di Gianmarco da nonna Diana e Matteo Guistin 50 pro Agmen.

- In memoria di Elda Grimaldi per l'anniversario (24/12) da Pina Maria de Faveri 50 pro Convento Cappuccini di Montuzza (pranzo di Natale).

- In memoria di Maria Guglielmi ved. Carbone nel I anniversario, (25/12) da figli e nipoti 30 pro Centro sociale Pio XII, 10 pro Lega tumori Manni, 10 pro Ass. de Banfield.

- In memoria di Rodolfo Lapel (25/12) nel XXX anniv. dalle famiglie Lapel-Pugliese 30 pro Cooperativa Ala.

- In memoria di Giuseppe Laurenti nel XXVII anniversario (25/12) dai figli Sergio e Adriana 50 pro Agmen, 25 pro Ass. volontari ospedaliere, 25 pro Astad.

- In memoria di Linda, Guerino, Ietto da Etta Colombi 15 pro chiesa Sant'Antonio di Padova, 15 pro chiesa San Vincenzo dei Paoli.

- In memoria di Nives Luginani (24/12) dalla figlia Graziella e genero Aldo 10 pro Domus Lucis Sanguinetti.

- In memoria di Giovanni Marchesi dalla moglie Giovanna e dai figli Giorgio e Mariuccia 25 pro Accri (Missione triestina in Kenya), 25 pro don Bosco Technical school.

- In memoria di Stefano Menheri (24/12) da mamma e papà 50 pro Pro Senectute (pranzi di Natale).

- In memoria di Maria Niederkorn Dorligo nel 18º anniv. (26/12) dalla figlia Silva Dorligo Gregori 25 pro Frati di Montuzza (pane per i poveri).

- In memoria del papà Edi Norbedo per il Santo Natale dalle figlie Morena e Patrizia 40, da Giuliana Olivo 20 pro Monastero S. Cipriano suore Benedettine (pane per i poveri).

- In memoria di Quirino Ojo (24/12) e tutti i propri cari dalla moglie Laura, figlia Silvana con Danilo 25 pro Azione aiuto op. soccorso, 25 pro Astad.

- In memoria di Antonio (24/12) e Francesca Petronio dal figlio Sergio e famiglia 25 pro Agmen.

- In memoria di Silvano Rezzica nella ricorrenza dalla moglie 15 pro Airc, 15 pro Frati di Montuzza.

- In memoria dei genitori Armando e Elsa Righi nell'anniversario di matrimonio (24/12) e del fratello Paolo per il Santo Natale da Cornelia 30 pro chiesa San Bartolomeo di Barcola (don Elio).

- In memoria di Guido Sacilotto nel III anniv. (26/12) da figlia e genero 50 pro Frati Montuzza (pane per i poveri).

- In memoria di Giusto Scarel nel IX anniversario (24/12) da moglie, figli, nuore e nipotini 50, da Giusy Caucich 30 pro Airc.

- In memoria dei nonni Ervino Sorz (25/12) e Stanko Scubini dalle famiglie Sorz e Scubini 25 pro Piccole suore di carità dell'Assunzione.

- In memoria di Giulia Stogauss da Genziana Marussi 20 pro gatti di Cociani.

- In memoria di Eva Strangar per il XX anniv. (25/12) dalle cognate Paola e Maria 20 pro Centro tumori Lovenati.

- In memoria di Lidia Tegacini nel XXIII anniv. (26/12) da Elda 5 pro Pro Senectute, 5 pro Uildm, 10 pro Centro tumori Lovenati.

- In memoria di Nia Tenente da nella Nobile 26 pro frati di Montuzza (pane per i poveri), 26 pro Astad.

- In memoria del marito Luigino Treu nell'ann. (26/12) e del fratello Bruno Grandis nell'ann. (3/1) da Bianca Grandis Treu 50 pro Frati di Montuzza (pane per i poveri).

- In memoria di Nora Vascotto in Marino (25/12) dai figli 50 pro Airc.

- In memoria di Maria Visintin nel X anniv. (24/12) dalla nipote Laura 50 pro ss. Amici del cuore.

- In memoria di Elda Vodopivec ved. Grimaldi dalla figlia Violetta Grimaldi 30 pro Frati di Montuzza (pane per i poveri).

- In memoria dei nostri cari defunti da Rita e Luciano 25 pro Frati di Montuzza (pane per i poveri).

- In memoria dei propri defunti (25/12) da Giorgio e Adriana Depiero 25 pro Astad, 25 pro Ass. de Banfield.

- In memoria delle famiglie Niklitschek, Negri, Paolina da Graziella 25 pro Ass. de Banfield, 25 pro Comunità S. Martino al Campo, 25 pro Frati di Montuzza (pane per i poveri).

- In memoria del papà da Paola 25 pro Centro tumori Lovenati.

- In memoria di Anna e Mario Pasutto dalla figlia Mariella 25 pro Aism.

- In memoria del dott. Renzo Pessato da Bico e Kitty Klugmann 25 pro Airc.

- In memoria di Gianni Picot da Ada Cattonari Picot 50 pro Airc.

- In memoria di Anna Possa da Maria Puzzer 15 pro Unione Italiana Ciechi.

- In memoria della dott.ssa Lucilla Spinelli da Bruna Lepore 30 pro Avo.

- In memoria di Concetta Tagliapietra dalla sorella Lidia 100 pro Frati di Montuzza (pane per i poveri).

- In memoria di Taità da Luciana e Silvana Petronio 20 pro Gatti di Cociani.

- In memoria di Liliana Tedesco ved. Medica dagli abitanti di via F. Busoni: Scherl, Padovan, Bole, Gramenoda, Bole, Guricini, Pandolfini, Sabadin, Radosnich, Garzone, Radosnich, Masi, Parladori, Gasperini, Trombetti e Lasich Aurelia, Mazzarini Lucia 170 pro Unione italiana ciechi.

- In memoria di Margherita Tomizza dalla fam. Baolino 30 pro Centro tumori Lovenati.

- In memoria di Edi Vodopivec-Bensi da Arcadia, Lucio, Ondina, Pino 100 pro Airc.

- In memoria dei propri cari da N.B. 50 pro Airc.

- In memoria di Teresa Bucatelli da Hilde Sibelka 20 pro Ass. Amici del cuore.

- In memoria di Dario Luginani da zia Delia, Laura, Cristiana e famiglie 75 dai condomini di via dell'Isola 77/1 180 pro frati di Montuzza (pane per i poveri).

- In memoria di Alida Maran Deganut dalla famiglia Ronco-Selinger 25 pro Airc.

- In memoria di Maria Miklavcic ved. Micolauic da Pavide e famiglia 100 pro Cro Aviano.

- In memoria di Rossella Milos da fam. Faiman 50, Bagli amici del basket 50 pro Airc.

- Per il Natale 2003 da Giorgina Laghi 5 pro Comunità S. Martino al Campo, 5 pro Domus Lucis, 5 pro Centro tumori Lovenati, 5 pro Ass. donatori organi, 5 pro Ass. donatori sangue.

- In memoria dei nostri cari da Luciana e Mario, 25 pro Pro Senectute (pranzo Natale).

- In memoria di Alessandro Paluello per il Santo Natale da mamma e papà 50 pro Ass. fibrosi cistica.

- Per il Santo Natale dalla V A femminile del 1950 120 pro Agmen, 50 pro Gatti di Cociani.

- Per il Santo Natale da Silvana Doratotto Pertot 50 pro chiesa Madonna del Mare.

- Per il Santo Natale da Solida Pertot 100 pro chiesa Madonna del Mare, 100 pro frati di Montuzza (pane per i poveri).

- In memoria di Paola Pertot da Pietro e Maria De Privitelio 50 pro frati di Montuzza (pane per i poveri).

- In memoria di Paolo Pisani da Evelina Chiaruffini 10 pro Medici senza frontiere.

- In memoria della zia Rosalia Ramalli da Luciano, Irma e Annamaria 20 pro Astad.

- In memoria di Maria Rabin dai figli Ferruccio, Cesare e Laura 150 pro Anffas (ampio centro).

- In memoria della zia Lidia Ivo Severi da Liliana e Raoul 50 pro Centro tumori Lovenati.

- In memoria di Antonella e Sergio Soldà e di Giuseppe Soldà da Caterina e Roberta 500 pro Medici senza frontiere.

- Da Uil.Ca. Comparto bancari 300 pro Agmen.

- In memoria di Paola Zanier da Paolo Zanier 300 pro Ass. de Banfield.

- In memoria dei propri cari da Patrizia Sartorato 15 pro Enpa.

- In memoria dei propri cari da Eliana e famiglia 50 pro Airc, 50 pro Agmen.

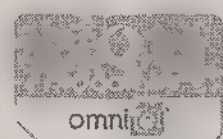
- Pro soccorso animali da Giana Gherzi 20 pro Enpa.

SMStadio di Kataweb, il servizio con una grande dotazione di serie A e B

Tutte le notizie della tua squadra di calcio via SMS sul tuo cellulare

Con Kataweb Sport il calcio di serie A e B in diretta sul tuo telefonino. Qualunque sia il tuo operatore telefonico potrai ricevere direttamente da Kataweb Sport tutte le notizie, le curiosità ed i risultati della tua squadra di calcio preferita.

Se sei cliente Vodafone invia un SMS con scritto KWSORT seguito dal nome della tua squadra e ON, es. KWSORT TRIESTINA ON al n.



432.99.99

Il servizio consente di ricevere in media 3 SMS al giorno fino a un massimo di 28 SMS a settimana. Per smettere di ricevere le notizie invia un SMS con scritto KWSORT OFF. Il prezzo del servizio è di 0,26 euro (IVA inclusa) per ogni notizia ricevuta via SMS. Il costo di ogni SMS di richiesta è sempre quello previsto dal proprio piano tariffario.

Il servizio è offerto da Sonera Zed Italia Srl (C.so Concordia 7, Milano) in collaborazione con Vodafone. Servizio clienti: Vodafone@zed.it oppure tel. n. 0957.462.954 dalle ore 9,00 alle 21,00 attivo 7 giorni su 7.

Se sei cliente degli altri operatori scegli la tua squadra chiamando da telefono fisso il n.

899.199.199

Il servizio permette di acquistare un pacchetto prepagato di 20 aggiornamenti via SMS. Il costo di ogni telefonata è di 6,00 euro (IVA inclusa). Il numero è attivo solo dall'Italia e da telefono fisso. Durata massima 6 minuti. Il servizio è offerto da Sonera Zed Italia Srl (C.so Concordia 7, Milano). Servizio clienti: zedzone@zed.it.

www.kataweb.it/cellulari

KataWeb

LEGGERLO È BENE, ABBONARSI È MEGLIO!

IL PICCOLO

Risparmi

fino a
75,00 euro
sull'abbonamento annuale
a 7 numeri settimanali

Compreso nel prezzo

se sottoscrivi per la prima volta o rinnovi il tuo
abbonamento annuale, entro il 31 gennaio 2004,
puoi scegliere fra tre regali: le bellissime opere
della LINT Editoriale, "Arcipelago del vento",
"Animo, portualini belli!",
"Trieste 1953 - I fatti di novembre".

Comodità

non solo puoi ricevere
il giornale a casa,
ma da oggi, lo puoi anche
ritirare presso
la tua edicola di fiducia,
così la lettura della
domenica è assicurata!

INFORMATI

**ALL'UFFICIO
ABBONAMENTI
ALLO**

040 3733253

IL PICCOLO

Barcolana spettacolare: 1100 vele nel Golfo, 150 mila tifosi sulle rive

Via alla trattativa sui beni degli esuli

Trieste 1953
I fatti di novembre

**ANIMO,
PORTUALINI
BELLI!**

**LEGGI QUANTO
CONVIENE!**

7 numeri settimanali

	giorni	totale €		1 copia
1 anno	359	323	248	0,69
6 mesi	180	162	127	0,71
3 mesi	90	84	66	0,73

6 numeri settimanali

	giorni	totale €		1 copia
1 anno	307	276	215	0,70
6 mesi	154	140	111	0,72
3 mesi	77	70	61	0,79

Prezzo bloccato fino alla scadenza

ABBONARSI CONVIENE!

CULTURA & SPETTACOLI

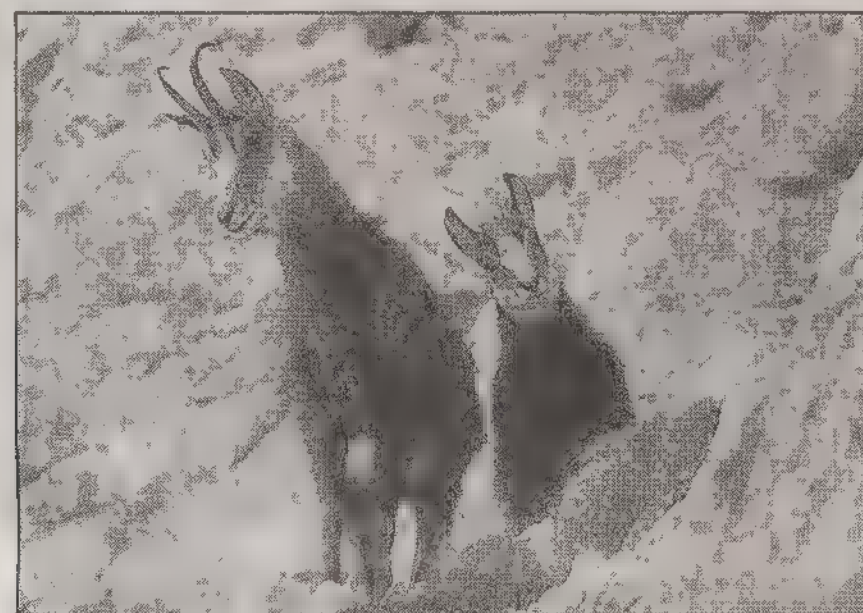
LIBRI Storie dei boschi di Asiago raccontate dall'autore del «Sergente nella neve» con le foto di Roberto Costa

L'Altipiano da favola di Rigoni Stern

I silenzi della natura, il richiamo degli urogalli, l'annuncio della prima neve



Sopra, una civetta capogrosso: il suo udito è talmente raffinato che può sentire un topo camminare sulla neve e individuarlo facilmente. Sotto, un piccolo camoscio segue passo passo la sua mamma alla scoperta della vita.



Quando scrive, Mario Rigoni Stern ha negli occhi le tracce lievi che le pernici bianche lasciano sulla neve. Quasi fossero fantasmi impalpabili sospinti dal vento. Nei suoi racconti c'è il silenzio che certi giorni trasforma i boschi dell'Altipiano di Asiago in territori ai confini col sogno. E tra le pagine dei suoi libri risuonano i richiami degli urogalli, i versi d'amore dei cervi, lo sbattere d'ali maestoso dell'aquila, il passare veloce delle rondini.

Mille volte Rigoni Stern ha raccontato il suo Altipiano. E mille volte è riuscito a stupirci. Perché i suoi libri, dal «Sergente nella neve» in poi, raccolti adesso in quel prezioso volume dei Meridiani Mondadori che è intitolato proprio «Storie dell'Altipiano», hanno riassunto il tormento e l'estasi del nostro mondo. L'orrore e la stupidità della guerra, l'incanto e i segreti della natura che ci circonda.

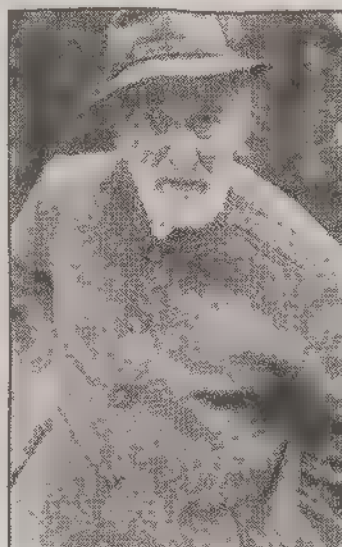
All'«Altipiano delle meraviglie», Mario Rigoni Stern ritorna adesso in coppia con un bravissimo fotografo naturalista: Roberto Costa. Che ha saputo contrappuntare con le immagini (da guardare una a una, come fossero quadri d'autore) le storie dello scrittore in un volume pubblicato dalla Banca Popolare di Vicenza con la Magnus Edizioni di Udine. Il titolo, per una volta,

non racconta bugie. Apre questa volta, guardare le foto a colori, leggere le parole di Rigoni Stern che scandiscono il trascorrere del tempo sull'Altipiano di Asiago dall'inverno fino all'autunno, è un po' come imbarcarsi in un viaggio verso il Paese di Fantasia. Perché per molti di noi, ormai, anche la scenetta di un picchio che imbocca al volo i suoi piccoli, con i becchi protesi fuori dalla tana scavata nell'albero, finisce per assomigliare a una favola.

Certo, le ferite inferte dall'uomo alla natura hanno lasciato i segni anche sull'Altipiano. Per chi vive chiuso in enormi cubi di cemento, e trascorre le sue giornate in stanze perennemente riscaldate da luce elettrica e rinfrescate o riscaldate dall'aria condizionata, tutto quello che si muove nei boschi, che nuota nell'acqua dei fiumi e dei mari, che striscia nel sottobosco o vola libero nell'azzurro del cielo, assomiglia a qualcosa di alieno. Capita così che una famiglia, nel corso di un picnic domenicale, si imbatte in un cuccio-

lo di capriolo. E credendolo abbandonato dalla mamma, finisce per condannarlo a morte prendendolo in braccio. Confondendo il suo odore con quello degli umani. Portandolo lontano dal suo prato, dal suo branco.

Il tempo, sull'Altipiano, sembra dilatarsi all'infinito. Lo sbocciare di una peonia o di una stella alpina, il lento sciogliersi dei grumi di neve tra i rami di un piceo, il calare della nebbia sulla prateria alpina quando si avvicina l'autunno, sono come rintocchi di un metronomo che cancella il passato e il presente, per amalgamarli in un continuum. «A segnalare l'arrivo dell'inverno», scrive Rigoni Stern, «da sempre, è per primo lo scricchiolio che si avvicina alle case degli uomini. È il



Mario Rigoni Stern

più piccolo degli uccelli europei, un batuffolo raccolto di piume bruno con fini striature più scure e una piccola e breve coda sempre portata all'insù. Il suo richiamo è come un leggero tocco su un campanellino d'argento: è con questo che chiama la neve».

A guardarla negli occhi, la

civetta capogrosso assomiglia a un buffo soprammobile. Intensi occhi gialli piazzati proprio al centro di un grumo di piume dalle sfumature marroni. E invece è proprio lei una delle macchine più straordinarie che la natura abbia piazzato al centro dei boschi dell'Altipiano. Ha un udito talmente raffinato da riuscire a sentire un topo che cammina leggero sulla neve. Altro che marines equipaggiati con sensori a raggi infrarossi. E il picchio nero, quando batte i suoi poderosi colpi sulla corteccia di un albero, finisce per zittire tutti gli animali che stanno attorno. Quasi fosse un martello pneumatico cresciuto a coleotteri e moscerini.

A saperla guardare con rispetto, a saperla ascoltare come si fa con i vecchi saggi, la natura sa dare un senso allo scorrere della vita. «Una mattina di dicembre», scrive Rigoni Stern, «vedrai il cielo uniformemente grigio, le montagne dentro le nuvole, i boschi più scuri e, da una catasta di legna, schizzar via lo scricchiolio. Il suo campanellino d'argento ti dirà prossima la prima neve».

Tra un raggio di sole e l'annuncio della prima neve c'è tutto il tempo per ripensare al mistero della vita.

Alessandro Mezzana Lona



Altipiano di Asiago: una splendida foto di Roberto Costa.

In quest'aria prenatale, chi non vorrebbe un supplemento di carezze? Necessarie come il pane: e molto più del panettone. Corroborenti e guaritrici: molto più di qualunque cordiale.

Tuffiamoci nel volumetto della Baldini Castoldi Dalai, «Le carezze come nutrimento», sperando in consigli spicci e ricette facili per ottenere subito carezze a volontà. Ma l'autore, Giacomo Magrograssi, psicoterapeuta, ci inchioda all'inizio con la solita triste storia dell'infanzia: se non ha avuto sufficienti carezze, sei messo male. Invece di consolarti, ci rinnova il dispiacere d'essere tra quelli che non ne hanno ricevute abbastanza: però se trovate qualcuno che ne ha ricevute abbastanza, allora fatemelo sapere! Il guaio delle teorie psicologiche è di rafforzare continuamente i drammi del passato, oh con buone intenzioni s'intende! In quanto al beneficio, tutto da dimostrare.

SOCIETÀ Un libro di Giacomo Magrograssi pubblicato da Baldini Castoldi Dalai sull'affetto come necessità

Com'è difficile vivere senza nessuno che ti accarezzi

Una parola buona, un sorriso, una cortesia possono regalare emozioni piacevoli

Per fortuna Magrograssi segue quella branca detta analisi transazionale, incentrata sui giochi di relazione, che qualche spiraglio consente. Basta smontare il copione che ognuno di noi ripete, incurante delle pessime conseguenze. Una conferma ci viene dalle neuroscienze, e anche un po' di conforto: non è colpa nostra o altrui se ricalchiamo passi falsi. Sono registrazioni nel cervello delle prime esperienze, vere e proprie autostrade neurologiche che continuiamo a percorrere automaticamente, ciecamente, a nostro danno.

Lamentiamo scarsità di carezze, mentre ripetiamo inconsapevoli un copione di scarsità. Al punto da sciuparle se ci vengono rivolte o da non scorgere affatto. E quel che non si scorge, soprattutto, è l'avarizia nel distribuirne a nostra volta.

Per carezza s'intende non solo il tocco lieve della mano sul corpo, ma anche una parola buona, un sorriso, una cortesia: qualunque atto proveniente da un altro essere ci procura emozioni piacevoli. Abbiamo fame di riconoscimento: «Che i nostri simili ci diano segno del fatto che esi-

stiamo per loro». Pur essendo un'esigenza di tutti, le nostre più importanti relazioni finiscono per imprigionarci in una circolarità negativa. Tu non riconosci me, io non riconosco te, tu non mi fai carezze/io ti nego le mie.

Ma com'è possibile non interrompere il gioco al massacro, quando entrambe le parti ci gua-



«Del perduto amore».

no. Val la pena soffermarsi su quest'ultimo punto: essendo assuefatti a una die-

dagnerebbero? Le cause stanno appunto in atteggiamenti di base distorti: non riuscire a dare carezze che si vorrebbe, non chiederle apertamente di desiderate, non rifiutare le indesiderate, non saper accettare le carezze che si desidera-

ta povera di carezze, facciamo in modo, nostro malgrado, di mantenere lo stesso misero standard. Se diventano troppe, imbrocciamo la vecchia autostrada e le disperiamo al vento, tornando al solito livello bassino. Furbi eh?

Per modificare i meccanismi nocivi, dobbiamo zittire la voce interna del genitore critico, che ci distrugge al minimo sbaglio con «sei stupido, indegno, incapace». E sostituirla con quella del genitore affettivo, che ci sostiene e rincuora. Un lento, faticoso apprendistato, che comincia col dare a se stessi incorag-

giamento invece di rimproveri, approvazione invece di condanne.

La necessità di carezze è tale, insiste l'autore, che preferiamo carezze negative all'assenza di segnali: meglio sgarbi, dispetti, offese che niente. Il che è tanto vero quanto assurdo, se non fosse che l'essere umano necessita di stimoli, specialmente sensoriali, per non perdere il senso di sé.

A riprova di ciò, ecco il terrificante esempio della camera silenziosa, una tortura ideata in Germania Federale negli anni Settanta, che ci auguriamo fuori uso per sempre. «Una cella bianca,

illuminata giorno e notte da un'accidente luce al neon, isolata acusticamente in un silenzio artificiale che soffoca anche i rumori prodotti dal detenuto stesso». Ovvio che siamo disposti a subire situazioni soffocanti pur di evitare una vita-camera soffocante!

Infine, la via maestra per suscitare carezze positive rimane: allenarsi a darne. Troppo difficile? Meno difficile, comunque, del logorarsi «nell'anello di comunicazione negativa» contro ogni nostro sentimento e auspicio.

In quest'aria prenatale, riflettiamo sulla penuria di carezze tra le persone. Quelle fisiche, poi, tranne la sfera sessuale o le effusioni più libere coi bambini, si limitano a strette di mano, finti baci sulle guance. Oppure niente.

Ma invece di affliggerci nel gelo, non potremmo scambievolmente elargire calore/morbidezza? Carmela Fratanonio

SCRITTORI Due volumi dell'autore triestino che da anni vive a Milano

Saba Sardi, l'anarchico scrivere

«Che cos'è il buddismo?» e i racconti di «Poco fa, altrove»

Nessuno strillo pubblicitario. Neanche un minuscolo passaggio in tivù. Quando esce un nuovo libro di Francesco Saba Sardi, non sono in molti a saperlo. Perché lo scrittore triestino giramondo, che da alcuni anni abita a Milano, non si cura troppo di farlo sapere. Lascia che vada, come un oggetto prezioso affidato alle bizzarre correnti. Lo segue con sguardo affettuoso, senza ansia. Senza smania.

Del resto, Saba Sardi non scrive per entrare in una o nell'altra hit-parade dei libri più venduti. Non corre dietro ai lettori con storie accattivanti, consolatorie, politicamente corrette. No, lui è uno degli ultimi scrittori italiani, europei, che lavora moltissimo sulla struttura stilistica del testo e sul significato delle cose che racconta.

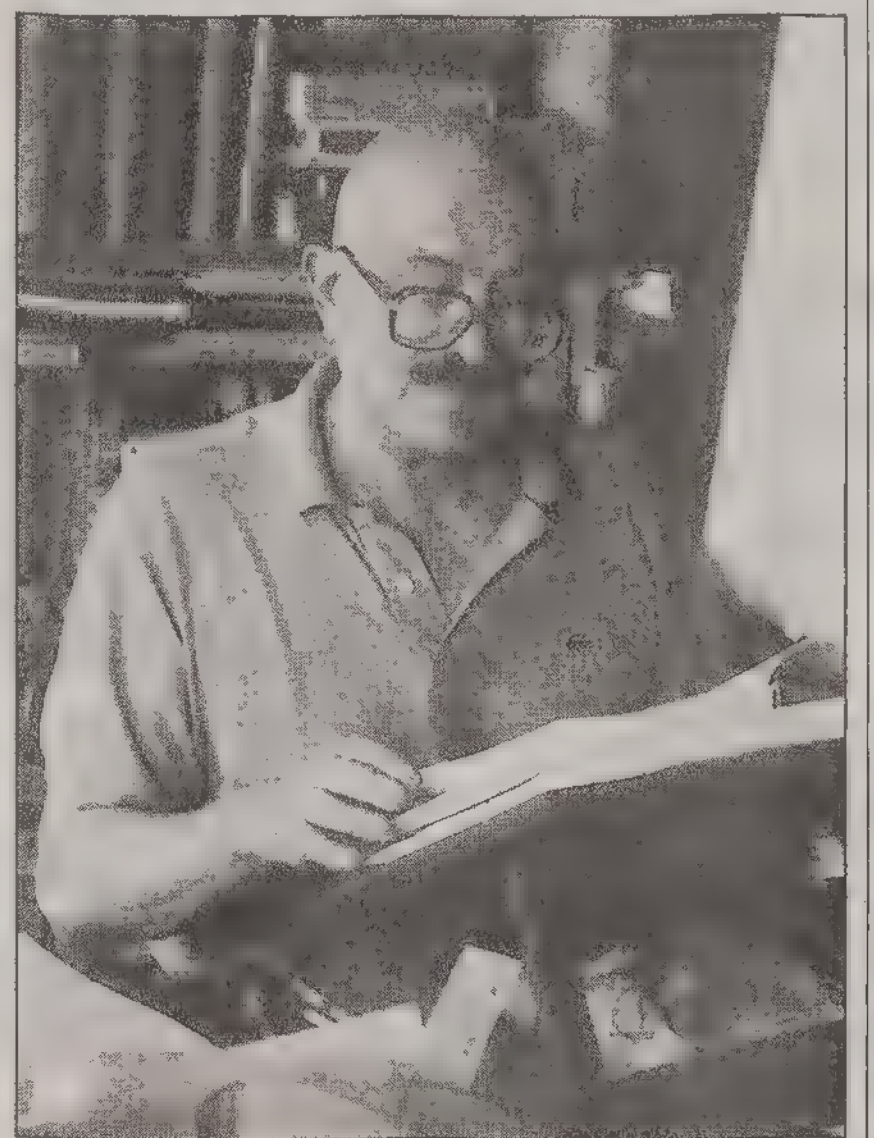
Non è uno scrittore per tutti, Saba Sardi. Uomo coltissimo, testimone del suo tempo, autore di libri per bambini e di racconti erotici, di volumi di viaggio e di opere saggitiche, narratore e, al tempo stesso, profondo conoscitore delle religioni, può uscire quasi contemporaneamente con due libri all'apparenza diversissimi: «Che cos'è il buddismo? Per favore rispondete» (Mondadori, pagg. 183, euro 7,20) e «Poco fa, altrove. Capitoli» (Mauro Baroni Editore, pagg. 299, euro 18).

Prima di leggere qualsiasi libro di Saba Sardi si dovrebbero avere ben chiari in testa un paio di concetti. Primo, che lui, come pochi altri, non ama i luoghi comuni. Non si

lascia convincere dai riti di passaggio, dalle mode usateggiate così care al nostro tempo. Quindi, se pensate che il suo libro sul buddismo sia una sorta di mieloso riepilogo di formulette per trovare la felicità seguendo la saggezza dell'Oriente, sbagliate. L'autore di «Onan», del «Dottor Sottile», della «Parte oscura», infatti, ritorna fino alle origini del messaggio del Buddha per poi seguire le tracce del Tantrismo, dello Zen giapponese, del Buddismo tibetano. E ritrovare il significato di una religione che, soprattutto in Occidente negli ultimi vent'anni, è stata addomesticata e annacquata.

Concetto numero due: ogni libro è un mistero. È forse l'ultima via iniziatica che può prescindere dagli isterici personalismi dei mille guru in circolazione. È una grandissima tentazione a sfondare, con il pensiero, gli steccati sempre più numerosi che ci vengono costruiti attorno. Saba Sardi narratore è, come lo definisce Gabriella Landini, «un anarchico-eretico onnivoro e dissacrante sempre in viaggio, errabondo della vita di cui indica il sogno narrando».

Per il lettore che saprà amarlo, «Poco fa, altrove» si trasformerà in un viaggio in compagnia del mito. Dove ogni parola può biforcarsi per indicare sentieri diffidati. Dove ogni storia è un cordone ombelicale che ripropone al nostro stupido presente il richiamo ancestrale del passato. a.m.l.



Lo scrittore triestino Francesco Saba Sardi vive a Milano.

Ristoranti & Ritrovi

per questa pubblicità telefonare al 040 6728320

MONFALCONE SALA BINGO

ORE 16.30/01 LOCALE CLIMATIZZATO

INGRESSO LIBERO CHIUSO LUNEDÌ

0481 7919770

Nuova Trattoria TUL

ULTIMI POSTI PER CAPODANNO MENÙ FISSO 45 €

PRENOTAZIONI AL 040 271344

Ristorante TENCE PRECENICO 14 - TRIESTE

SI ACCETTANO PRENOTAZIONI

PER NATALE E CAPODANNO TEL. 040 201238

«al Pescatore» ENES, ANTONELLA ed EMIL

vi attendono in V.le Miramare 211. 040.411134

ed augurano Buon Natale e Felice Anno Nuovo

CASO Mentre il consiglio dei ministri approva la riforma dell'ente veneziano, continua la ridda di voci e polemiche

Biennale: Alberoni al posto di Bernabè

Il nome del sociologo è tra i più accreditati per la presidenza del nuovo cda

Cancellato «Ricominciamo» Del Noce taglia il reality show

ROMA Non ci sarà il reality-show «Ricominciamo» a gennaio su Raiuno. Lo ha annunciato ieri il direttore della rete, Fabrizio Del Noce, spiegando che «non è ancora maturo il tempo di Raiuno per scendere nel campo dei reality-show». Anzi, ha aggiunto, «finché rimango io, non ci sarà nessun reality».

Al posto di «Ricominciamo» sarà allungato da quattro a otto puntate il programma di Milly Carlucci, che dovrebbe chiamarsi «Una giornata particolare» (partirà l'8 gennaio), nel quale calciatori, cantanti e Vip «fanno cose diverse dalla loro normale attività». Ad esempio, Totti fa il benzinaio.

Lunga diretta su Raiuno Carlo Conti a Capodanno

ROMA Sarà Carlo Conti il gran cerimoniere del Capodanno di Raiuno. Con una lunga diretta, a partire dalle 21, «L'anno che verrà» tratterà i telespettatori nel 2004 a suon di musica, varietà, divertimento senza però dimenticare l'attualità con un collegamento dalla base militare italiana di Nassirya e, pochi minuti dopo la mezzanotte, un collegamento a reti unificate con il Quirinale, dove si svolge il concerto di Capodanno e il Capo dello Stato farà gli auguri agli italiani.

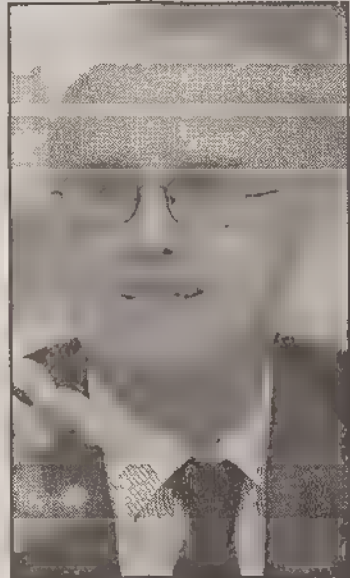
Per la prima volta Raiuno non trasmetterà l'1 gennaio il tradizionale concerto da Vienna per fare spazio all'orchestra della rinata Fenice, diretta da Lorin Maazel.

ROMA Sono stati approvati ieri dal consiglio dei ministri la riforma del ministero dei Beni Culturali e il decreto di riforma della Biennale di Venezia. Il più prestigioso ente culturale italiano diventa, dunque, ufficialmente Fondazione e vedrà l'ingresso di privati. Ma nel frattempo il decreto presentato dal ministro dei Beni culturali Giuliano Urbani ha suscitato un vespaio di polemiche, che non sembra placarsi, soprattutto per la situazione ai vertici, ancora ingarbugliata e poco chiara per quanto riguarda il futuro prossimo della Biennale e della sua sezione di punta, la Mostra del cinema.

Di fatto il cda, presieduto da Franco Bernabè, ormai in scadenza (la prossima riunione, l'ultima, è convocata per il 7 gennaio), sembra esaurito o incapace di prendere le ultime decisioni, per esempio la conferenza di Moritz de Hadeln alla direzione del settore Cinema. «Entro l'Epifania ci sarà il nuovo Cda della Biennale», ha detto il ministro Urbani,

lasciando intendere che sarà il nuovo vertice a varare le nomine.

E, a proposito del cda, sembra già tramontata l'era Bernabè (pur nominato, due anni fa, dallo stesso Urbani), mentre si circolano insistenti voci che al suo posto vedrebbero il sociologo Francesco Alberoni e, in subordine, il sovrintendente della Scala Carlo Fontana. «Se restano ignoti i motivi per i quali Francesco Alberoni, per altro valente accademico in altri settori, abbia preso il posto di Lino Micciché alla Scuola Spontanea di Cinematografia, resterebbero ancora più ignoti i motivi per i quali Alberoni dovrebbe prendere il posto di Franco Bernabè alla presidenza della Biennale di Venezia», rileva in una nota Giuseppe



Il ministro Urbani

denza. «Dispiace se debba ricominciare tutto daccapo - ha commentato amaro il sindaco di Venezia, Paolo Costa, di diritto vicepresidente della Società di cultura, al quale gran parte delle forze politiche lagunari hanno chiesto di farsi paladino dell'autonomia culturale e istituzionale (oltre che finanziaria) della Biennale. Ieri il Consiglio provinciale

di Venezia ha approvato un documento (non sottoscritto solo dalla Lega Nord) con cui, dopo aver espresso perplessità circa l'operato del ministro Urbani, ha chiesto una convocazione urgente del cda attuale per la nomina del direttore della Mostra del cinema. Gli amministratori uscenti potrebbero chiedere a Moritz de Hadeln di rimanere alla guida del settore Cinema almeno in attesa che si insedi il nuovo cda, in modo da evitare interruzioni nella preparazione della Mostra 2004.

«Ora tutto dipende dal ministro Urbani e da Franco Bernabè: bisogna vedere se Bernabè sarebbe eventualmente disposto a continuare, se il ministro glielo chiede e, in caso contrario, se è in grado di trovare qualcuno alla sua altezza», ha commentato de Hadeln. Quanto al suo futuro di direttore della Mostra del cinema «non avendo una sfera di cristallo non so niente: cerco di stare al di fuori e aspettare di vedere cosa succede».

STORIA Ipotesi sull'eroina di Francia

Giovanna d'Arco non finì sul rogo

LONDRA Giovanna d'Arco non era affatto una contadina bensì Marguerite de Valois, figlia illegittima di Carlo VI, e non morì bruciata sul rogo ma finì i suoi giorni a 60 anni, dopo una vita da prigioniera. A cercare di riscrivere la storia di una delle eroine più amate di Francia è Serhiy Horbenko, chirurgo ortopedico ucraino che ha raggiunto fama internazionale per i suoi studi su scheletri, ossa e teschi.

Horbenko è stato invitato dalle autorità francesi a studiare i teschi di Luigi XI e della sua famiglia. Aprendo tombe e rovistando negli archivi della chiesa di St Bernard e della basilica di Notre Dame di Clery, nei pressi di Orleans, l'ortopedico è convinto di aver trovato la verità sulla pulzella d'Orleans.

Sul rogo, a Rouen il 30 maggio 1431 finì qualcun'altra, perché, secondo lui, la vera «Giovanna» sarebbe seppellita insieme ad altri Valois in una delle tombe della basilica di Clery. «Le ossa indicano che la donna indossava un'armatura pesante e aveva sviluppato dei muscoli simili a quelli riscontrati in altri cavalieri», ha detto l'esperto a The Independent.

Attorno a questa scoperta, Horbenko ha sviluppato una controversa teoria che riscrive completamente la storia della pulzella d'Orleans. «Erano - dice - tempi in cui la gente credeva ai miracoli e ritengo che un gruppo di nobili ideò un piano per influenzare la popolazione e gli eserciti e demoralizzare gli inglesi. Serviva una donna mandata da Dio per difendere la Francia e legittimare la pretesa del Delfino al trono». Secondo Horbenko, gli aristocratici francesi scelsero Marguerite de Valois, figlia illegittima del defunto re Carlo VI. Mantenerlo però segreto il suo nobile lignaggio.

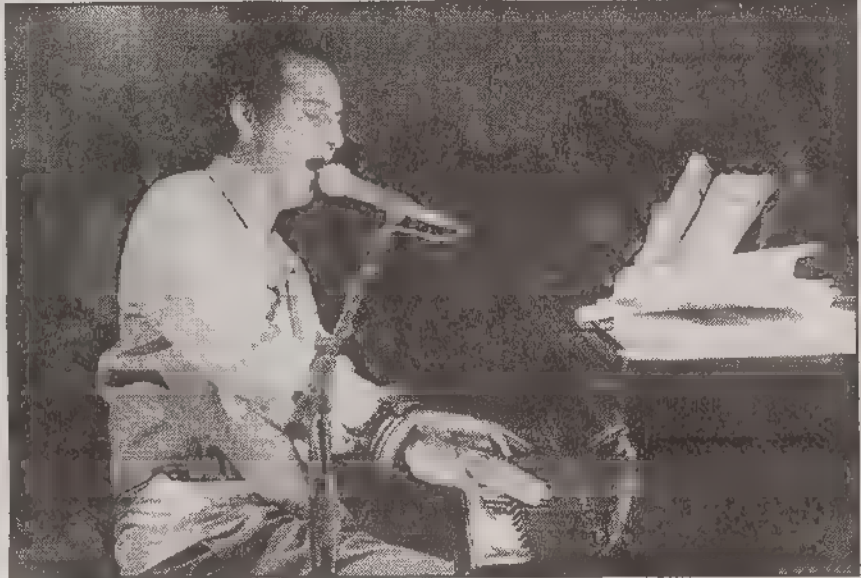
Marguerite, invece, trascorse il resto dei suoi giorni virtualmente prigioniera e morì intorno ai 60 anni. I suoi resti, sostiene Horbenko, vennero sepolti insieme a quelli di Luigi XI, figlio del Delfino.

RASSEGNA Il cantautore ha partecipato lunedì sera al «Pupkin Kabaret» del Teatro Miela

Capossela inedito a Trieste: racconta e canta

TRIESTE Puntata perlopiù a tema natalizio, lunedì sera, per «Pupkin Kabaret», che in questo appuntamento ha visto la partecipazione del cantautore Vinicio Capossela. Quest'ultimo è salito sul palcoscenico del Miela soltanto in chiusura cimentandosi nell'inedito ed inaspettata veste di scrittore, proponendosi in una lettura di due brani tratti dal suo libro d'esordio di prossima uscita, per Feltrinelli, dal titolo «Non si muore tutte le mattine». «Un romanzo per racconti», così lo definisce lui stesso, in cui vari brani hanno vita propria, ma al contempo costituiscono un percorso narrativo.

Al pubblico Capossela ha quindi offerto un assaggio di una prosa tra metafora onirica e riflessiva, flusso di coscienza, commento e descrizione, in un inseguirsi quasi «fluviale» di parole, spesso ricercate e sparse



Vinicio Capossela, cantautore e, ora, anche scrittore.

solo in apparenza. Testi ben ritmati, «Il cappellaio matto» e «Taverna Tzozos», alla cui intrinseca velocità in alcuni momenti si è aggiunta forse l'emozione del reading.

Impossibile comunque per Capossela lasciare com-

pletamente a bocca asciutta chi da lui si aspettava anche un po' di musica. Ecco dunque al pianoforte per eseguire «Contratto per Carelia» tratto dall'album «Canzoni a manovella», brano che pare sia stato composto proprio a Trieste nel

1999, quindi un intermezzo di «Cavalleria Rusticana» come omaggio al film di Scorsese «Toro scatenato», e «Campanelle», la sua versione italiana di Jingle Bells. Annunciato da Alessandro Mizzi come un artista che racchiude in sé «il genio che ricerca la verità e il clown che ha il coraggio di dirla», Capossela è apparso in questi casi tutt'altro che sopra le righe.

Per quanto riguarda il resto della serata, il sempre ironico «Pupkin Kabaret» non si è fatto mancare, tra i suoi numeri, i nonsense in video del «Trio Lamentela», l'indolenza, stavolta natalizia, di Stefano Donzetti alle prese con i parenti, ovvero «gente che non vedi per un anno e che per le feste si fa i fatti tuoi», la «soave volgarità» della nonna Armida disegnata da Laura Bussani e il sempre preciso e vivace apporto della «Niente Band».

Annalisa Perini

La via del caffè
Venerdì 26 dicembre

CAFFÈ SAN MARCO

ore 20.00

LE PILLOLE DI CAFFÈ
con Gita Khakpour, Matteo Bartoli e Denny Powel Fiorino

ore 21.00

GUARDA CHE MUSICA!
cabaret musicale
con il Quartetto Euphoria

ore 22.30

IL CAFFÈ DELLA STAFFEA
con Maria Grazia Plos

ingresso libero

TRIESTE
BORGATA AUTONOMA
FRIULI VENEZIA GIULIA
la contrada

Il Fondo sociale europeo nel Friuli Venezia Giulia

INGRESSO GRATUITO
(Fino ad esaurimento dei posti a sedere)

Azione: donna!

Il Fondo Sociale Europeo nel Friuli Venezia Giulia ti invita al cinema. Un modo diverso per riflettere su lavoro al femminile, iniziative formative e pari opportunità. Tre grandi film gratuiti per tutti, come la formazione.

1. «Dancer in the dark» di Lars Von Trier
2. «Pane e tulipani» di Silvio Soldati
3. «Chocolat» di Lasse Hallström

TRIESTE - Teatro Miela
Piazza Duca degli Abruzzi, 3
26, 27 e 28 dicembre - ore 20.30

GORIZIA - Kultur Dom - Via I. Brass, 20
12, 13 e 14 gennaio - ore 20.30

FUTURA

PROGRAMMAZIONE DAL 24 DICEMBRE 2003 ALL'1 GENNAIO 2004

MULTIPLEX 7 SALE 3° Livello - Centro Commerciale

CINECITY

Buone feste con il grande Cinema

Via d'Alviano, 23 TRIESTE
informazioni/prenotazioni
Tel. 040-6726800
www.cinecity.it

MASSIMO BOLDI CHRISTIAN DE SICA
NATALE IN INDIA
REGIA DI NERI PARENTI
ENZO SALVI - BIAGIO IZZO - I FICHI D'INDIA

LEONARDO PIERACCIONI
IL PARADISO ALL'IMPROVVISI
LEONARDO PIERACCIONI
ANGIE CEPEDA
ALESSANDRO MARCA
NICO PAPAIO
ARNA NARA BARRETTA

RUSSELL CROWE
MASTER & COMMANDER
SFIDA AI CONFINI DEL MARE

Disney PIXAR
ALLA RICERCA DI NEMO
QUA LA PINNA!
www.disney.it

JULIA ROBERTS
Mona Lisa Smile
WRITTEN BY JULIA ROBERTS, DIRECTED BY MICHAEL GOULD

Mr. Ruffalo
IN THE CUT

Hopkins
MACCHIA UMANA
Kidman

QUANTO PUOI
LOONEY TUNES BACK IN ACTION

PRENOTA GRATUITAMENTE IL TUO POSTO
Chiama lo 040/6726800 o circa su www.cinecity.it

SPETTACOLI NOTTURNI del 25, 26, 27 dic.
(Con inizio oltre le 23.00) POSTO UNICO 5.50 €

PARCHEGGIO 1 € PER LE PRIME 4 ORE
Nella zona del parcheggio sono presenti segnaletiche di parcheggio a pagamento. Il parcheggio è gratuito per le prime 4 ore.

Orari in pagina spettacoli
1.300 posti - Massimo comfort - Visione Perfetta - Alta tecnologia sonora digitale Schermi large format - Caffetteria - Popcorn stand - Playstation zone - Parcheggio convenzionato con 1.600 posti auto

CINECITY MATINÉE
Venerdì 26 - Domenica 28 DICEMBRE Domenica 4 - Martedì 6 GENNAIO

Proiezioni uniche al mattino **Ingresso 4.00 €**
Scalabili anche dalla Cineram

MASTER & COMMANDER SFIDA AI CONFINI DEL MARE 10.45
ALLA RICERCA DI NEMO 10.50
MONA LISA SMILE (solo 26, 28 dicembre) 10.50
IL PARADISO ALL'IMPROVVISI 10.55
NATALE IN INDIA 10.55
MISSIONE 3D GAME OVER (solo 4 e 6 gennaio) 11.00
LOONEY TUNES BACK IN ACTION 11.00
SINBAD LA LEGGENDA DEI SETTE MARI 11.00

FESTIVAL La quindicesima edizione dal 15 al 22 gennaio all'«Excelsior» e al «Miela» di Trieste

Ad Alpe Adria i «corti» di Cannes

Ad aprire e a chiudere saranno due scrittori: Ammaniti e Carrère

APPUNTAMENTI

Le prime «Pillole di caffè»
Monfalcone: note di Natale

TRIESTE Fino al 6 gennaio alla Sala Bartoli lo Stabile replica «Varietà» con i Piccoli di Podrecca. Recite serali: il 29 e 30 dicembre alle 20.

Venerdì e sabato, alle 16.30, e domenica, alle 11 al Teatro Cristallo per la rassegna «Ti racconto una fiaba» in scena per le famiglie «Dalla terra alla luna».

Venerdì, alle 20 al Caffè San Marco «Pillole di caffè», animazioni di Khakpour, Bartoli e Fiorino. Alle 21.30 «Guarda che musica!», cabaret musicale del Quartetto Euphoria. Alle 22.30 lettura del «Caffè della staffa» con Maria Grazia Plos.

Sabato, alle 21, al Politeama Rossetti XXV Festival della canzone triestina con la partecipazione di Lorenzo Pilat, Susanna Huckstep e della Witz Orchestra.

Sabato, alle 20.30, al Kulturdom di via Petronio 4 concerto di Natale del gruppo vocale sloveno «New Swing Quartet».

Sabato alle 21.30, alla Birreria Corsia Stadion di via Battisti 8 Christmas Session con i Manix e le Sonore Bugie.

Sabato, alle 18, al Caffè San Marco concerto e crostoli con il Gruppo Artistico Triestino, Aleksander Ipavec e Paola Chibaudini. Sarà presentato anche il II Concorso internazionale di fisarmonica, promosso da Altamarea e dall'associazione musicale Cluster.

UDINE Venerdì, alle 17.30, al Teatro Bon di Colugna l'Orchestra Barocca del Friuli Venezia Giulia e il Coro Parare di Artega propongono l'opera «Dido and Aeneas» di Purcell.

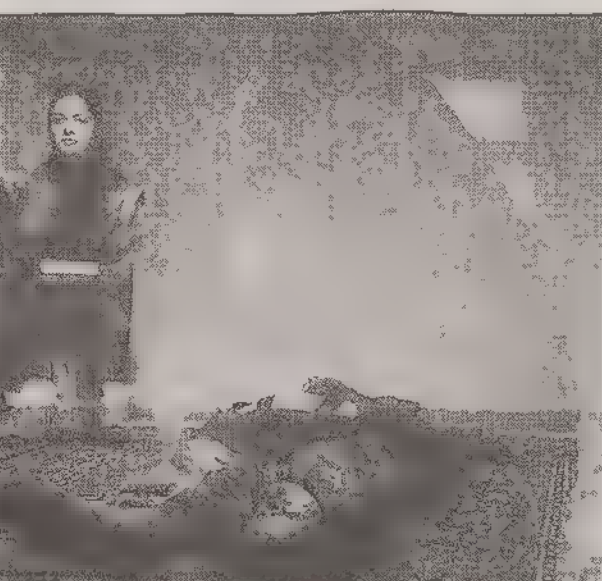
PORDENONE Domani, alle 23, al Velvet Rock Club di Aviano The Doors & 60's Party. Venerdì Metal Reunion n. 4. Sabato VelvetRockSound di set.

MONFALCONE Oggi, alle 21, al Comunale di Monfalcone STJO Concerto natalizio.

SLOVENIA Venerdì, alle 19 all'Hit Sport Center di Sempeter (Nova Gorica) concerto di Natale dell'Orchestra sinfonica Camerata Labacensis, diretta da Igor Svara.

TRIESTE Sarà Nicolò Ammaniti a inaugurare la quindicesima edizione di Alpe Adria Cinema Festival con un incontro pubblico dal titolo «Da un Libro a un Film», in programma al Cinema Excelsior (sede del festival) assieme agli spazi del Teatro Miela giovedì 15 gennaio alle 17.30. La manifestazione cinematografica proseguirà fino al 22 gennaio, quando un altro notissimo scrittore, Emmanuel Carrère, raccoglierà idealmente il testimone del rapporto tra cinema e scrittura, con un nuovo incontro pubblico e la presentazione della versione interamente rimontata, e praticamente inedita, del suo film d'esordio come regista «Ritorno a Kotelnic».

Negli otto giorni di programmazione Alpe Adria Cinema - con la selezione del lungo e cortometraggi in concorso, la sezione «Immagini», la monografia su Jan Nemec, gli omaggi a Rade Serbedzija e a Samir, la retrospettiva sui Paesi asiatici dell'ex URSS e una serie di eventi speciali -



Una scena di «Marsh» (Libertà) del ceceno Mazaev.

esplorerà la cinematografia della vasta area geografica che dall'Europa centrale si muove fino alle repubbliche asiatiche: un mondo che si trasforma ogni volta sotto i nostri occhi, dove i confini geografici non sono più limite o barriera all'osmosi quotidiana di temi, urgenze, analogie, inquietudini.

Accanto alla selezione ufficiale dei lungometraggi, che presenta quest'anno dodici pellicole inedite per l'Italia, un'altra sezione competitiva e portante di Trieste Film Festival è il concorso cortometraggi; quest'anno la rassegna comprende 23 cortometraggi di finzione, prodotti quasi tutti nel corso del 2003 e provenienti da 20 Paesi dell'

area indagata dal Festival. Molte anteprese, ma anche una scelta tra le migliori produzioni presentate a Cannes e nei più importanti festival internazionali. Tra i cortometraggi ricordati (A) l'ortografia di Stefan Arsenijevic (Slovenia), vincitore dell'European Film Award 2003, sceneggiato da

Abdullah Sidran, autore dei più importanti successi cinematografici di Emir Kusturica; (B) «Marsh» (Libertà) di Murad Mazaev, prima produzione indipendente realizzata in Cecenia; (C) «Dre-mand ok» di Vladimir Perisic (Serbia) e Montenegro-Francia) narra, invece, attraverso i sentimenti e la vita familiare di un bambino, i grandi orrori e le conseguenze dell'epoca Milosevic in una Belgrado di oggi.

Ulteriore sezione è rappresentata da «Immagini», rassegna/ontentore aperta ad ogni tipo di sperimentazione cinematografica e narrativa. Sono 19 i titoli suddivisi in documentari, docufiction, videarte e fiction.

DISCHI NUOVI

A cura di Andrea Rodriguez andrea.rodriguez@tin.it

JOHN CARPENTER'S ASSAULT ON PRECINCT 13

«ORIGINAL SOUNDTRACK»

(Record Makers)

A oltre 25 anni dalla sua creazione viene stampata per la prima volta una pietra miliare dell'elettronica: un classico imprescindibile, il cui valore probabilmente è sfuggito all'epoca anche allo stesso Carpenter, qui compositore. La tensione urbana dei 16, sconvolgenti frammenti è responsabile dell'aspetto di un certo mondo musicale come lo vediamo oggi.

SEMI-AUTOMATIC

«WOLF-CENTRIC»

(5 Rue Christine)

A fine 2003, trovare un disco che possa essere inquadrato sotto l'etichetta "electroclash", e che non sappia di trovata commerciale o di luogo comune anni '80, è pressoché un miracolo. «Wolf-centric» nella sua natura sporca di creatura randagia, di predatore del ghetto, invece suona genuino. Altre volte magari l'acceleratore è stato spinto di più, ma la crudezza dei Semi-automatic risulta più vera. Non circo, ma malattia. Il fatto che si possa ballare è secondario.

KYLIE MINOGUE

«BODY LANGUAGE»

(Emi)

Kylie, dopo la rinascita di «Fever», avrebbe potuto vivere di rendita per almeno altri due album. E invece spinge la temperatura verso lo zero assoluto, congela il suo pop da classifica e prepara un labirinto scintillante e letale per ascoltatori incauti. Il sex appeal di una creatura dalla voce di ghiaccio. La sua irriconoscibilità anche fisica (nelle foto sembra una Brigitte Bardot sintetica). Molti dischi che si fingono alternativi sono di gran lunga più omologati di questo.

CIRCLESQUARE

«PRE-EARTHQUAKE ANTHEM»

(Output Recordings)

Rigore. Disciplina. Il simbolo che sembra quella della Chiesa di The Process, solo rovesciato. Oscurità, e pochi spiragli di luce. Sabbie mobili. Dentro «Pre-Earthquake Anthem» si affonda lentamente. Tutto è dilatato come sotto l'effetto di potenti sedativi. A questi ritmi allora si attraversa il deserto nero, cercando di unire gli opposti. Un'opera in un qualche modo romantica nel suo distacco. Sensuale nel suo arretrare. Un nuovo concetto di "gotico".

LAB RAT XL

«MICE OR CYBORG»

(Clone Records)

La promessa era che dallo studio dell'entità musicale chiamata Drexcia sarebbero uscite sette «tempeste». Così è stato. Questa è la settima. L'ultima. Non ce ne saranno più. Perché Drexcia non esiste più. Non ci sono però lamenti funebri, e «Mice or Cyborg» ci lascia con un senso di (inaspettata) positività. Non è un vicolo cieco, ma la porta verso un universo sconosciuto che ora in noi potremmo solo immaginare o creare noi. Un'eredità preziosa.

PESSIMO SCARSO BUONO OTTIMO

REG. AUT. F.V.G. - PROVINCIA E COMUNE T.S. (ASS. CULT.) - AIAT - INSIEL

XXV Festival della Canzone Triestina

27 dicembre ore 21.00

Politeama Rossetti

con la partecipazione di:

LORENZO PILAT
SUSANNA HUCKSTEP
WITZ ORCHESTRA

Ingresso (2,00 euro) con prenotazione obbligatoria presso: biglietteria Politeama Rossetti e Utat Point di Galleria Protti

Lap Dance Table Dance

NUOVA GESTIONE

Malibu

Ogni giovedì Festa a Tema
Ogni venerdì e sabato Hard Show

GIOVEDÌ 25

"FESTA NATALIZIA"

"MALIBU"

Via 30 Ottobre, 4 TRIESTE
Tel. 040.634185

EX "MEXICO"

CAPODANNO 2004

INGRESSO LIBERO VEGLIONISSIMO 31 DICEMBRE

Oggi in onda dalla Rai di Trieste

Le feste su Marte con RadioScienza

TRIESTE È dedicato alla discesa su Marte della sonda europea Beagle 2 l'appuntamento odierno di «Radio3Scienza», il programma di RaiRadio3 in onda, dalle 10.55 alle 11.30, dagli studi Rai di Trieste, condotto dal giornalista Fabio Pagan.

Tel. 00386 41645724

NEW GIRLS

APERTO OGNI SERA

CLUB NIGHT 2000 ANCARANO (SLO)

I MIGLIORI FILMS NEI MIGLIORI CINEMA NEL CUORE DELLA TUA CITTÀ * PARCHEGGIO PARKS! FORO ULPIANO 3 ORE A SOLO 1 € * OGNI 10 INGRESSI UNA T-SHIRT IN OMAGGIO • INFO SU www.triestecinema.it

AMBASCIATORI NATALE IN INDIA	TOTÒ SAPORE IL PARADISO ALL'IMPROVISO	HARRISON FORD HOLLYWOOD HOMICIDE	VENERDÌ 26 DOMENICA 28 MARTEDÌ 6 MASTER & COMMANDER	ELF ★ DOGVILLE ★ NON APRITE QUELLA PORTA NEMO	FELLINEI MACCHIA UMANA	thirteen thirteen	SUPER MONA LISA SMILE
--	---	--	---	---	--	---	---

AL MARTEDÌ INGRESSO A SOLO 5 €, RID. 4 € * CINEMA CARD 40 € 10 INGRESSI * RIDUZIONI 5 € tutti i giorni: ragazzi fino a 12 anni, ultra60enni, studenti. Da lun. a ven. (non festivi): AGIS, abbonati ai teatri, Young card.

TEATRI E CINEMA

TRIESTE

TEATRO LIRICO «GIUSEPPE VERDI». Riva il 15 novembre 3 tel. 040.6722236. Stagione lirica e di balletto 2003-2004. «Tosca» di Giacomo Puccini, ottava rappresentazione sabato 27 dicembre 2003 ore 17 (turno S/S/L). Repliche: domenica 28 dicembre 2003 ore 16 (turno G/M);

TEATRO LIRICO «GIUSEPPE VERDI». Concerto di fine anno. Grande concerto di Hoffmann. Direttore Mark Fitzgerald. Orchestra del Teatro lirico «Giuseppe Verdi», mercoledì 31 dicembre, ore 18. Oggi biglietti chiusi. Vendita dei biglietti presso la biglietteria del Teatro Verdi, sabato 27 dicembre, orario 9-12, 16-19. Info: tel. 040.6722236/239; ticket on-line: www.teatroverdi-trieste.com

TEATRO LIRICO «GIUSEPPE VERDI». Stagione teatrale 2003-2004. Concerti aperti. Gli ottimi del Teatro lirico «Giuseppe Verdi». Programma di Natale. Domenica 28 dicembre, ore 11. Oggi biglietti chiusi. Vendita dei biglietti presso la biglietteria del Teatro Verdi, sabato 27 dicembre, orario 9-12, 16-19. Info: tel. 040.6722236/239; ticket on-line: www.teatroverdi-trieste.com

TEATRO LIRICO «GIUSEPPE VERDI». Concerto di Capodanno. Giovedì 1 gennaio 2004, ore 18. Oggi biglietti chiusi. Vendita dei biglietti presso la biglietteria del Teatro Verdi, sabato 27 dicembre, orario 9-12, 16-19. Info: tel. 040.6722236/239; ticket on-line: www.teatroverdi-trieste.com

TEATRO LIRICO «GIUSEPPE VERDI». Concerto di Capodanno. Giovedì 1 gennaio 2004, ore 18. Oggi biglietti chiusi. Vendita dei biglietti presso la biglietteria del Teatro Verdi, sabato 27 dicembre, orario 9-12, 16-19. Info: tel. 040.6722236/239; ticket on-line: www.teatroverdi-trieste.com

TEATRO LIRICO «GIUSEPPE VERDI». Concerto di Capodanno. Giovedì 1 gennaio 2004, ore 18. Oggi biglietti chiusi. Vendita dei biglietti presso la biglietteria del Teatro Verdi, sabato 27 dicembre, orario 9-12, 16-19. Info: tel. 040.6722236/239; ticket on-line: www.teatroverdi-trieste.com

TEATRO LIRICO «GIUSEPPE VERDI». Concerto di Capodanno. Giovedì 1 gennaio 2004, ore 18. Oggi biglietti chiusi. Vendita dei biglietti presso la biglietteria del Teatro Verdi, sabato 27 dicembre, orario 9-12, 16-19. Info: tel. 040.6722236/239; ticket on-line: www.teatroverdi-trieste.com

TEATRO LIRICO «GIUSEPPE VERDI». Concerto di Capodanno. Giovedì 1 gennaio 2004, ore 18. Oggi biglietti chiusi. Vendita dei biglietti presso la biglietteria del Teatro Verdi, sabato 27 dicembre, orario 9-12, 16-19. Info: tel. 040.6722236/239; ticket on-line: www.teatroverdi-trieste.com

TEATRO LIRICO «GIUSEPPE VERDI». Concerto di Capodanno. Giovedì 1 gennaio 2004, ore 18. Oggi biglietti chiusi. Vendita dei biglietti presso la biglietteria del Teatro Verdi, sabato 27 dicembre, orario 9-12, 16-19. Info: tel. 040.6722236/239; ticket on-line: www.teatroverdi-trieste.com

TEATRO LIRICO «GIUSEPPE VERDI». Concerto di Capodanno. Giovedì 1 gennaio 2004, ore 18. Oggi biglietti chiusi. Vendita dei biglietti presso la biglietteria del Teatro Verdi, sabato 27 dicembre, orario 9-12, 16-19. Info: tel. 040.6722236/239; ticket on-line: www.teatroverdi-trieste.com

TEATRO LIRICO «GIUSEPPE VERDI». Concerto di Capodanno. Giovedì 1 gennaio 2004, ore 18. Oggi biglietti chiusi. Vendita dei biglietti presso la biglietteria del Teatro Verdi, sabato 27 dicembre, orario 9-12, 16-19. Info: tel. 040.6722236/239; ticket on-line: www.teatroverdi-trieste.com

gi biglietti chiusi. Vendita dei biglietti presso la biglietteria del Teatro Verdi, sabato 27 dicembre, orario 9-12, 16-19. Info: tel. 040.6722236/239; ticket on-line: www.teatroverdi-trieste.com

TEATRO LIRICO «GIUSEPPE VERDI». Concerto di fine anno. Grande concerto di Hoffmann. Direttore Mark Fitzgerald. Orchestra del Teatro lirico «Giuseppe Verdi», mercoledì 31 dicembre, ore 18. Oggi biglietti chiusi. Vendita dei biglietti presso la biglietteria del Teatro Verdi, sabato 27 dicembre, orario 9-12, 16-19. Info: tel. 040.6722236/239; ticket on-line: www.teatroverdi-trieste.com

TEATRO LIRICO «GIUSEPPE VERDI». Stagione teatrale 2003-2004. Concerti aperti. Gli ottimi del Teatro lirico «Giuseppe Verdi». Programma di Natale. Domenica 28 dicembre, ore 11. Oggi biglietti chiusi. Vendita dei biglietti presso la biglietteria del Teatro Verdi, sabato 27 dicembre, orario 9-12, 16-19. Info: tel. 040.6722236/239; ticket on-line: www.teatroverdi-trieste.com

TEATRO LIRICO «GIUSEPPE VERDI». Concerto di Capodanno. Giovedì 1 gennaio 2004, ore 18. Oggi biglietti chiusi. Vendita dei biglietti presso la biglietteria del Teatro Verdi, sabato 27 dicembre, orario 9-12, 16-19. Info: tel. 040.6722236/239; ticket on-line: www.teatroverdi-trieste.com

TEATRO LIRICO «GIUSEPPE VERDI». Concerto di Capodanno. Giovedì 1 gennaio 2004, ore 18. Oggi biglietti chiusi. Vendita dei biglietti presso la biglietteria del Teatro Verdi, sabato 27 dicembre, orario 9-12, 16-19. Info: tel. 040.6722236/239; ticket on-line: www.teatroverdi-trieste.com

TEATRO LIRICO «GIUSEPPE VERDI». Concerto di Capodanno. Giovedì 1 gennaio 2004, ore 18. Oggi biglietti chiusi. Vendita dei biglietti presso la biglietteria del Teatro Verdi, sabato 27 dicembre, orario 9-12, 16-19. Info: tel. 040.6722236/239; ticket on-line: www.teatroverdi-trieste.com

TEATRO LIRICO «GIUSEPPE VERDI». Concerto di Capodanno. Giovedì 1 gennaio 2004, ore 18. Oggi biglietti chiusi. Vendita dei biglietti presso la biglietteria del Teatro Verdi, sabato 27 dicembre, orario 9-12, 16-19. Info: tel. 040.6722236/239; ticket on-line: www.teatroverdi-trieste.com

TEATRO LIRICO «GIUSEPPE VERDI». Concerto di Capodanno. Giovedì 1 gennaio 2004, ore 18. Oggi biglietti chiusi. Vendita dei biglietti presso la biglietteria del Teatro Verdi, sabato 27 dicembre, orario 9-12, 16-19. Info: tel. 040.6722236/239; ticket on-line: www.teatroverdi-trieste.com

TEATRO LIRICO «GIUSEPPE VERDI». Concerto di Capodanno. Giovedì 1 gennaio 2004, ore 18. Oggi biglietti chiusi. Vendita dei biglietti presso la biglietteria del Teatro Verdi, sabato 27 dicembre, orario 9-12, 16-19. Info: tel. 040.6722236/239; ticket on-line: www.teatroverdi-trieste.com

TEATRO LIRICO «GIUSEPPE VERDI». Concerto di Capodanno. Giovedì 1 gennaio 2004, ore 18. Oggi biglietti chiusi. Vendita dei biglietti presso la biglietteria del Teatro Verdi, sabato 27 dicembre, orario 9-12, 16-19. Info: tel. 040.6722236/239; ticket on-line: www.teatroverdi-trieste.com

TEATRO LIRICO «GIUSEPPE VERDI». Concerto di Capodanno. Giovedì 1 gennaio 2004, ore 18. Oggi biglietti chiusi. Vendita dei biglietti presso la biglietteria del Teatro Verdi, sabato 27 dicembre, orario 9-12, 16-19. Info: tel. 040.6722236/239; ticket on-line: www.teatroverdi-trieste.com

TEATRO LIRICO «GIUSEPPE VERDI». Concerto di Capodanno. Giovedì 1 gennaio 2004, ore 18. Oggi biglietti chiusi. Vendita dei biglietti presso la biglietteria del Teatro Verdi, sabato 27 dicembre, orario 9-12, 16-19. Info: tel. 040.6722236/239; ticket on-line: www.teatroverdi-trieste.com

bato 27, ore 20.30 «Pane e tulipani» di S. Solov'ev. Domenica 28, ore 20.30 «Crocchi» di L. Halstrom. A cura del Fondo Sociale Europeo nel Fvg in collaborazione con Futura, servizi di pari opportunità. Ingresso libero.

1.a VISIONE
AMBASCIATORI. www.triestecinema.it. Viale XX Settembre 35, tel. 040-662424. 15.15, 16.50, 18.40, 20.30, 22.30. «Natale in India». La bomba comica delle feste con Boidi e De Sica. Venerdì anche al mattino alle 11 a solo 4 €.

ARISTON. Mercoledì 14 dicembre, ore 15.30 «Sinbad la leggenda dei sette mari» geniale e fantastico capolavoro di animazione prodotto da Steven Spielberg. Giovedì 25 e venerdì 26 dicembre ore 15.30, 17, 18.30. «Sinbad la leggenda dei sette mari». Ore 20.20, 22.15. «Lost in translation» di Sofia Coppola, con Bill Murray e Scarlett Johansson.

CINEMITY - MULTIPLEX 7 SALE. Centro Commerciale «Fori d'Europa», via D'Alviano 23. 1300 posti numerati. Visione perfetta. «Alla tecnologia sonora digitale. Caffetteria. Popcorn stand. Playstation zone. Per i clienti Cinemity la sala presso il parcheggio delle «Fori d'Europa» costa 1 € e per le prime 4 ore, per usufruire della tariffa speciale il biglietto dovrà essere convalidato presso le casse del cinema. Informazioni, prenotazioni e preacquisto al numero 040-6726900 oppure sul sito www.cinemity.it

Ogni martedì non festivo posto unico € 5,50.

Film in programmazione:
 Eccellenze! Oggi posto unico € 4.
 «Natale in India» 15.20, 17.30, 20, 22.25, con Christian De Sica e Massimo Boldi, i «Fichi d'India». Enzo Salvì. Oggi posto unico € 4. Natale e Santo Stefano anche 0.25. A Santo Stefano spettacolo anche alle ore 10.55.

EXCELSIOR - SALA AZZURRA. Via Murat-12, tel. 040-767300. Oggi, ore 15.30, 17.45. Domani e dopodomani, ore 15.30, 17.45, 20, 22.15: «Il cuneo» di Jane Campion con Meg Ryan. Il miglior film di Jane Campion con una

10.50
 «Il paradiso all'improvviso» 14.55, 16.50, 18.45, 20.35, 22.30, con Leonardo Pieraccioni e la «Sconsolata». Oggi posto unico € 4. Natale e Santo Stefano anche 0.55. A Santo Stefano spettacolo anche alle ore 10.55.

«Master & Commander, sfida ai confini del mare» 14.40, 17.15, 19.50, 22.25, con Russell Crowe. Oggi posto unico € 4. Natale e Santo Stefano anche 0.55. A Santo Stefano spettacolo anche alle ore 10.50.

«Looney Tunes - Back in action» 14.50, 16.50. Oggi posto unico € 4. A Santo Stefano spettacolo anche alle ore 11.

«La macchia umana» 18.30, 20.30, 22.30, con Nicole Kidman e Anthony Hopkins. Oggi posto unico € 4. Natale e Santo Stefano anche 0.30.

«Sinbad: la leggenda dei sette mari» 14.50, 16.50, 18.30, 20.30, 22.30. Oggi posto unico € 4. A Santo Stefano spettacolo anche alle ore 11.

«Natale n'India» 10.55. «Sinbad la leggenda dei sette mari» 11. «Looney Tunes - Back in action» 11. Per tutte le proiezioni al mattino: posto unico € 4.

EXCELSIOR - SALA AZZURRA. Via Murat-12, tel. 040-767300. Oggi, ore 15.30, 17.45. Domani e dopodomani, ore 15.30, 17.45, 20, 22.15: «Il cuneo» di Jane Campion con Meg Ryan. Il miglior film di Jane Campion con una

Meg Ryan da Oscar (The Times). Oggi, ore 15.30, 17.45, 20, 22.15. «Il cuneo» di Jane Campion con Meg Ryan. Il miglior film di Jane Campion con una

«Il paradiso all'improvviso» 14.55, 16.50, 18.45, 20.35, 22.30, con Leonardo Pieraccioni e la «Sconsolata». Oggi posto unico € 4. Natale e Santo Stefano anche 0.55. A Santo Stefano spettacolo anche alle ore 10.55.

«Master & Commander, sfida ai confini del mare» 14.40, 17.15, 19.50, 22.25, con Russell Crowe. Oggi posto unico € 4. Natale e Santo Stefano anche 0.55. A Santo Stefano spettacolo anche alle ore 10.50.

«Looney Tunes - Back in action» 14.50, 16.50. Oggi posto unico € 4. A Santo Stefano spettacolo anche alle ore 11.

«La macchia umana» 18.30, 20.30, 22.30, con Nicole Kidman e Anthony Hopkins. Oggi posto unico € 4. Natale e Santo Stefano anche 0.30.

«Sinbad: la leggenda dei sette mari» 14.50, 16.50, 18.30, 20.30, 22.30. Oggi posto unico € 4. A Santo Stefano spettacolo anche alle ore 11.

«Natale n'India» 10.55. «Sinbad la leggenda dei sette mari» 11. «Looney Tunes - Back in action» 11. Per tutte le proiezioni al mattino: posto unico € 4.

EXCELSIOR - SALA AZZURRA. Via Murat-12, tel. 040-767300. Oggi, ore 15.30, 17.45. Domani e dopodomani, ore 15.30, 17.45, 20, 22.15: «Il cuneo» di Jane Campion con Meg Ryan. Il miglior film di Jane Campion con una

Meg Ryan da Oscar (The Times). Oggi, ore 15.30, 17.45, 20, 22.15. «Il cuneo» di Jane Campion con Meg Ryan. Il miglior film di Jane Campion con una

«Il paradiso all'improvviso» 14.55, 16.50, 18.45, 20.35, 22.30, con Leonardo Pieraccioni e la «Sconsolata». Oggi posto unico € 4. Natale e Santo Stefano anche 0.55. A Santo Stefano spettacolo anche alle ore 10.55.

«Master & Commander, sfida ai confini del mare» 14.40, 17.15, 19.50, 22.25, con Russell Crowe. Oggi posto unico € 4. Natale e Santo Stefano anche 0.55. A Santo Stefano spettacolo anche alle ore 10.50.

«Looney Tunes - Back in action» 14.50, 16.50. Oggi posto unico € 4. A Santo Stefano spettacolo anche alle ore 11.

di puro terrore!
NAZIONALE MATTINATE A 4 EURO
 Venerdì 26, domenica 28, domenica 4 e martedì 6 alle ore 11: «Master & Commander», «Alla ricerca di Nemo», «Looney Tunes» e «Natale in India». A solo 4 €.

2.a VISIONE
ALCIONE FICE. Via Madonizza 4, tel. 040-304832. 18.15. «Caterina va in città» di Paolo Virzì, con Sergio Castellitto, Margherita Buy, 20. «Mystic river» di Clint Eastwood, con Sean Penn.

CAPITOL. Viale D'Annunzio 11, tel. 040-660434. 16.15, 18.30. «Mystic river». Da domani, 16.15, 18.30, 20.45: «Love actually - L'amore davvero».

MONFALCONE
TEATRO COMUNALE. Stagione cinematografica 2003/2004: ore 18 (25 e 26/12 anche ore 16): «Looney Tunes - Back in action» di Joe Dante; ore 20, 22 (anche 25 e 26/12): «La macchia umana», di Robert Benton, con Nicole Kidman, Anthony Hopkins.

MULTIPLEX KINEMAX MONFALCONE. Informazioni e prenotazioni: 0491-712120, www.kinemax.it. Abbonamento per 10 ingressi:

Film, musica, varietà, speciali e cartoni tra Natale e Capodanno

Di tutto, sotto l'albero

Tra le novità, su Italia 1 «Invisibili» sugli emarginati

ROMA Un'abbuffata di family movie, cartoni animati, concerti e varietà: è all'insegna della tradizione il palinsesto tv delle feste, che riserva però anche alcune sorprese. Tra queste, il Natale alternativo di Italia 1, che domani in prima serata propone uno speciale «Invisibili», il programma di Marco Berry dedicato agli emarginati.

FILM - Tanti e per tutti i gusti: si va dalla prima di «Agnes Brown» con Anjelica Huston (su Raiuno giovedì primo gennaio) alla maratona «Star Trek», cui La7 dedica la notte di Capodanno, da «Segreti e bugie» (premiato con la Palma d'oro a Cannes e premio Oscar come miglior film straniero nel 1996), sempre su La7 il 6 gennaio, al «Ciclone» (in onda questa sera su Italia 1) a «Asterix e Obelix» (su Raiuno il 25). Spazio anche agli intramontabili, come «Il diavolo il calzoncino rosa» (ancora La7) o «Angeli con la pistola» (Raiuno).

BAMBINI - Su Raiuno arriva la versione cartoon del «Gobbo di Notre Dame», prima tv con le voci di Massimo Ranieri, Eros Pagni e Mietta (oggi alle 21). Ma ci sono anche «Dumbo», «Il canto di Natale di Topolino», «La bella e la bestia», «La stellina magica» della serie animata «La banda di Monica» del brasiliano Mauricio De Sousa (è una delle antepremiere che Raidue offre a Natale: il debutto è proprio domani in «Go Kart», preceduto oggi, alle 18.40, da un classico da registrare,

«La spada nella roccia». Su Italia 1, «Mowgli - Il libro della giungla», venerdì 26 in prime time, e il giorno dopo «Super Bunny in orbita». Sulla stessa rete uno speciale di «Sarabanda Junior» il quiz di Enrico Papi in prime time il 31 dicembre. A Capodanno in prima serata, di nuovo su Raidue, il mitico «Pinocchio» della Disney. Sempre sul fronte animazione, La7 propone, tra l'altro, «La freccia azzurra» e (oggi pomeriggio) «Nightmare Before Christmas» di Henry Selick, mentre Canale 5 punta su «Shrek», in prima visione, il 22.

MUSICA - Su Canale 5, questa sera, l'evento del Natale in Vaticano: conduce Cristina Parodi dalla Sala Nervi, con grandi voci internazionali. Su Raiuno, domani in inizio alle 12.30, il concerto di natale della Basilica di Assisi. A Capodanno, grande attesa, sempre su Raiuno, per il concerto che quest'anno per la prima volta andrà in onda dalla rifondata Fenice di Venezia. Gli appassionati del tradizionale appuntamento da Vienna si consoleranno con la differenza della performance dei Wiener Philharmoniker. Spazio anche al pop, con una spettacolare puntata di «Top of the Pops» (il 27 dicembre alle 13.40 su Italia 1), con i cantanti di maggior successo, come Robbie Williams, Jennifer Lopez e la rivelazione dell'anno, Le Vibrazioni.

VARIETÀ - Sabato 27 dicembre su Raiuno, serata natalizia con la Lotte-

ria Italia e Giorgio Panariello. Diversa dal consueto la scelta di Italia 1 che promuove in prime time, il giorno di Natale, gli «Invisibili» di Berry, premiato dagli ascolti con il 20% in questa edizione. Su Canale 5, il 28, speciale «Chi vuol esser milionario» con le star del calcio: Vieri, Gattuso, Fiore e Montella. Raiuno branderà al nuovo anno con Carlo Conti e Matilde Brandi da Rimini (in onda dalla prima serata) e a reti unificate per la mezzanotte; Canale 5 si affida a Maurizio Costanzo e alla banda di «Buona domenica», per lasciare poi spazio a «Corto 5», una non stop inaugurata dalla prima tv di «Chubbchubb», vincitore del premio Oscar 2003 come miglior corto di animazione. Su Italia 1, speciale in seconda serata di «Colorado Cafe Live» e brindisi con Diego Abatantuono e il cast fisso dei comici del programma, tra gli ospiti, Federica Fontana.

SPECIALI - A sperimentare di più sotto l'albero è forse Retequattro, che tra l'altro il 28 dicembre in prime time lancia Flavio Bucci nei panni del conduttore per «Sulle tracce dei grandi», dedicato a Napoleone Bonaparte. Altro personaggio storico molto amato, la principessa Sissi, è invece protagonista dello speciale «Superquark» in onda questa sera su Raiuno. Da segnalare, il 3 gennaio su Raidue, lo speciale Palcoscenico sulla storia del teatro raccontata dalla strana coppia Albertazzi-Fo.

OGGI IN TV



Il film

«Il ciclone» (1996) di Leonardo Pieraccioni (Italia 1, ore 21). La vita tranquilla di un commercialista di provincia viene sconvolta dall'arrivo di cinque ballerine spagnole. È il film che impone Pieraccioni: con tante caratterizzazioni divertenti e incassi super. Nel cast, accanto a Pieraccioni (nella foto), Massimo Ceccherini e Lorena Forteza.

«Nightmare Before Christmas» (1993) di Henry Selick (La7, ore 16.55). Nel paese di Halloween tutto è cupo e funereo, ma Jack lo Scheletro vuol riportare l'allegria... Splendida fiaba dark.

«Sperduti a Manhattan» (1999) di Sam Weisman (Raidue, ore 21). Un pubblicitario di provincia parte per New York insieme alla moglie: deve sostenere un colloquio di lavoro, ma si ritrova vittima di una serie di sciagure... Con Steve Martin, Goldie Hawn e John Cleese.

Gli altri programmi

Raitre ore 10.05

Si parla di nonni e genitori

I nonni sono più importanti dei genitori? Questo il tema che Corrado Tedeschi ed Elsa Di Gati affronteranno oggi a «Cominciamo bene». Tra gli ospiti Marina Ripa di Meana, la psicologa Anna Oliverio

Su Italia 1 il film che rivelò il regista

Un ciclone di risate con Pieraccioni

Ferraris, la nipote di Aldo Fabrizi, Cielo Pessione e la signora Grazia Accellio con il suo record personale: 17 figli, 34 nipoti e 8 pronipoti.

La7, ore 21.30

Puntata sugli animali a «Sfera»

Una puntata dedicata interamente agli animali quella di «Sfera», il programma scientifico condotto da Andrea Monti. Si parlerà di animali a rischio d'estinzione e di quelli domestici.

Raitre, ore 22.55

Ricordi di Natale a «Super Senior»

La puntata odierna di «Super Senior» è tutta incentrata sui buoni sentimenti, i ricordi di infanzia e di gioventù legati al Natale. I senior raccontano le loro viglie, i cenoni, i regali. L'infanzia di tutti non è stata semplice con la ricostruzione post bellica, la disoccupazione. Poi i tempi migliori, il matrimonio i figli e i nipoti.

Raiuno, ore 11.35

La cena della vigilia di Natale

Quanto costa la cena della vigilia di Natale a base di pesce e, in particolare, di salmone, anguille e captoni? Alessandro Di Pietro analizzerà i diversi prezzi di questi prodotti a «Occhio alla spesa».

I PROGRAMMI DI OGGI

RAIUNO	RAIDUE	RAITRE	CANALE5	ITALIA1	RETE4	LA7
6.45 UNOMATTINA. 9.30 TG1 - FLASH 9.35 LINEA VERDE - METEO VERDE 10.45 TG PARLAMENTO 10.50 APPUNTAMENTO AL CINEMA 10.55 TUTTOBENESSERE. Con Daniela Rosati. 11.30 TG1 11.35 OCCHIO ALLA SPESA. 12.00 LA PROVA DEL CUOCO. 12.20 CONCERTO DI NATALE 13.30 TELEGIORNALE 14.00 TG1 ECONOMIA 14.05 CASA RAIUNO. Con Massimo Siletti. 15.30 LA VITA IN DIRETTA - UN GIORNO SPECIALE. 16.50 TG PARLAMENTO 16.55 CHE TEMPO FA 17.00 TG1 (ALL'INTERNO) 17.10 UN NATALE INDIMENTICABILE. Film (commedia '97). Di James Frawley. Con Mary Stuart Masterson, Lauren Pratt. 18.40 L'EREDITÀ. Con Amadeus. 20.00 TELEGIORNALE 20.30 NATALE RAIUNO RAI. E' NATALE OVUNQUE SEI... 20.35 LA PROVA DEL CUOCO. PER NATALE CUCINO IO. Con Antonella Clerici. 21.00 IL GOBBO DI NOTRE DAME. Film (animazione '98). Di Gary Trousdale Kirk Wise. 22.25 CANTO DI NATALE DI TOPOLINO. Film (animazione). Di Burny Mattinson. 22.50 LA CANZONE DEL CUORE SPECIALE. ZECCHINO D'ORO. Con Heather Parisi e Cino Tortorella. 23.35 A SUA IMMAGINE - UN AUGURIO DAI VESCOVI 23.50 SANTA MESSA DI NATALE 1.30 RAINOTTE 1.35 IL MEGLIO DI UNOMATTINA... DI NOTTE 1.45 IL PADRE DELLA SPOSA. Film (commedia '91). Di Charles Shyer. Con Steve Martin, Diane Keaton. 3.25 DUE SOTTO IL DIVANO. Film (commedia '80). Di Ronald Neame. Con Walter Matthau, Glend Jackson.	7.00 GO CART MATTINA 9.45 RAI EDUCATIONAL 10.00 TG2 NOTIZIE - METEO 2 10.05 NEON CINEMA 10.20 NONSOLO SOLDI 10.30 MEDICINA 33 10.45 NOTIZIE 11.00 VISITE A DOMICILIO 11.15 PIAZZA GRANDE. Con Fabrizio Frizzi e Stefania Orlando. 13.00 TG2 GIORNO 13.30 TG2 COSTUME E SOCIETÀ 13.50 TG2 SALUTE 14.05 AL POSTO TUO. 15.30 L'ITALIA SUL DUE 17.10 TG2 FLASH L.I.S. 17.15 LA GLORIOSA CORSA DELLE RENNE 17.45 JUANITO JONES 18.00 TG2 18.20 RAI SPORT SPORTSERA 18.30 IL LOTTO ALLE OTTORE. 18.40 LA SPADA NELLA ROCCIA. Film (animazione '83). Di Wolfgang Reitherman. 20.00 MAMMA MIA: UNA MATTINATA TRANQUILLA - DAL BENZINAIO. Con Angela Finocchiaro. 20.20 WARNER SHOW 20.30 TG2 - 20.30 21.00 SPERDUTI A MANHATTAN. Film (commedia '99). Di Sam Weisman. Con Steve Martin, Goldie Hawn. 22.35 TRE SCAPOLI E UN BEBE. Film (commedia '87). Di Leonard Nimoy. Con Tom Sellek, Steve Guttenberg, Ted Danson. 0.10 ESTRAZIONI DEL LOTTO 0.15 APPUNTAMENTO AL CINEMA 0.20 IL GIARDINO DI MEZZANOTTE. Film (fantastico '99). Di Willard Carroll. Con G. Scacchi, J. Wilby. 2.05 RAINOTTE 2.10 CUORE - SECONDA PARTE. Film tv (drammatico). Di Luigi Comencini. Con Johnny Dorelli, Giuliana De Sio. 3.00 GUARIRE 3.45 SPENSERATISSIMA 4.15 NET.TV.UN.O. Documenti.	9.05 COMINCIAMO BENE - PRIMA. Con Pino Strabioli. 9.55 COMINCIAMO BENE - ANIMALI E ANIMALI. 10.05 COMINCIAMO BENE. 12.00 TG3 - RAI SPORT NOTIZIE 12.25 TG3 AGRITRE 12.45 COMINCIAMO BENE - LE STORIE. Con Corrado Augias. 13.10 LE STORIE DEL FANTABOSCO 14.00 TG REGIONE - METEO 14.20 TG3 - METEO 3 14.50 TGR LEONARDO 15.10 TGR NEAPOLIS 15.10 TG3 TG RAGAZZI. 15.25 SCREEN SAVER 15.45 LE STORIE DEL FANTABOSCO 16.30 LA MELEVISIONE 17.00 COSE DELL'ALTRO GEO. Documenti. 17.40 GEO & GEO. Documenti. 19.00 TG3 19.30 TG REGIONE - METEO 20.00 RAI SPORT TRE 20.10 BLOB 20.30 UN POSTO AL SOLE. Telesovela. 21.00 27. FESTIVAL INTERNAZIONALE CIRCO DI MONTECARLO. Con Filippa Lagerback. 22.55 SUPER SENIOR. Con Pietro Sermoniti. 24.00 RAI EDUCATIONAL - LA STORIA SIAMO NOI. Con Giovanni Minoli. 0.40 APPUNTAMENTO AL CINEMA 0.50 FUORI ORARIO. COSE (MAI) VISTE 0.55 PLAYTIME - TEMPO DI DIVERTIMENTO. Film. Di Jacques Tati. Con Jacques Tati, Barbara Dennek. 2.50 RAINNEWS 24 3.00 NEWS METEO APPROFONDIMENTO ◆ Trasmissioni in lingua slovena 20.25 L'ANGOLINO 20.30 TG3	6.00 TG5 PRIMA PAGINA 7.55 TRAFFICO - METEO 5 7.58 BORSA E MONETE 8.00 TG5 MATTINA 8.45 VERISSIMO MAGAZINE. Con Caterina Ruggeri. 9.30 TG5 BORSA FLASH 9.35 IL CASTELLO DI RA-TIM-BUM. Film tv (fantastico). Di Cao Hamburger. Con Marieta Severo, Rosi Campos. 11.30 ULTIME DAL CIELO. Telesovela. «Il passato riemerge» 12.30 BABY BOB. Telesovela. «Equivoce artistiche» 13.00 TG5 13.40 BEAUTIFUL. Telesovela. 14.10 UNA MAMMA PER AMICA. Telesovela. «L'amore non ha età» 15.10 TUTTI INSIEME APPASSIONATAMENTE. Film (commedia '65). Di Robert Wise. Con Julie Andrews, Christopher Plummer. 18.40 PASSAPAROLA. Con Gerry Scotti. 20.00 TG5 20.30 STRISCIA LA NOTIZIA - LA VOCE DELLA RENTENITA. Con Ezio Greggio e Enzo Iacchetti. 21.00 NATALE IN VATICANO. Con Cristina Parodi. 23.30 SCERIFFO EXTRATERRESTRE... POCO EXTRA E MOLTO... Film (commedia '79). Di Michele Lupoi. Con Bud Spencer, Joe Bugner, Raimund Harmstorf. 1.30 STRISCIA LA NOTIZIA (R). Con Ezio Greggio e Enzo Iacchetti. 2.00 AGENZIA SALVAGENTE. Film (commedia '94). Di Nora Ephron. Con Steve Martin, Rita Wilson. 3.30 SHOPPING BY NIGHT 4.00 UNA FAMIGLIA DEL TERZO TIPO. Telesovela. «Il nuovo rettore» 4.30 LE NUOVE AVVENTURE DI FLIPPER. Telesovela. «Allarme squali» «La gara di Off-Shore» 5.30 TG5 (R)	7.00 STANLIO E OLLIO - ATTENTI A QUEI DUEI. Telesovela. 7.30 CIAO CIAO MATTINA E CARTONI ANIMATI 9.00 NATALE CON GLI ANTENATI. Film tv (animazione '77). Di Michael Scott. Con Harry Hamlin, Gary Coleman. 12.25 STUDIO APERTO 13.00 STUDIO SPORT 13.35 DRAGON BALL GT 14.55 SETTIMO CIELO. Telesovela. «Seguire o condurre» (2a parte) 16.00 POKEMON: THE MASTER QUEST 16.15 BEYBLADE VFORCE 16.40 DORAEMON 17.00 HAMTARO PICCOLI CRICETI, GRANDI AVVENTURE 17.25 TOM & JERRY 17.30 SABRINA, VITA DA STREGA. Telesovela. «Amnesia natalizia» 18.00 OTTO SOTTO UN TETTO. Telesovela. «Tradizioni di Natale» 18.30 STUDIO APERTO 19.00 LA REGINA DI SPADE. Telesovela. «Occhio per occhio» 19.25 FINCHE' CE' DITTA CE' SPE-RANDA. Telesovela. 20.00 SARABANDA JUNIOR 21.00 IL CICLONE. Film (commedia '96). Di Leonardo Pieraccioni. Con Lorena Forteza, Leonardo Pieraccioni. 22.55 IL DESTINO PUO' ATTENDERE. Film tv (fantastico '85). Di Jeannot Szwarc. Con Dudley Moore, John Lithgow. 1.00 ACCADDE IN PARADISO. Film (fantastico '87). Di Alan Rudolph. Con Timothy Hutton, Kelly McGillis. 3.05 SHOPPING BY NIGHT 3.30 TALK RADIO 3.35 ERCOLE CONTRO I TIRANNI DI BABILONIA. Film (avventura '64). Di Domenico Paolella. Con Rock Stevens, Helga Line. 5.15 PROFESSIONE FANTASMA. Telesovela. «Delitti dall'altro mondo» 6.05 SWEET VALLEY HIGH. Telesovela. «Doppio gioco» «La notte di Halloween»	6.00 LA MADRE. Telesovela. 6.35 IL BUONGIORNO DI MEDIASHOPPING 6.50 SIPARIO DEL TG4 7.20 PESTE E CORNA E GOCCE DI STORIA 7.25 TG4 RASSEGNA STAMPA (R) 7.45 IL BUONGIORNO DI MEDIASHOPPING 8.00 SOLARIS - IL MONDO A 360°. Documenti. 9.00 SONO UN FENOMENO PARANORMALE. Film (commedia '85). Di Sergio Corbucci. Con Alberto Sordi, Eleonora Brigliadori. 11.30 TG4 11.40 FORUM. Con Rita Dalla Chiesa. 13.30 TG4 14.00 WEST WING - TUTTI GLI UOMINI DEL PRESIDENTE. Telesovela. «Scandalo in vista» 15.00 SOLARIS - IL MONDO A 360°. Documenti. 16.00 PICCOLE DONNE. Film (drammatico '49). Di Mervyn LeRoy. Con Elizabeth Taylor, Janet Leigh. 18.55 TG4 19.35 SIPARIO DEL TG4. Con Francesca Sette. 20.10 WALKER TEXAS RANGER. Telesovela. «Regalo di Natale» 21.00 SAI SCHE? Con Umberto Pellizzari e Barbara Gubellini. 23.00 IMMAGINE. Con Emanuela Folliero. 23.05 TOTOTRUFFA '62. Film (comico '61). Di Camillo Mastrorocco. Con Toto, Nino Taranto. 1.05 SHOW BOAT. Film (commedia '51). Di George Sidney. Con Ava Gardner, Howard Keel. 3.10 GIGI. Film (musicale '58). Di Vincente Minelli. Con Leslie Caron, Louis Jourdan, Maurice Chevalier. 5.00 PESTE E CORNA E GOCCE DI STORIA. Con Roberto Gervaso. 5.05 TV TV	6.00 TG LA7 - METEO - OROSCOPPO - TRAFFICO 7.30 IL BIVIO. Film (poliziesco '51). Di Fernando Cerchio. Con Raf Vallone, Charles Vanel. 9.30 DUE MINUTI UN LIBRO. Con Alain Elkann. 9.35 FA' LA COSA GIUSTA (R). Con Irene Pivetti. 10.30 VITE ALLO SPECCHIO (R). Con Monica Setta. 11.30 NEW YORK NEW YORK. Telesovela. «Undicesimo: non inquinare» 12.30 TG LA7 12.30 SPORT 7 13.10 L'ISPETTORE TIBBS. Telesovela. «Un'amore assicurato» 14.15 LA PIU' BELLA STORIA DI DICKENS. Film (musical '70). Di Ronald Neame. Con Albert Finney, Edith Evans. 16.00 HISTORY CHANNEL PRESENTS: «CHARLES DICKENS». Documenti. 16.55 NIGHTMARE BEFORE CHRISTMAS. Film (fantastico '93). Di Henry Selick. 18.45 CARTOON CARTOON 19.45 TG LA7 20.20 SPORT 7 20.25 SEA HUNTER. Telesovela. «Alabama» 21.30 SFERA. Con Andrea Monti. 23.55 IL CIRCO E LA SUA GRANDE AVVENTURA. Film (avventura '64). Di Henry Hathaway. Con John Wayne, Rita Hayworth, Claudia Cardinale. 1.55 DUE MINUTI UN LIBRO (R) 2.00 CNN

TELEQUATTRO

8.10 PRIMA MATTINA - COLPO D'OCCHIO
9.30 IL CASTELLO INCANTATO. Film (fantastico '73). Di Aleksandr Pusko. Con Natalia Petrova, Alekse Abrikosov.
10.30 SILENZIO STAMPA
12.00 VIAGGIO A ORIENTE. Documenti.
12.30 SPORTSINTONTO
13.05 VACANZE. ISTRUZIONI PER L'USO
13.30 L'INFERNO
13.45 IL NOTIZIARIO
14.10 SAILING TIME
15.10 GHOST BUSTERS. Telesovela.
15.30 LA VALIGIA GIALLA. Film. Di V. Rogovoi. Con Tatiana Peltzer, E. Debiedev.
17.10 IL NOTIZIARIO
17.30 FOX NEWS
19.00 QUATTRO PASSI FRA LE PAGINE
19.28 IL METEO
19.30 IL NOTIZIARIO SERALE
20.05 PASSEPARTOUT: SPECIALE NATALE
21.00 NATALE DI RUDOLPH E FROSTY. Film.
23.00 IL NOTIZIARIO
23.35 DAL PREMIO TRIO DI TRIESTE 2003 - DUO ASUKA - YUKO
23.55 SANTA MESSA DI NATALE

TELEFRIULI

6.15 TELEGIORNALE F.V.G.
6.45 SPORT SERA
7.15 RASSEGNA STAMPA
7.30 COME ERAVAMO
8.00 RASSEGNA STAMPA (R)
8.15 BUONGIORNO FRIULI
9.45 CUCINOONE
12.30 TELEGIORNALE F.V.G.
12.45 WORK UP - LA FORMAZIONE PER IL TUO LAVORO
13.15 TELEGIORNALE F.V.G. (R)
13.30 HOTEL CALIFORNIA
14.00 TELEGIORNALE F.V.G. (R)
18.00 TG PRIMORKA
18.30 OBIETTIVO SU - NATALE A TOLMEZZO
19.00 TELEGIORNALE F.V.G.
19.25 LIS GNOVIS
19.30 SPORT IN... CLUB
20.30 INTERVISTA AL VESCOVO DI UDINE MONS. PIETRO BROLLO
20.45 TELEGIORNALE F.V.G.
21.00 REGIONANDO
22.00 DUE CONTRO
22.30 SNAIDERO LINE
23.00 PNEVS
23.30 SPORT IN... CLUB
0.40 TELEGIORNALE F.V.G.
1.05 LIS GNOVIS
4.00 BUONGIORNO FRIULI (R)

CAPODISTRIA

14.00 TV TRANSFRONTALIERA
14.20 EURONEWS
14.40 LE DONNE DI NAPOLEONE. Telesovela.
15.40 L'ULTIMA IMPERATRICE. Film (drammatico). Di Chen Jialin.
17.20 GIOTTO
19.00 TUTTOGGI - TG SPORT
19.30 DOMENI E' NATALE
19.40 IL GIOVANE DOTTOR KILLARE. Telesovela.
20.05 PARLIAMO DI...
20.45 MEZZANOTTE A BROADWAY. Film. Di Eugene Forde. Con Warner Oland, Keye Luke.
22.05 TUTTOGGI - II EDIZIONE
22.20 LE VOCI DELL'ANIMA
22.50 CONCERTO DI NATALE
23.55 LA SANTA MESSA DI NATALE

RETE A

8.00 INBOX
8.57 TG WEB
10.00 TG WEB
11.00 ENERGY
12.57 TGA
15.00 INBOX
16.00 PLAY.IT
18.00 AZZURRO
18.57 TGA
19.00 THE CLUB PILLOLE
20.00 EURO CHART
21.00 MONO: STING
23.00 TG WEB
23.30 MUSIC 200

ANTENNA 3 TS

8.00 LA VOCE DEL MATTINO
11.45 ITALIANISSIMA
12.45 NOTIZIE FLASH
13.00 RASSEGNA STAMPA
14.00 ITALIANISSIMA
14.30 TELEVENTIDE
18.00 UN APPUNTAMENTO PER DUE. Telesovela.
18.30 AMICO GATTO. Documenti.
19.00 PUNTO FRANCO: APPROFONDIMENTO
19.30 TG TRIESTE OGGI
20.00 AVVISO D'ASTA
20.15 MIS MAS
20.30 ESPRITTE LIBRE
20.45 BABY SITTER. Film.
21.00 BUG'S. Telesovela.
23.15 TG TRIESTE OGGI
24.00 FILM SEXY. Film.

TELEPORDENONE

7.00 TG DEL NORD
9.00 LA FAMIGLIA HUDDLES
13.35 FANTASMA BIZZARRO
14.5 LA VIA DEL GUSTO
14.05 ENJOY TV
14.30 I FLINTSTONES
15.00 L'ARCOBALENO, INCONTRI CON IL VENETO
19.15 TG DEL NORD
20.40 LE OSTERIE: I PIATTI TIPICI DEL TRIVENETO
22.10 LE DODICI FATICHE DI BABBO NATALE
22.40 TG DEL NORD
24.00 CONCERTO DELLA VIGILIA DI NATALE

TMC2

7.00 WAKE UP!
10.00 PURE MORNING
12.00 MUSIC NON STOP
13.00 MTV EN CUBA
13.55 FLASH
14.00 MTV BURNED
14.30 TOTAL REQUEST LIVE!
15.30 RANMA 1/2
17.00 SELECT
18.00 DANCE FLOOR CHART
18.55 FLASH
20.00 NEWLYWEDS
20.30 BEST OF BEAUTIFUL BABES 2003
21.00 MTV LIVE VASCO A SAN SIRO 2003
22.30 FLASH
22.35 SCRUBS. Telesovela.
23.30 REAL WORLD XII
23.55 FLASH
24.00 BRAND: NEW
1.00 BANZAI - CHRISTMAS SPECIAL

DIFFUSIONE EUR.

7.00 TG GIORNALE
7.30 ATLANTIDE
7.45 PADOVA GIORNALE
8.00 LA NATURA DELLE COSE. Documenti.
11.50 GUERRINO CONSIGLIA
13.00 TG GIORNALE
13.15 ATLANTIDE
19.40 ATLANTIDE
20.00 LA NATURA DELLE COSE. Documenti.
20.25 TNE GIORNALE
21.00 L'ALBERELLO. CHRISTOPHER. Film.

ITALIA 7

6.50 BUON SEGNO
7.00 BLUE HELLERS. Telesovela.
7.45 NEWS LINE
8.15 COMING SOON TELEVISION
8.30 MATTINATA CON...
12.30 NEWS LINE
12.50 COMING SOON TELEVISION
13.00 SUPERBOY. Telesovela.
13.35 BUON SEGNO
13.45 NEWS LINE
14.00 LA FAMIGLIA ADDAMS. Telesovela.
14.30 BLUE HELLERS. Telesovela.
15.30 NEWS LINE
16.00 POMERIGGIO CON...
18.00 BONANZA. Telesovela.
19.00 NEWS LINE
19.30 LASSIE. Telesovela.
19.55 LA FAMIGLIA ADDAMS. Telesovela.
20.25 TARTARUGHE NINJA
20.55 ANGELINO E IL PAPA. Film (drammatico '86). Di Rodrigo Castano. Con Veronica Castro, Christopher Lago.
23.00 LUPO BIANCO CHIAMA. Film (avventura '94). Di Terence Winkless. Con Elizabeth Berkley, Corin Nemec.
0.50 BUON SEGNO
1.00 NEWS LINE
1.10 COMING SOON TELEVISION
1.25 SUPERBOY. Telesovela.
1.55 PROGRAMMAZIONE NOTTURNA

RETE AZZURRA

8.00 ANDROMEDA E LA GALAZZIA PERDUTA. Film.
11.00 DOCUMENTARIO. Documenti.
12.15 SCUSI VUOL BALLARE CON ME?
13.35 TG SALUTE
14.00 GLI EROI DI HOGAN. Telesovela.
14.30 TOTO CERCA CASA. Film (comico '49). Di Stefano Mario Monicelli. Con Toto, Ada Mangini.
18.00 HOLMES. Telesovela.
19.00 NOTIZIARIO
19.30 VOLTUS 5
20.30 TINAMITE
22.45 FUNARI FOREVER
23.00 STRANISSIMO
23.30 TECNOLOGIA
0.30 STRANISSIMO

TELECHIARA LUXA TV

8.05 NOTIZIE DA NORD
9.30 FUTSAL STAR
10.30 CAMMINI
12.00 POESIE DI NATALE
15.20 LETTERE A DON MAZZI
17.30 MOSAICO
18.00 TERRALUNA
19.00 NOTIZIARIO
19.25 REPLAY
19.40 SAT 2000
20.00 DI PASSAGGIO. Documenti.
20.15 GIANESIMO PINOTTO
21.45 CICLISMO GIOVANI
22.00 TELECLISMO
23.00 NOTIZIARIO

RADIO

Radioslovenia

6.00: GR1: 6.13: Italia. Istruzioni per l'uso (06.50); 7.20: GR Regione; 7.34: Questioni di soldi; 7.47: La Radio ne parla; 8.29: Sport; 8.50: Habitat; 9.00: GR1 (10.00-11.00-13.00); 9.08: Radio anch'io; 10.03: Rad omo musica; 12.10: GR Regione; 12.35: Radiodacolori; 13.24: GR1; 13.35: Radiouni; 13.40: Villaggio; 14.05: Con parole mie; 14.47: Demo; 15.06: Ho perso il trend; 15.40: Il Comunitario, chi sbaglia a comunicare; 16.00: GR1; 16.08: Radios; 18.00: GR1 (19.00); 18.35: A tavola; 19.30: Ascolta, si fa sera; 19.36: Radiouni Musica; 21.00: GR1 - Europa risponde; 23.00: GR1 (02.00); 23.21: Incredibile ma falso; 23.36: Demo; 24: Santa Messa; 1.30: Baobab di notte; 2.05: Incredibile ma falso; 3.00: GR1 (04.00-05.00); 4.05: Non solo verde; 5.30: Il Giornale del Mattino; 5.45: Bolmare; 5.50: Permessi di soggiorno.

Radiodue

6.00: Il Cammello di Radio2; 6.30: GR2 (07.30-08.30-10.30); 7.35: GR Sport; 8.48: L'alta cucina di Nero Wolf; 9.00: Tropico d'inverno; 11.00: La TV che balla; 12.30: GR2 (12.30-13.30); 12.48: GR Sport; 13.00: Longitudine Est; 13.43: Il Cammello di Radio2; Gli spostati; 15.00: M.B. Show; 16.00: Atlantis; 18.00: Il Grande Sybil; 19.00: Gioiando; 19.30: GR2 (20.30-21.30); 19.52: GR Sport; 20.00: Al le le di sera; 20.35: Dispersi; 21.00: D.C. - Carz; 22.00: Un anno di canzoni; 24.12: La mezzanotte di Radio2; 2.00: Al e a della sera (R); 2.28 Solo musica 5.00 prima del giorno.

Radiotre

6.01: Il Terzo Anello Musica; 6.25: Da qui a Natale; 6.40: Italia 1 (04.45); 6.50: Radio2; 7.15: Prima pagina (08.37); 9.00: Il Terzo Anello Musica; 9.30: (Terzo) Anello; 12.48: GR Sport; 13.00: Mondo; 13.30: Il Terzo Anello Musica; 10.51: Il Terzo Anello; 11.00: Radio 3 Senza; 11.30: La strana coppia; 12.00: Il Terzo Anello; 12.48: La Baracca; 13.45: GR3 (16.45-18.45); 14.00: Il Terzo Anello Musica; 14.30: GR1; 15.00: (Terzo) Anello; 15.00: Storyville; 18.00: Il Terzo Anello. Damascio; 19.01: Hollywood Party; 19.53: Radioc Sute; 20.00: Itaca. Il mito di Ulisse; 20.30: Il Cartellone Teatro alla Scala di Milano; 22.40: Da qui a Natale; 23.30: Il Terzo Anello; Fucchi; 24: Il Terzo Anello; 2.00: Il Terzo Anello; Ad alta voce; 2.00: Notte Classica

Radio Italia

24: Rai il giornale della mezzanotte. Di Aldo Fabrizi. 1.00: Notiziario in italiano (2.03 - 3.03 - 4.03 - 5.03); 1.06: Notiziario in francese (2.06 - 3.06 - 4.06 - 5.06); 1.09: Notiziario in tedesco (2.09 - 3.09 - 4.09 - 5.09); 5.30: Rai il giornale del mattino

Radio Regional

7.20: Tg3 Giornale radio del Fvg. Ondi verde; 11.30: Strade di casa; 12.30: Tg3 Giornale radio del Fvg; 13.34: Strade di casa; 14.03: Strade di casa; 15: Tg3 Giornale radio del Fvg; 18.30: Giornale radio del Fvg.
Programmi per gli italiani in Italia: 15.30: Notiziario; 15.45

I PROGRAMMI DI GIOVEDÌ

RAIUNO

- 9.30 TG1 - FLASH
9.35 BUON NATALE A TUTTO IL MONDO. Con Heather Parisi e Cino Tortorella.
10.30 A SUA IMMAGINE - SPECIALE NATALE
10.55 SANTA MESSA
11.50 MESSAGGIO NATALIZIO E BENEDIZIONE URBET ORBI
12.35 CONCERTO DI NATALE
13.30 TELEGIORNALE
14.00 TG1 ECONOMIA
14.05 LA BELLA E LA BESTIA - UN MAGICO NATALE. Film (animazione '98). Di Andy Knight.
15.10 SANTA CLAUSE. Film (commedia '94). Di John Pasquin.
16.55 CHE TEMPO FA
17.00 TG1
17.10 IN FUGA A QUATTRO ZAMPE. Film (commedia '92). Di Duwayne Dunham.
18.40 L'EREDITA'. Con Amadeus.
20.00 TELEGIORNALE
20.30 LA PROVA DEL CUOCO. PER NATALE CUCINO IO. Con Antonella Clerici.
21.00 ASTERIX & OBELIX CONTRO CESARE. Film (commedia '99). Di Claude Zidi. Con Christian Clavier, Gerard Depardieu.
23.00 CHI HA INCASSTRATO ROGER RABBIT? Film (commedia '88). Di Robert Zemeckis.
0.35 TG1 NOTTE
1.00 CHE TEMPO FA - APPUNTAMENTO AL CINEMA
1.10 SOTTOVOCE. Con Gigi Marzullo.

RAIDUE

- 9.45 RAI EDUCATIONAL - UN MONDO A COLORI
10.00 CULTO EVANGELICO DI NATALE
11.00 VISITE A DOMICILIO
11.15 PIAZZA GRANDE. Con Fabrizio Frizzi e Stefania Orlando.
13.00 TG2 GIORNO
13.30 TG2 COSTUME E SOCIETÀ
13.50 TG2 SALUTE
14.05 S.O.S. CERCAI NATALE. Film tv (drammatico '11). Di Tibor Takacs. Con Ryt Van Rij, Lloyd Berry.
15.40 GLI ANGELI DI PAPA'. Film tv (drammatico). Di Dwight H. Little. Con Scott Bacula, Lachlan Murdoch.
17.10 TG2 FLASH L.I.S.
17.15 SECONDA STELLA A SINISTRA
17.45 LA BANDE DI MONICA
18.00 TG2 - METEO 2
18.20 RAI SPORT SPORTSERA
18.40 DISNEY CLUB
20.00 WARNER SHOW
20.30 TG2 - 20.30
21.00 STREGHE. Telefilm. "La perdita dei sensi"
22.30 TG2
22.35 BULLDOZER. Con Federica Panicucci e Enrico Bertolino.
0.10 LA SITUAZIONE COMICA: OMAGGIO AD ALBERTO SORDI
1.50 METEO 2
1.55 APPUNTAMENTO AL CINEMA
2.00 RAINOTTE
2.05 CUORE - TERZA PARTE. Film tv (drammatico). Di Maurizio Zaccaro. Con Giulio Scarpati, Anna Valle, Leo Gullotta.

RAITRE

- 10.30 CERCATE BABBO NATALE. Film (fantastico). Di William Dear.
12.00 TG3 - RAI SPORT NOTIZIE
12.25 TG3 CHIE' DISCENA
12.35 LE STORIE DEL FANTABOSCO
14.00 TG REGIONE - METEO
14.15 TG3 - METEO 3
14.30 TGR LEONARDO
14.40 TGR NEAPOLIS
14.50 LE STORIE DEL FANTABOSCO
15.10 TG3 TG RAGAZZI. Con Paola Sensi.
15.25 SCREEN SAVER
15.45 STORIE DEL FANTABOSCO
16.30 LA TELEVISIONE
17.00 COSE DELL'ALTRO GEO. Documenti.
17.40 GEO & GEO. Documenti.
18.15 METEO 3 (ALL'INTERNO)
19.00 TG3
19.30 TG REGIONE - METEO
20.00 RAI SPORT TRE
20.10 BLOB
20.30 UN POSTO AL SOLE. Telenovela.
21.00 ALLE FALDE DEL KILIMANGIARO
23.10 TG3
23.15 TG REGIONE
23.25 DOC 3: IL POPOLO MIGRATORE
0.10 RAI EDUCATIONAL - CENTRAL EXPRESS
0.40 APPUNTAMENTO AL CINEMA
* Trasmissioni in lingua slovena
20.25 L'ANGOLINO
20.30 TG3
20.50 INCONTRI (replica)

CANALE5

- 6.00 TG5 PRIMA PAGINA
7.55 TRAFFICO - METEO 5
7.58 BORSA E MONETE
8.00 TG5 MATTINA
8.45 LE FRONTIERE DELLO SPIRITO
9.35 IL RE FOLLETO. Film tv (fantastico '99). Di Paul Matthews. Con Corbin Bernsen, Glynis Barber.
11.30 ULTIME DAL CIELO. Telefilm. "La bomba di Natale"
12.30 BABY BOB. Telefilm. "L'altra dimensione"
13.00 TG5
13.40 UNA MAMMA PER AMICA. Telefilm. "La busta grande"
14.40 CHISSA' PERCHE'... CAPITANO TUTTE A ME. Film (commedia '80). Di Michele Lupo. Con Bud Spencer, Ferruccio Amendola.
16.40 A NATALE TUTTO E' POSSIBILE. Film tv (commedia '99). Di Michele Pressman. Con Carla Gugino, Kathy Baker.
18.40 PASSAPAROLA. Con Gerry Scotti.
20.00 TG5
20.30 STRISCIA LA NOTIZIA - LA VOCE DELLA RENTENZA. Con Ezio Greggio e Enzo Iacchetti.
21.00 ELISA DI RIVOMBROSA. Telefilm.
23.00 ALLY MC BEAL. Telefilm. "Natali magici per Ally"
1.00 TG5 NOTTE
1.30 STRISCIA LA NOTIZIA (R). Con Ezio Greggio e Enzo Iacchetti.
2.00 LEGEND. Film (fantastico '85). Di Ridley Scott. Con Tom Cruise, Mia Sara.

ITALIA1

- 7.00 STANLIO E OLLIO - ATTENTI A QUEI DUEI. Telefilm.
7.30 CIAO CIAO MATTINA E CARTONI ANIMATI
9.00 MY FAIR MADELINE - UNA VERA LADY. Film tv (animazione '2). Di Scott Heming.
10.25 3 MINUTI CON MEDIASHOPPING
10.30 LA PICCOLA MILIONARIA. Film tv (commedia '94). Di Jim Wynorski. Con Howard Hesseman, Love Hewitt.
12.25 STUDIO APERTO
13.00 TOM & JERRY
13.05 STANLIO & OLLIO - ATTENTI A QUEI DUEI. Telefilm.
14.40 FANTAGHIRO' 5 - IL RITORNO DI FANTAGHIRO'. Film tv (fantascienza '96). Di Lamberto Bava. Con Alessandra Martinez, Remo Girone.
16.40 DA GRANDE. Film (commedia '87). Di Franco Amurri. Con Renato Pozzetto, Alessandro Haber.
18.25 TOM & JERRY
18.30 STUDIO APERTO
19.00 LA REGINA DI SPADE. Telefilm. "Fra due fuochi"
20.00 SARABANDA JUNIOR
21.00 INVISIBILI. Con Marco Berry.
23.30 ANGELI
1.20 THE BLUES BROTHERS. Film (musicale '80). Di John Landis. Con John Belushi, Dan Aykroyd, John Candy.

RETE4

- 6.00 LA MADRE. Telenovela.
6.45 IL BUONGIORNO DI MEDIASHOPPING
7.00 SIPARIO DEL TG4
7.30 IL BUONGIORNO DI MEDIASHOPPING
7.45 UNA POVERA BIMBA MILIONARIA. Film (commedia '36). Di Irving Cummings. Con Shirley Temple, Jack Haley.
9.20 SI PUO' FARE AMIGO. Film (western '72). Di Maurizio Lucidi. Con Bud Spencer, Jack Palance.
11.30 TG4
11.40 FORUM. Con Rita Dalla Chiesa.
13.30 TG4
14.00 SOLARIS - IL MONDO A 360 GRADI. Documenti.
14.30 IL DOTTOR ZIVAGO. Film (drammatico '65). Di David Lean. Con Julie Christie, Omar Sharif.
18.55 TG4
19.35 SIPARIO DEL TG4. Con Francesca Senette.
20.10 WALKER TEXAS RANGER. Telefilm. "Furia esplosiva"
21.00 GENIUS. Con Mike Bongiorno.
23.15 IMMAGINE. Con Emanuela Folliero.
23.20 UN PIEDE IN PARADISO. Film (commedia '90). Di E.B. Clucher. Con Bud Spencer, Carol Alt.
1.25 HELLO, DOLLY!. Film (musicale '69). Di Gene Kelly. Con Barbra Streisand, Walther Matthau.

LA 7

- 6.00 TG LA7 - METEO - OROSCOPO - TRAFFICO
7.30 IL TIGRE. Film (commedia '67). Di Dino Risi. Con Vittorio Gassman, Ann Margret.
9.30 DUE MINUTI UN LIBRO. Con Alain Elkann.
9.35 FA' LA COSA GIUSTA (R). Con Irene Pivetti.
10.30 VITE ALLO SPECCHIO (R). Con Monica Setta.
11.30 NEW YORK NEW YORK. Telefilm. "Nessuno e' perfetto"
12.30 TG LA7
12.55 SPORT 7
13.10 L'ISPETTORE TIBBS. Telefilm. "Problemi di famiglia"
14.15 LA STORIA INFINITA 2. Film (fantastico '90). Di George Miller. Con Jonathan Brandis, Clarissa Burt, Kenny Morrison.
16.00 HISTORY CHANNEL PRESENTA: "BABBO NATALE". Documenti.
17.00 FRECCIA AZZURRA. Film (animazione '96). Di Enzo D'Alo.
18.45 CARTOON CARTOON
19.45 TG LA7
20.20 SPORT 7
20.25 LA VALIGIA DEI SOGNI
21.00 FEBBRE DA CAVALLI. Film (commedia '76). Di Steno. Con Gigi Proietti, Enrico Montesano, Catherine Spaak.
23.30 TG LA7
0.10 LA CADUTA DELL'IMPERO ROMANO. Film (storico '64). Di Anthony Mann. Con Sophia Loren, Stephen Boyd.

TELEQUATTRO

- 10.05 BILL COSBY SHOW. Telefilm.
10.20 FINCHE' L'OROLOGIO FA TICTAC. Film. Di Georgy Vitsin. Con G. Vassiliev.
11.50 MOMENTI DI SENSO: AUGURI DI NATALE
12.00 BENEDIZIONE URBET ORBI
12.30 PASSAPARTOUT
12.50 600 SECONDI.COM
13.00 FESTIVAL HOROWITZ CONCERTO ENSEMBLE VERLAINE
14.00 NATALE DI RUDOLF E FROSTY
15.35 L'ESERCITO PIU' PAZZO DEL MONDO. Film (commedia '81). Di M. Girolami. Con L. Gullotta, M. Boldi.
17.30 FOX KIDS
19.00 DA PREMIO TRIO DI TRIESTE - ESART TRIO BERLIN
19.30 HEIDI TORNA A CASA. Film (commedia '54). Di Franz Schnyder.
20.30 IL CONTE MAX. Film (commedia '91). Di Christian De Sica. Con Christian De Sica, Ornella Muti.
22.30 CONCERTO ORCHESTRA SINFONICA FRIULI VENEZIA GIULIA
23.20 STREET LEGAL. Telefilm.
1.05 PER AMORE E PER VENDETTA. Film (drammatico '93).

TELEFRIULI

- 7.45 NATIVITAS 2003
9.30 COME ERAVAMO
9.45 CUCINOONE
12.30 GRAN GALA' DEL CALCIO TRI-VENETO
14.30 I VOSTRI AUGURI
16.30 STANLIO E OLLIO IN VACANZA. Film (comico). Con Stan Laurel, Oliver Hardy.
18.15 OBIETTIVO SU - NATALE A SUTRIO
18.30 STAR NEWS
18.45 INTERVISTA AL VESCOVO DI UDINE MONS. PIETRO BROLO
19.00 CONCERTO DI NATALE PER IL TRIONFO DELLA PACE
20.00 PLEPS DA CIARGNE LUCS DAL SPIRIT. Documenti.
20.30 COME ERAVAMO
20.45 OBIETTIVO SU - NATALE A CERVIGNANO
21.00 NADAL IN FAMEE
23.15 WORK UP



CAPODISTRIA

- 15.30 CONCERTO DI NATALE
16.35 DALL'ANTONIANO DI BOLOGNA: 46 ZECCHINO D'ORO
18.00 PROGRAMMA IN LINGUA SLOVENA
19.00 TUTTOGGI - I EDIZIONE
19.30 ECO: SPECIALE NATALE
20.00 ZONA SPORT - IL MEGLIO DI...
20.45 LUV, VUOL DIRE AMORE? Film (commedia '67). Di Clive Donner. Con Jack Lemmon, Peter Falk.
22.15 TUTTOGGI - II EDIZIONE (NELL'INTERVALLO)
16.00 PLAY.IT
16.57 TG WEB
17.00 CHART US
17.57 TGA
18.00 AZZURRO
18.57 TGA
19.05 THE CLUB
19.30 MUSIC ZOO
20.00 CHART IT
21.00 RAPTURE
22.00 ALL MUSIC LIVE: ROBBIE WILLIAMS
23.00 TG WEB
23.03 THE CLUB
23.30 MUSIC ZOO
0.30 THE CLUB BY NIGHT
1.00 NIGHT SHIFT

ANTENNA 3 TS

- 12.45 CONCERTO DI NATALE
14.00 ITALIANISSIMA
14.30 COCO & DRILA CANI RICCIOLI D'ORO
19.00 BUGS. Telefilm.
19.30 TELEGIORNALE TRIESTE OGGI
20.45 NELLA TERRA DELL'ORO. Film (avventura '94). Di Michael Anderson. Con Jill Eikenberry, Art Hindle, Graham Greene.
23.00 IL TG DEL NORDEST
6.30 MADE IN ITALY
7.00 TELEGIORNALE DEL NORDEST
8.30 I FLINTSTONE
9.45 I VIAGGI DI GULLIVER
12.05 CONCERTO DI NATALE
13.05 IL PENSIERO... DI NATALE
14.05 ENJOY TV
14.30 IL SENTIERO DELLA VIOLENZA. Film (western '58). Di Phil Karlson.
16.05 WORK UP
16.30 SOTTOCOPERTA CON IL CAPITANO. Film (commedia '58). Di Jack Lee.
19.15 INCONTRI ACCANTO AL CAMINETTO
21.05 L'ARCOBALENO
22.05 INCONTRI ACCANTO AL CAMINETTO
0.05 GLI ARCERI DI SHERWOOD. Film.

MTV

- 15.30 RANMA 1/2
16.00 TOP 100
17.00 SELECT
18.00 THE MTV IT CHART
18.55 FLASH
19.00 PETS SHOW - BEST OF - 20.00 NEWLYWEDS
20.30 BEST OF BADEST BOYS
21.00 SPECIALE INTERVIEW
22.00 COCA - COLA LIVE @ MTV
22.30 FLASH
22.35 LOVELINE
22.35 SCRUBS. Telefilm.
23.30 REAL WORLD XII
24.00 BRAND: NEW
1.00 PETS - CHRISTMAS
13.15 ATLANTIDE
13.30 CARTONI ANIMATI
14.30 TNE CONSIGLIA...
18.30 CARTONI ANIMATI
19.15 IL PRINCIPE DEL NILO. Film.
20.10 ATLANTIDE
20.25 LA NATURA DELLE COSE. Documenti.
21.00 LAPITCA IL PICCOLO CALZOLAI. Film (animazione '97).
22.45 PADOVA GIORNALE
22.45 I VESTITI NUOVI DELL'IMPERATORE. Film (commedia '1).
23.35 ATLANTIDE
23.45 TRE VITE ALLO SPECCHIO. Film (drammatico '96).

ITALIA 7

- 6.50 BUON SEGNO
7.00 BLUE HELLERS. Telefilm.
7.45 NEWS LINE
8.15 COMING SOON TELEVISION
8.30 NATINATA CON...
12.30 NEWS LINE
12.50 COMING SOON TELEVISION
13.00 SUPERBOY. Telefilm.
13.30 BUON SEGNO
13.40 CHARLIE - ANCHE I CANI VANNO IN PARADISO. Film (animazione '89). Di Don Bluth.
15.30 LASSIE. Telefilm.
16.00 POMERIGGIO CON...
18.00 BONANZA. Telefilm.
19.00 THE PAPER BRIGADE. Film (documentario '97). Di Blair Treu. Con Kyle Howard, Robert Englund.
20.55 NICO IL MAGICO UNICORNO. Film (commedia '98). Di Graeme Campbell. Con Anne Archer, Elisa Cuthbert.
22.50 STELLA PER UN GIORNO. Film (commedia '96). Di Blair Treu. Con Katherine Heigl, Danielle Harris.
0.40 PIANETA VACANZE
1.10 BUON SEGNO
1.20 COMING SOON TELEVISION
1.35 SUPERBOY. Telefilm.
2.05 PROGRAMMAZIONE NOTTURNA

RETE AZZURRA

- 11.00 DOCUMENTARIO.
12.15 SCUSI VUOL BALLARE CON ME?
12.50 TRA IL DIRE E IL FARE
13.35 TG SALUTE
14.30 ACCADEMIA CONCERTANTE DI ARCHI. Film.
18.00 HOLMES. Telefilm.
19.00 NOTIZIARIO
19.30 VULTUS 5
20.05 LOTTO IN SALOTTO
20.30 TINAMITE
20.45 FUNARI FOREVER
22.20 STRANISSIMO
23.30 SFOGHI DI CALCIO
0.30 STRANISSIMO
10.30 CORI NATALIZI
12.00 ANGELUS
15.20 LETTERE A DON MAZZI
16.00 SUMAN
17.30 MOSAICO
18.00 TERRALUNA
19.00 NOTIZIARIO FRIULI VENEZIA GIULIA
19.25 REPLAY
19.40 SAT 2000
20.00 PARLIAMONE CON KIRA
21.00 UNO CONTRO UNO
23.00 NOTIZIARIO FRIULI VENEZIA GIULIA
23.15 GOLLUM

I PROGRAMMI DI VENERDÌ

RAIUNO

- 10.20 CONCERTO DI CHIUSURA ANNO EUROPEO DELL'HANDICAP
11.20 APPUNTAMENTO AL CINEMA
11.25 CHE TEMPO FA
11.30 TG1
11.35 OCCHIO ALLA SPESA. Con Alessandro Di Pietro.
12.00 LA PROVA DEL CUOCO. Con Antonella Clerici.
13.30 TELEGIORNALE
14.00 TG1 ECONOMIA
14.05 NOTRE DAME DE PARIS
16.30 TG1
16.40 CHE TEMPO FA
16.50 ZANNA BIANCA - UN PICCOLO GRANDE LUPO. Film (avventura '91). Di Randal Kleiser. Con Ethan Hawke, Klaus Maria Brandauer.
18.40 L'EREDITA'. Con Amadeus.
20.00 TELEGIORNALE
20.30 LA PROVA DEL CUOCO. PER NATALE CUCINO IO. Con Antonella Clerici.
21.00 IL COMMISSARIO REX. Telefilm. "Per amore del denaro" "Omicidio nel parco"
22.55 TG1
23.00 NAPOLI PRIMA E DOPO - LA CANZONE NAPOLETANA IN...
1.00 TG1 NOTTE
1.25 CHE TEMPO FA - APPUNTAMENTO AL CINEMA
1.35 SOTTOVOCE. Con Gigi Marzullo.
2.00 RAI EDUCATIONAL - EXPLORA: LA TV DELLE SCIENZE
2.35 RAINOTTE

RAIDUE

- 8.45 CONCERTO DI NATALE
9.45 RAI EDUCATIONAL
10.00 TG2 NOTIZIE - METEO 2
10.05 SI, VIAGGIARE
10.20 NONSOLO SOLDI
10.30 MEDICINA 33
10.45 NOTIZIE
11.00 VISITE A DOMICILIO
11.15 PIAZZA GRANDE. Con Fabrizio Frizzi e Stefania Orlando.
13.00 TG2 GIORNO
13.30 TG2 COSTUME E SOCIETÀ
13.50 TG2 SALUTE
14.50 OPERAZIONE CUPIDO. Film (commedia). Di Uwe Janson.
15.40 TI AMERO' PER SEMPRE. Film (drammatico). Di Steve Schachter.
17.10 TG2 FLASH L.I.S.
17.15 INDIETRO NEL TEMPO. Telefilm.
17.45 JUANITO JONES
18.00 TG2 - METEO 2
18.20 RAI SPORT SPORTSERA
18.40 FIEVEL CONQUISTA IL WEST. Film (animazione '91). Di Phil Nibbelink Simon Wells.
20.00 WARNER SHOW
20.30 TG2 - 20.30
21.00 COMPAGNI DI SQUOLA. Con Pino Insegno.
23.30 TG2
23.35 TRE SCAPOLI E UNA BIMBA. Film (commedia '90). Di Emile Ardolino. Con Tom Sellek.
1.15 SI, VIAGGIARE
1.25 METEO 2 - APPUNTAMENTO AL CINEMA
1.35 RAINOTTE

RAITRE

- 10.20 L'ALBERO DI NATALE. Film. Di Terence Young. Con William Holden, Verna Lisi.
12.00 TG3 - RAI SPORT - METEO 3
12.25 TG3 CIFRE IN CHIARO
12.40 LE STORIE DEL FANTABOSCO
14.00 TG REGIONE - METEO
14.20 TG3 - METEO 3
14.50 TGR LEONARDO
15.00 TGR NEAPOLIS
15.25 SCREEN SAVER
16.10 LE STORIE DEL FANTABOSCO
16.30 LA TELEVISIONE
17.00 COSE DELL'ALTRO GEO. Documenti.
17.40 GEO & GEO. Documenti.
18.15 METEO 3 (ALL'INTERNO)
19.00 TG3
19.30 TG REGIONE - TG REGIONE METEO
20.00 BLOB
20.30 UN POSTO AL SOLE. Telenovela.
21.00 UNO SGUARDO DAL CIELO. Film (commedia '96). Di Penny Marshall.
23.00 TG3
23.05 TG REGIONE
23.15 JOE MARRAZZO, LA PASSIONE DELLA VERITÀ
0.15 TG3 - METEO 3
0.25 APPUNTAMENTO AL CINEMA
* Trasmissioni in lingua slovena
20.25 L'ANGOLINO
20.30 TG3

CANALE5

- 11.30 ULTIME DAL CIELO. Telefilm.
12.30 BABY BOB. Telefilm. "Dormire, che sogno!"
13.00 TG5
13.40 UNA MAMMA PER AMICA. Telefilm. "Recita con finale a sorpresa"
14.40 BOMBER. Film (commedia '82). Di Michele Lupo. Con Bud Spencer, Jerry Calà.
16.40 MAMMA NON BACIARE BABBO NATALE. Film tv (avventura). Di John Sheppherd. Con Connie Sellecca, Corbin Bernsen.
18.40 PASSAPAROLA. Con Gerry Scotti.
20.00 TG5
20.30 STRISCIA LA NOTIZIA - LA VOCE DELLA RENTENZA. Con Ezio Greggio e Enzo Iacchetti.
21.00 SCHERZI A PARTE STORI. Con Teo Teocoli e M. Arcuri, A.M. Barbera.
23.20 LA MORTE TI FA BELLA. Film (commedia '92). Di Robert Zemeckis. Con Meryl Streep, Bruce Willis, Goldie Hawn.
1.20 TG5 NOTTE
1.50 STRISCIA LA NOTIZIA (R). Con Ezio Greggio e Enzo Iacchetti.
2.20 PEGGY SUE SI E' SPOSATA. Film (fantastico '86). Di Francis Ford Coppola. Con Kathleen Turner, Nicolas Cage.
3.35 TG5 (R)
4.00 SHOPPING BY NIGHT

ITALIA1

- 9.00 LA LEGGENDA DI SANTA CLAUS. Film tv (animazione).
10.25 MEDIASHOPPING SPECIALE CALCIO
10.30 S.O.S. FANTASMI. Film (fantastico '88). Di Richard Donner. Con Bill Murray, Robert Mitchum.
12.25 STUDIO APERTO
13.00 STUDIO SPORT
13.35 STANLIO & OLLIO - ATTENTI A QUEI DUEI. Telefilm.
14.40 FANTAGHIRO' 5 - IL RITORNO DI FANTAGHIRO'. Film tv (fantascienza '96). Di Lamberto Bava. Con Alessandra Martinez, Remo Girone.
16.40 HO VINTO LA LOTTERIA DI CAPODANNO. Film (comico '89). Di Neri Parenti. Con Paolo Villaggio, Camillo Milli, Antonio Allocca.
18.30 STUDIO APERTO
19.00 LA REGINA DI SPADE. Telefilm. "Un grande amore"
20.00 SARABANDA JUNIOR
21.00 MOWGLI - IL LIBRO DELLA GIUNGLA. Film (avventura '94). Di Stephen Sommers. Con Jason Scott Lee, Cary Elwes.
23.15 FORSE UN ANGELO. Film tv (sentimentale '97). Di Ted Kotcheff. Con Roma Downey, Eric McCormack.
1.05 CIAK SPECIALE
1.15 UNA COMETA A LOS ANGELES. Film tv (commedia '87). Di Mel Damski. Con Lou Diamond Phillips.

RETE4

- 8.00 RICCIOLI D'ORO. Film (commedia '35). Di Irving Cummings. Con Shirley Temple, John Boles.
9.30 MISTER MILLARDO. Film (commedia '77). Di Jonathan Kaplan. Con Terence Hill, Valerie Perrine.
11.30 TG4
11.40 FORUM. Con Rita Dalla Chiesa.
13.30 TG4
14.00 WEST WING - TUTTI GLI UOMINI DEL PRESIDENTE. Telefilm. "Cinque voti in meno"
15.00 SOLARIS - IL MONDO A 360 GRADI. Documenti.
16.00 IL VIAGGIATORE. Con Matteo Mazzocchi e Ella Kanninen.
18.55 TG4
19.35 SIPARIO DEL TG4. Con Francesca Senette.
20.10 WALKER TEXAS RANGER. Telefilm. "Missione Miami"
21.00 PICCOLO MONDO ANTICO. Film tv (drammatico). Di Cinzia Torriani. Con Alessandro Gassman, Claudia Pandolfi, Verna Lisi.
22.50 IMMAGINE. Con Emanuela Folliero.
22.55 2000 - V EDIZIONE
23.55 PUNTO D'IMPATTO. Film (poliziesco '90). Di John Mac Kenzie. Con Brian Dennehy, Joe Pantoliano, Bill Paxton.
1.35 TG4 - RASSEGNA STAMPA
2.00 ALL THAT JAZZ. Film (musicale '79). Di Bob Fosse. Con Roy Scheider, Jessica Lange.

LA7

- 9.30 DUE MINUTI UN LIBRO. Con Alain Elkann.
9.35 FA' LA COSA GIUSTA (R). Con Irene Pivetti.
10.30 VITE ALLO SPECCHIO (R). Con Monica Setta.
11.30 NEW YORK NEW YORK. Telefilm. "In nome del successo"
12.30 TG LA7
12.55 SPORT 7
13.10 L'ISPETTORE TIBBS. Telefilm. "Cacciatori di taglie"
14.15 LA STORIA INFINITA 3. Film (fantastico '94). Di Peter MacDonald. Con Jason James Richter, Melody Kay.
16.00 HISTORY CHANNEL PRESENTA. Documenti.
17.00 FUOCO E GHIACCIO. Film (animazione '83). Di Ralph Bakshi.
18.45 CARTOON CARTOON
19.45 TG LA7
20.20 SPORT 7
20.25 KENNEDY EDDIE. Telefilm. "Uno yankee a Scotland Yard"
21.30 UN COLPO ALL'ITALIANA. Film (avventura '69). Di Peter Collinson. Con Michael Caine, Raf Vallone.
23.30 TG LA7
0.05 STAR TREK DEEP SPACE 9. Telefilm. "Il virus di Babele"
1.10 HILL STREET. Telefilm.
2.10 DUE MINUTI UN LIBRO (R)
2.15 CNN

TELEQUATTRO

- 9.40 CAPRICCIO E PASSIONE. Telefilm.
10.05 BILL COSBY SHOW. Telefilm.
10.30 NATALE DI RUDOLPH E FROSTY. Film.
12.00 MOSAICO
12.30 FESTIVAL HOROWITZ - CONCERTO ANNA MALIKOVA
14.05 HEIDI TORNA A CASA. Film (commedia '54). Di Franz Schnyder. Con Hannes Schmidhauser, Nelly Borgeaud.
15.30 UN MATRIMONIO A TUTTI I COSTI. Film (commedia). Di W. Dieteri. Con E. Gould, G. Rogers.
17.30 FOX KIDS
19.00 TELE - QUATTIRINI... IN SCENA
21.00 LA SIGNORA OMICIDI. Film (commedia '55). Di Alexander Mackendrick. Con Alec Guinness, Cecil Parker, Katie Johnson.
22.30 SPESSO IL CUORE SI INNAMORA
1.00 EROE PER FORZA. Film (azione '91). Di Stephen Cornwell. Con Michael Pare, Lorenzo Lamas.
3.00 BILL COSBY SHOW. Telefilm.

TELEFRIULI

- 6.15 INCANTESIMO. Film (commedia '38). Di George Cukor. Con Cary Grant, Katherine Hepburn.
9.45 CUCINOONE
12.30 CONCERTO BANDA MUSICALE DELLA POLIZIA DI STATO
14.15 X FESTIVAL DELLA CANZONE FRIULANA
16.15 NATIVITAS 2003
18.50 WORK UP - LA FORMAZIONE PER IL TUO LAVORO (R)
19.15 I VOSTRI AUGURI
20.00 OBIETTIVO SU - NATALE A CIVIDA
20.15 CAMPAGNA AMICA
20.45 OBIETTIVO SU - NATALE A TOLMEZZO
21.00 AL E' SIMPRI TIMP DI MARI-DASI
23.15 LE COSE CAMBIANO
23.33 FISARMONICHE IN FESTA

■ Eventuali variazioni degli orari o dei programmi dipendono esclusivamente dalle singole emittenti, che non sempre le comunicano in tempo utile per consentirvi di effettuare le correzioni. ■

CAPODISTRIA

- 14.30 SLOVENIA MAGAZINE
15.00 ZONA SPORT: IL MEGLIO DI...
15.45 46 ZECCHINO D'ORO
19.00 TUTTOGGI - TG SPORT
19.30 CIAK JUNIOR
20.00 IL GIOVANE DOTTOR KILDARE. Telefilm.
20.30 ITINERARI
21.00 ALLA RICERCA DELL'ANTICO EGITTO. Documenti.
21.55 TUTTOGGI - II EDIZIONE
22.10 MAPPAMONDO
22.40 SAPPANGI D'ARCHIVIO
23.25 MESSAGGI PER IL GIUBILEO
23.50 TV TRANSFRONTALIERA
12.57 TGA
15.57 TGA
16.00 PLAY.IT
16.57 TG WEB
17.57 TGA
18.00 AZZURRO
18.57 TGA
19.00 THE CLUB PILLOLE
19.30 MUSIC ZOO
20.00 CHART IT
21.00 MONO: ROBBIE WILLIAMS
22.00 THE CLUB
22.30 MUSIC ZOO
23.00 TG WEB
23.03 DANCE NIGHT

ANTENNA 3 TS

- 13.00 RASSEGNA STAMPA
14.00 ITALIANISSIMA
18.00 UN APPUNTAMENTO PER DUE TELEFONI
18.30 DOCUMENTARIO. Documenti.
19.00 AMICI ANIMALI. Documenti.
19.15 PUNTO FRANCO: APPROFONDIMENTO
19.30 TELEGIORNALE TRIESTE OGGI
19.45 UN PICCOLO GRANDE EROE. Film (drammatico '91). Di Ann Turner. Con Russell Crowe, Charlotte Rampling.
22.45 AGORA
23.00 PUNTO FRANCO: APPROFONDIMENTO
23.15 TELEGIORNALE TRIESTE OGGI
24.00 IL CINEMA SEXY. Film.
14.30 GLI ARCERI DI SHERWOOD. Film.
17.00 L'ARCOBALENO
17.45 ISTITUTO TECNICO O. MATTI-UISSI
18.05 LE OSTERIE
19.15 INCONTRI ACCANTO AL CAMINETTO
20.30 LA VIA DEL GUSTO
22.30 INCONTRI ACCANTO AL CAMINETTO
23.35 UOMINI CONTRO
0.20 SOTTOCOPERTA CON IL CAPITANO. Film.

MTV

- 15.30 RANMA 1/2
16.30 TOP 100
17.00 SELECT
18.00 HITLIST ITALIA
18.55 FLASH
19.00 PETS SHOW - BEST OF
20.00 NEWLYWEDS
20.30 BEST ON TOUR HIP HOP
21.00 KISS & TELL. Con Camila Raznovich.
22.00 CRIBS: ROBBIE WILLIAMS
22.30 FLASH
22.35 SCRUBS. Telefilm.
23.30 FLASH
24.00 BRAND: NEW
1.00 CHRISTMAS SPECIAL
11.50 GUERRINO CONSIGLIA - LA RICETTA DEL GIORNO
13.15 ATLANTIDE
13.30 CARTONI ANIMATI
14.30 TNE CONSIGLIA...
18.30 CARTONI ANIMATI
19.25 PINOCHIO. Film (animazione '40).
20.10 ATLANTIDE
20.25 LA NATURA DELLE COSE. Documenti.
21.00 EXPLORER
23.00 SPECIALE EXPLORER.
23.35 CRONACHE TREVIGIANE
23.59 FILM. Film.

ITALIA 7

- 6.50 BUON SEGNO
7.00 BLUE HELLERS. Telefilm.
7.45 NEWS LINE
8.15 COMING SOON TELEVISION
8.30 NATINATA CON...
12.30 NEWS LINE
12.50 COMING SOON TELEVISION
13.00 SUPERBOY. Telefilm.
13.35 BUON SEGNO
13.45 NEWS LINE
14.00 LA FAMIGLIA ADDAMS. Telefilm.
14.30 BLUE HELLERS. Telefilm.
15.30 NEWS LINE
16.00 POMERIGGIO CON...
18.00 BONANZA. Telefilm.
19.00 NEWS LINE
19.30 LASSIE. Telefilm.
19.55 LA FAMIGLIA ADDAMS. Telefilm.
20.25 TARTARUGHE NINJA
20.55 LO SPIRITO DELL'AQUILA. Film (avventura '90). Di Boon Collins. Con Dan Haggerty, William Smith, Jeri Arredondo.
22.50 SILVER WOLF. Film (azione '98). Di Peter Svatek. Con Michael Biehn, Roy Schneider.
0.50 BUON SEGNO
1.00 NEWS LINE
1.15 COMING SOON TELEVISION
1.30 SUPERBOY. Telefilm.
2.00 PROGRAMMAZIONE NOTTURNA

RETE AZZURRA

Turismo Vacanze

Con tre click sei già in vacanza.



Collegati al sito
Repubblica.it



Clicca sul link
**Turismo
Vacanze**



Scegli
La tua Vacanza

Turismo Vacanze con la vasta scelta di hotel, residence, appartamenti, agriturismi, villaggi turistici, dimore storiche, suddivisi nelle sezioni mare, montagna, città d'arte, campagna, collina, terme e laghi, ti propone un panorama di offerte turistiche completo e veloce da consultare. Puoi accedere a Turismo Vacanze anche da kataweb.it e dai 19 quotidiani del gruppo l'Espresso.



E' un'iniziativa A. Manzoni & C. spa

PREMIATO MUTU

Importante riconoscimento per la stagione eccellente di Adrian Mutu. L'attaccante del Chelsea è stato nominato miglior giocatore dell'anno in Romania per il 2003: «Sono orgoglioso - ha detto il giocatore del Chelsea, pagato 15,8 milioni di sterline - ma credo che anche Cristian Chivu, capitano della nazionale romana, dovrebbe ricevere questo premio».

SCEGLIERE LA SICUREZZA RISPARMIANDO
SERVIZI ESCLUSIVI
SOCCORSO STRADALE 24 H SU 24
IN ITALIA E NEI PAESI DELL'UNIONE EUROPEA
PREZZI BLOCCATI FINO AL 31/12/2003

OGGI IN TV

6.45 Telepiù: Sport sera	sontino	18.20 Raidue: Rai Sport	20.20 Telemontecarlo: Sport
7.53 Radiodue: GR Sport	12.49 Radiodue: GR Sport	Sportsera	7
8.29 Radiouno: GR1 Sport	12.55 Telemontecarlo: Sport	19.30 Telepiù: Sport In...	22.30 Telepiù: Snaidero
9.30 Telechiara: Futsal star	7	Club	Line
12.30 Telequattro: Sporti-	13.00 Italia 1: Studio sport	19.52 Radiodue: GR Sport	23.30 Telepiù: Sport In...
	13.24 Radiouno: GR1 Sport	20.00 Raitre: Rai Sport Tre	Club

L'ADDIO DI ZAMORANO

Ivan Zamorano ha dato l'addio al calcio giocato accanito a Ronaldo. Circa 60 mila persone hanno festeggiato allo stadio Nacional di Santiago l'ultima partita ufficiale dell'ex interista che ha opposto una selezione cilena a una formazione mondiale. Zamorano ha giocato inizialmente insieme a Ronaldo con la selezione mondiale, e ha anche segnato un gol.

SPORT

AI Club

Piazza Duca degli Abruzzi 1 - Tel. 040363856
RINNOVO PATENTI
VISITA MEDICA IN SEDE
MARTEDÌ GIOVEDÌ VENERDÌ
dalle 17.00 alle 18.00
A partire dal 27 novembre 2003

Il presidente della Lega annuncia che non si ricandiderà alla presidenza ma lascerà il posto a un manager

Galliani: «Non cambia nulla fino al 30 giugno»

«La mutualità andrà ridiscussa dopo la sentenza della Corte federale, non c'è bisogno di urlare»

Il direttore generale della Triestina, Seeber, allarmato per il futuro incerto

«Senza contributi, andiamo al collasso»

TRIESTE «Per una società come la Triestina le mutualità influiscono per almeno un 60 per cento del bilancio alla voce ricavi, se dovessero venire a mancare dall'oggi al domani sarebbe un colpo mortale per tutti i piccoli club come il nostro, e non solo per quelli della serie B».

La decisione presa venerdì della Corte federale ma comunicata solo l'altro ieri di sospendere sin dal 2004 il contributo di 103 milioni di euro che le società della massima serie erogano ogni anno a quelle della cadetteria è giunto come un fulmine a ciel sereno nella sede alabardata. E in quella di tutte le altre società minori. In primo luogo perché il sistema delle mutualità è scritto nero su bianco su un contratto già firmato da tutti i presidenti della Lega di A e B che prevede la sua

scadenza naturale appena nel 2005; in secondo perché il sistema, un po' complicato per la verità, prevede anche un soccorso a caduta che arriva sino alle società di serie C, salvaguardando in particolare i club retrocessi.

Un sistema nato per evitare i tanti fallimenti degli ultimi anni, sullo stile di quello toccato un decennio addietro proprio all'Alabardata. «I circa duecento miliardi che arrivano in serie B - spiega Seeber - comprendono un po' tutto: dai diritti televisivi Rai a quelli derivanti dal Totocalcio, più altri introiti di varia natura. Tre società di serie A si sono opposte, presentando reclamo, ma è impossibile che questo sia stato accolto in maniera così immediata, visto che il contratto scade appena nel 2005. Si prevede perciò una battaglia in Lega».

Spetterà al vicepresidente Cellino, condurre una lotta che ci vede tutti compatiti nell'assemblea già fissata per il 13 gennaio 2004. Francamente mi sembra difficile che un principio che va avanti da anni sia tolto all'improvviso già a fine stagione. Quando si arriverà alla sua scadenza naturale si ridiscuterà il tutto, per il momento bisogna salvaguardare il mondo del calcio».

Il sistema delle mutualità prevede un trattamento diverso tra società e società della cadetteria per la divisione della torta da 103 milioni. Si tiene conto infatti di una serie di fattori: una quota fissa per tutti, una parte decisa in base ai piazzamenti conseguiti negli ultimi tre anni e un'altra in base alla classifica finale. In pratica la prima arrivata incassa circa il doppio rispetto all'ultima.

Ma anche le retrocesse in C1, in questo modo, l'anno successivo riescono a intascare una quota. E in più è stato istituito un'ulteriore mutualità che la serie B poi riversa nelle casse della Lega di C. In tale modo si salvaguardano un po' tutti, retrocesse in primis.

Abolire di colpo il sistema porterebbe allo scatafascio generale. «Diciamo che a una società di media classifica di serie B attualmente vanno circa 4,5 milioni di euro - sostiene Seeber - Mi rendo conto che tagliare è sempre più facile che dare, ma quei soldi sono irrinunciabili per tutti. Per le società più piccole diventa sempre più dura tirare avanti e ora ci troviamo di fronte a un problema in più. E non si tratta di un problema da poco. Si preannuncia una battaglia dura».

Alessandro Ravalico

MILANO «Svolgere il ruolo di presidente della Lega è difficilissimo per chiunque, figurarsi per chi come me è anche dirigente del Milan. Sono stanco e alla scadenza del mandato non mi ricandido: per gestire in futuro il mondo del calcio serve un esterno al pallone, un manager». Adriano Galliani approfitta della vigilia natalizia per mettere in chiaro quel che più volte andava ripetendo ai presidenti delle società e agli addetti ai lavori che gli chiedevano di tirare un bilancio della sua esperienza di capo del club di A e B.

Il suo impegno alla Lega di Milano si esaurirà naturalmente alla fine della prossima stagione agonistica, nessuno pensi di utilizzare la sua competenza per ideare cordate elettorali che abbiano come fine dichiarato la creazione di una super-Lega che si contrapponga al football meno abbiente, di un pallone per pochi che aumenti la forbice rispetto alle realtà che fanno i salti mortali per chiudere all'attivo i bilanci.

Il numero due del Milan si tira fuori in netto anticipo, indicando alla sua successione un tecnico che non sia impelagato nelle lotte

di potere interne all'ambiente: «Un uomo non di calcio può benissimo gestire tutto il movimento».

Restano allora in piedi le candidature più realistiche, e mai smentite, di Franco Tatò e Luca Baraldi, i due manager che conoscono il calcio senza però esserne direttamente invischianti: il primo è stato chiamato dal club di Calcio per trovare delle soluzioni alle difficoltà finanziarie della piattaforma alternativa (ma solo progettuale) a Sky; il secondo è entrato nella storia per aver sanato i conti di

Parma e Lazio, due società che senza il suo lavoro hanno perso decisamente la bussola. Probabile che a far suggerire a Galliani nuovi scenari istituzionali sia stata anche la fine della mutualità verso la B, sanzionata dal verdetto della Corte federale che costringe le parti a rinegoziare l'accordo dal 1.º luglio del 2004.

Una vera doccia gelata per i club cadetti, che già dalla prossima stagione non potranno più beneficiare degli introiti dei diritti tv. Ma se è facile ipotizzare che i presidenti interessati daranno vita ad azioni giudiziarie e a nuovi bracci di

ferro con la Federcalcio così come accadde questa estate, Galliani tende a sdrammatizzare la situazione e a non prendere in considerazione le nuove minacce di serrata della B. «La mutualità per le società cadette esiste ancora, bisognerà soltanto modificarla e la volontà di tutti i presidenti è di addivenire a un accordo. Non sono preoccupato per lo sciopero, soprattutto considerando che non sono questi i tempi: il vecchio sistema rimarrà in vita sino al 30 giugno 2004».

Il quadro del calcio italiano sembra però precipitare in fretta e le licenze Uefa, necessarie per la iscrizione ai prossimi tornei, potrebbero far crollare irrimediabilmente le fragili fondamenta su cui si regge il sistema: «Per superare lo stato di crisi economica - osserva Galliani - esiste una unica ricetta, arrivare a un equilibrio tra costi e ricavi. Quel che mi turba è vedere come le nostre società non siano autosufficienti ma dipendano dagli azionisti».

Ecco perché a comandare un giocattolo quasi disintegrato occorre la freddezza di un manager, capace di evitare all'industria del pallone un collasso strutturale sempre più vicino.

Tre giornate ad Almeyda

MILANO Squalifica per tre giornate, ammonizione con diffida e ammenda di 5 mila euro: è questa la sanzione inflitta dal giudice sportivo all'interista Matias Almeyda per l'espulsione avvenuta nel corso della gara con la Lazio. Almeyda è stato punito perché a gioco fermo, avvicinato in modo minaccioso a un avversario lo spingeva sul petto con le mani; richiamato dall'arbitro per la notifica dell'espulsione, gli sottraeva il cartellino rosso, nascondendolo dietro la schiena. Dopo aver ricevuto la notifica dell'espulsione, tentava di aggredire l'avversario poco prima da lui colpito, senza riuscire nell'intento solo grazie al tempestivo ed efficace intervento di alcuni compagni di squadra.

Godeas e Aquilani sono stati protagonisti della gara

Con i 3 punti presi all'Ascoli un bel Natale per l'Unione

TRIESTE Rompete le righe. Assoluta e generale sino a domenica prossima. Una sorta di premio regalato agli alabardati dopo la vittoria di Ascoli, la prima di questo campionato fuori dalle mura amiche. Già all'uscita del Cino e Lillo Del Duca molti giocatori avevano le valigie in mano, in modo da potere tornare al focolare domestico ognuno con i propri mezzi e con i tre punti ben stretti. Tutte le festività natalizie saranno così trascorse in famiglia, prima del rientro a Trieste fissato per le 11.30 del mattino di domenica 28 dicembre. Solo a quel punto si deciderà il modo migliore per preparare a dovere il rientro in pista dopo la pausa natalizia, che per l'Alabardata coinciderà con il big match contro il Palermo di martedì 6 gennaio.

E' probabile che Tesser abbia in serbo una sorta di miniritiro di un paio di giorni in qualche località vicina a Trieste, dove potere riprendere una preparazione fatta di richiami atletici e di ripasso degli schemi sin qui collaudati. Assetti tattici che già avevano dato frutti sotto il profilo del gioco negli incontri con Genoa, Ternana, Torino e Cagliari anche se i punti raccolti nelle ultime quattro partite sono stati solo tre. In pratica lo stesso bottino portato a casa nei 90' della fredda Ascoli. Prima o poi il gioco pagherà, gridavano in coro gli alabardati. Ma al di là del modulo con il centrocampo a rombo proposto da Tesser, gli uomini della svolta di Ascoli sono apparsi in particolare Aquilani e Godeas. Praticamente il più giovane in campo e uno

dei più esperti tra gli alabardati.

Tutti i giornali specializzati hanno indicato l'ex romanista quale miglior uomo in campo e parecchi osservatori (magari lo stesso Sacchi, presente ad Ascoli) hanno segnato sul loro taccuino il nome di Aquilani. Lui, un po' meno timido rispetto al suo arrivo a Trieste ma ancora acerbo sotto il profilo caratteriale, ha trovato le parole giuste per fare capire la metamorfosi sua e di tutta la squadra. Poche frasi ma dal grande significato: «La Triestina è sempre stata una squadra tecnicamente valida, ma forse non ha mai veramente approfittato di questa sua qualità. Ad Ascoli i compagni mi hanno sempre

cercato tenendo la palla bassa e così ho potuto sfruttare le mie qualità che sono quelle di cercare i compagni smarriti per l'ultimo passaggio. Giocando in contropiede è ovvio che abbiamo avuto a disposizione anche diversi spazi, ma, al contrario di altre volte, invece dei lanci lunghi abbiamo cercato di fare girare la palla in velocità».

Qualche spiovente in avanti, ovviamente, anche ad Ascoli c'è pure stato. Soprattutto nei pochi momenti in cui la Triestina è andata in affanno pressata dall'Ascoli. Ma su quei palloni si è sempre gettato con foga Godeas, al punto che gran parte del pubblico (tra l'altro molto competente) del Del Duca spesso ha intonato: «Ma la palla la deve prendere sempre quello alto e grosso?». L'ariete di Medea ha infatti sovrastato i difensori avversari con un lavoro di sponda e di sacrificio. Solo qualche mese fa Godeas aveva confidato che gli sembrava di essere tornato in una squadra Primavera, sia per la gioventù dei suoi compagni ma anche per la poca personalità vista in campo. Ad Ascoli Godeas si è preso sulle sue spalle la gioventù degli altri, trascinandoli per tutta la gara. «La differenza rispetto alle altre partite sta nel fatto che i difensori hanno sbagliato poco e che siamo stati più fortunati. Ma il seme di questa vittoria era stato seminato già da qualche mese, visto che è da tempo che tutta la squadra stava giocando bene. C'era solo da attendere di vedere germogliare gli effetti della crescita generale e, soprattutto, di raccogliermi i frutti».

a. r.

LUTTO

Grande calciatore del passato con le maglie della Triestina e del Genoa, frenato dalla guerra

E' morto ieri mattina Memo Trevisan

Fu anche allenatore degli alabardati e spalla di Valcareggi e Bearzot

TRIESTE Se n'è andato nel sonno, ieri mattina all'alba, Memo Trevisan a quasi 86 anni. Ma già da tempo in una stanza di una casa di riposo si era ritirato. L'addio mentre il suo corpo non era ancora pronto al grande passo. Se n'è andato nel sonno in una stanza di una casa di riposo di un uomo affabile, sensibile a gesti di gentilezza o di bontà, e uno che è stato un grande giocatore di football (come si usava dire), bloccato dalla guerra proprio quando era



Memo Trevisan

pronto a raccogliere l'eredità dei grandi che avevano vinto il Mondiale 1938, Trevisan aveva quello che deve avere un campione: bravura tecnica, intelligenza, carattere e resistenza alla fatica. Ma i campionati andavano a singhiozzo e la nazionale si era sgretolata sotto le bombe. Trevisan, come tutti gli italiani, pensava di salvare la pelle e a mettere qualcosa sotto i denti più che al pallone.

A Valmaura nel 1938, un bolide tramortì la grande Juventus

Nell'ormai lontano 3 aprile 1938, Memo Trevisan, scomparso ieri mattina a quasi 86 anni (era nato il 31 gennaio 1918) aveva segnato alla Juventus la prima delle due reti di un memorabile 2-0 con cui la Triestina aveva battuto lo

squadrono bianconero. Quel bolide nella porta juventina per Trevisan era ordinaria amministrazione.

Memo Trevisan, come Radio, Pasinati, Colaussi, aveva l'alabarda nel cuore. Si era formato sotto la guida di Carlo Cerni sul campo di Montebello, assieme a Grezar e Valcareggi, suoi amici e compagni indimenticabili. A 17 anni appena compiuti (ha giocato solo in Serie A, con la Triestina: nove campionati, 242 presenze, 56 reti, terzo dopo De Falco e Rocco) nel 1935 l'allenatore Toth lo aveva fatto esordire a Bologna e lui lo aveva ripagato contribuendo con una rete al successo alabardato. Dopo una parentesi al Poniziana, per farsi le ossa, Memo era tornato alla Triestina, esplo-

dendo nel campionato 1937-38, in cui la squadra allenata da Konrad aveva lottato al vertice e lui si era consacrato cannoniere, alle spalle di Meazza: 18 reti, 10 l'anno dopo, altre 9 nel 1939-40, 7 nel 1940-41. Vittorio Pozzo lo

Rocco per diventare con il secondo posto dietro al Torino e assieme a Milan e Juventus la più forte Triestina di sempre. Alabardato fino al 1950, con l'uscita di scena di Rocco aveva preso la via di Legnano, ma era tornato alla Triestina

la nazionale, prima con l'amico Ferruccio Valcareggi, poi con Enzo Bearzot, fino alla vigilia dei Mondiali 1982, in cui la presenza di Cesare Maldini gli lasciò comunque spazio per fare l'osservatore per il ct di Aielo. Osservatore: un termine che ancora Enzo Bearzot ha pronunciato con ammirazione nei confronti di Memo: «Sapeva leggere una partita come nessun altro e i suoi giudizi erano scolpiti, chiarissimi».

Memo lascia un grande ricordo, per il suo valore tecnico di giocatore di grande spessore, ma anche per la sua grande carica di umanità. Durissimo, ma cavalleresco in campo, era pronto a commuoversi davanti a gesti di bontà, a scherzare e ridere con Guido De Santi al Carnevale di Servola, a fianco dell'inseparabile Pierina. «Ha raggiunto la moglie cui era tanto legato - ha detto il fratello Ettore - ed è il più bel viatico che gli possiamo augurare».

ddr



Esulta Trevisan a Valmaura dopo aver realizzato un gol contro la Fiorentina.

volle in azzurro due volte, contro la Germania e contro l'Ungheria, quando realizzò il gol del pareggio. Passato al Genoa nel 1941-42, Memo vi rimase fino al 1947, collezionando 112 presenze e 35 reti. Suo compagno di squadra era Bruno Ispiro e assieme l'anno dopo presero la strada di casa, entrando in quella squadra forgiata da Nereo

na, ancora con Rocco, nel 1953-54. La furia rossonera scatenata a Valmaura con il 6-0 ottenuto dal Milan aveva chiuso la carriera alabardata di Rocco allenatore e di Trevisan giocatore.

Ma con l'alabarda Trevisan tornò quale allenatore del 1969-70, in serie C, prima di essere chiamato a Coverciano, quale vice del-



BASKET

SERIE A Molti sostenitori hanno ringraziato il capitano della Coop «per aver fatto loro trascorrere un Natale sereno»

Casoli: «Andiamo a Messina per vincere»

Con le partenze dei tiratori Thomas e Goljovic «sono cambiati gli equilibri dei ruoli»

Pancotto: siamo i più deboli Cosolini d'accordo col coach

TRIESTE Il Natale non ferma la Pallacanestro Trieste che continuerà ad allenarsi quotidianamente in vista della trasferta di domenica prossima a Messina. Il menù di oggi propone doppia seduta, domani allenamento unico nel tardo pomeriggio, venerdì nuovamente lavoro al mattino con il professor Paoli nella palestra pesi e al pomeriggio sul parquet con Cesare Pancotto. Un Pancotto che guarda con apprensione alla prossima sfida in Sicilia. Oltre che per il valore degli avversari anche per le condizioni in cui Trieste affronterà la delicata trasferta.



Cesare Pancotto

«In questo momento, almeno numericamente, siamo la squadra più debole del campionato» il commento del tecnico triestino che continua a sondare il mercato ma che attende dalla società i segnali per cominciare a muoversi. «Sono in sinto-

nia con Cesare - la battuta rubata telefonicamente a un impegnatissimo Roberto Cosolini -. Siamo consapevoli del fatto che la squadra ha bisogno di un ritocco e faremo il possibile per accontentare il nostro allenatore. È chiaro però, che il gioco dovrà valere la candela. Ci muoveremo se troveremo un atleta valido nel rapporto qualità-prezzo».

A Messina comunque, la squadra sarà quella che ha vinto il derby con la Snaidero con il possibile inserimento nella rosa del giovane Marco Cusin. Anche perché, e qui siamo al paradosso, pur continuando regolarmente il campionato, Lega e Federazione chiudono per tre giorni e dunque per schierare un giocatore domenica una società avrebbe dovuto tesserarlo entro e non oltre le 19 di ieri: sono le stranezze del basket italiano.

lo. ga.

TRIESTE «Combattetevi per noi». Recitava così l'enorme striscione esposto nella curva dei Dragons durante il derby contro la Snaidero. Un segnale forte, recepito alla perfezione dalla squadra che ha saputo vincere interrompendo la serie negativa in campionato e trasformando in realtà il sogno della Trieste cestistica.

«Diciamo che siamo fieri di aver regalato qualcosa di importante al nostro pubblico e alla città - sottolinea il capitano della Coop Roberto Casoli -. La riprova di quanto i tifosi ci tenessero a vincere il derby l'ho avuta in questi giorni. Mi hanno fermato in molti, una persona mi ha

anche ringraziato per avergli permesso di trascorrere un Natale sereno. Qualcuno può reputare sciocchezze, ma sono cose che fanno piacere».

Una vittoria dunque, che consolida il legame tra voi e la città smentendo quell'immagine di una squadra distaccata che le fughe di Goljovic e Thomas avevano contribuito a creare.

Ci tengo a precisare che queste sono due cose distinte. Chi è andato via ha fatto una scelta professionale legittima, ma che non deve ricadere su chi è rimasto. Parlo per me, ma anche per i miei compagni di squadra: ci teniamo a giocare, giocare bene e vince-

re. Per noi, per la società e per i tifosi.

A proposito del via vai che c'è stato, come è cambiata la squadra con le partenze di Thomas e Goljovic e l'arrivo di Oliver?

Direi che sono andati via due tiratori ed è arrivato Oliver che, invece, ha la tendenza a giocare più vicino a canestro. Questo ha portato Sims a prendersi più responsabilità dal perimetro e a cercare meno le penetrazioni. Direi che tra gli esterni, più che il modo di giocare, sono cambiati dunque gli equilibri nei ruoli.

Tornando alla vittoria di sabato contro la Snaidero cosa ha fatto la differenza?

La voglia di vincere, siamo stati bravi a crederci fino in fondo non lasciando mai il pallino del gioco nelle loro mani.

E in effetti, nel corso dei 40 minuti, Udine non ha mai dato l'impressione di poter vincere. È d'accordo?

Sono assolutamente d'accordo. Siamo sempre stati avanti e anche quando tra la fine del terzo quarto e l'inizio dell'ultimo parziale lo svantaggio e si è rifatto sotto non ho mai smesso di credere nelle nostre possibilità di successo.

A Messina, domenica prossima non sarà facile. La formazione siciliana è ridotta da due suc-

cessi consecutivi ed è tornata in corsa per la salvezza. Siete pronti alla battaglia?

Il fatto che abbiamo vinto le ultime due gare mi fa piacere per due motivi. Il primo per i due triestini che lavorano lì, il coach Bonicelli e il preparatore atletico Giannetti, il popolare «Pocoto». E poi, più egoisticamente, perché affronteranno la gara senza l'assillo di trovarsi di fronte alla partita della vita. Noi in ogni caso dobbiamo vincere. So che è scontato dirlo, ma dobbiamo cercare di recuperare fuori casa quei punti che abbiamo lasciato ai nostri avversari al Palatrieste.

Lorenzo Gatto

LUTTO

Si è spento Alfonsi arbitro benemerito

TRIESTE Si è spento Enrico Alfonsi, personaggio di spicco del mondo del basket. Nato a Trieste il 16 marzo 1920, Alfonsi è stato maestro e direttore di scuola elementare e del ricreativo Giglio Padovan, arbitro nazionale e presidente del Cia per diversi anni quindi ha ricoperto il ruolo di presidente del Comitato interzonale. Insignito del titolo di Arbitro benemerito d'eccezione, aveva lasciato gli incarichi ufficiali da sette anni.

l. g.

CADETTI D'ECCELLENZA

La Servolana sfiora l'impresa col rimaneggiato Don Bosco

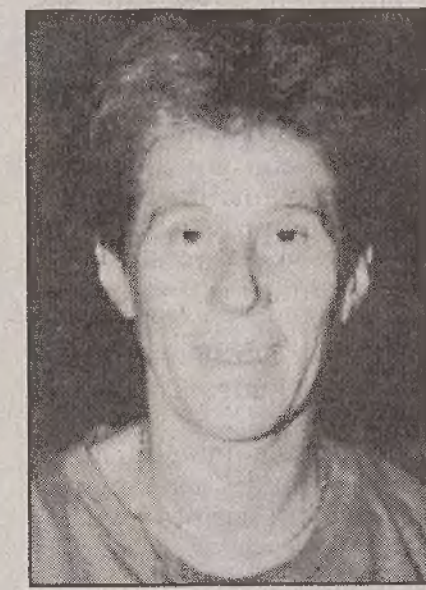
TRIESTE La Servolana sfiora l'impresa di giornata nel campionato Cadetti d'Ecceellenza. Al cospetto di un Don Bosco rimaneggiato, la formazione allenata da Pino Masala ha tenuto a lungo sotto scacco la più quotata avversaria cedendo solo nel finale. Bene Latin (16) e Pasutto (13) nella Servolana, da sottolineare le prove di Alberti (17) e Romich (14) nel Don Bosco.

Vittoria larga per la Ginnastica Triestina sul campo di un Kontovel capace di chiudere avanti il primo

quarto, sconfitta casalinga per il Bor che limita i danni al cospetto dell'Ardita mettendo in evidenza un buon Batich (23).

RISULTATI DELLA NONA GIORNATA: Kontovel-Ginnastica Triestina 63-116, Servolana-Don Bosco Tradestone 64-69, Ljubljanska Banka Bor-Ardita Gorizia 59-79.

CLASSIFICA: Ginnastica Triestina 18, Ardita Gorizia e Don Bosco Tradestone 14, Alba 12, Kontovel e Falconstar 6, Ljubljanska Banka Bor e Servolana 2, ellegi



Nidia Pausich

RICONOSCIMENTO

L'aiuto va anche ai pugili De Piccoli e Lopopolo, all'atleta Maffei e a Fagone (short track)

Il «Bacchelli» all'ex cestista Pausich

ROMA Cinque ex atleti, ora in difficoltà, potranno avvalersi del vitalizio previsto dalla «Bacchelli» per lo sport. Lo ha annunciato il sottosegretario ai Beni culturali, Mario Pescante, in occasione della presentazione del provvedimento per la modifica della legge Melandri: il vitalizio verrà assicurato dal primo gennaio.

A beneficiare dell'assegno saranno Francesco De Piccoli, pugile medaglia d'oro nel massimo a Roma '60, Sandro Lopopolo, campione mondiale dei welter dal 1965 al 1967, Arturo Maffei, oggi di 94 anni, celebre per il quarto posto ai

Giochi di Berlino nel '36 nel salto in lungo, prova vinta da Jessie Owens, la triestina Nidia Pausich, bandiera del basket nella metà degli anni '60 e Orazio Fagone, campione dello short track, costretto alla sedia a rotelle dopo un grave incidente. «Il Parlamento - ha detto Pescante - ha approvato all'unanimità l'assegnazione dei cinque vitalizi».

La Pausich, nata nel 1935 a Trieste, ora residente a Treviso, play di 170 cm, ha vinto otto titoli italiani assoluti, tre con l'Udinese da 1959 al 1961, cinque a Vicenza, con Portori-

co Caffè e con Recoaro, dal 1965 al 1969. In carriera ha indossato anche le maglie di Ginnastica Triestina, Fiat Torino, Onda Pavia, Silver Caffè e Pagnosin di Treviso. Ha allenato Treviso, Mestre, Schio, Parma, Crup Trieste, Quarto d'Altino.

Pescante ha anche annunciato che muove i primi passi il progetto per il museo dello sport a Roma: lo stanziamento iniziale sarà di 20 milioni di euro, circa 40 miliardi di vecchie lire, attingendo da fondi residui. «L'obiettivo è recuperare la palestra della scherma del Foro Italico».

Una cronologia dei principali avvenimenti, mese per mese, che ci hanno accompagnato negli ultimi 365 giorni

Trionfi, delusioni, tragedie nello sport del 2003

Rossi e la Ferrari, il calcio e la pallanuoto, Alinghi e il nuoto, ma anche il suicidio di Monti

GENNAIO: 3 - CALCIO: Sergio Cragnotti si dimette da presidente della Lazio. Al suo posto, il cda nomina l'avv. Ugo Longo.
11 - CALCIO: muore in Brasile, a San Paolo, Julio Botelho, detto Julinho, 74 anni, uno dei protagonisti della Fiorentina del primo scudetto.
19 - SCI: Nello slalom di Wengen, prima vittoria per l'azzurro Giorgio Rocca.
19 - VELA: Nella baia di Hauraki, in Nuova Zelanda, la barca svizzera di Alinghi vince la Louis Vuitton Cup, battendo nella sesta regata di finale gli americani di Oracle Racing. Alinghi sfiderà così New Zealand per la conquista della Coppa America.
25 - TENNIS: Serena Williams vince il singolare femminile degli Open d'Australia ed è la terza ad aver vinto il Grande Slam per due anni.
26 - ATLETICA: Muore a Mosca l'ex primatista mondiale di salto in alto Valery Brumel, 60 anni.

FEBBRAIO: 1 - AUTO: Presentata la F2003-GA, la Ferrari per il mondiale di Formula 1 2003.
12 - SCI: L'italiana Denise Karbon vince la medaglia d'argento nel gigante femminile ai Mondiali di St. Moritz.
15 - RUGBY: L'Italia batte il Galles per 30-22 nella prima partita del Sei Nazioni di rugby. Evitato il rischio di un nuovo «cucchiaio di legno».
16 - SCI: Bronzo per Giorgio Rocca nello slalom che conclude i mondiali di St. Moritz. L'Italia chiude con una medaglia d'argento e una di bronzo.
18 - CALCIO: Il Senato approva il decreto che permette alle società di calcio di ammortizzare in dieci anni la svalutazione dei giocatori.

MARZO: 1 - SCI: I mondiali di sci nordico di Fiemme 2003 si concludono senza medaglie per l'Italia, un evento che non accadeva dal 1989.
2 - VELA: Alinghi vince la quinta regata di finale della coppa America e si aggiudica la Coppa battendo New Zealand con lo schiacciante punteggio di 5-0.
10 - MOTO: L'ex pilota inglese Barry Sheene, 52 anni, ex campione del mondo di motociclismo, muore nella sua casa australiana.
22 - CICLISMO: Paolo Bettini vince la 94/a edizione della Milano-Sanremo.

APRILE: 3 - HOCKEY GHIACCIO: Il Milano è campione d'Italia di hockey su ghiaccio, vincendo in trasferta per 3-2 ai rigori contro l'Asiago nella partita decisiva.
6 - MOTO: Il pilota giapponese della Honda Daijiro Kato esce di pista durante il Gp di Suzuka, in Giappone, per la classe MotoGp. Kato è ricoverato in coma all'ospedale di Yokkaichi e muore il 19 aprile.
17 - BASKET: Michael Jordan, 40 anni, disputa l'ultima partita della sua carriera nell'Nba.
28 - CALCIO: La Caf accoglie il ricorso della Catania annullando la decisione della Disciplina che aveva convalidato il risultato di 1-1 dell'incontro Catania-Siena del 12 aprile, infliggendo ai toscani la sconfitta a tavolino per 0-2, per aver schierato Martinelli squalificato. La decisione apre la lunga querelle che costringerà a riformare i campionati.
29 - CALCIO: La Lega Calcio decide di creare una piattaforma televisiva per la gestione dei diritti tv in criptato per le squadre che non hanno contratto con Sky Tv.

MAGGIO: 8 - BASKET: Il Cras basket Taranto vince lo scudetto femminile.

8 - PALLANUOTO: Il Systema Brescia è campione d'Italia.
10 - CALCIO: Con due giornate d'anticipo, la Juventus vince lo scudetto numero 27.
10 - CICLISMO: Comincia a Lecce il Giro d'Italia. Alessandro Petacchi è la prima maglia rosa. Petacchi vincerà 6 tappe.
11 - BASKET: Il Barcellona vince l'Eurolega battendo in finale la Benetton Treviso per 76-65.
11 - PALLAVOLO: La Despar Perugia vince il campionato femminile.
17 - PALLANUOTO: La Pro Recco vince la Champions League.
17 - PALLAVOLO: La Sisley Treviso vince lo scudetto.
21 - CALCIO: Il Porto (che in semifinale ha eliminato la Lazio) vince la Coppa Uefa, battendo in finale il Celtic Glasgow.
24 - CALCIO: Si conclude il campionato di serie A. In Champions, oltre alla Juventus, vanno Inter, Milan e Lazio. Uefa per Parma e Udinese, più Roma (per la coppa Italia). In B Piacenza, Como e Torino e l'Atalanta, che perderà lo spareggio con la Reggina.
28 - CALCIO: Il Milan vince la Champions League battendo la Juventus ai rigori. Tempi regolari e supplementari si erano chiusi sullo 0-0.
31 - CALCIO: Il Milan vince la Coppa Italia battendo la Roma.
31 - RUGBY: Il Benetton Treviso vince lo scudetto.

GIUGNO: 1 - CICLISMO: Gilberto Simoni vince il Giro d'Italia.
5 - HOCKEY PISTA: Il Prato vince lo scudetto di hockey su pista, battendo il Bassano per 7-6 dopo i rigori.
7 - CALCIO: Si conclude il campionato di B. Promosse Sampdoria, Siena, Lecce e Ancona. Coda giudiziaria per la retrocessione.
14 - PALLANUOTO: Agli europei in Slovenia, la nazionale femminile vince il titolo europeo battendo in finale l'Ungheria.
17 - BASKET: La Benetton Treviso vince lo scudetto.
22 - ATLETICA: La Francia vince la Coppa Europa di atletica maschile (Italia quinta). Tra le donne successo della Russia. L'Italia femminile, ottava e ultima, retrocede in First League.
29 - CICLISMO: Paolo Bettini vince il titolo italiano.

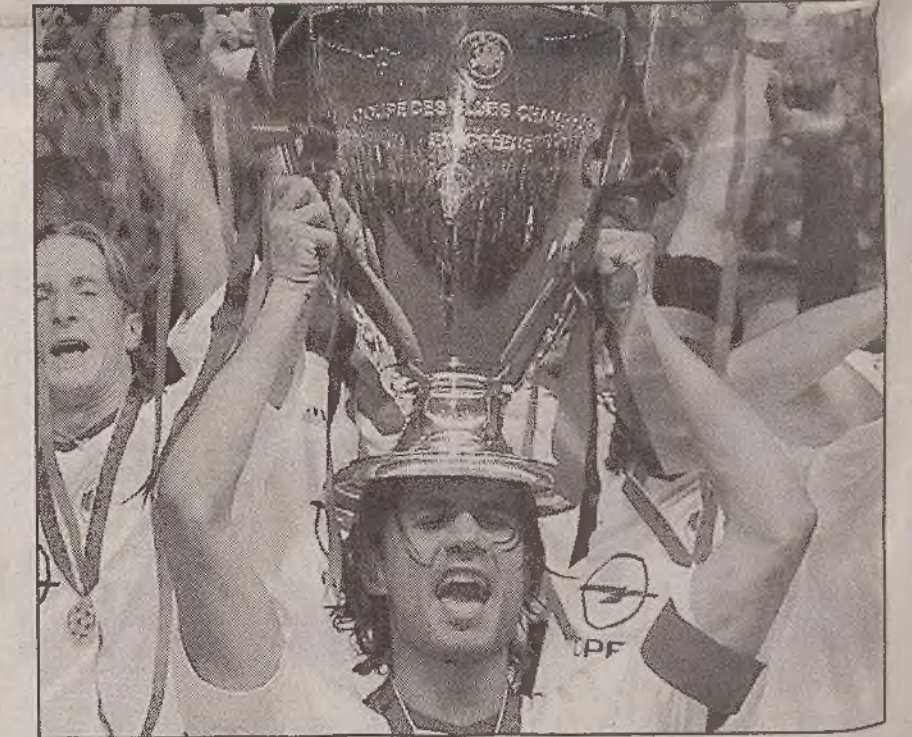
LUGLIO: 3 - CALCIO: Gli argentini del Boca Juniors vincono la coppa Libertadores battendo i brasiliani del Santos.
5 - CICLISMO: Comincia il Tour de France del centenario.
7 - BASKET: Kobe Bryant, dei Los Angeles Lakers, è arrestato per violenza sessuale.
12 - PALLAVOLO: Nella semifinale di World League, l'Italia è sconfitta per 3-0 dalla Serbia-Montenegro.
13 - NUOTO: Viola Valli prima nei 5 km di fondo ai mondiali di Barcellona. Il 16 la Valli vince anche la 10 km di fondo.
25 - PALLANUOTO: Argento per l'Italia donne ai Mondiali di Barcellona. Il 26 argento anche per la nazionale maschile.
25 - NUOTO: Rosolino vince la medaglia di bronzo nei 200 misti dei Mondiali di Barcellona. Il bilancio italiano si conclude con due ori, due argenti e un bronzo.
27 - BASEBALL: L'Italia si qualifica per le Olimpiadi.
27 - CICLISMO: Per la 5/a volta consecutiva, l'americano Lance Armstrong vince il tour de France.

AGOSTO: 3 - CALCIO: a New York la Juventus vince la Supercoppa italiana battendo il Milan dopo i rigori.
4 - BASKET: La Virtus Bologna non ammessa al campionato di serie A per una fidejussione irregolare.

4 - CALCIO: L'iscrizione di Roma, Napoli e Spal ai campionati in dubbio per irregolarità nelle fidejussioni presentate.
20 - CALCIO: Per risolvere la questione Catania, la Serie B è allargata a 24 squadre. Si aggiungono Catania, Salernitana, Genoa, e la Fiorentina, ripescata dalla C per meriti sportivi. Il ripescaggio innesca la protesta delle società di serie B.
24 - CALCIO: Il turno di Coppa Italia salta per la protesta di quasi tutte le squadre di B. Si gioca solo Fiorentina-Prato.
26 - ATLETICA: Medaglia di bronzo ai mondiali di atletica di Parigi per l'italiana-cubana Magdelin Martinez nel triplo donne, con un salto di metri 14,90, nuovo record italiano.
26 - CALCIO: Il Perugia vince la finale di coppa Intertoto battendo il Wolfsburg e conquista il diritto alla coppa Uefa.
28 - ATLETICA: Giuseppe Gibilisco vince la medaglia d'oro del salto con l'asta ai Mondiali d'atletica di Parigi con la misura di metri 5,90, che è anche il nuovo primato italiano.
29 - CALCIO: Il Milan vince la Supercoppa europea battendo i portoghesi del Porto per 1-0.
30 - ATLETICA: Stefano Baldini medaglia di bronzo di maratona ai mondiali di atletica. Il bilancio italiano si chiude con un oro e due bronzi.
30 - CALCIO: Con l'anticipo Reggina-Sampdoria, che si conclude 2-2, comincia il campionato di serie A. La protesta della maggior parte delle squadre contro l'allargamento a 24 squadre fa saltare l'inizio del campionato di serie B.

SETTEMBRE: 6 - CALCIO: L'Italia batte il Galles 4-0 in una partita delle qualificazioni agli Europei 2004. Tre gol per Filippo Inzaghi.
9 - CALCIO: Accordo che permette l'avvio del campionato di B. Cinque promozioni dalla B, tre retrocessioni dalla A e uno spareggio fra la quartultima di A e la sesta di B. Nessuna penalizzazione alle squadre che non sono scese in campo.
10 - CALCIO: Serbia-Montenegro e Italia pareggiano 1-1 per la qualificazione ad Euro 2004.
14 - BASKET: L'Italia, terza agli Europei, si qualifica per le Olimpiadi di Atene del 2004. Vince la Lituania.
14 - PALLAVOLO: A Berlino la nazionale italiana maschile vince il titolo europeo battendo in finale la Francia 3-2.
20 - CALCIO: La partita di B Avellino-Napoli è rinviata dopo gravi incidenti. Un tifoso precipita e muore in ospedale il giorno dopo. Per il Napoli sconfitta a tavolino e 5 turni di squalifica del campo con gare a porte chiuse.
20 - TENNIS: Italia di Coppa Davis in serie C, sconfitta dallo Zimbabwe.
25 - PALLAVOLO: L'Italia, sconfitta dalla Bulgaria, è fuori dalle semifinali degli Europei femminili.
28 - CALCIO: Lo spagnolo Heras vince la Vuelta. Petacchi vince l'ultima tappa. Per lui è la quinta vittoria di tappa alla Vuelta, dopo le 6 al Giro d'Italia e le 4 al Tour de France.

OTTOBRE: 2 - BASEBALL: L'italiana Bologna vince lo scudetto.
5 - CICLISMO: Con l'11/o posto nella Parigi-Tours, Bettini vince matematicamente la Coppa del Mondo.
11 - CALCIO: L'Italia si qualifica per gli Europei 2004 battendo l'Azerbaigian per 4-0. Il Galles va agli spareggi.
11 - RUGBY: La Nuova Zelanda batte l'Italia 70-7 nella prima partita del girone D dei mondiali di rugby in Australia.
12 - CALCIO: Germania campione del mondo femminile, battendo a Los Angeles per 2-1 la Svezia al Golden Globe.
12 - CICLISMO: Ai Mondiali su strada di Hamilton, Bettini è solo quarto nella prova vinta dallo spagnolo Astarloo.
12 - AUTO: Michael Schumacher è ottavo nel gran premio

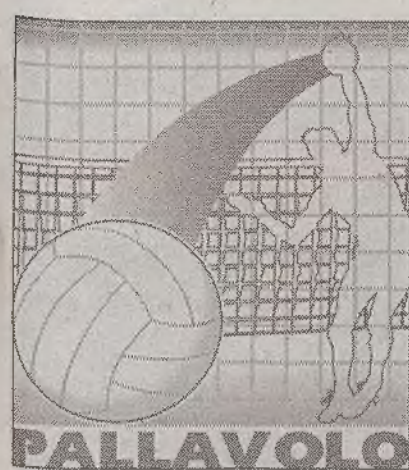


Maldini in estasi agonistica con la Champions in testa.

del Giappone vinto da Barrichello, ma il campionato del mondo di formula uno è suo. Con il suo sesto mondiale Schumacher supera il record di Fangio. Alla Ferrari il mondiale costruttori.
12 - MOTO: Valentino Rossi, su Honda, vince il gp di Malezia e conquista il mondiale classe Motogp con due gare di anticipo.
15 - CALCIO: Blasi (Parma) positivo all'antidoping. I controlli bloccheranno anche Kallon (Inter) e Ghedaffi (Perugia).
19 - CALCIO: L'Inter esonera l'allenatore Hector Cuper. Il nuovo tecnico è Alberto Zaccheroni.
26 - BASEBALL: Cuba si conferma campione del mondo. Italia 12/a.

NOVEMBRE: 1 - CALCIO: Il decreto salva-calcio è bocciato dalla Ue.
5 - NUOTO: Domenico Fioravanti è dichiarato non idoneo all'attività agonistica.
10 - MOTO: Valentino Rossi firma un contratto di due anni con la Yamaha e diventa lo sportivo italiano più pagato.
15 - PALLAVOLO: L'Italia, quarta in Coppa del mondo femminile, fallisce la qualificazione alle Olimpiadi. Vince la Cina.
19 - CALCIO: L'Italia Under 21 elimina la Danimarca e si qualifica per la fase finale degli Europei.
22 - RUGBY: L'Inghilterra vince i mondiali battendo in finale l'Australia per 20-17 dopo i supplementari.
26 - VELA: Valencia ospiterà la Coppa America 2007. Battuta la candidatura di Napoli.
30 - PALLAVOLO: L'Italia, seconda dietro il Brasile in coppa del mondo, conquistando la qualificazione alle Olimpiadi di Atene.
30 - BOB: L'ex campione di bob Eugenio Monti, 75 anni, si suicida sparandosi alla testa con una pistola.
30 - CALCIO: Sorteggio dei gironi per i campionati europei del 2004. L'Italia finisce con Svezia, Danimarca e Bulgaria.
30 - TENNIS: Nella finale di Coppa Davis, l'Australia batte la Spagna per 3-1.

DICEMBRE: 5 - CALCIO: Sorteggio qualificazioni mondiali 2006, Italia con Slovenia, Scozia, Norvegia, Bielorussia e Moldavia.
6 - CICLISMO: Lo spagnolo José Maria Jimenez, 32 anni, muore per una crisi cardiaca. Si era ritirato dalle corse nel 2002.
14 - CALCIO: A Yokohama, la squadra argentina del Boca Juniors vince la coppa Intercontinentale battendo il Milan ai rigori per 4-2. I tempi regolamentari e supplementari erano finiti 1-1.
22 - CALCIO: Pavel Nedved è il Pallone d'Oro 2003.



SERIE A1 Grande prestazione di Trieste che pur sconfitta lascia il campo tra gli applausi del pubblico di casa

Parma, Adriavolley a testa alta

Non ha giocato l'ex Granvorka. Per i giuliani ottimi primo e quarto set

Capitan Cuturic: poco fortunati De Palo: Polidori è del Trento

PARMA Gianluca Bastiani, tecnico dell'Adriavolley, non può che essere soddisfatto della prova dei suoi ragazzi: «Abbiamo giocato veramente bene: venire a Parma e vincere il primo set, per poi resistere alla grande al loro ritorno, perdendo solo per qualche piccola ingenuità, la dice tutta sulla nostra gara. Tecnicamente desidero sottolineare il buon rendimento del muro con cui abbiamo molto limitato Omroen». Il martello sloveno Jasmin Cuturic, ieri per la prima volta capitano vista l'assenza di Lavorato, giudica così il match: «Onestamente avremmo potuto anche fare tre punti se fossimo stati più fortunati nel secondo set. Personalmente credo di aver giocato un buon primo set per poi calare alla distanza».

Il presidente Gianni De Palo si congratula così con i giocatori: «Desidero ringraziare la squadra per l'impegno messo sul campo giocando tutto il tempo alla pari con Parma. Inoltre, sottolineo il mio grazie, a nome della società, verso Giovanni Polidori, che passa ufficialmente a Trento».

Mauro Berruto, tecnico della formazione ducale, analizza così un successo più sofferto del previsto: «Complimenti a Trieste, per la straordinaria interpretazione dell'incontro, anche in virtù dei problemi di formazione che Bastiani ha dovuto fronteggiare».

PARMA Nell'ultima giornata del girone di andata l'Adriavolley esce dal PalaRaschi di Parma con l'ennesima sconfitta ma a testa alta. La formazione triestina ha di che recriminare per aver buttato via almeno un punto. Infatti si è trovata avanti un set a zero e 21 pari nel secondo, senza dimenticare i tre set point del quarto. Ma contro certe squadre non si può regalare nulla.

A ogni modo Gianluca Bastiani, che ha dovuto rinunciare fin dalla vigilia a Francesco Lavorato e all'ex Franz Granvorka, può essere soddisfatto delle prestazioni di Simone Spescha e Jasmin Cuturic. Da rivedere, invece, Guillaume Samica.

Nel primo set l'Adriavolley parte con il piede giusto e coglie nettamente impreparato il sestetto di casa. Cuturic prima schiaccia bene due palle recuperate in difesa e poi mette a segno due muri che valgono il 7 a 2. Nel mezzo un time out di Berruto che nulla serve a svegliare i propri giocatori. A completare l'opera con l'8

Unimade Parma 3 Adriavolley Trieste 1

(19-25, 25-23, 25-18, 32-30)
UNIMADE PARMA: Meoni 3, Castellano 22, Hernandez 13, Omroen 17, Giordani 4, Held 11, Vianello (L), Gallotta 5. Ne: Walter, Brogioni e Curti. All. Berruto.
ADRIAVOLLEY TRIESTE: Cuturic 11, Cola 10, Spescha 23, Samica 15, Polidori 10, Cavaliere 4, Mania (L), Mari, Mattia, Visentin, Orel. Ne: Kovac. All: Bastiani.
ARBITRI: Cesare e Menghini.
NOTE - Spettatori 1300, incasso 2400 euro. Durata set: 22', 24', 20', 34'; totale 100'. Parma: bs 10, v 8, m 10, sl 10, e 32. Trieste: bs 18, v 6, m 10, sl 15 e 33.

a 2 è Polidori che trova bene il tempo per un muro su Held. Trieste ha due buone occasioni per allungare ma prima Omroen e poi Meoni ci mettono una pezza. Dopo il secondo time out tecnico Parma riesce a mettere a terra qualche pallone in più con il cubano Hernandez. Ma prima Polidori con un ace e poi Cuturic chiudono bene il set.

La musica non cambia in apertura di secondo parziale con il primo break grazie a un muro di Polidori. Held rimette le cose in parità. E

to a punto fino al 21 pari quando ancora Hernandez mura Polidori. E Parma chiude per 25 a 23.

Terzo set da dimenticare per l'Adria che perde la concentrazione. Bastiani mette Mattia per Cola, poi Visentin per Cavalieri e quindi Mari per Cuturic ma il risultato non cambia più. Quando tutti credevano che la partita fosse praticamente finita è emerso l'orgoglio dei giuliani e un po' di appagamento per l'Unimade.

Cuturic è l'ultimo dei suoi ad arrendersi e trascina tutta la squadra alla grande rimonta. Prima mette a segno il punto del 17 pari direttamente su battuta. Poi fino al 32 a 30 finale è un susseguirsi di emozioni ed errori banali. Alla fine i tre punti in palio sono tutti per l'Unimade che con questo successo centra il sesto posto alla fine del girone di andata e si qualifica per la Final Eight di Coppa Italia. Ma buona parte degli applausi dei 1300 spettatori del PalaRaschi è anche per i giocatori triestini.

SERIE A1

RISULTATI	PROSSIMO TURNO
Montichiari-Coprasystel 0-3	Montichiari-Est.4 Torri Fe
Icom Latina-Edilbasso Pd3-0	Edilbasso Pd-Kerakoll Mo
Itas Diatec TN-4 Torri Fe 3-1	Itas Diatec TN-Icom Latina
Perugia-Modena 3-1	Lube Mc-Adriavolley Ts
Sisley-Lube Mc 2-3	Cuneo-Coprasystel PC
Gioia Colle-Cuneo 3-2	Pg Volley-Unimade Parma
Parma-Adriavolley Ts 3-1	Tel. Gioia Colle-Sisley Tv

LA CLASSIFICA

Itas Diatec TN	32	13	11	2	34	14
Coprasystel PC	26	13	8	5	30	19
Sisley Treviso	25	13	7	6	30	22
Lube B. Marche MC	24	13	9	4	29	20
Edilbasso Padova	22	13	8	5	28	23
Unimade Parma	21	13	7	6	24	23
Icom Latina	20	13	7	6	28	26
Noicom B. Cuneo	19	13	6	7	26	26
Perugia Volley	18	13	6	7	22	27
Bossini G. Montichiari	17	13	6	7	25	29
Tel. Gioia Colle	16	13	6	7	24	28
Kerakoll Modena	16	13	5	8	23	28
Est.4 Torri FE	14	13	4	9	23	32
Adriav. Trieste	3	13	1	12	8	37

Uci: multati Cipollini e Petacchi

GINEVRA Sanzioni pecuniarie per Mario Cipollini e Alessandro Petacchi da parte dell'Uci. Lo ha annunciato la stessa Unione ciclistica internazionale. Cipollini, campione del mondo in carica al momento dei fatti, si è visto infliggere un'ammenda di 3000 franchi svizzeri (1925 euro) per aver gettato due bidoni verso una moto della corsa in occasione della Gand-Wevelgem dello scorso aprile. Petacchi ha ricevuto un'ammenda di 200 franchi svizzeri (128 euro) per la lite con il corridore lettone Andris Nauduzs nel corso della nona tappa dell'ultimo Giro d'Italia. La sanzione per Nauduzs è stata invece di 3000 franchi svizzeri. I due, nella volata dell'arrivo a Montecatini, si erano attaccati nel tentativo di prendere la scia di Cipollini.

CANOTTAGGIO

Gran pavese nella sede di viale Miramare per festeggiare un 2003 ad altissimo livello. Applausi agli azzurrini Cumbo e Pace

Atleti del Saturnia sempre ai vertici in regione

TRIESTE Gran pavese nella sede sociale del Saturnia in viale Miramare. Alla presenza di un folto pubblico di soci, atleti e famigliari è stato festeggiato il gruppo agonistico del Circolo che per il 2003 si è riconfermato leader in regione, con piazzamenti di tutto rispetto, completati dal 3° posto in Coppa Montù e l'8° in quella d'Aloja.

A fare gli onori di casa il presidente, Dario Crozzoli, che ha tenuto a puntualizzare come l'attività del Saturnia vada oltre i confini dell'agonismo, con ottimi risultati nell'organizzazione di manifestazioni remunerative importanti come la Barcarola ad agosto e il Campionato italiano in Tipo regolamentare a settembre. Ha ribadito poi l'importanza delle attività sociali, rilanciando con il rinnovo delle strutture già esistenti, e l'organizzazione di un ciclo di con-

ferenze, le prime delle quali hanno già meritato ampi consensi nel tessuto sociale.

E' stata poi la volta della proiezione di un cd rom che ha ripercorso le tappe salienti di una stagione importante come quella appena trascorsa. E' seguita la cerimonia di premiazione di tutti gli atleti del Saturnia a opera dei due tecnici: Spartaco Barbo e Stefano Gioia. Festeggiati i campioni italiani: Bisiak, Dambrosi, Cozzarini, Stadari, Berlingiero, Franco, Sergas, Gioia, artefici della conquista di 2 titoli in Tipo regolamentare (2 e 4 jole) e uno di Società (4 con). Applauditi i due azzurrini Fabrizio Cumbo e Sandi Pace vicecampioni del mondo juniores in 4 con sul campo greco di Schinas ad agosto (e campioni italiani in tipo regolamentare), e future promesse per la nazionale maggiore.

Maurizio Ustolin



Il presidente Crozzoli con gli azzurrini Pace e Cumbo.

GINNASTICA

Torneo regionale allievi e gara speciale riservata ai giovanissimi principianti

Triestini in luce a Lestizza

TRIESTE Si è svolto nella palestra della Società Santa Maria a Lestizza il Torneo Regionale Allievi 2003 a cui è stata affiancata, come ormai succede da tre anni, una gara speciale riservata ai giovanissimi ginnasti alle prime esperienze agonistiche.

Iniziando dai più grandi, tra gli allievi A3 il migliore è stato Luca Meggiolaro (Artistica '81) con il totale di 58.600 (un 10 al volteggio e un 9,85 agli anelli i suoi parziali migliori) seguito dai compagni di squadra Jacopo Siroki con 58.100 (10 al fungo per lui), Jan Nacmias Indri con 57.700 (9,90 alle parallele) e da Marco Petranich della Sg con 56.400 (9,80 al volteggio).

Nella categoria A2, che comprendeva i ragazzi di 11-12 anni, la vittoria è andata ad Alfonso Giusti dell'

Artistica '81 che, perfetto al fungo dove si merita un 10, con il suo totale di 58.400 lascia al secondo posto Matteo Vescia della Sg (57.250), autore di un'ottima gara in cui spicca il 9,80 alla sbarra. Terzo posto per Luca Innocenti (Art. '81) con 57.200 e un 9,80 al volteggio; seguono in classifica Simone Codan della Ginnastica Triestina (56.550), l'altro biancazzurro Leo Bugatto (54.300) e due ginnasti di casa Cislino e Burra.

Tre erano invece gli atleti nella categoria A1 e l'Artistica '81 ha completato la tripletta con Luca Carbonaro che, primo con l'eccezionale totale di 37.550, supera di un soffio il compagno di squadra Francesco Angelelli fermo a 37.500. Più staccato Semola della Società sportiva Santa Maria (30.950).

Anche la gara speciale, divisa in due categorie (6-7 e 8-9 anni), ha offerto al pubblico un bello spettacolo. Cristian Ricciardi della Ginnastica Triestina ha vinto tra i giovanissimi A1 completando il giro dei sei attrezzi con il totale di 55.750 e con l'ottimo parziale di 9,80 al trampolino. Combattutissima la gara tra gli A2: Andrea Russignan (56.750) sale sul gradino più alto del podio completando la doppietta della Sg tra questi esordienti della ginnastica; seconda piazza per il goriziano Denis Gravner (56.250), medaglia di bronzo per Elia Ulcigrai (54.950) della Ginnastica Triestina, seguito dai due giovanissimi dell'Artistica '81 Antonio Giusti (54.500) e Teo Nacmias Indri (54.400) e da Nicolò Orsini (54.100) della Sg.

Luca Stacul

TRIS

Come On Boy cavallo da battere

TORINO Un miglio per i 3 a 4 anni nella Tris di quest'oggi a Stupinigi. Come tradizione, diciotto i partenti, con preferenze per i soggetti più anziani, fra i quali si distingue Come On Boy, allievo di Santo Mollo. Sempre fra i 4 anni, piacciono Celeste Pl, Cash Kronos, Cosmo di Piaggia e Coco Grif, mentre, dei più giovani, è sicuramente Diamoz il più rappresentativo, anche se non si possono ignorare Dinar Trio e Diara.

Premio Messico, euro 22.660, metri 1600.
1) Diara (S. Breccia); 2) Chimento Again (P. Demuro); 3) Dirimpetto (E. Colombino); 4) Cody Vario (E. Parenti); 5) Coco Grif (M. Lovera); 6) Dinar Trio (R. Andreghetti); 7) Cost Azzurra Car (M. Guzzinati); 8) Courbet (D. Nobili); 9) Cimone (L. Scarella); 10) Coatto (D. Nuti); 11) Cris del Nord (F. G. Dulici); 12) Cosmo di Piaggia (A. Lombardo); 13) Calpsovi (A. Demuro); 14) Charmante Lung (G. Casillo); 15) Come On Boy (S. Mollo); 16) Celeste Pl (M. Smorgon); 17) Diamoz (A. Guzzinati); 18) Cash Kronos (G. Lombardo).

I nostri favoriti. Pronostico base: 15) Come On Boy, 16) Celeste Pl, 17) Diamoz. Aggiunte sistematiche: 18) Cash Kronos, 12) Cosmo di Piaggia, 6) Dinar Trio.

Al 751 vincitore della Tris di ieri (16-14-5) vanno 1721,54 euro. Si è ritirato l'1: a 96 giocatori vanno 135,27 euro di quota di coppia.

ger

TENNISTAVOLO

Una vittoria e una sconfitta per le ragazze del Kras nei campionati di A2 e A1

Bene l'Avalon, ko Generali

TRIESTE Una vittoria e una sconfitta per le ragazze del Kras impegnate in serie A nella settima giornata, l'ultima del girone di andata. La vittoria, nettissima, è stata conquistata dalle atlete del Kras Avalon, in A2, vincenti con un secco 5-0 sul Tramin di Bolzano. Sconfitta, dopo tanta fatica, invece, per il Kras Generali, in A1, battuto per 5-4 dal Pink Cervino Valle d'Aosta. «Una sconfitta importante, che proprio non ci stava - ha commentato il direttore sportivo della società di Sgonico, Sonja Milic - Era una vittoria da conquistare perché decisiva per la classifica: prima eravamo in gruppo al terzo-quarto posto, ora ci ritroviamo scesi in classifica di due posizioni».

I Generali, purtroppo, ha dovuto affrontare l'incontro senza una delle titolari, Ana Brzan, bloccata da una contrattura alla schiena. A sostituirle ci ha pensato la gio-

vanissima Eva Carli, un'atleta che non si è fatta intimorire dalle titolate avversarie, capace di proporre un gioco deciso, concreto, ma non ancora all'altezza di un team di A1. Eva si è arresa per 3-0 (11-6, 11-5 e 11-4) alla cinese Tian Jing, per 3-1 (11-5, 11-3, 11-7) all'altra cinese Ding Yang e per 3-1 (11-9, 5-11, 11-6 e 11-7) alla Balboni. «Non potevamo pretendere di più - ha spiegato l'allenatrice Anita Tomasic - Eva ha dato il massimo». Splendida, come sempre, Yuen Yuen, al tavolo di gioco con l'obbligo, pensatissimo, di vincere. Si è imposta per 3-0, senza difficoltà, sulla Balboni, per 3-1 (11-1, 11-3, 11-5 e 11-3) su Tian Jing e per 3-1 su Ding Yang (7-11, 11-8, 11-3, 11-6). Strepitosa la prova di Katja Milic, decisa, grintosa e capace di sfoderare dei colpi di altissimo livello, capaci di mettere in seria difficoltà le cinesi del Pink. Katja si è sbarazzata della Balboni e poi ha per-

so per 3-2 dalla Ding, dopo un match tiratissimo (11-4, 11-4, 3-11, 10-12 e 8-11) che, con il solo computo dei punti l'avrebbe vista vincente per 43 a 42. Sul 4-3 per il Kras, infine, si è dovuta arrendere alla forza della Tian per 3-0 (10-12, 6-11, 7-11).

Facile, facile, invece, l'affermazione dell'Avalon sul Tramin. Le ragazze guidate da Sonja Milic hanno strappato le bolzanine perdendo solo un set. Petra Dermastola, una difesa sempre più convincente, ha battuto la Walter per 3-0 e Ingrid Calliari ancora per 3-0. Gara facile anche per Vanja Milic, impegnata con la Walter (sconfitta con un 3-0 secco) e con Karin Calliari, un'atleta ostica ma comunque sconfitta. Poi la buona prova della più giovane del team triestino, Martina Milic, vincente su Karin Calliari per 3-1. L'Avalon, così, continua la sua splendida corsa verso i play-off e la promozione.

Anna Pugliese

HOCKEY IN LINE

Il Pa Triestino travolge un giovane Kwins Polet

TRIESTE L'ultima partita del campionato 2003 della categoria primavera, la seconda della stagione dopo l'avvio di fine ottobre, ha visto protagonisti le due squadre triestine, il Pa Triestino e i Boc Kwins Polet. Il Pat, che può contare su una squadra più esperta e matura, ha vinto facilmente, conquistando un facile 8-1 grazie a tre reti di Spolcar, una di Fonda, una di Naglieri, due di D. Fabietti e una di A. Fabietti. Per il Polet, invece, è andato a segno solo Montenesi, un atleta sempre convincente e determinante.

La sfida è stata in realtà poco equilibrata perché gli opicinesi del Boc Kwins schieravano in realtà una squadra di allievi con un paio di inserimenti di atleti della categoria primavera. Una scelta che il Polet ha fatto per abituare i suoi giovanissimi a giocare con atle-

ti più grandi, più esperti. Quest'anno, quindi, è davvero difficile per loro. I ragazzi del Pat, quindi, hanno potuto dilagare. Nei primi tre minuti di gioco hanno messo a segno tre reti, sorprendendo la difesa dei Kwins. Poi la partita si è fatta più equilibrata: da una parte il Polet ha avuto il coraggio e la forza di reagire, dall'altra l'allenatore del Pat, Gianni Vidotto, ha messo in pista anche le riserve, rendendo le linee più equilibrate.

Il campionato di hockey in line giovanile ora affronterà una lunga pausa. Gli allievi riprenderanno a giocare il 18 gennaio, i ragazzi, tra cui sono particolarmente attese le squadre di Fiamma, Polet, Pat ed Edera, inizieranno il loro campionato il primo febbraio, mentre i primavera affronteranno la terza giornata solo il 7 marzo.

an. pug.

RISULTATI

Premio Strenne (metri 2060): 1) Doralice (P. Romanelli), 2) Down Cash, 3) Dingo de Gloria, 6 part. Tempo al km. 1.20,8. Tot.: 3,50; 2,01, 5,25; (18,30). Trio: 124,70 euro.
Premio Presepio (metri 2080): 1) Casaraba Luis (M. De Luca), 2) Corsarina, 3) Veleno d'Asolo, 6 part. Tempo al km. 1.22,9. Tot.: 2,69; 1,38, 2,81, 1,69; (19,16). Trio: 78,12 euro.
Premio Vigilia (metri 1660): 1) Di Brawza (C. Schipani), 2) Delia Jet, 3) Duran de Glaris, 9 part. Tempo al km. 1.20,4. Tot.: 2,51; 1,74, 6,51, 1,54; (80,39). Trio: 147,62 euro.
Premio Feste (metri 1660): 1) Elliot du Kras (P. Romanelli), 2) Elnico de Glaris, 3) Excellent Lung, 10 part. Tempo al km. 1.20,5. Tot.: 2,80; 1,63, 1,95, 5,69; (9,10). Trio: 224,17 euro.
Premio Stella Cometa (metri 1660): 1) Times di Stra (R. Vecchione), 2) Usengo Lem, 3) Ansa di Casei, 9 part. Tempo al km. 1.18,9. Tot.: 1,80; 1,30, 2,20, 1,55; (9,57). Trio: 55,78 euro.
Premio Santo Stefano (metri 1660): 1) Depetrisa (D. Del Cielo), 2) Dixy Dante, 3) Denise Exxo, 7 part. Tempo al km. 1.18,8. Tot.: 10,46; 3,50, 11,50; (70,91). Trio: 1.058,28 euro.
Premio Santa Klaus (metri 1660): 1) Avion du Kras (D. Bonafede), 2) Zerescia, 3) Aerobi Sib, 7 part. Tempo al km. 1.18,6. Tot.: 6,89; 1,78, 1,95; (17,37). Trio: 258,31 euro.
Premio di Natale (metri 1660): 1) Isle of Man (Ch. Mary), 2) Enzo Toftebjerg, 3) Cheyenne Grif, 7 part. Tempo al km. 1.16,7. Tot.: 5,18; 2,92, 3,68; (19,46). Trio: 198,01 euro.
Premio dei Regali (metri 1660): 1) Camerata Sco (R. Totaro), 2) Carso du Kras, 3) Caruba d'Arno, 11 part. Tempo al km: 1.19,5. Tot.: 2,35; 1,70, 3,26, 2,57; (25,53). Trio: 369,01 euro.

Mario Germani

En plein austriaco con Isle of Man davanti a Enzo Toftebjerg

TRIESTE Internazionale pregevole in un pomeriggio da lupi a Montebell. Bandiera austriaca sul podio per merito dei fratelli Mayr che hanno classificato nell'ordine i loro allievi Isle of Man ed Enzo Toftebjerg al termine di una corsa tatticamente impeccabile.

Isle Man non correva da inizio settembre, quando aveva vinto a Cesena in 1.14,9 ma l'assenza dall'agone non lo ha per niente turbato. Lesto al comando, con frazione in 15,3, il figlio di Diamond Way precedeva subito Vallo Dra, Cheyenne Grif e Aramon, mentre, subito fuori corso Araby per rottura allo stacco, era Enzo Toftebjerg a risalire la corrente di fronte per superare il battistrada dopo mezzo giro di corsa.

Procedeva Aramon, che al passaggio avvicinava Enzo Toftebjerg avendo nella scia Cheyenne Grif che appariva alla Isle of Man, mentre stessa cosa faceva Diamond Gil con Vallo Dra. Nel penultimo rettilineo, si arrendeva Aramon, superato al largo di Cheyenne Grif che a sua volta, all'imbocco della curva finale, subiva l'anticipo di Isle of Man.

In retta d'arrivo, su Enzo Toftebjerg si portava gradatamente Isle Man, sempre giocando d'anticipo su Cheyenne Grif, e nel finale di corsa era proprio Isle Man a prendere misurato sopraelevato sul battistrada per un plein dei fratelli Gerhard e Christian Mair davanti al non meno bravo Cheyenne Grif.

Media del vincitore, 1.16,7, ottima considerate le condizioni climatiche.



il Giulia ti fa le feste.

I nostri auguri puntuali come il Natale.

Grazie di cuore per la fedeltà
e l'amicizia che ci avete dimostrato.
Da tutti noi, a tutti voi un sincero
augurio di buone Feste.

Ancora per oggi:
confezionamento gratuito pacchi natalizi.

il Giulia
Natale vicino.

Continuaz. dalla 24.a pagina

MANSARDA Splendida mansarda in stabile d'epoca ristrutturato soggiorno open space cucina all'americana camera bagno porta blindata aria condizionata € 80.000. Tempocasa, 040/3480288. (A433)

MONFALCONE centro costruendo, bicamere, in piccola palazzina, con cantina, postauto, ottima opportunità. Alfa 0481/798807. (C00)

MONFALCONE mini con cantina garage giardino privato, prestigiose finiture. Prenotazioni aperte!! Alfa 0481/798807. (C00)

MONFALCONE viale San Marco, panoramico, bicamere, ingresso luminoso, cucina, ampio soggiorno, doppi servizi, terrazze, armadi muro, € 110.000. Alfa 0481/798807. (C00)

OVARO via Trava di Chialina 17 vendesi appartamento. Tel. 041/5160734. (F148)

RONCHI dei Legionari villetta stile rustico ampia camera matrimoniale camera singola giardino 600 mq biservizi ottime finiture occasione irripetibile 339/1504784. (C00)

4 LAVORO
OFFERTA
Feriale 1,25 - Festivo 1,88

Si precisa che tutte le inserzioni relative a offerte di impiego-lavoro devono intendersi riferite a personale sia maschile che femminile (art. 1, legge 9/12/77 n. 903). Gli inserzionisti sono impegnati ad osservare la legge.

A GORIZIA, Trieste, Udine Wool Service srl seleziona commessi dinamici anche dopolavoro. Guadagno medio € 800/1.600 mensili. Tel. 348/5304476. (F146)

CERCASI personale di assistenza qualificato Adest Oss e infermieri per casa di riposo. Antonella 040/211188. (A573)

10 COMUNICAZIONI PERSONALI
Feriale 2,58 - Festivo 3,87

A.A.A.A.A. SVEDESE massaggi rilassanti, ambiente riservato. Chiamami 348/9203591. (A636)

A.A.A.A.A. GORIZIA bellissima V misura molto disponibile. 339/4408958. (A650)

A.A.A.A.A. TRIESTE bellissima rossa molto molto disponibile. 040/425061. (A00)

A.A.A.A. TRIESTE Malena sex sex trasgressiva 100% femminile grossa sorpresa. 339/3356404. (F2047)

A.A.A. NOVITA bella cilena massaggiatrice. Telefono 320/2759226. (A649)

A.A. KISSI bella sexy e sensuale ti garantisce momenti indimenticabili. 320/3373282. (A654)

A.A. TRIESTE giovane simpatica e divertente tel. 349/8586945. (A651)

A.A. TRIESTE giovane simpatica e divertente. Tel. 349/8586945. (A651)

AFFASCINANTE signora, bionda, alta, formosa, conoscerebbe uomo per amicizia riservata. 338/9866829. (F160)

ALESSANDRA triestina maestra dell'amore, riceve senza fretta né squallore. 340/9614109. (A655)

APPENA arrivata bellissima ragazza cubana ventiduenne ti aspetta per momenti indimenticabili. 320/6475272. (A580)

ASHA nuova affascinante e focosa ti aspetta per momenti piacevoli. Chiamami 340/7429013. (A638)

BELLA ragazza dolce affascinante ti aspetta per nuove sensazioni. 333/6565781. (A579)

BELLA signora conoscerebbe distinti. 380/5023280. (A656)

CLUB privé pomeriggi trasgressivi per coppie single idromassaggi discobar zona relax 340/2538041. (F184)

CONTATTO diretto! Esplosive, intriganti, divertenti! 899.100.522, solo 0,54 €/min. Iva inclusa MCI s.r.l. - Marcon 3 - MI. (F11)

MAIRA nuovissima ragazza cubana dolce, affascinante, telefonare 10-24 al 3333250298. (A640)

MASSAGGIO completo da sogno, sauna finlandese. Aperto domenica. Prenotazione obbligatoria. Auguri. 0038631578148. (A6792)

VUOI conoscere nuove amiche? 899.100.530 solo 0,54 €/min. Iva inclusa MCI s.r.l. - Marcon 3 - MI. (F11)

LA TUA CASA IDEALE NASCE DA UN PICCOLO SPAZIO.

Se avete il problema di trovare o vendere casa, avete già trovato il modo di risolverlo. Pubblicate un annuncio economico sulle pagine de IL PICCOLO. Questo piccolo spazio vi farà ottenere un grande risultato: mettendovi in contatto con un mercato che fa affidamento sugli annunci economici come su un mezzo indispensabile per acquistare, per vendere, per fare affari.



ANNUNCI ECONOMICI.
IL PICCOLO TI AIUTA.



CAPODANNO

2004

Tutto è pronto
per la notte
più lunga
dell'anno.

Rinfresco per tutti gli ospiti

Brindisi di mezzanotte

Musica dal vivo

Buffet di capodanno: 35,00 €.

Grand
Casino Lipica

Per informazioni e prenotazioni:
Tel: +386 5 7310 600 - Fax: +386 5 7310 615